LE TEMPS QU'IL FERA
Ensoleillé avec périodes nuageuses. Plus frais. Vents du nord-ouest de 10 à 15 milles. Minimum et maximum à Trois-Rivières, 60 et 75, à La Tuque, 45 et 70. Aperçu pour dimanche: ensoleillé et chaud. Bulletin plus complet en page 31.
Charbonnerie St-Laurent Ltée

Le Nouvelliste

PREMIUM PRIMEX FUEL OIL
Charbonnerie St-Laurent Ltée
TELEPHONE : FR. 4-6221

40e ANNEE — N° 195 TROIS-RIVIERES, SAMEDI, LE 18 JUIN 1960 DIX CENTS LE NUMERO

Le présumé assassin activement recherché

Meurtre dans une chambre d'hôtel

La politique provinciale

M. Antonio Barrette à Montmorency et St-Jean

L'hon. Antonio Barrette, chef de l'Union Nationale et premier ministre de la province poursuivra en fin de semaine sa campagne électorale. Ce soir, M. Barrette participera à un ralliement à Montmorency et dimanche après-midi il tiendra une assemblée en plein air à St-Jean. Lundi, M. Barrette sera à Louiseville et mardi prochain, veille des élections, il terminera sa campagne dans sa ville de Joliette.

M. Jean Lesage poursuit sa campagne

L'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral provincial participera à deux grands ralliements politiques en fin de semaine. Ce soir, M. Lesage adressera la parole à Chicoutimi. Dimanche, M. Lesage parlera à St-Hyacinthe dans l'après-midi et à 5 hres à Berthierville. En soirée, M. Lesage parlera en faveur de Me René Hamel dans la ville de Shawinigan. Lundi soir, M. Lesage tiendra un grand ralliement pour tous les candidats de l'Ile de Montréal au Palais du Commerce.

Deux assemblées de Me Yves Gabias

Le candidat officiel de l'Union Nationale dans le comté de Trois-Rivières, Me Yves Gabias tiendra deux assemblées politiques en fin de semaine. Ce soir, il adressera la parole à l'école St-Dominique à Ste-Catherine-de-Sienne et dimanche soir à la Salle Notre-Dame. Outre le candidat, plusieurs orateurs bien connus parleront en faveur de Me Gabias.

Dans Lotbinière

Les deux candidats à l'élection du 22 juin visiteront les mêmes localités du comté de Lotbinière, en fin de semaine. Le député sortant, M. René Bernatchez, sera à Sainte-Croix à 2 hres, dimanche après-midi et à Saint-Agapit, le soir, à 8 hres. M. J.-A. Courteau, pour sa part, sera à Saint-Agapit à 2 hres l'après-midi et le soir, à 8 hres, à Ste-Croix.

Les activités de M. Fernand Duchaine

Le candidat libéral dans Trois-Rivières M. Fernand Duchaine va connaitre une fin de semaine débordante d'activités, à quelques jours seulement du scrutin. Ce soir, il tiendra une assemblée, à la nouvelle école du rang Ste-Marguerite. Dimanche, il participera au grand ralliement régional, à Shawinigan, à l'occasion de la venue de l'hon. Jean Lesage dans la ville de l'électricité. Lundi, le 20 juin, il tiendra deux assemblées, l'une à l'école St-Philippe et l'autre à la Mission Ste-Thérèse.

M. Gaston Hardy

Avec la fin prochaine de la présente campagne électorale, les deux candidats en lice dans le comté de St-Maurice tiendront plusieurs assemblées d'ici le 22 juin.

M. Gaston Hardy, candidat de l'Union Nationale, sera au couvent Ste-Croix, sur la rue Gignac, samedi soir.

Un grand ralliement aura lieu sur le terrain de l'exposition de St-Barnabé dimanche après-midi. Le principal orateur sera l'honorable Patrice Tardif, conseiller législatif. M. Germain Bourassa, agronome sera le maitre de cérémonies.

Le soir, M. Hardy, se rendra à St-Thomas-de-Caxton où il adressera la parole à la population de la salle paroissiale.

La population de Shawinigan-Sud aura l'occasion d'entendre l'honorable Paul Beaulieu, ministre du Commerce et de l'Industrie lors d'une assemblée qui sera tenue lundi soir au couvent St-Paul de la paroisse St-Sauveur. Une autre assemblée sera tenue mardi soir au St-André de Shawinigan-Sud.

Me René Hamel

Pour sa part, Me René Hamel, candidat libéral, tiendra une assemblée à Yamachiche au sous-sol de l'église. M. Emile Pellerin, maire du village, Me Alexandre Bastien et le candidat René Hamel adresseront la parole. Le maitre de cérémonie sera le Dr L.-P. Janelle, de St-Boniface.

Dimanche soir à l'aréna de Shawinigan sera tenu le grand rassemblement libéral en faveur de Me René Hamel. A cette occasion, le chef du parti, l'honorable Jean Lesage et son épouse seront présents. Les orateurs seront MM. J.-A. Mongrain, candidat dans Champlain, M. J.-A. Therrien, candidat dans Laviolette, Me René Hamel candidat dans St-Maurice et M. Jean Lesage.

Me René Hamel tiendra une assemblée lundi soir à la Pointe-du-Lac.

Le Capital Familial et M. Henri-Georges Grenier

M. Henri-Georges Grenier,

(Suite à la page 31)



(Photo Le Nouvelliste)

LE CORPS DE LA VICTIME EST DEPOSE sur une civière par les ambulanciers Claude Paquette et Georges Pothier du Centre Funéraire Rousseau et Frère. Le corps a été transporté à la morgue. Les policiers viennent d'ouvrir leur enquête. On reconnait sur cette photo l'agent judiciaire Aimé Daigle, de la Sûreté provinciale, de Trois-Rivières, dissimulé par l'agent Roger Fréchette de la police municipale, le sergent Arthur Gagnon, de l'escouade des homicides de la police provinciale, en charge de l'enquête et Me Ludovic Laperrière, coroner du district.

Femme de 39 ans trouvée étranglée en notre ville

Par Pierre L.-DESAULNIERS

Un détachement de l'escouade des homicides de la police fouillait, hier et cette nuit, tous les établissements du centre de Montréal et surveillait les gares et les terminus d'autobus dans le but de retrouver Jules Huard, 22 ans.

Cet individu est recherché comme témoin important à la suite du meurtre de Mlle Marguerite Vallée, 39 ans de Trois-Rivières étranglée dans la chambre 346 du Château de Blois, le corps de la victime a été découvert hier matin vers 7h.30.

Aux dernières nouvelles, Jules Huard n'avait pas été retrouvé. Les recherches se poursuivaient intensivement, mais aucun développement ne s'était produit.

Huard est un jeune homme de forte stature, mesurant près de six pieds, cheveux bruns coupés en brosse. On n'a pas donné la description de ses vêtements.

Découverte du corps

Le cadavre a été découvert sous le lit de la chambre 346 par le gérant de l'hôtel, M. Maurice Morinville et le barbier, M. Emile Bolduc, vers 7h. 30 hier matin, à la suite d'un appel téléphonique de la police municipale du Cap-de-la-Madeleine.

Les autorités policières de la ville-soeur demandaient de vérifier les déclarations d'un individu qui s'était présenté quelques minutes plus tôt au Monastère des Pères Oblats où il déclarait qu'il venait de commettre un meurtre au Château de Blois.

On manda le Dr René Paquin qui constata la mort, laquelle remontait à sept heures environ. L'inspecteur-chef Fernand de Miffonis constata les faits et remit l'enquête au sergent Nick Anderson et à l'agent judiciaire Aimé Daigle de la Sûreté provinciale à Trois-Rivières.

Ces derniers, préparant l'enquête du sergent Arthur Gagnon de l'escouade des homicides de la police provinciale de Montréal, apprirent que le client du 346 s'était enregistré la veille vers 4 hres de l'après-midi sous le nom de Roger Boisvert. Les gens de l'hôtel ne devaient plus revoir le couple.

Retournant à la source de la première information, ils découvraient que Boisvert se nommait en réalité Jules Huard, originaire de Shawinigan mais travaillant depuis le 6 juin dans une usine de notre ville.

L'homme s'était rendu chez son beau-frère, au Cap-de-la-Madeleine, peu après 7 hres. Il aurait déclaré à ce dernier qu'il venait de tuer une femme et demanda à être conduit chez les Pères Oblats afin de demander conseil.

Ce dernier conduisit donc en voiture son beau-frère au Monastère du Cap, où après avoir brièvement exposé son cas à un religieux, il se ravisa et quitta rapidement cet endroit pour se rendre au poste de taxi Montambault.

L'escouade des homicides arriva à Trois-Rivières vers 11 hres et se dirigea immédiatement sur les lieux du présumé crime. L'enquête sur place allait débuter.

La porte de la chambre fermée à clef et gardée par l'agent Roger Fréchette depuis le moment de la découverte s'ouvrait sur le spectacle d'un lit défait, le corps était toujours sous le lit. Lorsque toutes les précautions judiciaires furent prises, le corps fut transporté à la morgue Rousseau et Frère par les employés de cette maison.

On découvrit sous le lit les vêtements de la victime. Des perles d'un collier roulèrent sous les pas. Une bouteille de bière et un verre trouvés sur la table furent conservés pour le département des empreintes digitales. Le sergent Anderson ouvrant par hasard le robinet du lavabo, l'eau coula sur le tapis. On constata alors que le renvoi d'eau avait été sectionné sous le "S". L'autopsie devait par ailleurs révéler une ecchymose à l'arrière de la tête de la victime.

Les perles du collier brisé, le renvoi d'eau sectionné et la blessure sur le corps semble indiquer qu'il y a eu lutte.

L'autopsie a été pratiquée vers 1 hre à la morgue Rousseau et Frère par le Dr Jean-Marie Roussel, médecin légiste, immédiatement après l'ouverture de l'enquête du coroner sous la présidence de Me Ludovic Laperrière. L'enquête a été ajournée à une date ultérieure lorsque la victime fut positivement identifiée comme étant Marguerite Vallée, 39 ans, de Trois-Rivières, par M. Ernest Desfossés, officier du Bien-Etre.

Les recherches du Dr Roussel ont révélé que la mort a été causée par l'asphyxie par strangulation. Le meurtrier aurait étranglé la victime avec ses mains. La police n'a pas révélé les autres constatations faites sur le corps. On a cependant déclaré qu'au moment de l'autopsie, la mort pouvait remonter à dix heures environ. Ce qui situerait le crime peu après minuit.

Recherches sur la "Main"

Le témoin principal de cette affaire est recherché à Montréal par toutes les forces policières de Montréal. Les limiers locaux ont en effet établi, grâce au témoignage du chauffeur

(Suite à la page 31)



(Photo Le Nouvelliste)

LA CHAMBRE 346 — L'AGENT ROGER FRECHETTE de la police municipale veille devant cette porte fermée alors que repose dans la chambre le corps d'une femme assassinée au cours de la nuit précédente. On attend l'escouade des homicides pour ouvrir cette porte.

Aux Communes

Repatriement de la constitution

OTTAWA, 18 — Les Communes ont donné, cette semaine, un indice de l'évolution du Canada vers la véritable maturité politique lorsque, d'un commun accord, conservateurs, libéraux et socialistes se sont prononcés en faveur du rapatriement de la constitution.

Pour ce faire, nos législateurs ont profité de la présentation à Sa Majesté, Elisabeth II, d'une "humble adresse", la priant d'abroger l'article 99 de l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique et de le remplacer par un autre autorisant le Canada à limiter à 75 ans l'âge auquel un homme peut exercer les fonctions juridiques.

Excellent prétexte de discussion de la constitution, le projet de mise à la retraite des juges avait déjà accepté par toutes les provinces. Québec a même adopté une loi à cet égard, lors de la dernière session. Il n'existait donc aucun différend sur l'objet même de la requête à la Couronne.

Cette requête a toutefois permis à nos chefs politiques de souligner le ridicule dans lequel demeure le Canada, pays soi-disant souverain, qui ne peut modifier lui-même le texte législatif qui l'a établi il y a 93 ans.

En termes presque identiques, au nom des trois partis politiques, MM. Diefenbaker, Pearson et Herridge ont qualifié de "paradoxe politique incompatible avec la souveraineté du Canada" l'obligation que nous nous faisons de recourir à Londres pour modifier notre constitution.

Embarras

Le premier ministre et le chef de l'opposition ont insisté sur ce point, signalant l'un et l'autre que le parlement du Royaume-Uni ne tient nullement à conserver nue telle autorité sur le parlement canadien.

Selon M. Pearson, notre entêtement à agir de la sorte cause de plus en plus d'embarras au parlement du Royaume-Uni, qui a laissé entendre plus d'une fois qu'il ne demanderait pas mieux que de se décharger de cette responsabilité.

De son côté, le premier ministre a rappelé aux Communes que le Canada est le seul pays du Commonwealth à n'avoir pas apporté de méthode pour modifier sa propre constitution.

Nous n'avons pas d'autre recours qu'un appel à Londres, a expliqué M. Diefenbaker, car nous avons constaté qu'il est difficile, voire impossible d'obtenir l'assentiment des provinces quant aux moyens de confier au parlement canadien le pouvoir de modifier la constitution.

Accord des provinces

L'histoire des trente dernières années démontre en effet que les provinces ne peuvent s'entendre sur un mode quelconque de rapatriement de la constitution.

Sous le régime Bennett, tout comme sous celui de M. St-Laurent, Ottawa a tenté un effort en ce sens, mais vainement. Malgré la clarté et la sagesse d'un plan préparé par le conseiller juridique des communes, Me Maurice Ollivier, les tentatives ont échoué.

Dans les provinces de langues anglaise, on craignait le veto du Québec lorsqu'il y aurait lieu de modifier l'un ou l'autre des articles d'intérêt général à la majorité des provinces, mais de peu d'intérêt pour le Québec.

De son côté, Québec refusait catégoriquement le rappel de la constitution craignant pour le respect de ses droits en éducation et pour la survie de son code civil.

Québec estime en effet ne pouvoir courir le risque du rapatriement de l'Acte de l'Amérique du Nord Britannique. Opposée aux provinces de langue anglaise dans certains cas, la province a eu recours à Londres qui a toujours tranché les différends en sa faveur.

Sans ce recours possible, la province craint donc que seule devant les provinces de langue anglaise, elle doive plier le genou en cas d'éventuels conflits. Lors de la conférence convoquée par M. St-Laurent elle avait toutefois accepté le plan Ollivier que les autres provinces ont rejeté.

Plan Ollivier

Les deux premières sections groupaient les articles de juridiction fédérale et ne suscitaient pas de difficulté. A la troisième section, on trouvait les articles dont la modification aurait nécessité la majorité absolue des Communes et du Sénat, plus le consentement de province touchée. Cette section réunissait donc les articles qui

(Suite à la page 31)

Au moment où Eisenhower se dirige vers Formose

Les canons communistes déversent des milliers d'obus sur l'archipel de Quemoy

Par John Roderick

TAIPEH, Formose (PA) — Les canons communistes ont déversé des milliers d'obus sur l'archipel de Quemoy hier soir, en guise de "mépris" à l'endroit du président Eisenhower qui se dirigeait vers la Chine nationaliste pour y effectuer une visite. Pékin a appelé Eisenhower le "dieu de la peste".

Les canons nationalistes n'ont pas répliqué à l'attaque. L'archipel est à environ 100 milles à l'est de Formose.

Les communistes ont commencé à bombarder Quemoy 13 heures avant le moment prévu pour l'arrivée du président. Au moment du bombardement, Eisenhower était déjà en route pour Formose à bord du croiseur St. Paul, vaisseau amiral de la septième flotte américaine; d'autres navires de la flotte étaient déployés autour du St. Paul, pour assurer le maximum de protection au président.

Les chiffres officiels du gouvernement nationaliste indiquent que 31,300 obus communistes ont atteint l'archipel pendant deux périodes de 50 et 45 minutes, hier soir.

C'est le bombardement le plus considérable qu'ait subi Quemoy depuis un an et demi. Les communistes n'ont laissé planer aucun doute sur leurs intentions lorsqu'ils ont raconté ce qui suit sur les ondes de radio-Pékin:

"La milice et les artilleurs héroïques participant à la bataille prirent leurs positions. Des milliers de canons ont grondé, dès l'instant où fut donné l'ordre de faire feu, et des éclairs innombrables déchirèrent le ciel sombre au-dessus du détroit de Formose. "Les héros criaient avec véhémence: Eisenhower, retourne chez toi. Feu! Agresseurs américains, sortez de Formose. Feu! Sortez du Japon. Feu! Sortez de la Corée. Feu! Sortez de l'Asie. Feu! Nous libérerons Formose. Feu!"

Une riposte

Le contre-amiral Liu Hoh-tou, porte-parole du ministère de la Défense de la Chine nationaliste, a expliqué que les Chinois nationalistes n'avaient pas riposté afin d'épargner les civils en Chine continentale.

"Ils en ont eu plus que ce qu'ils peuvent endurer de la part des communistes", a-t-il dit. Mais il a fait savoir que si le bombardement communiste se continuait après le départ d'Eisenhower, les canons nationalistes répliqueraient, ne concentrant leurs efforts que sur les cibles militaires.

Ceci signifie qu'Eisenhower quittera peut-être la Chine nationaliste au moment où une bataille d'artillerie fera rage dans le détroit de Formose, pendant qu'il se dirigera vers la Corée du Sud. On présume que les communistes ne perdront alors pas de temps à blâmer Eisenhower personnellement pour la reprise des hostilités dans la région.

Bombardements précédents

Les communistes ont entrepris un bombardement intensif de l'archipel de Quemoy le 23 août 1958, mais ils ont cessé leurs attaques 44 jours plus tard, lorsqu'il apparut évident que la garnison nationaliste ne céderait pas sous la seule pression des obus.

Le 2 novembre 1958, ils ont décidé de ne faire leurs bombardements qu'aux dates impaires seulement.

La dernière attaque importante a eu lieu le 7 janvier 1959, alors que 33,401 obus ont été lancés en guise de représailles contre une attaque nationaliste qui selon les communistes, avait atteint une garderie d'enfants, sur le continent. Les Chinois nationalistes ont démenti cette accusation.

L'hon. Jean Lesage à Longueuil

La situation économique dans la province loin d'être rose

Par Guy RONDEAU
de la Presse Canadienne

Longueuil (PC) — Le chef libéral du Québec, M. Jean Lesage, a affirmé, hier soir, que la situation économique du Québec, en dépit de la description enchanteresse qu'en fait l'Union Nationale, est loin d'être rose.

L'un des moyens de redresser la situation, a-t-il dit, serait l'application d'une politique prévoyant la transformation dans le Québec même des ressources naturelles qui y sont exploitées.

M. Lesage parlait devant plus de 2,000 personnes assistant à un ralliement politique dans cette ville de la rive sud du St-Laurent, en banlieue de Montréal.

En avril dernier, a souligné M. Lesage, le Québec dénombrait 29,000 chômeurs de plus que l'an dernier à pareille date.

De toutes les provinces du pays, c'est dans le Québec, a-t-il continué, que l'on trouve le nombre le plus considérable de chômeurs.

Une personne sur huit est sans travail dans notre province en regard de une sur 20 en Ontario, a déclaré le leader libéral.

M. Lesage a rappelé que l'administration libérale de sir Lomer Gouin, qui a dirigé les destinées de la province de 1905 à 1920, a fait adopter une loi exigeant que les ressources forestières du Québec soient transformées dans la province.

C'est pourquoi aujourd'hui, a-t-il poursuivi, l'industrie de la pâte et du papier est la plus importante de toutes celles que compte la province.

Il faut mettre de l'ordre, a-t-il dit, là où il n'y a qu'improvisation et politicaillerie.

"Il faut penser à autre chose qu'à la caisse électorale. Il faut songer avant tout au développement du Québec et au bien-être de la population".

Le parti libéral, a dit M. Lesage, propose l'établissement d'un conseil d'orientation économique et d'un Bureau de développement industriel afin de donner à la province des industries qui assureront des emplois stables.

Les libéraux, a poursuivi M. Lesage, projettent la mise au point d'un plan directeur de voirie.

Selon lui, la voirie est 20 ans en retard dans la province.

L'Union Nationale procède par bouts de chemins. On fait ici et là un bout d'asphalte en temps électoral, a affirmé le chef libéral.

L'hon. Antonio Barrette à Hull

Les provinces doivent avoir des droits de taxation bien définis

Par BERNARD DUFRESNE
de la Presse Canadienne

HULL (PC) — Le premier ministre Antonio Barrette a proposé, hier soir, que les provinces soient indépendantes d'Ottawa en ce qui concerne l'impôt sur le revenu.

Il a ajouté, au cours d'un ralliement régional auquel assistaient près de 2,000 personnes, que les gouvernements provincial et fédéral, et même les municipalités, devraient avoir des droits de taxation bien définis.

M. Barrette a dit qu'à la suite des élections du 22 juin, il entreprendra l'étude des plans au sujet d'une conférence fiscale provinciale-fédérale qui doit avoir lieu à Ottawa le 25 juillet prochain.

Le gouvernement de l'Union Nationale, a-t-il précisé, ne sacrifierait jamais un principe constitutionnel qui assure l'existence des provinces et de leur autonomie.

Les provinces doivent avoir des droits de taxation bien définis si elles doivent remplir les devoirs qui leur sont imposés par la constitution.

"Nous ferons tout en notre pouvoir pour convaincre les gouvernements provincial et fédéral", a-t-il ajouté, "au lieu de voir les gouvernements puiser leur eau dans le même puits . . . pourquoi n'existerait-il pas des taxes provinciales et fédérales".

"Ceci sera notre programme".

Mettre fin aux discussions

M. Barrette a déclaré qu'il désirait remplacer les termes taxes directes et taxes indirectes par les termes taxes provinciales et taxes fédérales.

Les termes direct et indirect sont ceux de la constitution.

La plupart du temps, de dire M. Barrette, les gouvernements perçoivent les taxes des mêmes sources.

"Tant que ces droits de taxation ne seront pas définis, il y aura des discussions. Il est temps de mettre fin aux discussions".

"Nous espérons en arriver à une entente raisonnable, grâce à laquelle les experts pourront accomplir leur travail et les problèmes seront résolus", a-t-il ajouté.

S'adressant en français, le

(Suite à la page 31)

Un cuisinier dit être l'auteur d'un meurtre

Cleveland (PC) — La police de Cleveland a annoncé hier soir qu'un cuisinier de casse-croûte qu'elle avait arrêté plus tôt dans la journée venait d'admettre qu'il est l'auteur du meurtre de Mme Marjorie E. Scott, femme dont le cadavre fut découvert dans une malle à Argentia, à Terre-Neuve, le 7 juin.

La police dit que cet homme Leonard Eade, a admis avoir étranglé Mme Scott à Toronto le mois dernier et avoir expédié le cadavre dans une malle à Argentia.

Eade est âgé de 38 ans. Mme Scott, qu'il aurait épousée il y a 17 ans, avait 39 ans.



Le sourire du petit déjeuner

Sur les bateaux anglais, on mange si mal que même les mouettes se plaignent.

AUJOURD HUI

Annonces classées	29-30-31
Arts, sciences, lettres	18-20-21-22-23
Bandes illustrées	31
C'est mon idée	2
Cinéma	6
Convocations	2
Cour municipale	2
Editoriaux	4
Feuilleton	30
Finance	28
Horaire Radio-TV	20
Mots croisés	31
Notices sociales	31
Polichinelle	17
Royaume de Dieu	4
Shawinigan et Mauricie	6-7-8-9
Sports	24-25-26
Température	31

DÉCÈS

DERY, Mme Alfred
TREMBLAY, M. Louis
VEZINA, M. Maurice

(Voir en page 31)

On a autant de sujet de se plaindre de ceux qui nous apprennent à nous connaître nous-mêmes, qu'en eut ce fou d'Athènes de se plaindre du médecin qui l'avait guéri de l'opinion d'être riche.
De La Rochefoucauld

CLINIQUE CHIROPRATIQUE
J. J. HOULE, D. C.
Diplômé de Palmer
Membre qualifié de L'A. C. C. (Reconnu légalement au Fédéral)
SPECIALITES Hernie discale (table à traction) Mal de dos, rhumatismes Rayon-X
66 FUSEY Cap-de-la-Madeleine FR. 5-2795



SPECIAL EN FIN DE SEMAINE



Avec l'achat d'un gallon de peinture Wallhide vous obtiendrez gratuitement une jolie banque.

EN VENTE
CHEZ VOTRE MARCHAND LOCAL
CANADIAN CPI PITTSBURGH
INDUSTRIES LIMITED

En Cour Municipale

Un citoyen de Trois-Rivières, accusé d'ivresse et d'avoir troublé la paix, a eu la peur de sa vie quand le juge Jean-Marie Bureau l'a condamné à 15 jours de prison et aux frais ou une semaine additionnelle. Sa sentence a toutefois été ajournée et il a pu recouvrer sa liberté. Cet individu n'avait pas de dossier judiciaire et le juge Bureau a voulu lui donner une chance de revenir dans le droit chemin en ajournant sa sentence. C'est tout de même un bon moyen de l'empêcher de faire du trouble car il sait que la prochaine fois qu'il se présentera à la Cour il devra faire 15 jours de prison.

Un autre individu, accusé d'ivresse et de s'être battu a été condamné au temps fait. Il était en prison depuis dix jours. Le juge l'avait renvoyé dans sa cellule lors de la comparution parce qu'il ne voulait pas répondre à ses questions ! Enfin, un individu, accusé d'avoir battu son épouse, recevra sa sentence le 25 août prochain. D'ici là il devra prouver que ses bonnes intentions de garder la paix dans sa famille ne changent pas.

Pour mieux servir sa clientèle toujours grandissante
Wawanesa
OFFRE UN EMPLOI
pour jeune homme bilingue, moins de 35 ans. Expérience non requise, aucune sollicitation de porte en porte. Conditions idéales de travail, bénéfices d'assurance hospitalisation, plan de pension, assurance-vie et autres avantages. S'adresser en personne à 3131 Boul. Des Forges.
WAWANESA INS. CO.
Mutual Ins. Co. compagnie essentiellement canadienne.

UN NOM A RETENIR
Léopold Duplessis Ltée
POUR VOS TRAVAUX DE CONSTRUCTION OU DE REPARATION
Vous serez assurés d'obtenir en valeur 100% de votre dollar parce que:
1o - Notre réputation d'intégrité comme marchand de bois vous est familière
2o - Notre bois est mesuré au COMPTOMETRE automatique certifié, vous garantissant les quantités
3o - Attaché avec des bandes d'acier il évite le bris et la perte au déchargement
4o - Prix scrupuleusement ajustés aux prix du marché
5o - Aubaines exceptionnelles en certaines occasions pour éviter la manutention
6o - Notre service d'achats vous évite d'être trompés par des marchands sans scrupules
7o - Nous avons tout pour votre construction
8o - PLAN BUDGETAIRE à taux spéciaux pour vos usages de matériaux de construction PAS DE COMPTANT, jusqu'à 36 MOIS pour payer
NOUS CONFIER VOS COMMANDES . . . C'EST ADOPTER NOTRE MAISON
Léopold Duplessis Ltée
BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION
2093 Bellefeuille FR 4-4604

C'est mon idée PAS VOUS ?

Connaissez-vous la respiration artificielle dans quelque méthode que ce soit?

Yves Masson, 716, rue Bureau, journalier: Oui un peu.



Q.— Voyez-vous quelque utilité à ce que tout le monde la connaisse?
R.— Certainement, cela peut aider à sauver des vies.
Q.— Vous intéressez-vous aux cours de la Croix-Rouge.
R.— Non.
Q.— Où avez vous appris la respiration artificielle?
R.— Je l'ai vue donner sur une plage, j'ai bien suivi et maintenant je pourrais me débrouiller.

André Matton, 1731, rue St-Philippe, journalier: Non.



La chose vous intéresse-t-elle?
R.— Non, pas tellement.
Q.— Si on donnait des cours qui vous seraient faciles d'accès, les suivriez-vous?
R.— Je crois bien que non, je pense que je ne sauverai jamais personne.

Florian Potvin, 330, rue Ste-Elisabeth, journalier: Oui.



Pensez-vous qu'on devrait donner des cours au public, où suggérez-vous?
Oui, il faudrait que dans des endroits comme la piscine de l'expo l'île St-Quentin, ou les autres piscines de l'OTJ, ou toute place où il y a des "Life gard" on donne régulièrement des démonstrations de respiration artificielle. Ça ne prend pas de temps et les gens pourraient voir comment ça se donne, même s'ils ne pratiquent pas eux-même.
Q.— Où avez-vous appris?
R.— Avec mon frère.

Camille Ferron, 966, rue Ste-Angèle, conducteur d'autobus: Non.



Q.— Mais pensez-vous que tout le monde devrait la savoir?
R.— Oui, ça peut être utile au moment où l'on s'en attend le mois parce qu'il y a beaucoup de gens qui fréquentent la plage aujourd'hui.
Q.— Où les gens pourraient-ils apprendre cela?
R.— On devrait montrer cela à l'école aux jeunes, dans les parcs de jeux, sur les plages et aux piscines.
Q.— Avez-vous l'intention de l'apprendre?
R.— Je ne fréquente pas tellement les plages.

SERVICE
D'URGENCE de 24 heures
pour brûleurs à l'huile
Appelez FR. 4-4615
ALBERT H. LACHARITE INC.
770 HERTEL, Trois-Rivières
Détaillant d'huile à chauffage SHELL

CONVOCATIONS

Samedi

Cap-de-la-Madeleine — Eglise Ste-Madeleine 10 h. 30 — Ordination du R.P. Rocheleau, o.m.i.

Cap-de-la-Madeleine — Sanctuaire marial 11 hres — Pélerinage annuel des aveugles.

Trois-Rivières — Séminaire St-Joseph — Examens de l'Académie de musique de Québec.

Trois-Rivières — Castel des Prés 6 h. 30 — Diner mixte du club des Francs.

Trois-Rivières — Manège militaire — 2 hres — Rassemblement en vue du départ du régiment pour le camp d'été de Farnham.

Cap-de-la-Madeleine — Ecole des Métiers 8 h. 15 — Distribution des prix.

Cap-de-la-Madeleine — Ecole des Métiers — Exposition annuelle des travaux des élèves — Deux jours — samedi 2 à 5 hres, dimanche 2 à 5 hres, 7 à 9 hres.

Trois-Rivières — Terrain de l'Exposition 8 hres — Courses sous harnais.

Saint-Adelphe — 8 hres — Assemblée électorale de l'hon. Maurice Bellemare, candidat de l'Union Nationale dans Champlain.

Trois-Rivières — Ecole Marguerite - Bourgeois — Rang Ste-Marguerite 8 hres — Assemblée électorale de M. Fernand Duchaine, candidat libéral dans Trois-Rivières.

Trois-Rivières — Ecole St-Dominique 8 hres — Assemblée électorale de M. Fernand Duchaine, candidat libéral dans Trois-Rivières.

Dimanche

Trois-Rivières — Paroisse Notre-Dame — Ouverture d'une journée de manifestation marquant le 40e anniversaire de la Garde paroissiale Notre-Dame.

St-Etienne-des-Grès — Ordination de l'abbé Bournival.

Trois-Rivières — 2 h. 30 — Rang Ste-Marguerite — Bénédiction de l'école Marguerite-Bourgeois.

Saint-Maurice — 2 hres — Assemblée électorale de M. J.-A. Mongrain, candidat libéral dans Champlain.

Trois-Rivières — Salle Notre-Dame — 8 hres — Assemblée de Me Yves Gabias, can-

(Suite à la page 27)

M. MONGRAIN
vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu
3,947
voix à la dernière élection fédérale de 1958

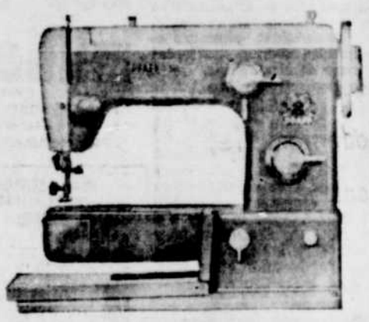
CLINIQUE CHIROPRATIQUE
LAQUERRE & DIAMOND
● Claire Laquerre Diamond, D.C. ● Jacques R. Diamond, D.C. ● Benoit G. Boisvert, D.C.
Membres du Collège des Chiropraticiens de la province de Québec.
Angle St-Georges et Royale Trois-Rivières FR. 4-3181

EPARGNEZ VOS ARBRES
Dans un article paru mercredi le 15 juin dans le Nouvelliste il était question qu'il y avait présentement une invasion de chenilles dans la région des Trois-Rivières. Celles-ci constituent un réel danger pour vos arbres.
PREVENEZ LE PIRE
Confiez-nous le soin de les épargner
CRISSINGER TREE SERVICE REGD
Vous assure du contrôle de tous les insectes, y compris les chenilles même les maringuoins. Notre compagnie vous assure de la plus grande satisfaction.
Vous trouverez que le coût de ce travail est bien inférieur aux résultats obtenus.
APPELEZ SANS TARDER:
CRISSINGER TREE SERVICE REGD
1060 Thibeau CAP-DE-LA-MADELEINE Tél: FR. 4-9449

PAYSAGISTE
GASTON FOURNIER
aménagement de parterre, pavage asphalte, rouleau à gazon.
120, TOUPIN, CAP
FR 4-3916

STANLEY
MOTOR EQUIPMENT Ltd
Spécialiste en
DIESEL
TROIS-RIVIERES

NOTRE PROGRAMME D'EXTENSION A CREE UN EMPLOI POUR UN
REPRESENTANT BILINGUE DANS LA VENTE
Nous offrons:
● Stage d'entrainement ● Salaire durant l'initiation.
● Emploi créateur assurent un revenu élevé.
● Avantages médicaux, retraite, assurance.
Qualifications essentielle:
● Avoir esprit vif et alerte, entre 25 et 35 ans.
● Personnalité agréable et mise soignée.
● Enthousiasme et énergie.
Pour entrevue, téléphonez ou écrivez à:
MOORE BUSINESS FORMS LTD.
1425 rue Notre-Dame Trois-Rivières FR. 6-6744
(Si vous écrivez, donnez renseignements tels que âge, instruction, références concernant travail)

NOUS AVONS LE PLAISIR D'ANNONCER AU PUBLIC QUE NOTRE MAISON POSSEDE MAINTENANT UNE AGENCE DE
MACHINES A COUDRE
PFAFF
Pfaff est vraiment le chef-d'oeuvre des machines à coudre, car seul Pfaff se consacre uniquement à la fabrication et au perfectionnement de ces machines depuis près d'un siècle. La Pfaff fait tout et le fait mieux plus automatiquement que toute autre machine car il n'est pas nécessaire d'y ajouter quelque ce soit: disques, cames ou autres accessoires, qui augmentent d'ailleurs le prix d'achat. Il y a une Pfaff pour convenir à toute bourse et à tout budget.
SPECIAL CETTE SEMAINE
Rég. $389.00
Aujurd'hui $298.00
Allocation généreuse de $81.00

Agent autorisé de Pfaff
AMEUBLEMENTS STE-MADELEINE ENR
95, DU SANCTUAIRE, CAP-DE-LA-MADELEINE
FR 6-6105
Notre représentant: ALCIDE NORMANDIN, Meubles ST-LUC ET ST-GEORGES DE CHAMPLAIN Tél. 609 R 12

TROIS-RIVIERES DESIRE ARDEMMENT UN CHANGEMENT DE GOUVERNEMENT...

L'OPINION DES ELECTEURS EST DEJA FAITE!


L'Hon. JEAN LESAGE

- Yves Gabias (son passé le prouve) n'influence pas la population sincère du Comté de Trois-Rivières, par ses promesses de dernière heure et ses lancements de travaux publics, immédiatement avant le jour du scrutin.
- La population de Trois-Rivières sait trop bien que les promesses électorales de l'Union Nationale depuis 16 ans, n'ont jamais été réalisées. La population ne fait plus confiance à un gouvernement qui n'a rien fait pour le comté, alors qu'il en avait le devoir et le pouvoir.
- La population ouvrière du Comté de Trois-Rivières connait trop bien le candidat imposé Yves Gabias pour se fier à ses paroles ou à ses promesses. Un homme ne change pas du jour au lendemain... même en période électorale.

L'OPINION DES ELECTEURS EST FAITE!

"Le changement s'impose..."

TOUT TROIS-RIVIERES ACCLAME FERNAND DUCHAINE
COMME SON NOUVEAU DEPUTE A QUEBEC
LE SOIR DU 22 JUIN

FERNAND DUCHAINE, CANDIDAT INTEGRE, EST LE GRAND FAVORI DE TOUTE LA POPULATION!

VOTONS VICTOIRE! VOTONS LIBERAL!

avec L'EQUIPE de la GRANDE VICTOIRE!

(Publié par l'Organisation Libéral de Trois-Rivières)


FERNAND DUCHAINE

TROIS-RIVIERES REFRIGERATION INC.
2184 ST-PHILIPPE Trois-Rivières FR 5-7375
pour réparation sur tous genres de réfrigération
vente de comptoirs — chambres froides — fabrication de tablettes

Le Nouvelliste
TROIS-RIVIERES, SAMEDI, LE 18 JUIN 1960

BIJOUTERIE TROIS-RIVIERES ENR.
GROS & DETAIL
SERVICE DE REPARATIONS
Le plus grand choix de radios transitor en mauricie.
PRIX A PARTIR DE $12.95
1371 HART FR. 5-7050

Au Cap

De malicieuses rumeurs circulent dit le maire Julien

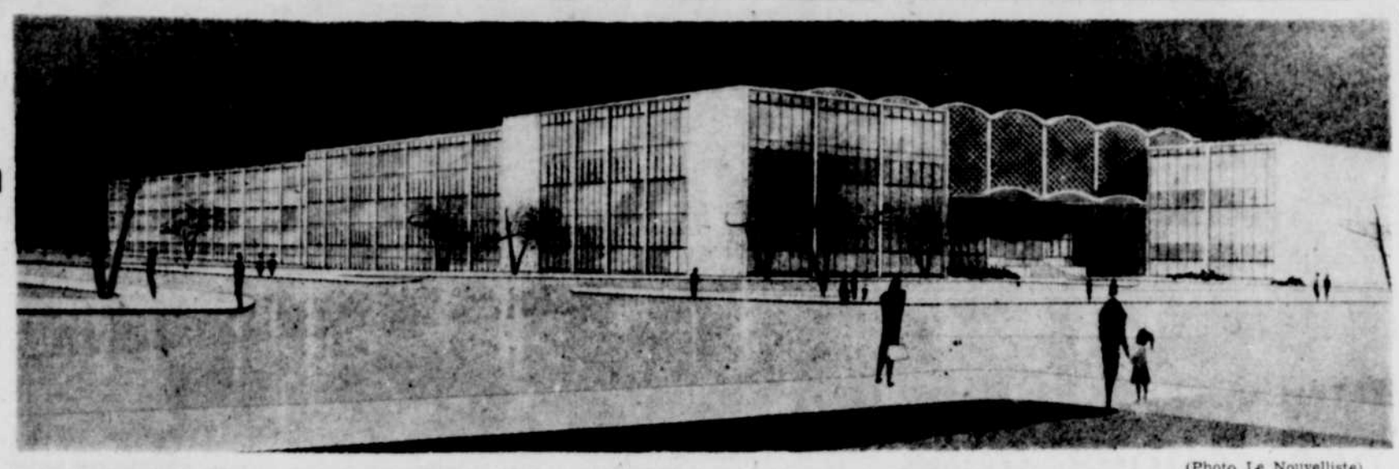
"Il circule actuellement, dans notre ville, des rumeurs malicieuses, malpropres et dangereuses pour ceux qui se chargent de les propager, car ils s'exposent à être poursuivis en justice. J'ai des preuves de leur fausseté mensongère et nous prendront des dispositions pour que rien de malpropre ne rejaillisse sur le conseil municipal ou desmembres de l'administration municipale." Ainsi s'est exprimé, hier soir, S.H. le maire André Julien du Cap-de-la-Madeleine, qui s'adressait à un groupe de journalistes au cours d'une conférence de presse qu'il donnait en présence des membres du conseil de ville du Cap-de-la-Madeleine et des membres de l'administration municipale.

Continuant sa déclaration, S.H. le maire a dit: "Nous avons quelque chose qui pourrait faire mal, si ça continue. Je ne suis pas personnellement concerné mais je fais corps avec le conseil municipal et ses membres. Les rumeurs qui circulent actuellement sont fausses et malicieuses. On a le droit de faire de la politique, mais pas de cette façon," s'est écrié le premier magistrat de la ville-soeur. "Je défendrai toujours des honnêtes gens."

"C'est épouvantable de constater comment la calomnie va vite. Des calomnies qui n'ont aucun sens. Des gens payés à même les deniers publics sont chargés de colporter de telles nouvelles. Le secret professionnel a même été mis de côté pour la circonstance."

Se montrant ferme et précis, le premier magistrat de la cité du Cap-de-la-Madeleine a dit que rien ne serait épargné pour prouver l'honnêteté de l'administration municipale de cette ville et celle de ses membres et officiers.

M. Julien a aussi expliqué qu'il se contentait de dire ceci pour le moment; "si ça continue nous aurons l'occasion d'y revenir, il faut que ce soit la fin d'un tel commérage malpropre."



(Photo Le Nouvelliste)

POUR LA PREMIERE fois aujourd'hui nos lecteurs peuvent se faire une idée de ce que sera la future école normale Maurice-L. Duplessis, qui sera construite sur le boulevard Laviolette, coin Marguerite Bourgeoys. Me Yves Gabias, a reçu du département de l'Instruction publique l'avis officiel que les plans sont approuvés et que les travaux débuteront incessamment. Les travaux de cette école seraient de $2,750,000. Dans cette esquisse on a voulu exprimer extérieurement la structure. Selon l'architecte J.-Louis Caron toute la partie utilisable pour l'éclairage naturel a été employée.

L'école normale

Monument à la mémoire de l'hon. Maurice Duplessis

Me Yves Gabias a fait part hier de l'arrêté ministériel annonçant la construction prochaine de l'école normale Maurice-L. Duplessis. L'arrêté ministériel qui a été passé lors de la dernière réunion du cabinet qui a eu lieu mardi dernier, précise que cette école normale sera le monument de la province à la mémoire du très grand homme d'Etat qu'a été feu l'honorable Maurice-L. Duplessis, premier ministre de la province et député de Trois-Rivières durant trente-deux ans.

Tous les ministres ont été unamines, à la suggestion du secrétaire de la province de qui relève la construction de cette école, à autoriser les déboursés requis pour la construction. C'est ainsi qu'un montant de près de $5 millions est prévu et que les plans qui ont été préparés par l'architecte Jean-Louis Caron sont prêts. Ce dernier, qui est un tout jeune architecte de notre ville, a travaillé durant près de douze mois à leur confection avec une équipe de spécialistes et de hauts fonctionnaires du département de l'Instruction publique. Me Gabias a précisé que les autorités veulent faire de cette école une école modèle et se rendre au désir des autorités de notre école normale qui déplorent l'exiguité des locaux actuels de la rue Bonaventure.

Décision qui surprend tout le monde

Le maire André Julien quitte l'arène municipale au Cap-de-la-Madeleine

Il ne sollicitera pas un nouveau mandat en juillet

S. H. le maire André Julien du Cap-de-la-Madeleine a causé une surprise, hier soir, en annonçant qu'il ne solliciterait pas un nouveau mandat à l'hôtel de ville du Cap. Alors que dans les milieux politiques de la ville-soeur on était porté à croire que M. Julien, qui occupait les fonctions de maire depuis 1953, serait de nouveau candidat à l'élection provinciale du 4 juillet, ce dernier a fait savoir son intention de se retirer de la politique municipale et de se consacrer entièrement à sa famille et à ses affaires personnelles.

M. Julien termine actuellement son troisième terme à la tête des affaires municipales de cette ville. Il avait été élu pour la première fois en 1953, alors qu'il a défait le maire Roméo Morrissette. M. Julien a présidé aux affaires municipales du Cap au cours d'une période particulièrement difficile. Les affaires du Cap n'allaient pas trop bien quand il en prit la direction. Secondé par une vaillante équipe d'échevins, il avait réussi à redonner un élan nouveau aux affaires municipales.

Tout récemment, M. Julien avait accepté la fonction de vice-président de l'Union des Municipalités de la province de Québec, ce qui laissait présager qu'il entendait continuer sa carrière politique municipale. Au moment de rendre publique cette importante décision, S. H. le Maire s'adressait aux échevins, fonctionnaires municipaux et journalistes qu'il avait réunis.

Nous reproduisons le texte de la déclaration du premier magistrat de la cité du Cap-de-la-Madeleine.

"Je vous ai réunis ce soir, mes chers amis, en témoignage d'amitié profonde.

Depuis quelques mois, j'ai réfléchi longuement en consultant mon épouse et quelques amis, afin de prendre la décision que je veux vous dire ce soir".

"Tout d'abord, laissez-moi vous remercier, mes chers collègues, pour la collaboration que vous m'avez apportée au cours de mes trois derniers termes à la mairie. Je vous remercie particulièrement de m'avoir aidé à remplir le mandat qui m'était confié de même que la promesse que j'avais faite en 1953 de donner une administration saine et la plus efficace possible à notre cité, malgré les conditions particulièrement difficiles que nous avions à affronter au tout début".

"Ces années à mon avis et je le dis en toute humilité et sans forfanterie, grâce à votre coopération et à celle des officiers municipaux, ont marqué la vie municipale de réalisations substantielles et très importantes".

"Je veux vous rendre aussi, un hommage tout spécial pour votre honnêteté, sincérité dans les problèmes importants que nous avons eus à étudier".

"J'attribue ces réussites à vos efforts individuels et à votre dévouement commun. A travers vos personnes, je remercie la population toute entière de la confiance qu'elle m'a accordée, souvent avec tant d'enthousiasme, et aussi pour son magnifique esprit de civisme et sa sympathie compréhensive".

"Un profond merci à tous ceux qui au début m'ont fait confiance, me l'ont renouvelée et témoignée plusieurs fois. Je veux remercier tous les membres de la famille municipale pour leur collaboration, les corps publics, les journaux et les journalistes pour leur travail et leur soin à rendre notre ville meilleure et plus moderne".

"Je me rappelle avec beaucoup d'émotion, le souvenir de nos collègues, MM. G. Vivier, L. Lemarier et tout dernièrement M. A. Giguère que le "Maître Suprême" a rappelés pour les récompenser de leur travail effectif et si apprécié pendant leur séjour à l'hôtel-de-ville."

"Quant à moi, ma décision est prise de ne pas briguer les suffrages à nouveau et c'est avec une profonde émotion que je me prépare à vous quitter et à me retirer de la vie municipale".

(Suite à la page 31)



(Photo Le Nouvelliste)

ALORS QUE S. H. le maire André Julien du Cap-de-la-Madeleine annonce qu'il se retire de la politique municipale. Il est entouré de gauche à droite, de MM. J.-E. Biron, trésorier, Jacques Leblanc, échevin, Lionel Rheault, échevin, Arthur Beaudin, greffier, Armand Lemire, échevin, S. H. le maire, Paul Dupuis, H.-Raymond Lachance, directeur de police et Jean-Paul Lavergne, échevin.

La fête du Sacré-Coeur sera célébrée partout avec éclat

La fête du Sacré-Coeur sera célébrée cette année dans toutes les paroisses du diocèse avec un éclat particulier. Dans chaque paroisse en effet, une messe sera chantée, suivie d'une communion et d'une heure sainte réparatrice.

A l'échelle diocésaine, le 26 juin, les membres de la Ligue et tous les fidèles qui veulent y prendre part, pourront se rendre au Parc Pie XII à huit heures du soir. Le St-Sacrement partira de l'église St-Philippe à huit heures pour se rendre au reposoir érigé au Parc Pie XII.

Les cérémonies seront aux intentions suivantes: le succès du concile oecuménique à Rome; la paix universelle; la conversion de la Russie; du travail et du pain à ceux qui souffrent du chômage; la sauvegarde de la jeunesse et enfin, les vocations religieuses et sacerdotales.

Au reposoir, le R.P. Wilfrid Gariépy, s.j., directeur national des Ligues du Sacré-Coeur et S.E. Mgr Georges-Léon Pelletier adresseront successivement la parole. En cas de pluie, les cérémonies auront lieu à la Cathédrale de Trois-Rivières.

Déchaillons et la région seront privés d'électricité

Deschaillons et la région seront privés d'électricité aujourd'hui et demain. On reviendra donc, pour toute la fin de semaine, à l'éclairage à la chandelle et à la lampe.

La Shawinigan Water and Power installera un gros transformateur pour une ligne qui reliera directement la région à Gentilly. Ces travaux amélioreront le service de l'électricité à Deschaillons et les environs. On manquera d'électricité moins fréquemment à l'occasion des orages électriques. Mais pour obtenir cela, on en sera privé pendant la fin de semaine.

Lettres patentes

L'édifice pour les vieillards érigé au coût de $500,000

Le secrétariat de la province a fait parvenir hier à Me Yves Gabias les lettres patentes pour la construction et le financement d'un immeuble pour personnes âgées. Ces lettres patentes déclarent que Mgr François-Xavier St-Arnaud, curé de la cathédrale, Me Pierre Trudel et Me Yves Gabias sont les requérants. Ils sont autorisés à faire les démarches requises pour la construction et le financement de cet édifice destiné à loger des couples âgés et des personnes âgées. Le capital autorisé est de l'ordre de $500,000.

EXCURSION
New York Atlantic City
du 2 au 10 JUILLET
Pour informations
ROSAIRE POULIOT
1148 Ste-Cécile, Trois-Rivières
Tél.: FR. 6-3179

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.
VOIR PAGE (15)
Aussi pages 3 - 4 / 9 - 11 / 14 - 17 / 20 - 24
CAPITAL PAMILHAC

Madame,
Mademoiselle,
Monsieur,
VOULEZ-VOUS CONNAITRE VOTRE CANDIDAT ET DEPUTE DU 22 ?
Page 16
(Publiée par l'Org. J. C. Sawyer)

SHAWINIGAN

A l'Aréna dimanche Soir 8h:15
l'hon. Jean Lesage

GEORGES GARIEPY
Arpenteur - Géomètre
1425 rue Notre-Dame
FR. 6-3474
(le soir sur rendez-vous)

CLINIQUE MEDICALE D'URGENCE
Médecine générale
Urgence — Maternité
Accident du travail
Les Docteurs
P. CASAVANT — H.P. BAPIL
P. DOSTALER
Tél.: FR. 4-4697
Bureau sur rendez-vous

Une semaine à Farnham

Le Régiment de Trois-Rivières part aujourd'hui pour son camp

Le Régiment de Trois-Rivières (M) à l'instar des autres unités du 11e groupe, qui sont sous le commandement du brigadier Wood, partira aujourd'hui pour son camp d'été. Une dizaine d'officiers et une cinquantaine d'hommes feront ce camps d'une semaine, à Farnham, sous la direction du major Roland Gauthier, c.d.

Parmi les autres unités qui prendront part au camp, mentionnons aussi les régiments de Shawinigan, de Hull, les Fusiliers Mont-Royal, le 6e Bataillon du 22e Régiment.

Le programme de cette année est surtout consacré aux exercices de survivance nationale.

M. J.-A. Déry en deuil de sa mère

M. J.-A. Déry, homme d'affaires et citoyen avantageusement connu de notre ville, vient d'être plongé dans le deuil par la mort de sa mère, Mme Alfred Déry autrefois de Québec, décédée à Trois-Rivières après une brève maladie.

Aux membres de cette famille, Le Nouvelliste offre ses sincères condoléances.

Maurice G. Vézina
M. Sc., ing. P.
Ingénieur - Conseil
Charpente de béton et d'acier
Fondations
Travaux municipaux
980 Hart Trois-Rivières
FR 6-8644

MEMBRES
DU
KI-8-EB
et
vos invités
DANSE
CE SOIR

SAWYER
POUR TROIS-RIVIERES

DIMANCHE 5 h. 25 p.m.
CKTM-TV - 13
Me Pierre Houde
Parlera en faveur de
J. C. Sawyer, N.P.
CANDIDAT INDEPENDANT
COMTE DE TROIS-RIVIERES
(Publiée par Org. J. C. Sawyer)

SAWYER
pour Trois-Rivières

Dimanche 5h:45 p.m.
CKTM-TV-13
ECOUTEZ
J. C. SAWYER
LE CANDIDAT COURAGEUX ET SINCERE QUI A LA CONFIANCE DE TOUS —
TOUT TROIS-RIVIERES POUR SAWYER
(Publiée par Org. J.C. Sawyer)

LE
CREDIT SOCIAL
à la Télévision
CKTM-TV 13
DIMANCHE
le 19 juin
5h:05 à 5h:20
avec
GILLES GREGOIRE
directeur provincial
SUJET
Impressions à la veille du vote
(Org. du Crédit Social)

EXCURSION
AU ZOO DE GRANBY
DIMANCHE LE 19 JUIN
Arrêt à Beauvoir
Prix: $4.50 aller-retour
Traverse comprise
Pour inf. appeler
M. R. Chevalier
FR. 4-7962
Départ à 10 h. 15 du terminus de la rue Des Forges


FERNAND DUCHAINE
... VOUS INVITE
à jeter un coup d'oeil sur ses messages en pages 2 - 14 - 21.
(Org. Libérale de Trois-Rivières)

ORGANISATEUR



M. Raoul Fortin

Les Prévoyants du Canada ont le plaisir d'annoncer la nomination de Monsieur Raoul Fortin comme organisateur dans la région des Trois-Rivières. Monsieur Fortin est avantageusement connu dans le monde des affaires et fait partie de plusieurs organisations professionnelles et sociales de la région.

Ses bureaux d'affaires sont situés à 79 Des Forges, Trois-Rivières. Téléphonez: Bureau FR. 5-4791 — Résidence FR. 4-7407



ASSEMBLEE
en faveur de
YVES GABIAS
Candidat officiel de l'Union Nationale dans le comté de Trois-Rivières
Salle Notre-Dame
Demain soir à 8 hres
CE SOIR 8 h: 30
Maître de cérémonie
M. Gaston Gélinas
Orateurs :
Me Gérard Dufresne, notaire
M. Michel Lecours,
Me Fernand Chaussé,
Me Yves Gabias, c.r.
Hon. Jean-Louis Baribeau, président conseil législatif.
Me Ludovic Laperrière
"Yves Gabias, c'est le meilleur homme"
(L'hon. Antonio Barette)
(Organisation Yves Gabias)

ASSEMBLEE
en faveur de
YVES GABIAS
Candidat officiel de l'Union Nationale dans le comté de Trois-Rivières
ECOLE
St-Dominique
Ce soir 8 hres
Maître de cérémonie
M. Elzéar St-Arnaud
ORATEURS:
Son Hon. le Maire JULES MONTOUR
Honorable MAURICE CUSTEAU
Ministre d'état, député de Montréal-Jeanne-Mance
Hon. PATRICE TARDIF
conseiller législatif
M. CAMILLE ROY, député de Nicolet
Me YVES GABIAS, C.R.
Me LUDOVIC LAPERRIERE
"Yves Gabias, c'est le meilleur homme"
(L'hon. Antonio Barrette)
(Org. Yves Gabias)


13,879 personnes ont signé le bulletin de presentation de l'honorable Maurice Bellemare
Voulez-vous participer aux joies de la victoire.
VOTEZ BELLEMARE
Pour les assemblées de la fin de semaine voir page 11
TELEVISION: Samedi
CKTM-TV
M. Ivanhoe Pronovost
4 h. 15
M. Charles Vincent
4 h. 30
DIMANCHE
M. Phil Blouin
3 hres p. m.
Hon. Maurice Bellemare
4 h. 15 p. m.
RADIO: Samedi
CHLN
M. Paul Rocheleau
7 h. 15 p. m.
GARDONS NOTRE MINISTRE
Gardons Bellemare

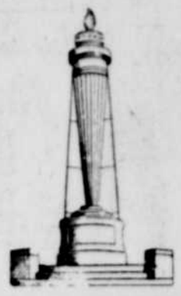
Le Nouvelliste

Journal quotidien publié aux Trois-Rivières par Le Nouvelliste Incorporé
FONDE LE 20 OCTOBRE 1920

TROIS-RIVIERES, 500, rue St-Georges Téléphone: FR 6-3501
SHAWINIGAN, 622, 4e Rue Téléphone: LE 7-1801
GRAND'MERE, 389, 6e Avenue Téléphone: LE 8-2347
LA TUQUE, 516, rue Commerciale Téléphone: LA 3-4547
LOUISEVILLE, 73-A, rue St-Laurent Téléphone: CA 8-4032
NICOLET, rue Léon XIII Téléphone: 513

AGENCES DE PRESSE : United Press International (UPI), Canadian Press, Associated Press, Reuter, Service de photo fac-simile United Press International.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuter, ainsi que de toutes informations qui originent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des dépêches, y compris celles de notre salle de rédaction, sont réservés.



Autorisé comme envoi postal de deuxième classe
Ministère des Postes, Ottawa

	1 an	6 mois	3 mois	1 mois
Coût de l'abonnement par poste rurale au Coeur du Québec, LA OU IL N'Y A PAS de livraison par camelot	6.50	3.00	2.00	1.50
Coût de l'abonnement par poste au Coeur du Québec, LA OU IL Y A livraison par camelot	15.00	8.00	4.50	2.00
Coût de l'abonnement par poste EN DEHORS du Coeur du Québec	15.00	8.00	4.50	2.00
Par dépôt et par camelot	0.05 la copie du lundi au vendredi			
	0.10 " " le samedi			

La classe de pré-commerce prolongera la formation de nos jeunes gens

Les pères de famille et les étudiants ont appris que la classe de pré-commerce qui s'ouvrira au mois de septembre ne sera pas une classe préparatoire mais un complément de la formation qui se donne déjà dans notre ville aux futurs hommes d'affaires de chez nous. Cette précision fut apportée lors d'une réunion du Conseil universitaire des Trois-Rivières siégeant sous la présidence de Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier.

Le cours, donné sous la direction du R.F. Marcel, des Ecoles chrétiennes, s'adressera aux élèves qui auront complété leur douzième année scientifique, options A et B, ou la première année de philosophie au Séminaire Saint-Joseph. On voit donc que la classe de pré-commerce s'insère dans le système d'éducation que nous possédons déjà aux Trois-Rivières et qui a été patiemment bâti par nos institutions existantes et par la Commission des Ecoles catholiques.

Aujourd'hui, les écoles de la Commission ou écoles publiques, permettent aux jeunes des deux sexes de poursuivre leurs études jusqu'à la fin de la douzième année sans qu'il leur en coûte grand'chose. Au cours des dernières années seulement, on perçoit une rétribution minime qui est plus que compensée par les manuels gratuits que l'on mettra dès le mois de septembre à la disposition des élèves.

On peut mesurer l'importance de cette contribution des pouvoirs publics à la formation de nos jeunes quand on songe que la Commission des écoles catholiques donne l'enseignement presque gratuitement jusqu'à l'année du cours qui correspond à peu près à la première année de philosophie. Les citoyens de la ville des Trois-Rivières profitent d'un avantage extraordinaire, car les localités situées en dehors de nos villes n'offrent pas aux adolescents un enseignement aussi avancé. La plupart ne dépassent pas la huitième ou la neuvième année.

Les élèves qui suivaient les cours jusqu'à la douzième année aux Trois-Rivières acquéraient déjà une formation très avancée si on la compare à celle qui était donnée il y a une dizaine d'années à peine. Mais l'année de pré-commerce fera bien davantage encore. Elle donnera une formation professionnelle véritable à ceux qui la fréquenteront. Quel sera le programme qu'on y suivra?

Le directeur en a donné un aperçu intéressant qui a été publié dans *Le Nouvelliste* : "La place primordiale y revient, comme il se doit, à la formation religieuse. La philosophie occupe aussi une place essentielle : l'histoire de la pensée occidentale essaie de faire prendre conscience au jeune homme de la tradition intellectuelle où il se situe : elle s'accompagne de la revue des grands chapitres de la philosophie doctrinale. Les cours d'histoire générale et d'histoire du Canada revêtent aussi une grande importance, la culture étant, pour une bonne part, la compréhension de la civilisation et du milieu où l'on vit. Enfin la langue et la littérature françaises comptent parmi l'enseignement de base. Des cours d'anglais et de mathématiques constituent un complément indispensable".

On y formera donc de futurs hommes d'affaires qui posséderont une culture personnelle au-dessus de celle du chef d'entreprises du passé, car en plus d'une formation professionnelle très au point ils acquerront des connaissances générales qui font l'homme supérieur. Les affaires exigent de nos jours des hommes remarquables. Ils doivent être des compétences non seulement dans le domaine qui leur est propre mais aussi dans à peu près toutes les sphères d'activités, car ils doivent parler d'égal à égal à tous ceux avec qui ils entrent en contact. Il faut savoir convaincre, non pas avec un verbiage creux et inutile — de nos jours, nous n'avons pas le temps pour ces choses — mais avec des arguments solides et un exposé sobre, logique, sans issue possible.

Grâce à ce prolongement heureux des études commerciales, Trois-Rivières possédera de plus en plus l'élite qui la fera progresser et qui lui donnera les entreprises nécessaires à une vie économique ordonnée.

Le Royaume de Dieu

"Tout est à vous, mais vous êtes du Christ et le Christ est à Dieu.

s. Paul. 1 Cor 3, 23



Parole d'évêque

A la tête de son diocèse, l'évêque possède deux pouvoirs distincts: le pouvoir d'ordre et le pouvoir de juridiction. A cause de la plénitude du sacerdoce qu'il reçoit de Dieu au moment de sa consécration épiscopale, l'évêque a la faculté d'administrer tous les sacrements spécialement la Confirmation et l'Ordre. Ainsi lorsque l'évêque confirme les enfants, ou ordonne les nouveaux prêtres, ou consacre les Saintes Huiles, le Jeudi-Saint, il applique son pouvoir d'ordre, et alors sa parole s'identifie à la parole du Christ *"qui a donné un tel pouvoir aux hommes"*. (Matthieu, 9, 8).

Mais en plus de ce pouvoir d'ordre, l'évêque a aussi le pouvoir de juridiction, qui comporte le droit et le devoir d'enseigner, de gouverner et d'administrer. Bien que fondé sur le droit divin, en conséquence de la mission confiée par le Christ à ses Apôtres et à leurs successeurs, le pouvoir épiscopal de juridiction dépend du Pape dans son exercice, parce que l'Eglise est une société hiérarchique dont la suprême autorité réside dans la personne du Souverain Pontife. Cette primauté de Pierre est clairement affirmée en plusieurs passages du Nouveau Testament, et est une exigence primordiale de l'unité de l'Eglise dans sa doctrine et dans son action.

C'est donc le Pape qui donne à l'évêque l'institution canonique, en lui assignant un diocèse et en déterminant l'étendue de son autorité. Toutefois, sous la dépendance du Saint-Siège, l'évêque n'est pas simplement un vicaire ou un délégué du Pape. Sa charge pastorale comporte une juridiction ordinaire et immédiate, qu'il exerce en son propre nom, au for intérieur et extérieur, dans le territoire diocésain.

Le pouvoir épiscopal de juridiction s'exerce dans trois secteurs: l'enseignement, le gouvernement et l'administration,

Lorsque l'évêque nomme les prêtres aux différents postes de l'Eglise diocésaine, à titre de curés, de vicaires, d'aumôniers ou de professeurs, il applique son pouvoir d'administration. En l'occurrence, sa parole est un ordre et chacun doit lui obéir. Cette autorité administrative exigeant l'obéissance de ses sujets ne vaut que dans les limites du diocèse: jamais un évêque ne pourrait nommer les curés d'un diocèse voisin. En vertu de ce même pouvoir d'administration, l'évêque doit veiller à la bonne gestion des églises, des institutions, des édifices et de tous les biens ecclésiastiques, meubles ou immeubles.

En plus de l'administration, la juridiction de l'évêque comporte le gouvernement de son diocèse, en conformité avec les lois générales de l'Eglise universelle. A ce propos, l'évêque a le triple pouvoir législatif, judiciaire et coercitif: comme législateur, il peut imposer certaines lois spéciales à son diocèse; comme juge, il préside le tribunal ecclésiastique de première instance, chacun ayant droit d'appel au Métropolitain et au Pape; lorsqu'une sanction s'impose, il a le droit d'appliquer certaines peines canoniques pour la répression des délits: comme pour l'administration, le pouvoir épiscopal de gouvernement ne vaut que pour le diocèse. Ordinairement la législation diocésaine est déterminée par le synode: c'est le cas du diocèse de Trois-Rivières. Une loi en vigueur dans un diocèse peut fort bien ne pas exister dans un autre diocèse, pour la simple raison d'utilité, de convenance ou d'opportunité. Pour ne citer qu'un exemple, prenons le cas de l'habit ecclésiastique. A Trois-Rivières, les prêtres portent la soutane noire; dans les pays chauds, ils portent la soutane blanche; à Winnipeg, ils ne portent pas de soutane, sauf pour les fonctions liturgiques. Il revient à chaque évêque de déterminer pour son diocèse les prescriptions du costume ecclésiastique, en conformité avec les lois générales de l'Eglise.

En plus de l'administration et du gouvernement, l'évêque a le pouvoir d'enseignement. Son magistère officiel s'étend à la prédication, à l'instruction religieuse et à toute forme d'enseignement chrétien. Il est le dépositaire authentique et le gardien attitré de la doctrine chrétienne à la tête de l'Eglise diocésaine. Cette vérité est de foi: les conciles de Trente et du Vatican sont péremptoires sur ce point. Le droit ecclésiastique, au canon 1326, résume clairement l'enseignement de l'Eglise sur le magistère de l'évêque. En voici le texte traduit:

Can. 1326. — Bien que individuellement ou réunis en conciles particuliers ils ne jouissent pas de l'infaillibilité dans leur enseignement, les évêques sont aussi, sous l'autorité du Pontife romain, les vrais docteurs et les vrais maitres des fidèles confiés à leurs soins.

Avant de faire la critique d'un évêque, il serait bon que chacun se rappelle cette irrévocable doctrine de l'Eglise. Dans tous les pays, pour un chrétien et encore plus pour un prêtre, *"les évêques sont les vrais docteurs et les vrais maitres."*

Sans doute l'autorité du magistère individuel de chaque évêque doit être distinguée de l'autorité infaillible du magistère collectif et universel de l'ensemble des évêques de la chrétienté répartis dans tous les pays ou réunis en concile oecuménique. C'est l'ensemble de l'épiscopat qui, avec le Pape, jouit du privilège de l'infaillibilité. Le magistère individuel de chaque évêque ou de plusieurs évêques d'une province ou d'un pays, réunis en concile particulier, ne jouit pas de ce privilège de l'infaillibilité.

Mais tenant compte de cette réserve, qui peut dire si un évêque se trompe, ou si un groupe d'évêques est dans l'erreur? Sera-ce un laïque? Sera-ce un prêtre? Ni l'un ni l'autre. Seul le Pape est le juge des évêques. Le cas n'est pas nouveau dans l'histoire de l'Eglise. Dès les premiers siècles, les hérésies amenèrent le Pape à juger certains évêques et non des moindres. Plus de près de nous, Jansénius, évêque d'Ypres, le grand Fénélon, évêque de Cambrai, et notre contemporain, le Cardinal Billot, mêlé au mouvement de l'Action française, furent, tour à tour, jugés par le Pape. D'autres noms pourraient également être cités à propos de la longue histoire du gallicanisme qui exposa souvent la France au péril du schisme. Le magistère des évêques est sous la dépendance du Pape: nous n'avons pas à nous en inquiéter.

Cette solide garantie de la communion avec le Saint-Siège doit augmenter encore notre respect et notre soumission à la parole d'un évêque.

Si nous recevons avec confiance l'opinion d'un théologien, d'un moraliste ou d'un canoniste, en leur faisant crédit de leur compétence et de leur renommée, à plus forte raison devons-nous accorder la bienvenue à la parole d'un évêque, qui, en plus de sa valeur intellectuelle et de son expérience personnelle, à la recommandation de la sainte Eligse comme *"vrai docteur et vrai maître"* de ses fidèles. Le fait qu'on ne soit pas de son diocèse ne change rien à l'autorité de sa parole d'évêque. Sans doute les fidèles d'un autre diocèse ne sont pas tenus d'obéir à un évêque étranger au nom de la juridiction territoriale, mais ce seul fait de l'extra-territorialité ne saurait prudemment, suffire à mettre en doute le contenu doctrinal d'une parole d'évêque.

Pour une simple question de territoire, il serait téméraire d'oublier le canon 1326: — M *"...les évêques sont aussi, sous l'autorité du Pontife romain, les vrais docteurs et les vrais maitres des fidèles confiés à leurs soins."*

Gérard St-Pierre, ptre.

Lettres ouvertes

Le son de cloche de nos lecteurs

Pour la fête des pères

La maison de mon père

Penchés au dessus de la table, la mine réjouie, nous regardions sans bien comprendre l'énigmatique papier blanc dessiné de bleu. A côté de moi, debout sur une chaise, il y avait Jeannot et Claude qui babillaient en effleurant du doigt le précieux document. Maman tenait sur ses genoux le petit dernier. Elle ne souriait pas. Peut-être était-elle un peu triste, même. Et toi, papa, debout, fier, heureux, tu disais: "Voilà le plan de notre maison! Trois ans, tout au plus et nous y sommes, dans "notre" maison!

Avec ton index, ton gros index velu, tu pointais ici et là en disant: "La, sera un grand vivoir Ici, la cuisine, la chambre de Jeanne (ma chambre!) Et tu sais Odile, — continuais-tu en envisageant maman — tu sais je veux une belle porte d'entrée en chêne, avec un linteau de marbre au dessus!"

Et maman hochait la tête en soupirant: "C'est très cher tout ça, Philippe!"...

Ton rêve, ton rêve papa! Avoir ta maison bien à toi. Te dire chaque soir en passant le seuil: "Me voilà bien chez-moi. Ici, je suis le roi, le maître!"

Quand tu pensais à ta future demeure, tu devenais brillant comme un soleil, tes yeux rayonnaient, tu trouvais alors des mots, des phrases que nous n'entendions jamais en d'autres occasions.

"Ce sera formidable, disais-tu. Nous serons la famille la plus heureuse, la plus enviée de tout le quartier. Que dis-je? De toute la ville, du monde entier!...

Et nous te regardions, ébahis, envoûtés par ta joie, par ton désir effrené, par ce rêve dans tes yeux. Ce désir et ce rêve qui se fondaient sur ton visage en une sorte de transfiguration. Tu devenais presque surnaturel, quand sur la table de la cuisine, tu dépliais le grand papier blanc dessiné de bleu.

Mais, chaque année, une tête nouvelle s'ajoutait à notre famille. Et nous avons grandi. Et le papier blanc a jauni. Quand tu le couchais sur la table, c'était avec moins d'ardeur. Ta petite flamme s-éteignait peu à peu. Un jour, les yeux baissés tu as dis à maman: "Après tout, la porte de chêne et le linteau, ça ne pas du tout nécessaire. C'est du luxe..." Une autre fois: "On pourrait toujours rapetisser le vivoir et se contenter de dimensions raisonnables. Il ne faut quand même pas exagérer." Chaque fois, maman soupirait tristement en disant: "Tu as raison, Philippe. Soyons sages!"

Maman savait. Et nous, les enfants, les mangeurs de rêve, peut-être savions-nous aussi? Peut-être bien que nous savions que ta chère maison, ton beau rêve, n'était que pure utopie. C'était nous. Nous t'aimions pourtant, qui sans cesse, qui grugions tes projets petit à petit, jour après jour. Plus nous grandissions, plus ton rêve diminuait...

En un soir, tu nous as arrêté les fameux papiers en main, tu nous as regardés l'un après l'autre, tristement, douloureusement, comme si tout le bonheur, toute la joie étaient sortis de toi. Sans un mot, tu es allé à la corbeille de papier, et tu y as déchiré en menus morceaux le rêve de ta vie, ta maison, ton éden. Je me souviens que les papiers volaient autour du panier comme des confetti, joyeusement comme si c'était leur ultime fin, leur unique destinée que de finir ainsi.

"Après tout, avais-tu dit sans te retourner—peut-être bien que tu pleurais — après tout, l'important, c'est que nous aimions, que nous soyons heureux tous ensemble, peu importe l'endroit, peu importe que nous soyons riches ou pauvres. Le principal, c'est de s'aimer."

Et nous, tes enfants, qui avions pourtant brisé ton rêve, nous t'avons sauté au cou tous à la fois, heureux, comme si tu nous avais délivrés d'un fardeau, d'une croix. Et nous avons été heureux avec toi.

Aujourd'hui que tu es vieux, que tu es seul, je t'ouvre mes bras, je t'ouvre mon coeur. Viens dans ma maison, elle est à toi. Ma porte n'est pas de chêne, il n'y a pas au-dessus un linteau de marbre, mais il y a derrière, des coeurs aimants.

Lucille-B. Saint-

M. Marcel Pratte donne la réplique à M. F. A. Angers

Shawinigan, le 17 juin 1960.
Monsieur Hervé Biron,
Rédacteur en chef
Le Nouvelliste
Trois-Rivières.

Monsieur,

Si j'utilise **"Le son de cloche de nos lecteurs"** aujourd'hui, ce n'est pas tant pour répondre à la longue lettre de Monsieur François-Albert Angers que pour replacer dans son **optique vraie, réaliste,** la question de l'anglais en regard des exigences de l'**industrie québecoise.**

Quand on n'est pas directement impliqué dans un débat ouvert dont une "tribune libre" de journal est le théâtre, on oublie quelque peu du jour au lendemain les grandes lignes de l'argumentation des personnes en cause. Qu'on me permette donc de rappeler l'essentiel de la question.

J'avais écrit un article ("Monsieur Angers se trompe") réfutant une déclaration de l'économiste bien connu, François-Albers Angers, à savoir: "Il est faux de prétendre que la connaissance de l'anglais est indispensable pour obtenir une bonne situation dans l'industrie". C'était à prévoir, Monsieur Angers m'a donné la réplique par une lettre ouverte, publiée dans **Le Nouvelliste** de mardi dernier, le 14.

Voici, succintement résumés, les points o... l'on ne s'entend pas lui et moi. Car il en est qu'il faudrait être simpliste de ne pas admettre; et alors, l'étalage en était bien futile.

1° François - Albert Angers prétend que dans la province de Québec, il y a de très belles réussites (industrielles) par d'innombrables gens qui n'ont pas eu à se servir de l'anglais et qui n'en ont pas même une bonne connaissance. Je crois, au contraire, et c'est ce que j'affirmais dans mon article, que tous les postes de commande de l'industrie, que ce soit en Québec ou ailleurs dans le Dominion, exigent le maniement facile de la langue anglaise. J'irai plus loin et j'ajouterai que **pour n'importe quel emploi** les normes requises par les établissements industriels de quelque importance incluent invariablement une bonne connaissance de l'anglais. Je ne parle pas à travers mon chapeau et j'ai donné des noms: Iron Cr... Pratt et Whitney, Domin... Engineering. Monsieur Angers fait les gorges chaudes de ces noms, pourquoi? Il me demande de ne pas me payer de mots et de faire ma petite enquête. Je me suis rendu à sa demande et je suis en mesure de lui dire qu'on ne peut trouver 10%, oui dis-je, 5% d'industries québecoises, connues au-delà de la clôture ceinturant leurs établissements, qui n'ont pas cette condition pour l'embauchage de leur personnel: bonne connaissance de l'anglais (quand ce n'est pas: maîtrise parfaite de l'anglais). Et plus le poste offert est élevé dans la hiérarchie plus on appuie sur ce point.

Je me permets de scandaliser Monsieur Angers. Les **industries canadiennes-françaises** d'envergure, croyez-le ou non, sont prises du même mal que les autres et exigent aussi que leur personnel possède la langue anglaise pas un anglais de second ordre qui peut bien paraître seulement dans une salle de classe, mais une langue à la prononciation et à l'orthographe correctes, pouvant être comprise des anglophones. Et sans être un renieur du passé, j'admire cela (pour mes motifs voir mes articles du 2 juin).

2° J'avais à peu près circonscrit la discussion au monde industriel; Monsieur Angers veut en sortir. Encore ici, j'ai fait de mon mieux et me suis livré à une enquête sommaire, cette fois dans le domaine de la finance: les banques, les compagnies de prêts, la Bourse. Aucune alternative dans ce champ d'activités; la moindre promotion, demande l'anglais et pour les postes supérieurs, un anglais impeccable.

3° Puisque vous m'accusez, Monsieur Angers, d'obnubiler

(Suite à la page 27)

Meilleure attitude des nôtres

La célébration de notre fête nationale aura un cachet particulier par suite de la participation des Néo-Canadiens.

Cette contribution sera plus qu'une curiosité pour les citoyens des deux villes du Cap-de-la-Madeleine et des Trois-Rivières. Ce sera un véritable symbole.

La Société Saint-Jean-Baptiste pose un geste nécessaire en incorporant dans sa célébration ceux qui, depuis quelques années, ont résolu de se fixer au Canada et qui renouvellent l'acte posé par nos ancêtres lorsqu'ils ont choisi notre immense pays pour leur nouvelle patrie.

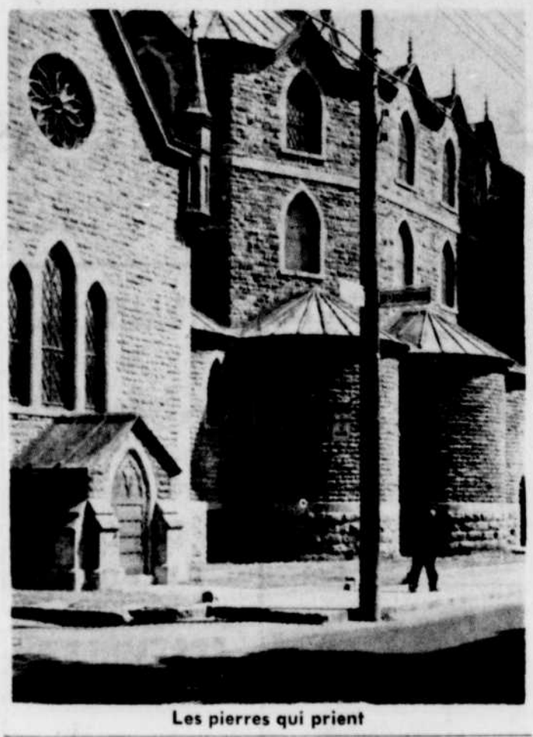
Les Canadiens français n'ont jamais manifesté d'hostilité envers les Néo-Canadiens, mais comme toujours leurs obligations envers ces nouveaux compatriotes leur avaient échappé. Accaparés par des soucis d'un autre ordre, ils n'avaient pas pensé que, près d'eux, se trouvaient des personnes qui avaient eu confiance au Canada et qui se trouvaient parfois délaissées avec l'impression d'être en marge des autres.

Nous nous sommes éveillés au problème de l'immigration au moment du massacre des Hongrois par les communistes.

Une demande de secours de la part du Pape Pie XII a entraîné la fondation de comités qui se sont occupés de recevoir ces familles, de les héberger et de tenter de les intégrer à leur milieu. C'est alors que nous découvrîmes tout autour de nous une foule de Néo-Canadiens pour lesquels nous avions manifesté jusque-là beaucoup trop d'indifférence.

Des rapprochements, des réunions, des manifestations avec la collaboration de nos concitoyens anciens et nouveaux ont permis de constater combien il existe de points en commun entre les deux groupes et combien sont profitables ces liens d'amitié qui se forment de part et d'autre.

La Société Saint-Jean-Baptiste s'est bien intéressée aux Néo-Canadiens. La participation de ces derniers à la célébration de notre fête nationale marque le début d'une attitude de plus bienveillante et plus normale à l'égard de nos nouveaux compatriotes.



Les pierres qui prient

La navigation exige beaucoup de prudence

La saison d'été a bien mal commencé du point de vue sécuritaire. Jamais, semble-t-il, n'avons-nous assisté à autant de tragédies, deux d'entre elles entraînant la mort de six personnes. L'accident le plus épouvantable fut sans aucun doute le naufrage d'un yacht avec huit personnes à son bord. Quatre d'entre elles réussirent à s'agripper à l'embarcation et elles eurant la vie sauve. Mais quatre autres périrent dans l'un des drames les plus tristes de l'onde aux Trois-Rivières.

D'autres noyades, soit de personnes prenant place dans des embarcations soit d'individus glissant des quais ou d'un bateau en marche, surviennent assez souvent, et l'on ne semble pas posséder les moyens nécessaires pour leur porter secours. Il y a déjà eu, accrochées à des poteaux le long des quais, des ceintures de sauvetage avec des câbles qu'on peut lancer dans le fleuve afin que les victimes s'y accrochent et qu'on les retire de l'eau. Ces ceintures existent-elles encore? En connait-on l'emplacement? Est-ce suffisant pour porter secours aux personnes dans le danger?

Les autorités municipales devraient s'interroger sur cette question et remédier aux lacunes qui pourraient exister dans ce cas. On finit par se familiariser avec les dangers de l'eau. Mais ils persistent, et il faut prendre les moyens de s'en protéger. De même, la prudeuce exige que l'on manoeuvre les embarcations à moteur avec attention et une certaine compétence. Les règlements de la navigation particuliers aux embarcations de plaisance sont-ils toujours observés? Ne devrait-on pas de temps à autre attirer l'attention des amateurs de yacht sur les principes élémentaires de la prudence sur l'eau? Enfin, il semble que chaque personne qui opère une telle embarcation devrait être dans l'obligation d'obtenir un permis de conduire et de passer tout d'abord un examen sévère, plus sévère que celui auquel on soumet les conducteurs d'automobiles, car l'un comporte beaucoup plus de dangers que l'autre. Les tragédies de ce genre devraient nous inciter à plus de prudence.

L'art d'être choyé par ses enfants

Dans toutes les familles du pays, on rendra demain hommage aux chefs de famille. Ce sera la fête des pères.

Ceux qui ont encore le bonheur d'avoir leur père lui exprimeront de vive voix, ou autrement, leur admiration, leur amour filial, leur reconnaissance pour tout ce qu'il a été envers ses enfants, pour tout ce qu'il apporte aux siens: amour, dévouement, abnégation et esprit de sacrifice.

Ceux qui n'ont plus de papa, auront une pensée émue en souvenir de celui qui fut leur père bien-aimé.

Chez nous l'amour paternel ou filial reste fortement ancré. Il puise ses racines dans un passé historique, qui témoigne encore du caractère sacré de l'autorité paternelle. Plus son papa vieillit, et plus on vieillit, plus on sent le besoin de l'aimer, comme on ressent le vide qu'a pu créer son départ pour un monde meilleur.

Aujourd'hui, beaucoup plus qu'autrefois, les nécessités de la vie quotidienne éloignent le père, le chef de famille, de la maison durant la majeure partie de la journée. De sorte que l'autorité du père n'est pas exactement ce qu'elle était autrefois. Son influence sur l'éducation et la formation des enfants peuvent paraître beaucoup moindres. Dans bien des foyers, même si le père vit encore, le véritable chef de la famille, c'est la maman.

Pour cette raison, nous croyons, nous qui sommes pères de famille, que nous devrions cultiver davantage l'art d'être père, avant même d'apprendre plus tard celui d'être grand père. L'art d'être père, c'est savoir communier aux joies familiales, communiquer son amour à ses enfants, savoir allier une grande tendresse, une immense compréhension, à l'exercise d'une autorité ferme mais non bourrue ni tracassière. C'est comprendre le rôle difficile et grandiose de la maman, et de la maternité, en créant au foyer, chez les enfants, l'impression que les parents s'aiment réciproquement, se respectent, s'entraident et n'ont qu'un but, qu'un intérêt, chérir, protéger, éduquer leurs enfants, les préparer pour l'avenir.

Goûtons donc aujourd'hui et demain les joies saines de la paternité. Bonne fête à tous les papas du monde.

La retraite doit servir à de nouvelles conquêtes

OTTAWA (PC) — Le Dr Wilder Penfield, neuro-chirurgien de renommée universelle, a déclaré que l'âge de la retraite marque pour l'individu le temps de se lancer dans de nouvelles conquêtes de l'esprit, et non l'heure de choir dans une pseudo-sénilité.

De plus, il a soutenu devant une assemblée de sénateurs et de membres de la Chambre que les octrois pour les universités devraient être décernés en vue d'encourager les élèves brillants et de développer les facilités de ces institutions, sans pour celà que les gouvernements ne tentent de contrôler les programmes d'études.

Le Dr Penfield, fondateur de l'Institut neurologique de Montréal et décoré de l'Ordre du mérite de Sa Majesté, est devenu auteur littéraire depuis qu'il a abandonné la médecine.

Pas de retraite

Il a précisé que trop d'hommes, une fois atteints les 60 et les 65 ans, s'assoient dans leurs fauteuils et "attendent la fin".

"Les facultés n'ont pas besoin de repos. Le repos mental détruit l'esprit. L'âge de la retraite est le temps choisi pour changer d'attelage, réduire le poids du fardeau et augmenter les facultés inteilectuelles.

"Le gouvernement fédéral devrait prendre l'initiative d'encourager les talents de l'esprit qui n'ont pas servi où n'ont jamais été découverts. Et il y aurait possibilité de très bien le faire en offrant des bourses d'études par l'intermédiaire d'un organisme absent de

(Suite à la page 31)

POUQUOI REMETTEZ-VOUS VOS ASSEMBLEES M. MONGRAIN ? ON NE VEUT PLUS VOUS VOIR !

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.
VOIR PAGE (15)
Aussi pages 3 - 4 9 - 11 14 - 17 20 - 24



SHAWINIGAN
A l'Aréna dimanche Soir 8h:15 l'hon. Jean Lesage



YEUX IRRITÉS
OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc.
Aussi COMPRESSES OPTREX POUR LES YEUX
Chez votre pharmacien
OPTREX
"le bien-être des yeux"

LES ELECTEURS DU COMTE DE CHAMPLAIN ONT FAIT DE MAURICE BELLEMARE

Leur Député — Leur Ministre



L'Honorable Paul Sauvé

L'A NOMME

Ministre d'Etat



L'honorable Maurice Duplessis

l'a nommé

WHIP EN CHEF



L'honorable Antonio Barrette

l'a ré-assermenté

MINISTRE D'ETAT

et l'a nommé

Assistant organisateur en chef de l'Union Nationale

Gardons

Gardons

Notre Ministre BELLEMARE

Annonce rédigée et payée par l'Organisation de l'honorable Maurice Bellemare



Bien à vous

Des réfections routières d'un caractère permanent

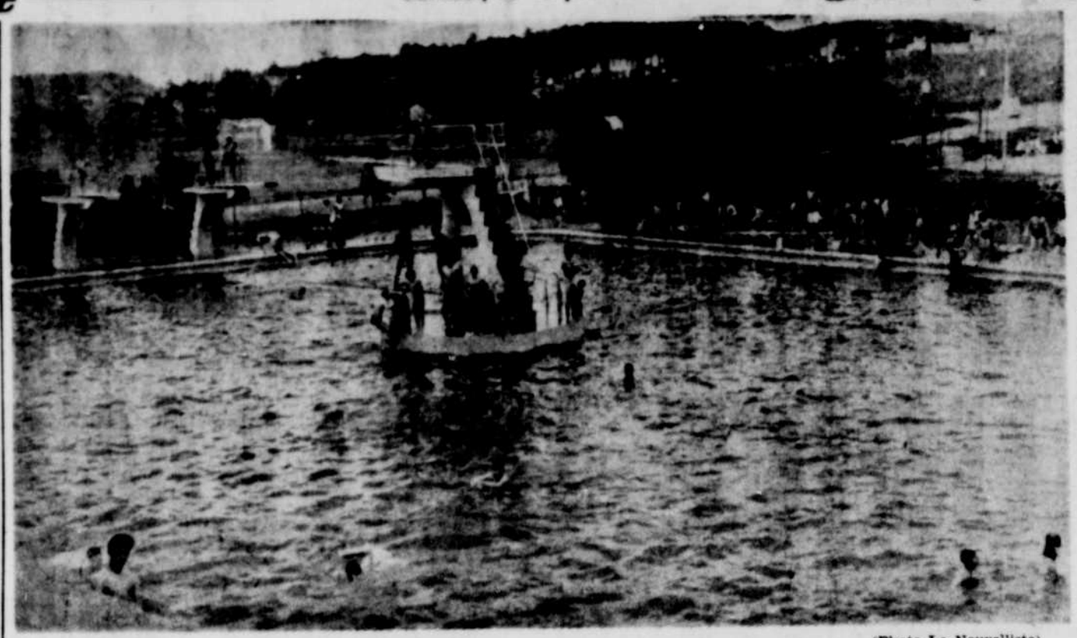
Shawinigan-Sud est en liesse depuis une couple de semaines : la réfection de rues promise est en bonne voie de réalisation. Pour l'instant, c'est le parcours de l'autobus qui voit changer son aspect. La population espère que les autorités ne s'arrêteront pas à mi-chemin et qu'après ces travaux routiers urgents, toutes les rues de la municipalité recevront le même traitement.

Qu'on soit de la couleur politique que l'on voudra, on ne peut qu'applaudir au geste posé par le gouvernement. Et toutes les améliorations apportées au bien-être des gens devraient être saluées avec enthousiasme; on n'a que faire des pisse-vinaigre qui diluent la joie de leurs concitoyens avec toutes sortes de considérations à double-sens. Aujourd'hui, soyons fiers d'obtenir des améliorations mais ne cessons de réclamer; le proverbe anglais nous le dit : "The squeaking wheel gets the grease" (C'est à la roue qui grince qu'on applique la graisse).

On aurait sans doute pu recouvrir les rues en question d'une asphalte neuve; pour cet été, l'apparence et le confort n'auraient pas souffert. Mais le travail aurait été à refaire, l'an prochain ou dans quinze ans. On a préféré—pour une fois—songer à la permanence des améliorations. Après avoir creusé profondément sous l'asphalte là où il y en avait de la vieille, on a préparé un lit de pierre à l'épreuve de la gelée, l'ennemi no 1 des routes québecoises. A certains endroits, là où la rue reposait sur du roc solide, à quelques pieds sous la terre, comme à Almaville-en-Bas, on se prépare à dynamiter pour conserver un niveau uniforme avant le recouvrement de six pouces (évaluation personnelle) en pierre concassée. C'est dire qu'on ne tient pas à boucher des crevasses tous les ans.

C'est justement ce qui a manqué aux routes de la province : une préparation adéquate de leur lit. Il est évident qu'avec un climat aussi rigoureux que le nôtre, aucun béton ou asphalte ne peut résister si l'on ne fait pas échec à la gelée dès la construction des chemins publics. Cela coûte plus cher, énormément plus cher, mais au début seulement; à la longue, on y regagne. Certains ingénieurs préconisent même l'installation de "drains" français sous les routes pour éviter les fissures, les crevasses et les trous le printemps. La chose mérite considération si dans le budget annuel de la Voirie des sommes importantes sont prévues pour des réparations diverses et coûteuses. A Shawinigan-Sud, en tout cas, les plus grandes précautions ont été prises et c'est tant mieux, même si pour l'instant ça coûte cher.

Marcel Pratte



(Photo Le Nouvelliste)

LES BAIGNEURS sont nombreux à la piscine St-Marc depuis son ouverture. La température a d'ailleurs favorisé leur enthousiasme et les vacances qui viennent ne feront que doubler le nombre des fervents adeptes de la natation chez nous, un sport des plus sains et qui se pratique sous la surveillance de moniteurs entraînés.

La garde illégale de boisson lui vaut une amende de $200

SHAWINIGAN — Son Honneur le juge Léon Girard a condamné un individu à $200 d'amende plus les frais ou, à défaut de payer à trois mois de prison pour avoir gardé illégalement de la boisson alcoolique.

Il a ordonné la confiscation de la liqueur saisie lors de l'arrestation.

Il a aussi renvoyé une plainte avec dépens. Il s'agissait d'une affaire entre mari et femme. Comme la plaignante a refusé de se présenter devant la Cour, ceci à plusieurs reprises, le juge a renvoyé la plainte.

Maurice Brochu a été condamné à $50 d'amende plus les frais, de plus, il devra verser le coût d'enregistrement de son véhicule. Il était accusé d'avoir circulé avec son véhicule alors que ce dernier ne portait pas les plaques de l'année courante. Il aura trente jours pour payer son dû.

Le même individu devra verser la même amende pour avoir conduit un véhicule alors qu'il n'était pas muni de permis de conduire pour l'année courante.

Comme il n'était pas présent

(Suite à la page 8)

Certificats de compétence remis à neuf assureurs-vie

Shawinigan — Lors du dernier dîner de l'Association des assureurs-vie de la Mauricie, des certificats de compétence furent remis à neuf de leurs membres.

M. Gaston Hardy en a obtenu un pour la septième année, MM. Albert Lemay et Charles-Edouard Renaud pour la sixième année; M. Lucien Noreau a reçu son cinquième; MM. Marcel McCraw, Marcel Lemay, et Gaston Cournoyer ont reçu leur deuxième certificat. MM. Albert Perron et Réjean Rémillard en sont à leur premier certificat.

Ces certificats furent remis par M. Lauréat Bellerive président de l'Association.

Au cours de ce dîner, M. Yvon Labrosse a été nommé président du comité pour la deuxième année des cours de l'UATC. Ceux qui désirent suivre les cours de première année n'auront qu'à donner leur nom à M. Labrosse.

On a profité de la circonstance pour présenter les rapports des différents comités.

Mme R. Marchand réélue au CED

Shawinigan-Sud — Mme Roger Marchand a été réélue pour un autre terme à la présidence du Cercle d'économie domestique de St-André, lors des élections tenues dernièrement.

Elle sera secondée par Mme Gérard Hébert, première vice-présidente, Mme Léo Thibault, seconde vice-présidente, Mlle Françoise Parenteau, secrétaire, remplaçant Mme Guy Plamondon qui démissionne et Mme Albert Ricard, trésorière.

L'abbé Jules Morissette, aumônier, et Mme Nicolas Bailly, présidente diocésaine, assistaient à cette soirée.

L'aumônier félicita le nouveau conseil et lui souhaita un bon succès pour la prochaine année. Il remercia la présidente diocésaine d'avoir assisté à cette élection. Une vingtaine de membres s'y sont rendus.

Un comité de loisirs avait été formé quelques jours avant. Il comprend Mmes Léo-Paul Francoeur, Théophile Béland et Jacques Normand.

Cercles de loisirs mis sur pied à l'OTJ de Grand'Mère

Grand'Mère — Dans le but de donner de plus belles vacances aux adolescents, l'OTJ de Grand'Mère offrira aux jeunes de 13 à 17 ans un programme de loisirs qui saura grandement les intéresser. On sait que depuis sa fondation en 1956, l'OTJ s'est spécialement occupée d'organiser les vacances des écoliers de 6 à 12 ans. Mais cette année, on a décidé de faire plus et c'est pourquoi une nouvelle organisation a été mise sur pied pour s'occuper des loisirs des plus âgés.

Il s'agira de clubs où les jeunes pourront s'inscrire pour l'été. En tout, on en comptera une quinzaine, où ils pourront choisir selon leur préférence, des activités sportives, sociales ou artistiques.

Ainsi, il y aura une école de peinture en plein air qui permettra aux jeunes de s'initier à l'art de peindre à l'huile. Dans un autre club on donnera des leçons de tir à l'arc. Un troisième offrira des voyages culturels et présentera des débats. Ceux qui feront partie du club de bicyclette se rendront à un lac différent chaque semaine pour un programme de distraction en plein air.

Un autre club offrira du camping et des excursions; un autre permettra de percer les mystères de la photographie. On a aussi organisé un club de piste en pelouse où l'on pratiquera le lancer du disque et du javelot, les courses et les sauts. Il est à remarquer que seuls les garçons pourront participer à ces dernières activités.

Les jeunes peuvent s'inscrire dès maintenant à ces différents cercles. Mlle Florence Lawless, monitrice en chef de l'OTJ de Grand'Mère, nous disait que les autorités de ce mouvement ont mis tout leur coeur à la préparation de ce programme et elles espèrent fermement que les grands étudiants et leurs parents voudront bien accueillir ces cercles de loisirs avec autant d'enthousiasme qu'on a mis à les préparer.

Mlle C. Buise blessée dans un accident

Shawinigan — Mlle Cécile Buist, de St-Séverin de Proulxville, a été transportée à l'hôpital St-Joseph des Trois-Rivières, après avoir été blessée dans un accident de la circulation, en face du 5152, rue des Hêtres, hier après-midi, vers 5 h. 10. Elle souffre de fracture à un os de la joue et à un os de l'épaule. Son transport à Trois-Rivières a été ordonné par le Dr Réal Bellerive qui lui a donné les premiers soins à l'hôpital Ste-Thérèse.

L'accident est survenu entre deux autos, dont l'une était conduite par M. Willie Eagley, du Cap-de-la-Madeleine, et l'autre, par Mlle Pauline Crête, de St-Séverin de Proulxville. Les dommages aux deux véhicules sont considérables.

Les constatations ont été faites par les constables Marc Pagé et Lucien Grenier.

Le nouveau bureau de poste serait ouvert le 11 juillet

SHAWINIGAN — M. Albert Blais, maître de poste de Shawinigan, nous apprenait qu'il se préparait à déménager dans l'édifice fédéral. Il est probable que le déménagement se fera le 9 juillet et que, le 11 juillet, le bureau sera ouvert dans les nouveaux locaux.

Actuellement, on est à faire les préparatifs pour que ce déménagement se fasse le plus rapidement possible et sans rien déranger au service.

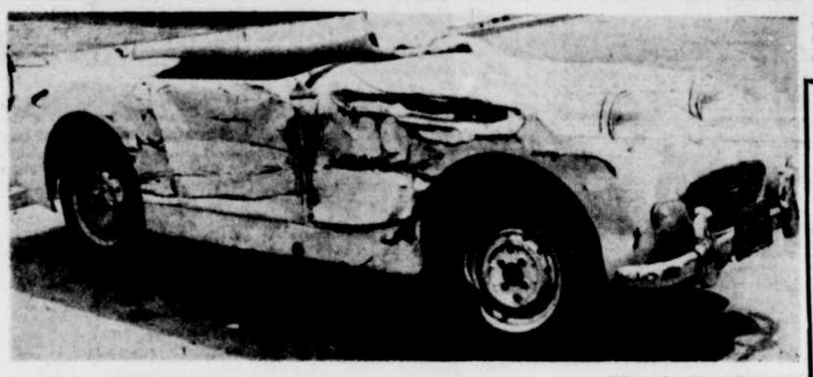
Pour ce qui est du sous-bureau qui était logé chez M. Hilaire Garceau, rue Frigon, il sera rouvert le 27 juin prochain dans l'édifice de M. Henri Milette, 1712 rue Frigon. Ce bureau sera tenu par Mme Henri Milette.

Fillette heurtée par une auto

SHAWINIGAN — La petite Cécile Bastarache, 5 ans, du 4033, 23e rue, à Shawinigan-Est, a été heurtée par une automobile, hier après-midi, vers 1h.30, au bas de la côté de pierre. L'auto était conduite par M. Ovide Giguère, du 2752, de la rue St-Alexis, à Shawinigan. M. Giguère se dirigeait vers Grand'Mère, quand il a vu la fillette se jeter devant son véhicule. Il a à peine eu le temps de freiner, et a accroché l'enfant avec le côté gauche avant de sa voiture.

Il l'a transportée lui-même à l'hôpital Ste-Thérèse où elle a été mise sous les soins du Dr Roch Poulin.

Les constatations ont été faites par le constable Léo Lacerte et le sergent Alfred Dionne, du poste no 2.



(Photo Le Nouvelliste)

VOICI DANS QUEL état se trouve la voiture appartenant à Mlle Alice G. Strand de Shawinigan après la collision d'hier matin en face du relais de la Chambre de Commerce Senior de Shawinigan. Le pare-brise de cette voiture anglaise a volé en éclat et c'est ce qui a blessé Mlle Strand.

Violente collision à Shawinigan-Sud

Shawinigan-Sud. — Mlle Alice G. Strand du 1863 de la rue St-Marc, a été transportée à l'hôpital Joyce Memorial par les ambulanciers de la Maison Germain Carbonneau, à la suite d'un accident survenu hier matin à 1h.30 en face du relais de la Chambre de Commerce Senior de Shawinigan.

Les deux voitures étaient conduites par M. Gérard L. Geoffray du 2055 de la rue Laurier à Shawinigan et par M. Donald Brusther du 53, Sprunce.

L'une des voitures circulait à gauche de la chaussée, et les deux voitures se sont frappées presque de face.

Mlle Strand, propriétaire de la voiture conduite par M. Brusther, souffre de multiples contusions à la figure causées par les éclats de vitre et elle a le nez cassé. Elle est sous les soins du Dr Allan Moyle.

Les deux voitures sont très endommagées. C'est l'agent Armand Savard de la police de Shawinigan qui a fait les constatations. La voiture de Mlle Strand fut remorquée au garage Sonoco de Shawinigan-Sud par la remorque de ce garage.

PALACE GRAND MERE
SAMEDI SEULEMENT
TARZAN'S GREATEST ADVENTURE
Couleurs avec Gordon Scott, Sarah Shane
En plus
THE MATING GAME
Cinémascope et couleurs avec Debbie Reynolds, Tony Randall

NATIONAL
SAMEDI SEULEMENT
ODYSSEE de Charles Lindbergh
Cinémascope et couleurs avec James Stewart, Elizabeth Montgomery
En plus
La PRINCESSE du DANUBE BLEU
Avec Renée St-Cyr, Nicole Bernard

NATIONAL
DIMANCHE A MARDI
A la demande générale et pour la deuxième fois
EN FRANÇAIS
BEST PICTURE OF THE YEAR!
THE BRIDGE ON THE RIVER KWAI
CINEMASCOPE TECHNICOLOR A SAM SPIEGEL PRODUCTION A COLUMBIA PICTURE
AVEC
Alec Guiness, William Holden
En plus
JOUR DE GALA A DISNEYLAND
Cinémascope et couleurs

PALACE GRAND'MERE
DIMANCHE A MARDI
LE TEMPS DE LA COLERE
Cinémascope et couleurs avec Robert Wagner, Terry Moore
En plus
LE FAUVE EST LACHE
Avec Lino Ventura et Estella Blain

ACTIVITES DE L'UNION NATIONALE DANS ST-MAURICE



ASSEMBLEES
SAMEDI
18 Juin - 8h:30 p.m.
ACADEMIE
STE-CROIX
(Rue Gignac)
SAMEDI
18 JUIN
CKSM - 6h:45 p.m.
CKTM-TV - 8h:10 p.m.
LUNDI SOIR
20 JUIN
8h:30 p.m.
ECOLE ST-PAUL
Shawinigan-Sud
DANS ST-MAURICE ON SORT DE L'OPPOSITION
ON VOTE GASTON HARDY

Votre crédit est bon chez
VANDAL
TAILLEUR
1155 5e Ave. Shaw-Sud
LE. 6-2064

CAPITOL Aujourd'hui
"7 ANS DE REFLEXION"
(Couleur de Luxe - Cinémascope)
Avec : Marilyn Monroe, Tom Ewell
2ième FILM
"ARRET D'AUTOBUS"
(Couleur de Luxe - Cinémascope)
Avec : Marilyn Monroe, Don Murray
3ième FILM
"RIVIERE SANS RETOUR"
(Technicolor - Cinémascope)
Avec : Marilyn Monroe, Robert Mitchum.

AUDITORIUM Aujourd'hui
"WHO WAS THAT LADY"
Avec : Tony Curtis, Dean Martin
AUSSI
"GOOD DAY FOR A HANGING"
(Technicolor)
Avec : Fred MacMurray, Maggie Hayes
N. B. Matinée à 2 heures tous les mercredis après-midi

CARTIER Aujourd'hui
"LE JOURNAL D'ANNE FRANK"
(Cinémascope)
Avec : Millie Perkins, Shelly Winters
AUSSI
"OH QUE. MAMBO"
Avec : Dario Moreno, Magali Noel

ROXY Aujourd'hui
"UN HOMME SE PENCHE SUR SON PASSE"
(Eastman Color)
Avec : Jacques Bergerac, Barbara Rutting
AUSSI
"CIGARETTES WHISKY ET P'TITES PEPEES"
Avec : Annie Cordy, Pierre Monday

AVIS
Pour information complète concernant les horaires dans nos cinémas, téléphoner à
LE. 6-5466

VIVE LES VACANCES!
Nous sommes rendus à l'approche des vacances et il est temps de faire vérifier votre voiture pour éviter les ennuis sur la route.
Confiez votre voiture dès aujourd'hui à un mécanicien pour l'examiner, pour le coût approximatif de l'ouvrage à faire.
DEMANDEZ LEO POTHIER OU JEAN-JACQUES LAMOTHE
DEPARTEMENT DES PIECES
Dans notre département des pièces, nous avons les pièces CHRY-CO (Chrysler Corporation)
Pièces authentiques faites spécialement pour nos modèles de voiture.
Ces pièces sont garanties comme votre auto l'est.
Ont toutes les qualités contre l'usure.
Chaque pièce est inspectée pour votre protection.
BATTERIES CHRY-CO — SPARK PLUGS AUTO LITE ET TOUTES LES PARTIES ELECTRIQUES AUTO LITE
SEMELLES DE FREINS COLLEES SANS RIVETS
(Evitent l'usure des tambours de freins)
INVITATION A VISITER NOTRE DEPARTEMENT DES PIECES
GERARD LAMOTHE (Responsable)
SERVICE DU GARAGE — LE 6-2101
DEPARTEMENT DES PIECES — LE 6-4564
777, 4ième Rue Shawinigan

CHARS USAGES
Le mois de juin est le mois des aubaines pour vous. Plusieurs aubaines à venir. C'est à vous d'en profiter si vous voulez sauver de l'argent sur l'achat d'une bonne voiture que nous vous offrons d'ici la fin du mois.
DODGE 57 4 portes
DODGE 56 Hard Top, chaufferette, radio.
STUDEBAKER 57 4 portes, automatique.
PLYMOUTH 57 2 portes
DODGE 55 4 portes
Démonstrateur DODGE 59 Très peu de millage Tout équipé
DE SOTO 58 DEMONSTRATEUR Modèle Fireflite. Jamais sorti l'hiver. Tout équipé. Moins de 15,000 milles.
et plusieurs autres modèles non énumérés.
VENEZ VOIR ET FAITES VOTRE CHOIX AUJOURD'HUI
GARAGE R. LAMOTHE LTEE
Dépositaire DODGE - DE SOTO - PLYMOUTH
777, 4e RUE SHAWINIGAN LE 6-2101

Orchestre : CHAMP'S COMBO
Artiste invitée : Denise Brousseau CHANTEUSE
HOTEL CHAMPOUX
ST-ROCH DE MEKINAC

ARCHITECTE
Claude Bolduc, B. Arch.
(Edifice Trahan)
450, 6e AVE LE 8-8911
GRAND'MERE

AVOCAT
RAYMOND GRENIER
794, 5e rue, Chambre 121
(En haut de Steinberg's)
LE. 7-8494 Rés. LE. 9-9586
Shawinigan

DUGRE & JANNA
COMPTABLES AGREES
559, 5e RUE
Edifice Banque de Commerce
LE. 7-7285
SHAWINIGAN

NOMINATIONS
Les Hôtels Hilton ont reconnu les mérites du
RESTAURANT FIESTA
et lui ont accordé le soin de donner l'hospitalité aux propriétaires de la
Carte blanche
RESTAURANT Fiesta
2112 ST-MARC LE 6-5017
SHAWINIGAN

A SHAWINIGAN



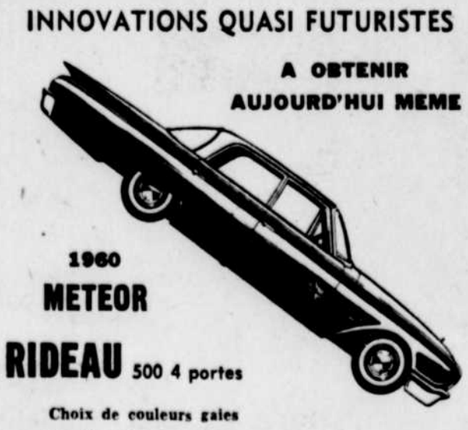
Mme Jean LESAGE accompagnera son mari

OUVERTURE OFFICIELLE
DE L'HOTEL DU PARADIS des SPORT
au LAC DES PILES
A PARTIR DE MARDI 21 JUIN



ORCHESTRE TOUS LES SOIRS
Avec le populaire trio noir
RAY CARROLL
Le lac des piles situé dans un décor enchantour à quelques milles entre Shawinigan et Grand'Mère en passant par Ste-Flore est l'endroit idéal pour les touristes désireux de passer des vacances inoubliables dans un des plus beaux coin de la Mauricie.
CUISINE CANADIENNE — ATMOSPHERE FAMILIAL
RESERVATIONS :
LE PARADIS DES SPORTS
LAC DES PILES, STE-FLORE, LE 8-4900
(ROLAND LEVASSEUR, Prop.)
AVIS A nos clients de Shawinigan et Trois-Rivières. La route entre Ste-Flore et Grand'Mère étant en construction nous vous suggérons de passer par Shawinigan-Nord, via Ste-Flore et le Lac des Piles.
CHEMIN EN ASPHALTE JUSQU'AU LAC

MESSIEURS
INNOVATIONS QUASI FUTURISTES
A OBTENIR AUJOURD'HUI MEME



1960 METEOR RIDEAU 500 4 portes
Choix de couleurs gaies
Freins plus puissants
Volant précis et souple
AUCUNE DIFFICULTE POUR LES CHAUFFEURS DE PETITE TAILLE
VENEZ AUJOURD'HUI EN FAIRE L'ESSAI
CATARACTES AUTO INC
DEPOSITAIRE METEOR - MERCURY - FRONTENAC ET CAMIONS MERCURY
2663 ST-ALEXIS SHAWINIGAN LE. 9-5488



(Photo Le Nouvelliste)

L'ORGANISATION des élections représente une somme considérable de travail pour le président d'élection. Il doit distribuer le nombre exact de bulletins de vote pour chaque bureau de scrutin, faire la livraison des boites de scrutin qui contiennent les bulletins de vote, des enveloppes pour ces bulletins lorsque la votation sera terminée, un évangile, une copie des lois concernant les élections et plusieurs autres choses. Il doit aussi assermenter les officiers rapporteurs et les greffiers. Sur cette photo on voit: Mlle Danielle Bellemare, son frère Jean-Claude, M. Emery Larue et le président d'élection pour le comté de St-Maurice, M. Edgar Bellemare alors qu'ils travaillent à la préparation des boites de scrutin.

Les Tamburitzans de l'Université Duquesne présentent leur spectacle à Shawinigan ce soir

Shawinigan — C'est ce soir que la ville de Shawinigan sera le théâtre de la gradiose représentation des Tamburitzans de l'université Duquesne, Pittsburgh. Ce groupement, qui comprend 30 figurants, un choeur et orchestre, se fera valoir pour la première fois au Canada, à l'aréna de la rue Broadway, à 8 h. 30.

Selon les critiques de certains journaux des Etats-Unis, et les grands succès remportés par les Tamburitzans au pays de l'Oncle Sam et spécialement au programme : "Ed Sullivan", le spectacle présenté par ces étudiants et étudiantes de l'université, équivaut aux grandes productions du Broadway, du Metropolitan Opera et du Carnegie Hall. Un critique du "New York", écrivait, après le spectacle donné au Carnegie Hall: "Peu importe qui que vous soyez, où que vous viviez, quel que soit votre héritage culturel et vos goûts, les fameux Tamburitzans de l'université Duquesne vous plaieront. Il serait plus juste de dire que vous serez séduits ou "emballés" selon l'expression populaire."

Tour à tour, les groupes s'exécuteront en un feu roulant, tous composés de jeunes gens revêtus des costumes nationaux d'une richesse inouie. Chaque groupe représentera une région différente, et l'ambiance vous transportera d'une émotion à une autre. Un tel spectacle, solidement tissé dans une continuité rapide, quasiment aérodynamique, vous sera offert, ce soir, à Shawinigan.

Le programme comprend des rondes étourdissantes des villages de la Croatie, des petits pas légers et fantaisistes des jeunes filles posées de Serbie, jusqu'aux sauts extraordinaires et aux mouvement acrobatiques des fiers Bulgares, des Russes et Macédoniens. Il appert que les mots comme: pittoresque, coloré, unique, sont inadéquats lorsqu'on les utilise pour tenter de décrire la représentation des Tamburitzans.

Utilisant plus de 200 costumes authentiques pour chacun des concerts, chantant plus de 12 langues européennes différentes, exécutant les danses et les mélodies d'autant, ce spectacle qui débutera à 8 h. 30 ce soir, sera pour les personnes présentes une expérience musicale sans aucun précédent. Souhaitons que la population de Shawinigan et de la région saura bien accueillir cette troupe, qui nous apportera un message des pays slaves.

La JOC de Grand'Mère possède maintenant son propre local

Grand'Mère — Les membres de la JOC de Grand'Mere possèdent maintenant un local grâce à la générosité et à la compréhension de M. Bruno Robert. En effet, celui-ci a gracieusement mis à la disposition de la JOC un local situé au-dessus de sa quincaillerie.

Avoir un local était devenu un besoin urgent pour la JOC. La réalisation de ce projet a été facilitée par M. Denis Robert, qui est membre du comité exécutif. Il a soumis l'idée à son père et lui a expliqué les besoins de ce mouvement, et ce dernier a consenti à fournir le local.

Evidemment, il y aura quelques réparations à faire. Il sera aussi nécessaire d'acheter de l'ameublement. Pour ce faire, a JOC a demandé un octroi à qui de droit et la réponse est attendue sous peu.

Actuellement, l'aréna est à la disposition de la JOC le lundi soir et le samedi après-midi. Les jeunes travailleurs de 17 à 25 ans peuvent s'y adonner aux sports tels que le badminton, le tennis et le pingpong.

Lors d'une réunion tenue dernièrement, il fut décidé que pour la période d'été, la JOC tiendrait ses assemblées à tous les 15 jours seulement. On a également parlé cinéma en plein air et un endroit a été choisi. On songe aussi à pratiquer la pétanque, jeu importé de France par Jean Rafa et Clairette, deux Français qui demeurent maintenant au Canada.

Bambin heurté par une auto

Shawinigan — Le jeune Jean-Guy Gervais, 6 ans, fils de M. et Mme Jean-Louis Gervais, du 1634 rue St-Joseph, à Shawinigan, a été heurté par une automobile, hier après-midi, vers les 3 h. 10, sur la rue Champlain, en face du poste de police No 2. Le véhicule était conduit par M. Lévis Carrier, du 2654, de la rue Defond.

L'enfant, qui ne souffrait d'aucune blessure apparente, a été d'abord été transporté chez lui par M. Carrier, mais ses parents ont préféré tout de même le faire ausculter à l'hôpital Ste-Thérèse par le Dr Robert Jacques.

Les constatations de l'accident ont été faites par les constables Raymond Richard et Ephrem Simard du poste No 2.

Dommages de $700 dans un accident

Shawinigan — Un accident survenu jeudi soir, vers 11h.30 au bas de la côte Station, entre deux véhicules, a causé pour quelque $700 de dommages aux autos de MM. Claude Moreau, du 1834, rue Royal et Alcide Diamond, de Charette.

M. Diamond se dirigeait vers le haut de la ville, tandis que M. Moreau, qui se dirigeait vers le bas, a voulu éviter une auto stationnée dans la côte, et a accroché l'auto qui venait en sens inverse. Les deux véhicules ont subi des dommages à l'avant gauche.

Les constatations ont été faites par les constables Réal Rousseau et Lucien Matteau.

Réunion demain de la ligue des citoyens de St-Charles

Shawinigan — La Ligue des citoyens de St-Charles-Garnier étudiera dimanche prochain l'attitude que cette ligue prendra devant le référendum concernant le prochain règlement d'emprunt de la cité, référendum qui doit se tenir le 28 et 29 juin prochain.

Cette réunion est cédulée pour 1 hre à la salle paroissiale St-Charles-Garnier. Ce sera la dernière rencontre avant les vacances.

On profitera de l'occasion pour faire la présentation de rapports des différents comités, étudier la participation à la fête de la St-Jean-Baptiste et plusieurs autres sujets.

Tous les membres sont priés d'être présents à cette importante réunion.

L'âge d'admission dans les écoles à Sainte-Thècle

Ste-Thècle, (DNC) — Récemment avait lieu l'assemblée de la Commission Scolaire. Parmi les résolutions qui ont été passées, l'une d'elles stipule que pour qu'un enfant soit admis à la classe en septembre, il faudra qu'il ait 6 ans avant le 1er janvier.

Les engagements des institutrices devront être signés au plus tard le 30 juin.

MM. Emile Bacon, Marcel

(Suite à la page 31)

A St-Tite

Construction prochaine d'un édifice de la Caisse populaire

SAINT-TITE, (D.N.C.) — L'achat d'un terrain de $25,000 a finalement été décidé par les directeurs de la Caisse Populaire et cette acquisition fait augurer la construction très prochaine d'un édifice qui pourra loger les bureaux de cette société.

Ce terrain est situé au coin des rues Notre-Dame et Du Moulin et était anciennement occupé par l'hôtel Grand-Nord. Sa grandeur est d'environ 100 pieds de façade sur chacune des rues. L'édifice projeté coûterait environ $75,000 et serait construit dès cet été si tous les directeur peuvent s'entendre et avoir l'impresion qu'ils peuvent se diriger eux-mêmes plutôt que d'être soumis à la tutelle interminable de la Fédération.

Sans risquer de se tromper, on pourrait affirmer que les directeurs attendent l'occasion propice pour s'affranchir du joug de la Fédération afin de pouvoir mener leur organisation eux-mêmes pour enfin se présenter devant les 3,000 sociétaires qui attendent depuis 6 mois le rapport des enquêteurs.

Ce rapport serait vraisemblablement présenté au début de la prochaine semaine si d'autres complications ne sont pas suscitées d'ici ce temps et après le pèlerinage de fin de semaine du gérant temporaire à la Fédération.

Pour des raisons assez evidentes, les directeurs ne sont pas très loquaces mais ils ne cachent pas leur désabusement devant la situation qui leur est faite par la Fédération sous le manteau de la tutelle éternelle. Ils espèrent depuis longtemps se présenter devant les sociétaires pour expliquer ce qui s'est passé depuis la mise en tutelle. Cette réunion annuelle tant attendue devrait avoir lieu sous peu, puisque le rapport des enquêteurs sera terminé.

Le désabusement des directeurs est assez curieux à observer et ce qui frappe davantage c'est que les sociétaires puissent conserver leur confiance en leurs directeurs pendant que ces derniers ne croient plus en la Fédération.

NOUVEAU MEDECIN A GRAND'MERE



Le Dr Guy Duchesne, M.D., L.M.C.C., diplômé de l'Université de Montréal annonce à la population de Grand'Mère qu'il ouvrira un bureau de médecine générale, de maternité et de maladie des enfants au : 450 6e Avenue, Grand'Mère (Edifice Trahan). Le Dr Duchesne sera à son bureau de 2 à 4 hres p.m. et de 7 à 9 hres, du lundi au samedi excepté le mercredi et répondra aux appels jour et nuit.

On pourra le rejoindre en appelant:

LE 8-5900

YAMACHICHE, CE SOIR



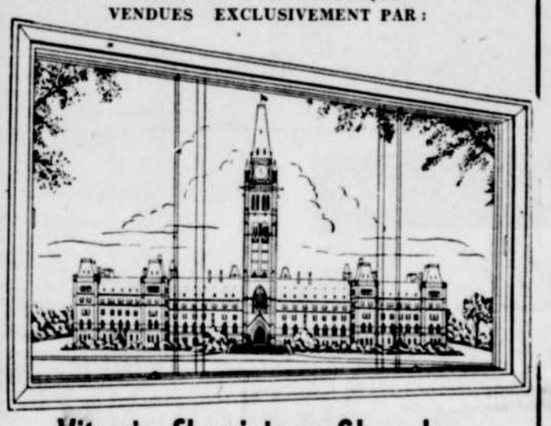
EMILE PELLERIN
maire



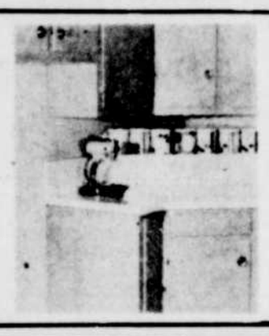
RENE HAMEL
libéral

ASSEMBLEE DE RENE HAMEL
CE SOIR — 8 h. 15 — SOUS-SOL DE L'EGLISE
ORATEURS
M. C. Dr L.-P. JANELLE
ALEX BASTIEN — EMILE PELLERIN
RENE HAMEL

FENETRES "PANORAMA" SANS CHASSIS
AVEC "TRACK" EN PLASTIQUE
VENDUES EXCLUSIVEMENT PAR :



Vitrerie Shawinigan Glass Inc.
2182, LAURIER SHAWINIGAN LE 7-6956
NOUS NOUS SPECIALISONS DANS :
Vitrine de magasin
Vitre de construction
Plate-Glass
Miroir
Vitre d'automobile
Pare-Brise
Vitre de fantaisie
Thermopane
MANUFACTURIER : MUR RIDEAU "LUCERNE"
Sull sash avec balances spirales coupe-froid pour écoles et édifices



P. CHRISTEN
"Plastic Fabricator"
2661 St-Alexis Shawinigan
LE 9-3541
COMPTOIR de CUISINE
RESTAURANT,
TABLES, etc.
en ARBORITE et
FORMICA
Devis sur demande

VOYAGE ORGANISE
PAR AUTOBUS
Vacances à Atlantic City
VOYAGE D'UNE SEMAINE
DEPART 8 JUILLET — RETOUR 15 JUILLET
A 8 HRES P. M.
Arrêt deux journées à New-York



PASSAGE
ALLER
ET
RETOUR
$30.

Réservez vos billets le plus tôt possible
Ils s'enlèvent rapidement.
Hâtez-vous avant qu'il ne soit trop tard.
QUANTITE LIMITEE
POUR RESERVATIONS . . .
LA TUQUE (Terminus) LA: 3-3443
SHAWINIGAN LE: 6-4431
TROIS-RIVIERES FR: 4-2944

L'HONORABLE ET MADAME
BIENVENUE AU

ORATEUR



J. A. MONGRAIN

Bienvenue aux Dames



MME JEAN LESAGE

JEAN LESAGE
ORATEUR INVITE



LE CHEF DU PARTI LIBERAL DU QUEBEC

A L'ARENA SHAWINIGAN
CHEF DU PARTI LIBERAL

ORATEUR



RENE HAMEL

ORATEUR



J.-A. THERRIEN

BIENVENUE AUX DAMES

DIMANCHE SOIR LE 19 JUIN A 8:15 heures p.m. A L'ARENA

Me ALEX BASTIEN, M.C. — A 8.15 Heures
J. A. MONGRAIN — A 8.30 Heures
J. A. THERRIEN — A 9.00 Heures
L'HON. JEAN LESAGE — A 9.15 Heurs
RENE HAMEL — A 10.15 HEURES

L'HON. LESAGE . . . "M. HAMEL DIT-IL S'EST BATTU COMME UN LION A L'ASSEMBLEE LEGISLATIVE, J'IRAI DIRE A LA POPULATION DE SHAWINIGAN JUSQU'A QUEL POINT J'AI BESOIN DE LUI, JUSQU'A QUEL POINT LA PROVINCE A BESOIN DE LUI."

VOTONS POUR LE PARTI LIBERAL ET SON PROGRAMME
C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE POUR UN BON GOUVERNEMENT.

(ORGANISATION LIBERALE)



(Photo Le Nouvelliste)

DERNIEREMENT, DIX-HUIT employés de la Shawinigan Chemicals prenaient leur retraite. A cette occasion, une fête fut organisée au Cascade Inn. Ces employés totalisent 603 ans de service, ce qui fait une moyenne de 33.5 ans. Le plus ancien est M. Alcide Raiche, du département des ingénieurs avec 43 ans de service. Les présentations furent faites par M. W. H. Mueller, gérant du service de l'administration; M. J.-C. Hamilton, gérant de la Shawinigan Chemicals et M. P.W. Walkinshaw gérant de la division de la Canadian Resins. Sur cette photo on remarque dans l'ordre MM. Alide Raiche, Napoleon Déry, Joseph-E. Suzor, Joseph Lefebvre, Alexandre Giroux, Eugène Leblanc, Omer Gauvin et Ovila Desfossés. Sur la deuxième rangée, dans le même ordre: MM. Godfre C. Blunden, Clovis Jean, Rodolphe Guézin, Albert Lefebvre, Donat Gauthier, Rosaire Pellerin, Lucien St-Pierre et Emile Charette. MM. Jean L. Lorrain et Alfred Blouin n'apparaissent pas sur cette photo.

Neuf nouvelles guides à la 26e compagnie Kateri

GRAND'MERE — La 26e compagnie Kateri des Guides Catholiques de Grand'Mère s'est enrichie de 9 nouveaux membres lors d'une initiation qui a eu lieu dernièrement au local des Guides. C'est l'abbé Jean Panneton, aumônier, accompagné de Mlle Laurette Houle, cheftaine de district, qui a reçu la promesse des nouvelles guides.

La cheftaine de cette compagnie est Mlle Pierrette Jauron, qui aura désormais sous ses ordres, Mlle Lise Branchaud, Raymonde Hébert, Lola Boucher, Jocelyne Vaugeois, Andrée Venne, Thérèse Desjardins, Louise Lamy, Christiane Deschesnes et Ghyslaine Grenier.

—o—

Dimanche dernier, la 18e compagnie Marguerite Bourgeois avait organisé une fête de reconnaissance en l'honneur de Mlle Marie-Joseph Jauron, assistante cheftaine, pour les nombreux services qu'elle a rendus à la troupe. La fête avait été organisée par Mlle Gisèle Robert, cheftaine.

Les guides ont pris le dîner au local et ont ensuite remis un cadeau souvenir à Mlle Jauron qui prendra époux cet été.

La garde...

(Suite de la page 6)

et qu'il a refusé de se présenter à plusieurs reprises, le juge a entendu les témoins de la poursuite pour ensuite prononcer sa sentence sans que l'accusé ait pu se défendre. Il a été averti à plusieurs reprises que sa cause devait être entendue hier.

M. Wilfrid Trahan commissaire ?

GRAND'MERE — Une rumeur circule actuellement à Grand'Mère voulant que M. Wilfrid Trahan pose sa candidature comme commissaire d'écoles à l'élection qui aura lieu au mois de juillet.

Présentement, trois personnes ont pris position à ce sujet. Le Dr Roland Bouliane et M. Claude Crête, commissaires sortant de charge, ont officiellement annoncé qu'ils seraient candidats. De son côté, M. André Leduc, président de la Commission scolaire, a manifesté le désir d'abandonner le domaine scolaire à cause de ses nombreuses occupations.

L'avenir nous dira si la rumeur concernant M. Trahan est fondée ou non.

AUTRE GAGNANTE DU CONCOURS POPSICLE DE LA



Le concours Popsicle a fait beaucoup d'heureux et continue d'en faire. Cette fois-ci Mlle Marie-Paule Turgeon 20ième rue Shawinigan-Est, reçoit de M. Charles Jacob représentant de la Crémerie des Trois-Rivières Ltée, une jolie camera. Vous pouvez participer au concours Popsicle en obtenant une feuille de participation de votre marchand de Crème Glacée Régal. Ramassez les sacs de Popsicle car vous pouvez les échanger pour de jolis cadeaux.

CRÉMERIE DES TROIS-RIVIÈRES LTÉE

700 rue RADISSON T.-R. FR 4-6268

BUREAU CENTRAL D'INVESTIGATION

J. HENRI BISSON C.C.S.

Détective privé, directeur licencié et garanti. Diplômé de Canadian Investigators Institute pour fin d'enquête civile, criminelle, industrielle, commerciale, etc.

C.P. 425 LE. 8-3793
GRAND'MERE

M. P. Matte prendra part au congrès des bibliothécaires

SHAWINIGAN — M. Pierre Matte, bibliothécaire à la bibliothèque municipale, prendra part au congrès de l'Association américaine, qui se tiendra, à Montréal, du 18 au 25 juin prochain. On s'attend à ce qu'environ 5,000 délégués, tant américains, canadiens qu'étrangers, prennent part à ces assises.

Au cours de ce congrès, il sera question de tout ce qui concerne les bibliothèques. Plus de 400 conférences sont prévues en plus des réceptions offertes par la province, la ville de Montréal, et les autres associations du genre.

Le 19, un déjeuner-causerie aura lieu au centre social de l'université de Montréal. Le conférencier, M. Paul Poindron, conservateur en chef et chef des services techniques des bibliothèques de France, sera présenté par M. Pierre Matte, de notre ville.



M. Pierre Matte

A l'occasion du banquet du 21 juin, des médailles seront remises pour les meilleurs livres pour enfant. Pour le livre anglais, le prix va à M. Marius Barbeau pour son livre "The Golden Phoenix" tandis que l'autre ira à Mme Paule Daveluy pour "L'Eté Enchanté".

Les délégués pourront assister à des concerts ou voir des pièces de théâtre. Ces spectacles seront donnés par la roulotte au carré Dominion.

Un congrès préalable a eu lieu du 12 au 17 juin pour préparer le congrès qui doit se tenir à l'UNESCO à Paris sous le patronage de la Fédération Internationale des Bibliothécaires.

Le congrès de Montréal doit se terminer le 24, assez tôt pour permettre aux délégués de voir la parade de la St-Jean-Baptiste de Montréal.

La Croix-Rouge a rapporté $3,923.56 dans Laviolette

Grand'Mère — La campagne de souscription de la Croix-Rouge dans le comté de Laviolette s'est soldée par un retentissant succès. En effet, l'objectif de la souscription qui était de $3,500, a été dépassé d'environ 10%. La souscription a rapporté la jolie somme de $3,923.56.

A eux seuls, les employés de la Division Laurentide, de Grand'Mère, de la Consolidated Paper Corporation Limited, ont souscrit la somme de $688, soit 20% de plus que l'an dernier. Plusieurs des employés ont donné leur temps gratuitement au travail de perception, en plus de contribuer de leurs deniers.

On sait que le président régional de la campagne de souscription était M. J.-O. Pelletier. Celui-ci et ses collaborateurs se dévouent sans compter depuis des années au succès des cliniques de donneurs de sang et pour les campagnes de souscription. Dans le comté de Laviolette, le président de la souscription en 1960 était M. Hormidas Prud'homme.

Voici les montants fournis par les différentes localités:
Grand'Mère: $2,886.17; St-Jacques-des-Piles: $109.35; Saint-Jean-des-Piles: $30; Ste-Flore: $52.28; Lac-à-la-Tortue: $59.60; St-Georges-de-Champlain: $371.21; Hérouxville: $25; St-Tite: $194.87; Ste-Thècle: $135.91; St-Roch-de-Mékinac: $40.09; et St-Joseph-de-Mékinac: $16.08.

GRAND RALLIEMENT
AU
TERRAIN DE L'EXPOSITION
DE
ST-BARNABE



DIMANCHE
19 JUIN
2 heures P.M.
PRINCIPAL ORATEUR
L'HON.
PATRICE
TARDIF
Conseiller Législatif
Germain Bourassa
Maitre de cérémonie

DIMANCHE SOIR — 8.30 HEURES p.m.
ST-THOMAS DE CAXTON
SALLE PAROISSIALE

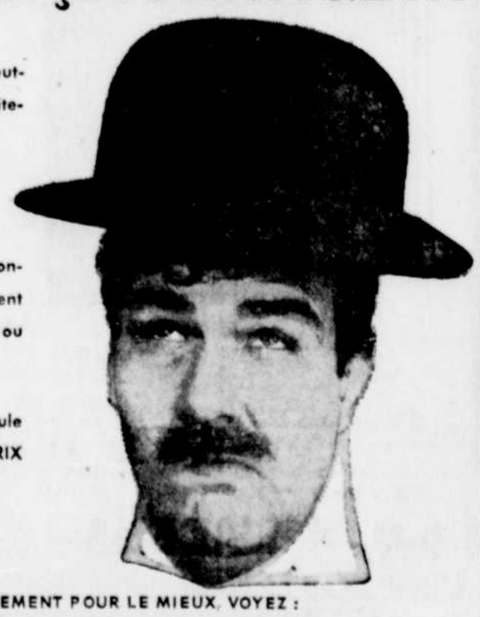
VOUS VOULEZ UN BON DEPUTE
VOTEZ GASTON HARDY
VOUS NE SAURIEZ VOUS TROMPER

IL FAUT QU'ÇA CHANGE...

Si le temps est au changement, peut-être votre voiture actuelle nécessite-t-elle d'être changée elle aussi ?

Tous les jours des milliers de personnes changent de voiture et adoptent CHRYSLER, PLYMOUTH, SIMCA ou VALIANT.

Disponible maintenant : une seule PLYMOUTH '59 neuve à REEL PRIX D'AUBAINE.



POUR UN CHANGEMENT POUR LE MIEUX, VOYEZ :

VINCENT AUTOMOBILE Ltée
100 - 20 pour cent de satisfaction chez 20 - 100

VENDEUR CHRYSLER — PLYMOUTH — VALIANT — SIMCA — CAMIONS FARGO

663, rue Viger SHAWINIGAN LE. 7-1808
294, 6e Avenue GRAND'MERE LE. 8-3319

SIMPSONS-SEARS

10% DE RABAIS

SYSTEMES de CHAUFFAGE

VENTE PRE-SAISON

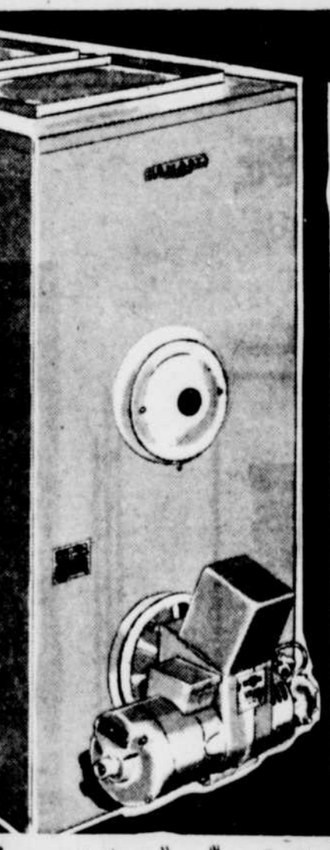
AUCUN PAIEMENT A EFFECTUER AVANT LE 1er OCTOBRE

L'INSTALLATION COMPLETE
NE VOUS COUTE QUE
$559.00
CE PRIX INCLUS

Une fournaise No. 8270, telle qu'illustrée dans cette annonce.

Un réservoir d'huile de 200 gallons avec pièces d'ajustement. Raccordement (ductwork) à 5 bouches d'air chaud et 2 bouches d'air froid déjà existantes.

SYSTEME PERIMETRE : toutes les nouvelles entrées pour une maison ordinaire de 5 appartements - seulement $579. installée.





ESTIMES GRATUITS
APPELEZ IMMEDIATEMENT VOTRE BUREAU DE COMMANDE
M. RAYMOND THEORET
LE. 7-1881
Bureau de commandes
SIMPSONS-SEARS
636, 4e RUE - SHAWINIGAN

EPARGNEZ $31.40
sur une
FOURNAISE A L'HUILE
HOMART
Régulier 309.50
$278.10

La fournaise à l'huile "Lo-Boy" de Homart a une capacité de 80,000 B.T.U. Elle peut facilement — et économiquement — chauffer 5 à 6 appartements. Compacte et efficace, elle est idéale pour les sous-bassements étroits, 53" de longueur, 22" de largeur par 48½" de hauteur. Vous serez heureux de votre acquisition, surtout que vous aurez sauvé 10% et que vous n'aurez pas à faire de paiements avant le 1er octobre.

- Chambre à combustion en acier inoxydable
- Air chaud filtré et à la température que VOUS fixez
- Construction robuste, entièrement en acier
- Fini d'un riche gris Hammerstone



ACHETEZ MAINTENANT !
PRENEZ JUSQU'A 5 ANS POUR PAYER VOTRE FOURNAISE à L'HUILE

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

La Ligue des Citoyens de La Tuque sera incorporée le mois prochain

Par J.-Claude Beaumier

La Tuque — La Ligue des Citoyens de La Tuque qui tenait jeudi soir en la salle des Chevaliers de Colomb une assemblée régulière sera incorporée après l'adoption de sa constitution, ce qui devrait se faire à la prochaine assemblée cédulée pour lundi le 11 juillet. A cette assemblée, également, se tiendront les élections afin que les deux cents membres inscrits à date puissent se choisir un bureau de direction de leur choix. Actuellement, un comité provisoire a été formé. Les dirigeants temporaires sont MM. Adonias Marchand, président; Roger Bertrand, secrétaire et Roger Duchesneau, trésorier.

La formation officielle de la ligue se fera plus tôt que prévu grâce à un amendement à la résolution qui avait été passée à la dernière assemblée et qui stipulait que la Ligue ne serait officiellement formée que lorsque l'objectif de cinq cent membres serait atteint. L'on a décidé hier, de l'assentiment de quelque vingt-cinq citoyens réunis, d'amender la résolution afin que la Ligue soit formée le plus tôt possible officiellement en étant incorporée.



M. Adonias Marchand

La raison de la précipitation des choses pour la formation officielle semble être due au fait que le comité provisoire aurait déjà reçu des demandes de citoyens membres et non-membres relativement à des éclaircissements qu'ils désirent obtenir sur certaines questions municipales. Entre autres, le premier comité qui serait formé dès l'incorporation en sera un pour enquêter sur la question de l'aqueduc municipal.

Des démarches seront vraisemblablement faites dès cette semaine afin d'obtenir des informations nécessaires au travail du futur comité.

M. Roger Bertrand, secrétaire, a expliqué à l'assemblée qu'il ne pouvait lire la constitution qui a été préparée, car elle est présentement entre les mains de deux avocats de la ville, qui procèdent à la revision afin de la légaliser. Mais il a apporté quelques éclaircissements aux personnes qui n'étaient pas présentes aux deux précédentes assemblées, en soulignant certains points de la constitution. Entre autres, il a rappelé que tout citoyen payeur de taxe foncière ou locative peut appartenir à la Ligue et faire partie du bureau de direction. Mais que toute personne détenant le poste d'échevin ou de commissaire ne pouvait pas devenir membre, mais qu'à l'occasion ils pouvaient être invités à participer à certaines assemblées. Il a par ailleurs spécifié que toute personne étant employée de l'un des deux corps publics à titre de fonctionnaire ne pouvait pas faire partie du bureau de direction, pas plus que les fournisseurs des deux corps publics en question.

Il a été porté également à l'attention de l'assemblée que le nombre de membres faisant partie de la Ligue est limité à mille; on sait qu'actuellement le nombre d'inscrits se chiffre à deux cents. Le secrétaire a souligné au cours de son allocution qu'il s'attendait à ce que le nombre soit doublé d'ici la prochaine assemblée.

Pas de politique

Le président M. Adonias Marchand a fait une mise au point au sujet du but de la Ligue. Il a rappelé que la Ligue des Citoyens de La Tuque avait pour but: "de grouper les citoyens propriétaires et locataires de La Tuque, afin de faire valoir et respecter les droits de la collectivité, en vue du bien commun." Il a de plus apporté comme précision que la Ligue n'était pas une association fondée pour faire de la politique.

Cependant, le président qui avait appris que deux de ses membres avaient porté leur candidature à l'échevinage les a invités à exposer pour le bénéfice de l'assemblée, leur programme.

C'est ainsi que M. Odin Olsen, candidat dans le quartier no 2 spécifia au cours de son allocution qu'il n'avait pas encore le programme défini, tandis que M. Charles-Henri Jean candidat à l'échevinage dans le quartier no 1 apprenait qu'il attendait d'être au sein du conseil pour pouvoir émettre un programme, une fois qu'il aura pu se renseigner parfaitement sur les affaires municipales. Il terminait en disant qu'il comptait sur l'appui et la coopération de tous les citoyens et de la Ligue.

M. Adonias Marchand, président, s'est alors levé pour préciser que la Ligue n'entendait aucunement donner son appui à quelque candidat que ce soit, étant donné que la Ligue des citoyens n'était pas fondée pour faire de la politique.

Après quoi, on fixa la prochaine assemblée à lundi le 11 juillet prochain à 7 h. 30 en la salle de l'hôtel de ville, tel que proposé.

L'échevin Roland Villeneuve brigue encore les suffrages

La Tuque — M. l'échevin Roland Villeneuve, pro-maire, sortant de charge au quartier no 2, sollicite un deuxième mandat des électeurs de son quartier.

Il nous a déclaré qu'à la demande de plusieurs citoyens et afin de continuer le travail qu'il a fait au sein du conseil, il sait à nouveau sa candidature. Il déclara également que pendant les trois dernières années, le conseil avait mis plusieurs réalisations à son crédit.

M. Roland Villeneuve ajouta: "Lors de mon entrée au conseil de ville, il y avait plusieurs problèmes épineux à résoudre, tel le problème du syndicat des employés municipaux et le contrat des policiers. Je crois fermement avoir fait mon devoir dans ces questions controversées, car depuis ce temps, l'harmonie règne entre le syndicat et le conseil. Tous les employés semblent satisfaits de l'arrangement conclu et des ententes faites alors.

M. le pro-maire continua en ces termes pour rendre compte de son mandat: "Le problème de l'enlèvement des déchets a été résolu également à l'avantage de toute la population en accordant ce contrat à un entrepreneur local qualifié et nous n'avons que des louanges à nous faire concernant ce service d'une importance vitale pour toute la population.

"Depuis trois ans, tout le centre commercial de la ville de La Tuque a été refait à neuf: élargissement des rues Commerciale, St-Antoine et St-Louis. Un nouveau tapis bitumineux a également été étendu sur ces rues. Depuis deux ans déjà, nous avons affecté une part raisonnable du budget à la réfection et à l'embellissement de nos parcs. Toute la population et spécialement les contribuables du quartier no 2 ont sans doute remarqué l'embellissement et l'amélioration du parc St-Eugène. Soyez assurés que les travaux seront terminés dès cette année, par l'aménagement du côté sud du parc.

"A la demande des dirigeants du baseball, nous avons terminé l'aménagement du terrain d'une façon rationnelle et de plus nous avons contribué à chaque année un octroi substantiel pour le maintien de nos équipes de baseball et de balle-molle. Les octrois annuels accordés à l'Oeuvre des Terrains de Jeux ont permis à nos jeunes de se recréer sainement sous une surveillance adequate.

"Et de plus, à la grande joie et à l'honneur du conseil actuel, nous avons aménagé le lac St-Louis, qui fait maintenant l'orgueil de toute la population. En ce faisant, nous croyons fermement avoir soulagé d'une façon appréciable le chômage qui sévissait l'hiver dernier.

"Le système des lumières de rues a complètement été rénové. Les 500 watts qui nous éclairaient auparavant ont été changées pour des 4,000 lumens dans les rues secondaires et pour des 20,000 lumens sur les artères principales.

"Ce ne sont là que quelques-unes des réalisations apportées par le conseil de ville et auxquelles j'ai été heureux de prendre part pour la décision de ces initiatives. Depuis les trois derniers mois, le conseil a étudié d'une façon sérieuse le problème des égouts et nous sommes actuellement en position de rencontrer le comité des égouts, formé par la chambre de Commerce, afin de lui faire part de nos résultats en vue de remédier à cette situation qui prévaut depuis quelques années.

"Toutes les améliorations dont je viens de parler ont été exécutées à même le budget des années courantes, sans augmentation d'aucune façon du taux de la taxe foncière. C'est grâce à une administration honnête et clairvoyante que nous avons pu réaliser de tels travaux sans recourir à des emprunts qui, règle générale, entraînent toujours une élévation du taux de la taxe.

"J'espère que ces quelques renseignements pourront être utiles aux électeurs de mon quartier, dit M. Villeneuve. J'espère que le 4 juillet prochain, tous les électeurs se feront un devoir de voter pour une administration saine et progressive.



M. Roland Villeneuve

Biographie

M. Roland Villeneuve, âgé de 41 ans, est marié à Solange Rochette et père de 4 enfants. A l'emploi de la Brown Co. pendant cinq années, il passa ensuite à l'emploi de la British American Oil pour laquelle il travailla pendant 17 années. Depuis deux ans, il opère son propre commerce d'huile à chauffage et gazoline. Il réside au 570 de la rue Kitchener.

Né à La Tuque, il a toujours demeuré en notre ville. Il a fait ses études commerciales au collège St-Zéphirin. Il a fait partie de plusieurs mouvements d'action catholique et autres à titre de dirigeant. Ancien Chevalier de Colomb, membre actif des Chevaliers de Champlain, il est également membre des comités de sécurité routière et de rénovation du club de ski à titre de représentant du conseil de ville. Echevin depuis trois années, il est pro-maire.

M. MONGRAIN
vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu
3,947
voix à la dernière élection fédérale de 1958

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.
VOIR PAGE
Aussi pages
3 - 4
9 - 11
14 - 17
20 . 24
(15)
CAPITAL FAMILIAL

DANS LE COMTE DE NICOLET
GERMAIN HEBERT
GAGNERA HAUT LA MAIN



Me René Hamel



Germain Hébert



René Levesque

A GENTILLY
Dimanche à 2 hres p.m.
ORATEUR INVITE :
Me RENE HAMEL - André Vigeant maitre de cérémonies

A NICOLET
Samedi à 8 h: 30
ORATEUR INVITE :
RENE LEVESQUE et autres personnalités du parti Libéral. Notaire RENE BLONDIN maitre de cérémonies

DIMANCHE A 8 h: 30 A STE-MONIQUE

(Publiée par le Parti Libéral du Québec)



(Photo Le Nouvelliste, par Gérard Marchand)

UNE SOIXANTAINE d'institutrices du district scolaire No 708 ont participé à la correction des examens de promotion, durant toute la journée de vendredi au couvent de Saint-Tite. Ces institutrices se conformaient aux directives du Département de l'Instruction Public qui demande de faire ces corrections en groupe. Cette photo nous montre le personnel enseignant de Sainte-Thècle et de Saint-Tite en compagnie de M. Théo. Lagacé, inspecteur d'écoles du district, qui présidait la journée.

Le trophée Dumas décerné à l'escadrille de La Tuque

La Tuque — Le trophée Dumas, accordé à toute escadrille de Cadets de l'air qui s'est distinguée entre toutes dans notre région au cours de son inspection pour l'efficacité, a été accordé cette année à l'escadrille 646 Castors de La Tuque. C'est la confirmation qui parvenait il y a quelques jours au commandant J.-C. Panneton de La Tuque de la part du commandant de l'Air J.-A. Lecomte qui a procédé à l'inspection au début du mois. En plus de recevoir ce trophée, notre escadrille de Cadets de l'Air s'est mérité une mention pour le trophée Montcalm que nos cadets s'étaient mérités deux années consécutives pour la perfection des manoeuvres. Ce trophée a été remporté cette année par Trois-Rivières.

En trois années de formation notre Escadrille a su se mériter trois trophées. La première année ce fut le trophée Montcalm, la deuxième année, le trophée Montcalm avec mention au trophée Dumas et cette année c'est le trophée Dumas avec mention au trophée Montcalm. Ces trophées sont décernés pour la région de la Mauricie.

Le commandant Lecomte adressait un message de félicitations en apprenant cette nouvelle. Il adressait des félicitations méritées à nos cadets, aux officiers qui sont en charge de leur formation ainsi qu'aux membres des comités civils de notre ville, de la région ainsi qu'aux nombreux parents de notre escadrille.

Le trophée leur sera remis au cours d'une prochaine réunion d'officiers qui doit se tenir incessamment.





SI DUPLESSIS REVENAIT

Moins de dix mois après la mort de notre plus illustre concitoyen, l'honorable Maurice-L. Duplessis, fondateur de l'Union Nationale et champion de l'autonomie provinciale, notre bonne ville de Trois-Rivières choisira son remplaçant comme député au Parlement de Québec. Le rappel de cette célèbre figure, désormais entrée dans l'histoire, ne peut que faciliter le choix honnête des lecteurs qui lui gardent un fidèle souvenir.

Il ne s'agit pas seulement d'évoquer la mémoire de ce grand homme dans un but de fade sentimentalité ou de mesquinerie partisane, mais bien plutôt de songer à prendre les meilleurs moyens de continuer son oeuvre si nécessaire à notre province.

Si Duplessis revenait, que dirait-il à sa bonne ville de Trois-Rivières qui lui a toujours été fidèle et qui a désormais le remarquable honneur de garder son tombeau sous le regard admirateur de l'histoire ? . .

Ce qu'il dirait? A peu près ceci, sans doute. D'abord, en pointant du doigt le drapeau fleurdelisé, il pourrait nous dire à tous: "Je vous ai donné ce drapeau, soyez-en fiers et n'oubliez jamais la patrie qu'il symoblise, dans la vallée du St-Laurent. Je vous ai donné un parti politique qui s'est identifié, pendant un quart de siècle, avec les meilleurs aspirations de notre peuple et surtout qui n'a jamais cessé de revendiquer les droits constitutionnels qui servent de rempart à notre belle province. Alors que le parti libéral cédait nos droits les plus sacrés, nous, conscients des exigences de notre personnalité historique, nous luttions pour la défense et la reconquête de ces mêmes droits.

Si vous croyez encore à la valeur et à l'importance de l'autonomie que j'ai tant défendue, faites confiance à l'équipe que j'ai formée, car elle a vingt-cinq ans d'expérience et de service sur ce champ de bataille. Quant au parti libéral, rappelez-vous que ses plus belles promesses ne peuvent effacer son passé et que son chef actuel était dans le camp centralisateur quand je luttais pour l'autonomie de la province. Sa conversion tardive doit être estimée à la lumière de son passée, car l'expérience de la vie nous apprend que le diable parfois se fait ermite.

La meilleure façon de garder mon souvenir, c'est de continuer mon oeuvre. S'il est vrai que, dans toute institution humaine, le passé est la meilleure garantie de l'avenir, ralliez-vous à la cause de l'Union Nationale.

Il n'y a pas deux façons de favoriser mon équipe, du fait qu'il y ait à Trois-Rivières deux candidats qui se réclament de mon nom et de mon oeuvre. L'unité d'action et la discipline du parti sont des conditions primordiales à toute initiative politique visant au meilleur rendement et au succès victorieux. Le notaire Sawyer a beau dire qu'il est indépendant en se couvrant de mon souvenir: en vérité, il n'est qu'un dissident, car il fait le jeu de l'adversaire en critiquant la conduite de mes successeurs et en s'efforçant de diviser ceux que je voudrais tous réunis autour du même drapeau. Si vous êtes de mon parti, acceptez la discipline de ce parti. Je n'ai pas fondé deux partis, mais un seul, le parti autonomiste et si victorieux de l'Union Nationale. S'il est une ville qui ne doit pas l'oublier c'est bien Trois-Rivières.

Si j'avais un conseil à vous donner, je vous dirais volontiers: Votez pour Yves Gabias. Son avenir prometteur, sa culture, sa profession, sa vie familiale et l'habitude de l'effort lui a fait vaincre tant d'obstacles sont autant de qualités qui rendent légitime et opportun le choix officiel du parti. L'homme de mon parti, c'est Gabias. L'autre, c'est un excellent notaire, mais c'est un dissident, un frère séparé, un exilé volontaire.

Qu'est-ce que Trois-Rivières pourrait attendre d'un député dissident? Mes plus fidèles amis voudront-ils honorer ma mémoire en prêchant la dissidence et la désunion dans ma ville même, tout près de mon tombeau? Je crois ne pas avoir mérité cette insulte.

Si mon oeuvre doit continuer de survivre pour l'avantage de Trois-Rivières et de toute la province, respectez la discipline du parti que j'ai fondé. Il n'y a qu'un seul candidat officiel: un vote sérieux, utile et efficace doit l'appuyer. Voter pour la dissidence, c'est faire le jeu de l'adversaire.

La vie n'est pas tournée vers le passé mais toujours vers l'avenir. Si méritoire que soit le passé, il serait pauvre en résultat si le présent et l'avenir ne le continuaient pas dans le sens du progrès. Ce serait bien peu pour Trois-Rivières de garder mon tombeau, si mes plus fidèles amis ne savent plus livrer mon message et se rallier autour de mon drapeau. Je ne vous demande pas seulement la logique des sentiments, mais avant tout la logique de l'action, dans la loyauté au même idéal et la fidélité au même souvenir.

Voilà ce qu'on entendrait à Trois-Rivières, si Duplessis revenait.

Publié par un groupe d'amis reconnaissants

Que les femmes de l'univers s'unissent pour la Paix!

OTTAWA (PC) — Toute une série d'échanges de visites amicales et de correspondance, entre les femmes du monde entier, préparerait peut-être la voie au désarmement international, a-t-on dit au premier ministre Diefenbaker hier.

Mme Fred Davis, femme de l'animateur bien connu de la télévision torontoise, a présenté l'idée au premier ministre au cours d'une entrevue de 10 minutes et elle a déclaré par la suite qu'il s'était montré "très intéressé."

"Nous voulons avoir l'opinion du gouvernement à ce sujet, savoir si nos dirigeants pensent que l'idée soumise est réalisable, et si les femmes du Canada pourraient en prendre l'initiative," a dit Mme Davis.

Accompagnée de Mme Douglas Henderson, elle a présenté le projet d'un mouvement appelé "The Voice of Wowen", — "La Voix des Femmes".

Mme Davis a souligné que les femmes avaient un intérêt instinctif vis-à-vis de la famille humaine et que, en unissant leurs efforts au-delà des frontieres nationales et du Rideau de Fer, elles pourraient créer un climat mondial de compréhension qui soit favorable au désarmement.

"Il faudrait organiser en petits groupements les femmes du monde entier qui, à l'aide des moyens de communications à la portée de la masse, pourraient alléger sur le plan international toutes les tensions mondiales."



(Photo Vertey)

MLLE LOUISE LACROIX, fille de M. et Mme Louis Lacroix, et M. MICHEL LEPAGE, fils de M. et Mme Joseph Lepage, dont le mariage sera béni en l'église Saint-Sacrement de Trois-Rivières, le samedi 2 juillet, à 10 heures, par M. l'abbé Paul-Emile Baril, cousin du marié.



(Photo Henrichon)

MLLE DENISE NORMANDIN, fille de M. et Mme Henri Normandin, et le DR ROGER BARIBEAU, D.D.S., fils de l'Hon. Jean-Louis Baribeau, président du Conseil Législatif, et de Mme Baribeau, dont le mariage sera béni en l'église Saint-Lazare, le samedi 9 juillet à 10 heures, dans l'intimité.

Ni machines, ni pilules . . .

Une seule façon de perdre du poids: manger moins

BANFF, Alberta (PC) — Il n'y a qu'une seule façon de perdre du poids: c'est de manger moins.

Telle est l'opinion officielle de l'Association médicale canadienne, qui affirmait hier, que les trucs tels que coussins, ceintures et chaises vibratoires, de même que les ventouses de caoutchouc n'ont pratiquement aucune valeur pour faire maigrir.

L'augmentation du poids chez l'adulte n'apporte aucun bénéfice à moins qu'elle ne soit due à un accroissement du volume musculaire enregistré au cours d'une période d'entrainement physique, signale le comité de nutrition de l'AMC. Si l'on veut se garder en bonne santé, l'obésité n'est pas souhaitable.

Un adulte moyen qui consomme seulement 100 calories par jour en excès sur ses besoins gagne environ neuf livres de graisse en un an.

A titre d'exemple, une once de fromage, une cuillerée à table de beurre, ou une tranche de pain sont autant d'item qui représentent chacun 100 calories.

Les patients ne devraient entreprendre un régime d'amaigrissement que sous la surveillance d'un médecin, et il en est de même de l'utilisation des drogues qui stimulent le métabolisme.

L'exercice peut jouer un rôle utile pour réduire le surplus de graisse, pourvu que l'absorption des calories n'augmente pas par le fait même.

Les purgatifs et les laxatifs ne sont pas efficaces pour réduire le volume de graisse. Les drogues qui réduisent l'appétit sont d'un usage sûr, seulement si elles sont utilisées sous la surveillance d'un médecin et dans le cadre d'une diète conçue de façon à ce que le patient mange moins.



(Photos Vertey)

MLLE ALINE LAMY, fille de M. et M J.-B. Lamy, et M. J.-ROSAIRE LEMAY, fils de M. et Mme Rosaire Lemay, tous de Trois-Rivières, dont le mariage sera béni en l'église Saint-Sacrement, le samedi 25 juin, à 10 heures.



(Photos H. Rivard)

MLLE COLETTE CLOUTIER, fille de M. et Mme Alexandre Cloutier, et M. RUSSEL L. POTTER, fils de M. et Mme Leonard J. Potter, tous de Trois-Rivières, dont le mariage sera béni en l'église Saint-Patrick, le samedi 9 juillet, dans l'intimité.



Rendez Captifs
CES BOUTS RETIFS
Une coiffure impeccable
PRINCESS PAT
FILET pour CHEVEUX
conservez les coupons-primes

Carnet Mondain

Ki-8-Eb :

Les hôtesses au thé du Ki-8-Eb étaient cette semaine Mmes Gordon Billings, E.S. Dowell, Gordon Scales, George De Witt et M. R. Travers. Les gagnantes au bridge furent Mmes L. Grant, M. T. Fergusson, Paul Poupart et H. W. Hagger. Les gagnantes au golf, jeudi: Mlle Jean Ritchie et Mme G. Papillon. Mardi, sweepstake, classe A, Suzan Connelly, classe B, Mme R. Trachy, classe C, Mme C. Costello; sealed hole, classe A, Mlle Jean Ritchie, classe B, Mme R. Trachy et classe C, Mme C. Costello.

—o—

Récent mariage :

Arel-Pontbriand : Ces jours derniers à Lemieux a été béni le mariage de Mlle Denise Pontbriand, fille de M. et Mme Joseph Pontbriand, à M. Normand Arel, fils de M. et Mme Joseph Arel. Les nouveaux époux habiteront St-Sylvère.

—o—

Retraite :

Plus de deux cents dames et jeunes filles de St-Stanislas ont suivi les exercices d'une retraite de trois jours, prêchée par le Rév. Père Piché, dominicain, en préparation à la Fête-Dieu. Les dames et demoiselles de la chorale ont eu l'occasion d'exécuter plusieurs beaux cantiques de circonstance.

—o—

UCFR :

Mme Raoul Provencher, présidente diocésaine, a dirigé l'étude sociale, lors de la dernière réunion du cercle de la Pointe-du-Lac, sous la présidence de Mme Alexandre Dugré. Le curé Beaudry, aumônier, s'est chargé de l'étude religieuse. Pour la partie récréative, les directrices avaient apporté des plats que le cercle a dégustés à l'heure du goûter. De nombreux prix de présence ont été tirés.

Pour qui allez-vous voter, madame, le 22 juin prochain?

Les femmes ont le droit de vote, comme les hommes, même si c'est depuis moins longtemps. Seulement, beaucoup d'entre elles ne se prennent pas au sérieux . . . et beaucoup d'hommes ne les prennent pas au sérieux.

"Moi, la politique, ça ne m'intéresse pas!", dit madame. "Les femmes, ça vote pour le plus bel homme, même si c'est le moins honnête", dit monsieur.

Les citoyens n'ont pas de sexe comme tels, ils sont tous des frères, et doivent exercer leur liberté dans le choix de leurs dirigeants. Les femmes comme les hommes ont le devoir de s'y intéresser, et ces messieurs n'ont pas à blaguer sur le vote féminin, comme si toutes les femmes étaient futiles et légères!

Pour qui voter? Pour celui qui, selon la conscience de chacune, est le plus honnête, le plus intègre, le plus susceptible de gouverner avec justice et prôner le progrès. Celui, dit l'Eglise, auquel on n'hésiterait pas à confier ses propres affaires. Il n'est pas question de parti, là-dedans. Une femme ne vote pas telle couleur parce que sa famille était de cette couleur-là, parce que son mari lui a dit de voter de cette couleur. Elle ne vote pas pour celui qui aurait tenté d'influencer matériellement son vote, de façon directe ou détournée. Elle ne vote pas à la légère, pour s'amuser, pour se débarrasser. Sa conscience entre en jeu, qu'elle s'en souvienne. Parce que voter n'est pas un simple geste de quelques secondes: c'est le choix d'un maître, dont elle ne voudrait pas avoir à se plaindre plus tard. " Les peuples ont les gouvernements qu'ils méritent", dit le proverbe, et rien n'est plus vrai: s'ils ont mal voté, qu'ils s'en mordent ensuite les pouces!

Point n'est besoin d'afficher ses tendances. Le silence est le plus propice chez la femme en ce domaine. Les discussions sont parfaitement stériles, pour la bonne raison que chacun est sûr de lui et de la victoire, et que personne ne pourra dire avant le 22 juin au soir qui aura raison. Si elle n'est pas du même avis que son mari, qu'elle se taise. En politique, ces messieurs sont cent fois plus bavards que les femmes, qu'ils accusent toujours de trop parler! Inutile de commencer une discussion qui peut finir en scène de ménage, ce qui n'est pas bon du tout.

Se taire, ne rien dire qui indique une influence ou une autre, tel est son droit, et la meilleure façon d'avoir la paix. Se taire et voter juste. Les femmes sont ordinairement plus scrupuleuses sur le côté honnêteté. De plus, les femmes sont en majorité partout. Si chacun vote honnêtement, on aura la chance d'avoir un bon gouvernement. Des femmes, une par une, ne sont pas bien puissantes. Unies pour la bonne cause, elles peuvent faire des miracles.

Sachons en profiter!

M. R.

Trois-Rivières, le 18 juin, 1960.

Bonjour madame,

Bonjours Mademoiselle,

Cet après-midi nous invitons les mamans à venir avec leurs enfants au parc des Pins. Nos enfants seront heureux de connaître de nombreux petits amis et petites amies qu'ils n'ont pas encore rencontré.

Nous en profiterons pour vous connaître et discuter les problèmes qui nous sont communs.

Les demoiselles pourront amener leurs neveux et nièces, leurs cousins et cousines, leurs petits frères ou soeurs ou encore les enfants des amies et des voisins.

Nous avons bien hâte de vous rencontrer et de vous connaître ainsi que les enfants.

Amicalement,

Monique et Yves Gabias

LA VOIX DE TROIS-RIVIERES SERA ECOUTEE A LA LEGISLATURE DE QUEBEC

A SHAWINIGAN



Mme Jean LESAGE accompagnera son mari

SHAWINIGAN
A l'Aréna dimanche Soir 8h:15 l'hon. Jean Lesage



POUQUOI REMETTEZ-VOUS VOS ASSEMBLEES M. MONGRAIN? ON NE VEUT PLUS VOUS VOIR!

FIN DES VERS AVEC L'AIL EN SUPPOSITOIRES



En 1958, les suppositoires à l'ail n'existaient pas. Nous les avons créés, après avoir trouvé le dosage d'un extrait d'ail spécial pouvant détruire les vers. Ils sont appelés "AIL-A-VER" afin de les distinguer des imitations. Pour ne pas être déçu et obtenir le véritable produit spécifiez et exigez toujours "AIL-A-VER". Nos suppositoires à l'ail ne chauffent pas, n'irritent pas et débarrassent des vers en trois jours.
Traitement complet $1.25
Demandez "AIL-A-VER" aux pharmacies ou directement.
Laboratoire Marchand
St-Tite Cté. Champlain P.Q.



YVES GABIAS
C'EST LE MEILLEUR HOMME
Hon. Antonio Barrette
(Organisation Yves Gabias)

VENTE
DE GRAND MENAGE
AUBAINES
POUR 25 MACHINES A COUDRE



Malgré toutes les imitations la NECCHI conserve sa supériorité

OPPORTUNITE
POUR LES JEUNES MARIES DE PROFITER DE NOS BAS PRIX
Le spécialiste en machines à coudre
Walter Bibeau
254, rue St-Georges, Trois-Rivières Tél.: FR 4-2435



(Photo Le Nouvelliste)

Mlle LINE LESAGE, recevait ces jours derniers, en l'honneur de Mlle France-Marie Lupien, quelques graduées du Collège Marie de l'Incarnation et quelques amies. On reconnait, de gauche à droite, Mlles Andrée Levasseur, Ginette Cossette, France-Marie Lupien, Line Lesage, Thérèse Lupien, Lise Tessier, Céline Tessier et Ghislaine Paquin. N'apparaissent pas sur la photo Mlles Danielle Méthot et Jocelyne Lesage.

Le tabac est plus nocif aux femmes qu'aux hommes

Le problème du tabac est un problème numéro un. Des quantités de gens ne peuvent plus s'empêcher de fumer. C'est peut-être une habitude du siècle, mais personne ne contestera que nous vivons à une époque bien nerveuse!

Sur le grand nombre de fumeurs la proportion n'est pas la moindre chez les femmes. Vous admettez que vous fûmez trop? Vous aimeriez perdre cette habitude néfaste? Alors un bon conseil: ne répétez pas, à longueur de journée que le tabac tue, que la nicotine assassine, que des essais faits sur des souris blanches, et soigneusement contrôlés, ont démontré que le goudron, en suspens dans la fumée des cigarettes, est à l'origine de cancers terrifiants.

Non, ne dites rien de tout cela, car cela ne sert pas à grand'chose. Armez-vous simplement de patience. Un grand humoriste américain, Mark Twain, a lancé une boutade dont tous les fûmeurs apprécieront le sel. Il a dit: "S'arrêter de fûmer? Ce n'est pas difficile. Moi, j'y suis arrivé plus de mille fois!" Le mieux est de ne pas prendre de résolution définitive et à longue portée. Vous risquez de ne pas la tenir. Mais chaque fois que vous allez prendre une cigarette, dites-vous simplement: "Pas maintenant." Ou: "Je crois que je vais attendre 15 minutes." Essayez la méthode progressive: passez de 40 à 39 puis à 38, 37, etc. Cachez votre matériel, ne laissez à votre portée qu'une quantité déterminée. Remplacez la cigarette par menthe, ou par un morceau de gomme enrobé de sucre.

Les personnes qui cesseront de fûmer, ou réduiront leur moyenne, ne tousseront plus, elles auront la tête plus claire et un peu plus de mémoire, surtout pour les noms propres.

Elles pourront certainement aussi bien travailler intellectuellement qu'au temps des innombrables cigarettes, et elles seront moins essoufflées.

Toutefois la mode étant à la minceur, il est honnête de prévenir les candidates au sevrage que leur faim augmentera pendant les premiers jours. Car il semble que la fumée du tabac agisse comme anesthésique sur le centre de l'appétit que nous avons dans le cerveau. Au début, on peut s'attendre à prendre quelques livres, mais bientôt, l'équilibre sera rétabli.

N'oubliez pas que si vous fûmez, le tabac pose plusieurs problèmes de beauté. A force de subir les effets du tabac sur ses vaisseaux sanguins, une femme, dont les tissus sont moins bien alimentés en oxygène, voit son teint se brouiller, son visage vieillir prématurément: le resserrement des vaisseaux de la face se traduit par la sécheresse et la pâleur de la peau, des rides et des flétrissures. Les femmes, qui ont le gosier beaucoup plus étroit que les hommes, sont plus sensibles au tabac. La gorge des grandes fumeuses est congestionnée en permanence. La voix s'enroue, se voile.

Une seule solution à ces deux problèmes: ne pas fûmer plus de quatre à cinq cigarettes par jour. Dernière observation: le tabac détruit la vitamine "C", celle qui protège l'organisme contre les infections, stimule l'activité physique et intellectuelle dans l'organisme.

Le tabac exerce également une influence néfaste sur le bébé en développement chez les femmes enceintes qui fûment.

Soyez qualifiées !

Un bon emploi pour celle qui veut voyager

OTTAWA (PC) — Toute sténographe ayant des aptitudes pour la vie nomade peut trouver une carrière intéressante dans des pays lointains, si elle entre au ministère des Affaires Extérieures qui, à l'heure actuelle, a une quarantaine d'emplois libres.

Ces offres sont destinées à remplir les cadres du service sténographique, qui comprend 200 employées tour à tour au Canada et à l'étranger.

Pour obtenir un emploi, il faut cependant être prête à aller dans n'importe lequel des bureaux gouvernementaux installés dans une soixantaine de pays, aux quatre coins du monde.

Conditions

Les personnes qui demandent un emploi du genre doivent avoir au moins 21 ans, mais il est rare qu'elles soient envoyées à l'étranger si elles ont moins de 23 ans.

Il est essentiel que la candidate possède une bonne éducation, une bonne instruction, et qu'elle s'intéresse aux affaires internationales. Une certaine expérience du monde des affaires est aussi très utile dit Maurice Gauvreau, dirigeant du personnel dans ce ministère.

Les sténographes employées à l'étranger doivent souvent assister aux conférences des hauts dignitaires du service.

"L'emploi n'est pas qu'une suite incessante de réunions mondaines", souligne M. Gauvreau. Mais, malgré les lourdes tâches qu'elles doivent accomplir, les jeunes filles trouvent en général ce travail "très agréable et satisfaisant".

Un emploi à l'étranger se continue sur une période de deux à trois ans et demi, selon les conditions de vie du pays.

Un poste dans un pays de climat tropical amène un déplacement au bout de deux ans, alors que les postes en Europe sont

(Suite à la page 27)



INFLUENCE GITANE — Les coiffures nouvelles ayant tendance à cacher les oreilles, on a résolu le problème des boucles d'oreilles en retrouvant l'influence gitane, et les faisant immenses. Celles-ci, importées de France, sont faites d'or tressé orné de cinq pièces d'or.

Une bonne santé exige un bon régime et des exercices

BANFF, Alberta (PC) — Quel que soit votre âge, vous serez en meilleure santé si vous vous livrez à quelque forme d'exercice physique. De plus, la seule façon de perdre du poids est de manger moins. Telles sont les conclusions des comités qui ont fait rapport à l'Association Médicale du Canada, à l'occasion de son congrès annuel.

Le comité d'étude sur la santé publique souligne, dans son rapport, que la profession médicale aimerait voir les jeunes atteindre leur plein épanouissement physique en se livrant, sans excès cependant à la pratique du sport. Les jeunes, à mesure qu'ils avancent en âge ne devraient pas se désintéresser du sport. Ils doivent continuer à s'y intéresser, non pas comme spectateurs, mais comme participants.

Le comité en est également venu à la conclusion que les Canadiens dont le travail exige de la dépense physique ont quand même besoin de récréation, même s'ils n'ont pas à se livrer à une activité physique aussi intense que ceux qui,

(Suite à la page 27)

Etienne Lamontagne
FR 5-2635
OPTICIEN D'ORDONNANCES
1065, RUE ST-PROSPER, TROIS-RIVIÈRES, Qué.

C'est SAWYER qui gagne

CAMP D'ETE
DU COMITE DES LOISIRS DE SHAWINIGAN INC.
DOMAINE WEICKER
(à 12 milles de Shawinigan)
POUR ENFANTS de 8 ANS et plus
FILLES: du 3 au 24 juillet
GARÇONS: du 24 juillet au 13 août
Pour renseignements et réservations communiquez avec M. Morin (LE 6-2280) les lundi, mercredi et jeudi, de 6h:30 à 8 hres. Ou par lettre à Casier Postal 93, Station B. Shawinigan



(Photo Le Nouvelliste)

LES DAMES AUXILIAIRES de la Légion Canadienne, à la clôture des activités de la saison, remettaient un chèque de 500 dollars au président de la Légion, M. P. McClellan, pour entretien de l'édifice de la Légion. De gauche à droite, Mmes B. Pronovost, Steve Hitchcook, Y. Cary, F. Grenier, J. Watts; M. McClellan et Mme Thérèse Maillot, présidente: Mmes J. Watts, P. Gareau, B. Smith, J. Bellerive, P. Godin et W. Lundrigan.

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.
VOIR PAGE (15)
Aussi pages 3 - 4 9 - 11 14 - 17 20 - 24
CAPITAL FAMILIAL

GRAND SPECIAL
3 COUPE-FOURRAGE
(Machine à ensiler)
avec équipement tel que voiture, boîte à ensilage, souffleur, tuyaux à silo.
PRIX EXCEPTIONNELS
Toutes ces machines sont en parfaite condition et ayant servi que pour quelques démonstrations
Adressez-vous à
L. G. DESHAIES
STE-ANGELE TEL: 18



CE SOIR, 8 hres
ST-ADELPHE
à la Salle Paroissiale

DIMANCHE, 2 hres
ST-STANISLAS
à la Salle Paroissiale

DIMANCHE, 8 hres
STE-ANNE
au collège

GRANDES ASSEMBLEES
en faveur de l'honorable
MAURICE BELLEMARE
candidat de l'Union Nationale dans Champlain

MAURICE BELLEMARE
fera des révélations sensationnelles sur J. A. Mongrain
L'honorable Bellemare lui posera des questions embarrasantes sur divers sujets

MAURICE BELLEMARE
tracera le bilan de ses
REALISATIONS
depuis 16 ans

Outre l'hon. Bellemare adresseront la parole:
L'honorable PATRICE TARDIF, conseiller législatif
L'honorable JEAN-LOUIS BARIBEAU, président du Conseil Législatif
L'honorable LEON METHOT, Sénateur
et autres orateurs distingués

GARDONS NOTRE MINISTRE, GARDONS BELLEMARE!

Annonce rédigée et payée par l'Organisation de l'honorable Maurice Bellemare

La nouvelle école Marguerite-Bourgeoys

Croissance rapide de la population d'âge scolaire de la paroisse de Trois-Rivières



(Photo Le Nouvelliste)

MLLE JEANNE Gravel est la directrice de cette école comprenant actuellement six classes fréquentées par 180 étudiants. Ce nombre augmentera considérablement quand le cours sera donné jusqu'à la 9e année en septembre prochain. Mlle Gravel possède une grande expérience dans l'enseignement et se dit heureuse d'enseigner et de diriger cette nouvelle école.

La croissance de la population d'âge scolaire dans la Paroisse de Trois-Rivières est un exemple frappant de l'augmentation de la population aux environs de la ville de Trois-Rivières. C'est ainsi que cette population enfantine qui est cette année de 1,190 passera en septembre prochain à 1,400 étudiants.

Ces statistiques ont été données hier à l'occasion de la bénédiction de l'école Marguerite-Bourgeoys dans le rang Ste-Marguerite qui aura lieu dimanche après-midi. Le secrétaire-trésorier de la Commission scolaire, M. André Montour, a déclaré que les membres de cette commission sont heureux de présider l'inauguration qui marque une étape importante dans la vie de la Banlieue.

Centralisation

Alors qu'il y a quelques année, il y avait une foule de petites écoles dans la Banlieue, les Commissaires ont adopté, sur recommandation du Département de l'Instruction publique, une politique de centralisation des écoles.

Une telle politique amène la disparition des écoles de deux ou trois classes qui sont remplacées par des écoles de 8 à 10 classes, modernes, propres, pleines de lumières et agréables à fréquenter pour la gent étudiante et les professeurs.

M. Montour a précisé qu'un des premiers problèmes que les Commissaires doivent solutionner est le transport des étudiants. Grâce à une entente avec la compagnie de Transport St-Maurice, les étudiants et étudiantes sont transportés chaque jour de leur foyer à l'école. Ce transport est payé par la Commission scolaire. Un école centrale est également à l'avantage des instituteurs et institutrices qui ne sont pas isolés et ont des contacts fréquents avec leurs confrères. L'expérience prouve que le moral des jeunes institutrices est meilleur dans ces écoles centrales que dans les écoles de rangs.

Ecole de $100,000.

L'école qui sera bénite par le curé de la paroisse Ste-Marguerite, le chanoine L.-J. Chamberland, est une réalisation au coût de $100,000 et le département de l'Instruction publique a donné un octroi représentant 68 p.c. du coût de la construction. A la somme de $100,000, il faut ajouter le coût de l'ameublement et le coût de l'achat du terrain. A la suite de la construction de plusieurs écoles dans la Banlieue, les membres de la Commission scolaire ont décidé de faire finir le terrassement en même temps que la construction de l'école. Les commissaires veulent ainsi éviter que les enfants aient une belle école érigée sur un terrain qui ne peut pas les recevoir et où l'on peut couper le foin.

L'école Marguerite-Bourgeoys possède un système de haut-parleurs modernes dans la grande salle de sorte que les étudiants peuvent faire du théâtre et de la musique au milieu d'une foule.

Un autre aspect intéressant de l'administration de la chose scolaire à la Banlieue est sa grande étendue. Cette circonscription scolaire est plus vaste que celle de Trois-Rivières. M. André Montour a rappelé que si l'on part des limites ouest de notre ville et que l'on se rend à St-Michel des Forges, le trajet représente près de neuf milles. Une telle étendue signifie des déboursés considérables pour la Commission scolaire de la Banlieue qui a une population relativement peu nombreuse sur un grand territoire. C'est l'inverse de la situation qui se présente dans la ville de Trois-Rivières ou une forte population est très concentrée sur un territoire restreint.

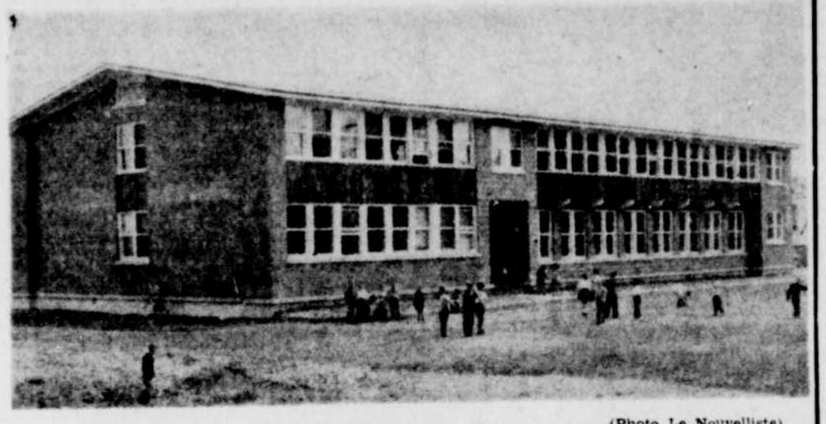
Les commissaires de la Banlieue ayant à leur tête le président, M. J.-H. Martin, sont cependant très heureux de la coopération qu'ils reçoivent de la Commission scolaire de Trois-Rivières. C'est ainsi que les étudiants de la Banlieue peuvent compléter leur 10, 11 et 12e années dans les écoles de Trois-Rivières. Leur scolarité et leur transport sont défrayés par la Commission scolaire de la Banlieue.

45 classes à la Banlieue

M. Montour a ajouté que l'organisation scolaire de la Banlieue comprend un groupe de 45 classes. Ce nombre grossit en moyenne de quatre classes par année avec un contingent de 115 à 120 étudiants de tous les âges. Il est évident que la plus forte proportion des nouveaux étudiants est celle des enfants de 6 ans, mais il ne faut pas négliger l'apport de ceux dont les parents déménagent de la ville vers la Banlieue.

Les besoins d'ordre scolaire ne feront qu'augmenter si les plans de construction domiciliaire annoncés se réalisent. C'est ainsi qu'il a fallu une nouvelle école pour Val-Mauricie. Cette école devra être agrandie ou il faudra construire une autre école une fois que toutes les maisons de l'entrepreneur Demontigny seront construites.

Il faut aussi songer à la construction de nouvelles écoles si le Centre d'achats se réalise. Un de ces projets prévoit la construction de 600 maisons sur une longue période. En pensant à tous ces besoins, les Commissaires pensent également à leur budget de $170,000 qui s'avérera nettement insuffisant d'ici peu. Mais la confiance règne chez ces administrateurs et c'est ainsi qu'ils sont heureux d'offrir une nouvelle école telle que l'école Marguerite Bourgeoys dans le rang Ste-Marguerite.



(Photo Le Nouvelliste)

VOICI LA magnifique école dont la bénédiction aura lieu dimanche après-midi à 2h.30 dans le rang Ste-Marguerite. Cette école de $100,000 porte le nom de Marguerite Bourgeoys et donnera, dès septembre, le cours de la 1ère à la 9e année. Rien n'a été négligé pour en rendre la fréquentation intéressante aux étudiants.

Programme des fêtes

Le chanoine J.-L. Chamberland présidera la bénédiction dimanche à 2.30 heures de l'école Marguerite-Bourgeoys dans le rang Ste-Marguerite. Parmi les personnalités invitées, l'on remarque, le surintendant de l'Instruction publique, le Dr Omer-Jules Desaulniers, tous les membres de la Commission scolaire de la Banlieue, MM. J.-H. Martin, président, Paul Desmarais, L.-D. Charpentier, Philippe Martin et Rosaire Gaudet, commissaires; les membres de la Commission scolaire de Trois-Rivières; le R. P. curé de la paroisse Ste-Catherine-de-Sienne, le Père Dorion, O.P., les inspecteurs Armand Alain et B. Lessard, les étudiants de l'école et leurs parents.

Le programme comprend le salut au drapeau, la bénédiction de l'école, quelques allocutions et la visite des lieux.

Délégation du Jeune Commerce de La Tuque aux journées d'étude

La Tuque — M. Bernard Dupont, président du Jeune Commerce de notre ville est parti vendredi en compagnie de plusieurs membres de la Chambre pour se rendre à Hull où ils assistent en fin de semaine à d'importantes assises connues sous le nom de journées d'été.

A ces journées d'été qui se tiennent annuellement sous les auspices de la Chambre provinciale de commerce des Jeunes, des conférences, des journées d'étude et des forums ont lieu.

Un programme spécial pour les dames des délégués sera à l'ordre du jour.

LA NOUVELLE
ECOLE
STE-MARGUERITE
est une autre réalisation qui prouve
l'importance qu'on attache à l'éducation
de notre jeunesse

Nous avons fourni des matériaux de construction de qualité à cette nouvelle et moderne école.

Nous en remercions les responsables.

GOUIN LUMBER CO. LIMITED
BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION
2201 BELLEFEUILLE TROIS-RIVIERES FR. 5-1681
353 ST-ZEPHIRIN LA TUQUE LA. 3-3909

Bienvenue
A Son Excellence Monseigneur
Georges-Léon Pelletier
QUI PRESIDERA A LA BENEDICTION
DE LA NOUVELLE ECOLE STE-MARGUERITE

Félicitations
aux autorités civiles...
ET NOS REMERCIEMENTS A LA COMMISSION SCOLAIRE QUI NOUS A CONFIE LE CONTRAT DE CONSTRUCTION DE CET IMPORTANT EDIFICE

CHS. ED. ROUETTE
ENTREPRENEUR-GENERAL
OFFICES: POINTE DU LAC BANLIEUE FR. 6-8265

REMERCIEMENTS
ET MEILLEURS VOEUX A LA
COMMISSION SCOLAIRE
LA
Compagnie Nationale de Fenêtre
10,729 St-Denis Montréal



Les élèves
de
L'Ecole
Ste-Marguerite
apprécieront sûrement son modernisme et son confort absolu.

C'est avec joie que nous avons accepté d'apporter notre concours à cette belle réalisation en y faisant les travaux de peinture. Merci aux responsables de nous avoir fait confiance et honoré.

Jean Lacroix
ENTREPRENEUR-PEINTRE
St-Michel Des Forges FR. 5-4666

Félicitations
A LA
Commission Scolaire
à l'occasion
de la
BENEDICTION
DE
L'ECOLE
Ste-Marguerite

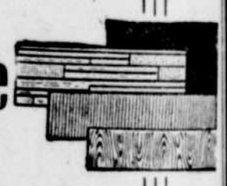


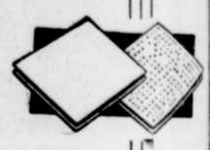
Cette nouvelle et moderne école marque un autre pas dans l'avancement de l'éducation de la jeunesse. Nous avons eu le plaisir de fournir à cette magnifique réalisation tous les articles de quincaillerie.





P.A. GOUIN LTEE possède en magasin tous les matériaux nécessaires à la construction. C'est pourquoi lorsqu'il s'agit de construire, réparer ou rénover fiez-vous toujours à
LA
Quincaillerie
LA PLUS COMPLETE AU COEUR DU QUEBEC





QUINCAILLERIE P.A. Gouin HARDWARE
ETABLIE EN 1881
COIN DES FORGES ET CRAIG TROIS-RIVIERES TEL.: FR 6-2501
SHAWINIGAN ET GRAND'MERE TEL.: LE 7-6446
COIN ST-MAURICE — LAVIOLETTE TROIS-RIVIERES TEL.: FR 4-4258

L'ECOLE STE-MARGUERITE
UNE AUTRE REALISATION QUI PROUVE L'IMPORTANCE QU'ON APPORTE A L'EDUCATION DE NOS JEUNES
A la Commission Scolaire et aux autorités gouvernementales nous disons merci et les félicitons d'avoir permis cette réalisation.
C'est avec empressement que nous avons accepté de faire les travaux d'électricité
NORMANDIN & FRERE ENR.
ENTREPRENEUR - ELECTRICIEN
BANLIEUE FR. 6-6791

Modernisme et Confort
CARACTERISENT TOUT PARTICULIEREMENT
LA NOUVELLE ECOLE
STE-MARGUERITE
Sincères félicitations à la Commission scolaire et aux autorités gouvernementales.
Nous remercions les responsables de cette magnifique réalisation de nous avoir choisis pour y faire les travaux d'excavation, transport du sable et du gravier, de même que les travaux de terrassement.
YVES ROBICHAUD
EXCAVATION - TERRASSEMENT — TRANSPORT DU SABLE ET DU GRAVIER
BANLIEUE TEL.: FR. 5-6577



CECI EST l'écusson du Capital Familial dont le programme est expliqué par M. Henri-Georges Grenier dans l'article ci-contre dans toute la présente campagne électorale.

Selon M. Henri-Georges Grenier

Le salaire suffisant pour le célibataire est insuffisant pour le père de famille

Le candidat du Capital Familial dans le comté de Trois-Rivières, M. Henri-Georges Grenier, a déclaré, hier, que la population de Trois-Rivières est tout-à-fait intéressée dans l'élaboration de son programme familial tel qu'il est exposé dans les colonnes du Nouvelliste.

M. Grenier se promène dans les rues de la ville et cause sur les trottoirs et sur les galeries avec tous les groupes qu'il rencontre. Il profite ainsi de la belle température et de la bonne disposition de ces auditeurs intéressés. Il leur pose souvent des questions pour savoir s'ils ont bien suivi le programme économique familial qu'il préconise.

Par exemple, avez-vous fait vos calculs ? De combien votre salaire serait augmenté par les allocations familiales de $30 par mois à la fin des études. Il leur demande aussi quel montant ils recevraient si la prime à la naissance de $1,000 par enfant était rétroactive en juin 1956, date de la dernière élection de l'honorable Duplessis ?

M. Grenier se dit enchanté de voir jusqu'à quel point toutes les personnes interrogées lui répondent avec compréhension du programme ce qui indique bien que ses annonces sont non seulement lues mais étudiées.

Tout le monde s'empresse de dire à M. Grenier: "Vos idées sont bonnes, vos idées sont parfaites. Nous savons maintenant où le gouvernement peut prendre l'argent pour réaliser ce programme et comment il pourrait être appliqué presque immédiatement en tenant compte du budget de la province."

M. Grenier leur dit bien que même s'il était seul député élu avec le programme du Capital Familial parmi les 95 députés de la province de Québec, il pourrait avoir une grande influence auprès de tous les autres membres de l'Assemblée législative pour faire admettre son programme.

Une des grandes sources du malaise économique des familles est l'égalité du salaire pour les célibataires et les personnes mariées accomplissant les mêmes fonctions.

Le salaire est suffisant pour le célibataire mais ne l'est plus pour le père de famille. M. Grenier se plait à donner comme exemple typique celui des vaillants postillons de Trois-Rivières qui nous livrent à nos portes, chaque jour, nos lettres, paquets et journaux.

Accomplissant tous à peu près la même besogne, au salaire de $3,300 par an, soit $66 par semaine, M. Grenier nous détaille l'équivalence du pouvoir d'achat par semaine par personne de quatre postillons différents.

1- M. R.B. célibataire, $66 par semaine équivaut à un pouvoir d'achat de $66 par semaine.

2- M. A.L. avec sa femme et un enfant jouit d'une pouvoir d'achat de $22 par semaine soit $66 divisé par 3.

3- Dans le cas de M. R.N. sa femme et quatre enfants, le $66 divisé par 6 n'équivaut plus qu'à $11 par personne par semaine et l'on touche à l'absurde en examinant le quatrième cas.

4- M. P.Z. qui a neuf enfants en santé convenable, se voit obligé de diviser son $66 entre 11 personnes ce qui ne fait plus que $6 de pouvoir d'achat par personne par semaine.

Cette situation équivaut pour 6,400,000 salariés et chômeurs placés sous ce régime au Canada soit 87% de la population. Cela vaut donc la peine qu'on y pense.

Même si tous les travailleurs jouissaient du même emploi 52 semaines par année, ce problème du salaire égal devant les responsabilités familiales différentes ne serait pas solutionné. M. Grenier mentionne bien qu'en réglant ce seul problème de façon complète et définitive, de façon logique et mathématique, nous règlerions du même coup et solutionnerions définitivement toute la kyrielle des problèmes économiques de la famille. D'autres problèmes pourront survenir, mais au moins, ce ne sera pas le manque d'argent.

M. Grenier répète toujours que partout où il manque de l'argent c'est la faute des hommes car Dieu a tout mis dans la nature et en surabondance. C'est ce problème que M. Grenier cherche à solutionner en présentant son programme du Capital Familial.

M. Grenier expose son programme tous les jours dans le journal Le Nouvelliste. Il compte bien que chaque foyer devienne un petit comité d'étude, de propagande et de réflexion en vue du vote du 22 juin prochain.

Ce n'est pas un problème d'un pont entre les deux rives du St-Laurent, mais un problème de pont entre la pauvreté coutumière et l'honnête aisance possible et désirée par tous les pères de famille, par toutes les mères de famille et par tous les chefs de la société.

Comment se fait-il, demande M. Grenier, qu'en 1945, le Canada possédait 850,000 soldats sous les armes et vivait dans la prospérité ici alors qu'aujourd'hui, après 15 années de paix, nous avons 850,000 chômeurs et que l'économie du pays est toute disloquée et que la famille s'enlise dans des problèmes de misère immérités?

Ne trouvez-vous pas qu'un changement s'impose et que les propositions du Capital Familial devraient enfin attirer l'attention des gouvernants ?

Devant l'ampleur de ce programme, M. Grenier comprend très bien que même avec la bonne volonté des gouvernements, on devra le réaliser par étapes. Mais, il ne pourra jamais se réaliser nulle part s'il n'est d'abord reconnu comme possible ou réalisable. Et, c'est ici que M. Grenier présente à la population et aux gouvernements et aux partis politiques, des provinces ou du pays, ses connaissances approfondies sur la valeur de nos ressources incommensurables de nos matières premières incalculables qui lui font souvent dire dans le langage familier: "Que notre peuple vit pauvrement devant l'abondance offerte par la Providence et la nature, devant l'abondance rendue possible et accessible par le travail de notre population sous la direction de nos ingénieurs compétents et de nos financiers et capitalistes renseignés et tout puissants."

Dans sa conversation, M. Grenier présente toujours quelques phrases typiques pour montrer qu'il ne s'agit pas de blâmer qui que ce soit, ni de critiquer les administrations précédentes. Par exemple, M. Grenier dire: "Cherchons toujours le profit de l'homme sans jamais perdre le profit du Capital". Ou encore: "Cela ferait tant de bien partout sans faire de mal nulle part. En finançant bien la famille, on finance bien tout le monde. Le capital social des compagnies doit se faire le protecteur perpétuel du Capital Familial."

Le rôle d'un pêcheur professionnel

En 8 ans, il a détruit plus de 3,000,000 poissons nuisibles

par J.-René FERRON

Sur le territoire du Club Coo-Coo de la Canadian International Paper en Haute-Mauricie, il y a toutes sortes de pêcheurs. Il y en a qui pêchent la truite de différnetes façons, mais l'un, entre autres, fait une pêche bien particulière. Aussi invraisemblable, que cela puisse paraître s'il lui arrive de prendre une truite, il s'empresse de la remettre à l'eau. Il n'y a qu'une chose qui l'intéresse, c'est le poisson nuisible.

M. Edouard St-Ours, pêcheur professionnel de Ste-Angèle-de-Laval, est à l'emploi du Club Coo-Coo environ six mois par année. Son travail consiste à étendre le plus grand nombre possible de pièges à poissons afin d'en détruire le plus grand nombre. Ainsi, poissons blancs, catostomes noirs communs, mulets, ouitouches et autres passent des lacs à la grève où les ours viennent s'en régaler.

Pourquoi s'occuper de détruire le poisson de cette façon ? Question fort à propos. En effet, comme vous le pensez, il serait beaucoup plus facile d'empoisonner le lac et ainsi détruire d'un seul coup tous les poissons. C'est justement là le cas, il ne faut pas détruire tous les poissons. M. St-Ours fait la pêche sur la grande chaine de lacs, soit les lacs Eloise, des Iles, Long, Travers et Canard. Une étendue de lacs d'environ 1,350 acres. Le coût de l'empoisonnement et de l'ensemencement serait très onéreux à cause de l'étendue. De plus, l'empoisonnement détruirait un grand nombre de truites, puisque la pêche y est très bonne dans le moment.

C'est en 1952, que l'on a eu recours à un pêcheur professionnel pour la première fois. A l'aide de trappes et filets, il capture en moyenne 1,200 livres de poissons par jour. A date, c'est plus de 3,000,000 de poissons nuisibles qui ont été capturés et donnés en pâture aux ours. Ceci représente environ 200,000 livres.

M. St-Ours que nous avons eu le plaisir de rencontrer et de voir à l'oeuvre est un véritable pêcheur professionnel. Il représente le pêcheur typique des films ou des véritables histoires de pêche. Pour nous, des mordus de la pêche et pour qui, la truite est considérée comme la prise par excellence, il est normal d'être intéressé de savoir combien de truites M. St-Ours peut prendre dans une journée.

Sa réponse nous déçoit, car il n'en prend presque pas. En effet, la truite se prend rarement dans les trappes à poissons. Il paraîtrait même que si par malheur une truite entre dans une trappe, elle trouve moyen d'en sortir presque aussitôt. D'ailleurs à quoi lui servirait d'en capturer, il est certain qu'il les rejetterait à l'eau. Son esprit de conservation ne lui permettrait pas, et ce ne serait vraiment pas sportif de prendre une truite autrement qu'à la ligne.

A cause de son travail, on peut dire que M. St-Ours est un grand ami des truites, car les poissons qu'il capture mangent ordinairement les oeufs des truites. C'est un autre, qui fait sa part pour la conservation de notre faune.



(Photo Le Nouvelliste)

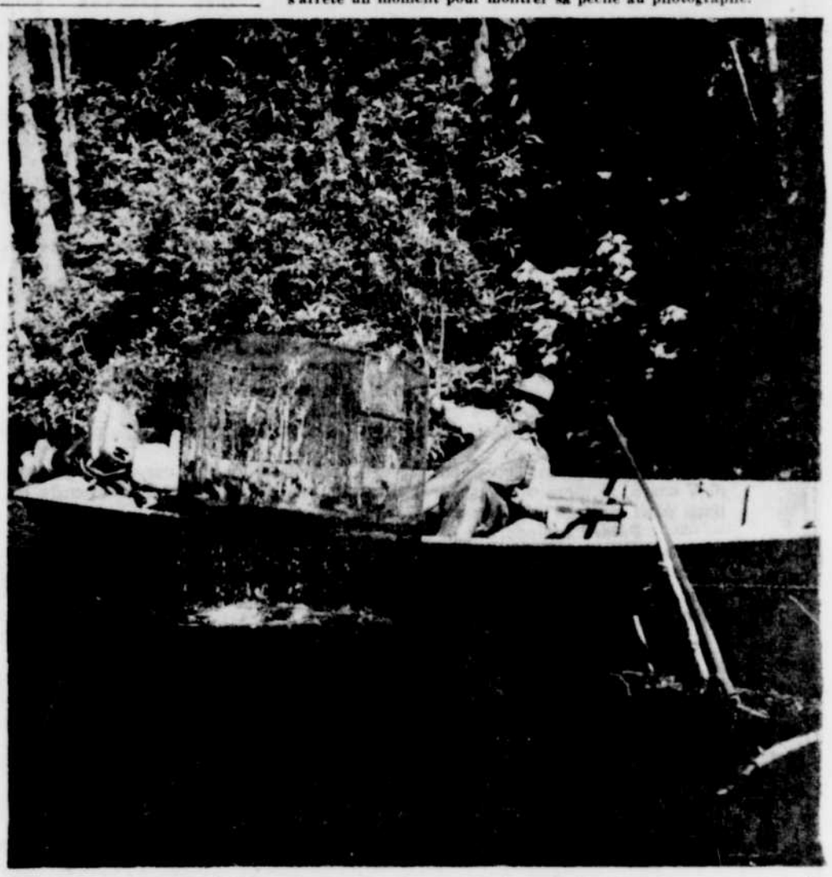
LA PECHE a été bonne. C'est à pleine puise que l'on prend le poisson blanc sur les lacs du Club Coo-Coo. M. Edouard St-Ours s'arrête un moment pour montrer sa pêche au photographe.

Le Dr L. Mayrand membre du jury

LOUISEVILLE — Le Dr Léonce Mayrand a été choisi sur le jury régional du Festival de la Chanson Canadienne qui se déroulera à la mi-juillet, à Montréal.

Cette nomination a été faite d'après un choix judicieux des autorités de Radio-Canada parmi l'élite des musicologues du Coeur du Québec. On a ainsi reconnu les connaissances musicales du directeur artistique de la chorale mixte et, par le fait même, la qualité de l'ensemble qu'il dirige.

Le jury comprendra également des membres de La Tuque, Grand'Mère, Shawinigan et Trois-Rivières; et il y aura un jury à chaque station de TV à travers la province.



POUR CELUI qui a l'habileté, une trappe de poissons est embarquée dans la chaloupe en un tour de main. Le poisson frétillant sera dans quelques minutes la pâture des ours.



La causette d'Isidore

Repiquage

Le repiquage a pour but de donner plus d'espace aux racines, et, par conséquent de meilleures conditions de croissance à la plante. Il contribue à endurcir le plant, c'est-a-dire à le préparer à subir la plantation.

Le repiquage s'effectue lorsque le plant a 2" à 2½" de hauteur, ou si vous préférez, lorsque les vraies feuilles apparaissent. Pour la tomate en particulier, on peut dire que le plant est prêt à être repiqué environ 4 à 5 semaines après le semis. On choisira de préférence une journée sombre pour faire cette opération, si non, il sera préférable d'ombrager les couches. Pendant le jour, maintenir la température entre 60 à 70 d.f., et prévenir les variations trop brusques. Durant la nuit, il n'est pas dommageable que la température baisse de 5 à 10 d.f.

La pratique de repiquer plus d'une fois est à déconseiller, on recommande de semer vers la fin de mars et de ne repiquer qu'une seule fois. Généralement les jeunes plantules sont transplantées dans des couches tièdes à 4" de distance en tous sens. Certains producteurs qui visent à la production de primeurs trouveraient certainement avantage à repiquer en pot de terre cuite de 3" de diamètre.

Avant de procéder au repiquage, on aura soin d'arroser copieusement le sol dans le but de conserver le plus de terre possible autour des racines, ce qui prévient l'étiolement du jeune plant. Il faudra aussi surveiller l'humidité une fois que les jeunes plants auront été repiqués, parce qu'une sécheresse trop prononcée à cette époque retarde considérablement la croissance.

La production du plant semble, à première vue, très facile. On serait porté à croire que c'est une série d'opérations sans importance, mais au contraire; de la production du plant, dépend dans une large mesure la quantité et aussi et surtout la qualité de la récolte. On devra par conséquent, lui apporter beaucoup d'attention.

ISIDORE

Célébration de la St-Jean, le 25 juin, à Daveluyville

DAVELUYVILLE (DNC) — Voici le programme des célébrations de la St-Jean-Baptiste le 25 juin à Daveluyville.

2h.45: — Salutation et parade des Clairons de Daveluyville.

3h.15: — Salutation et parade des Cadets de Victoriaville.

4 hres — Messe; Chant par les Cadets de Victoriaville - Sermon de circonstance.

5 hres — Salutation des fameux Cadets de Shawinigan en face de l'église.

6 hres — Souper libre.

7 hres — Départ de la parade (rue des Erables).

7 à 9 hres — Bingo (au parc)

Discours des officiels à l'estrade d'honneur.

9h.30 à 10h.15 — Spectacle de variétés par les fameux Cadets de Shawinigan (en face de l'estrade d'honneur).

10 hres — Bingo (Parc).

10h.15 — Réception des invités d'honneur.

10h.30 — Danse dans les rues.

11 hres — Magistral Feu d'artifice; Attraction spéciale.

12 hres — O Canada.

Le défilé qui s'ébranlera sur la rue des Erables comprendra 17 chars allégoriques.

Les Cadets de Victoriaville, les Fanfares de Plessisville et Victoriaville, la Garde Paroissiale de Princeville, les Clairons de Daveluyville et plusieurs autres groupements totalisent 51 item différents

Une foule considérable est attendue à cette démonstration patriotique.

Le jeune Jean Maheux, fils de M. et Mme Gilles Maheux, de Daveluyville a été choisi pour personnifier St-Jean-Baptiste.

Mlle Louise Fournier sera reine pour représenter la paroisse.

Importance des travaux de recherches

A la 89e réunion annuelle de l'Association des Manufacturiers Canadiens tenue à Toronto dernièrement, M. G.-R. Johnston, gérant général du trafic marchandises au Canadien National, a souligné l'importance que les travaux de recherche ont joué et continuent à jouer au CN. Expliquant plus en détail le rôle dévolu à la nouvelle section récemment créée au CN, le service de l'extension des ventes, M. Johnston a déclaré: "Notre but ? découvrir ce que notre clientèle veut, quand elle le veut, sous quelle forme elle le veut et quel prix elle est prête à débourser pour l'obtenir".



(Téléphoto UPI)

UNE LUNE DE MIEL et un voyage d'un mois suivront le mariage de deux comédiens, qui eût lieu à Hollywood, le 4 juin dernier. On voit ici, à l'issue de la cérémonie, l'actrice de cinéma Luana Patten et l'acteur de la télévision américaine, John Smith. Luana Patten passe en ce moment sur l'écran dans "Home from the Hills" et John Smith joue à la NBC dans "Laramie".

A La Tuque

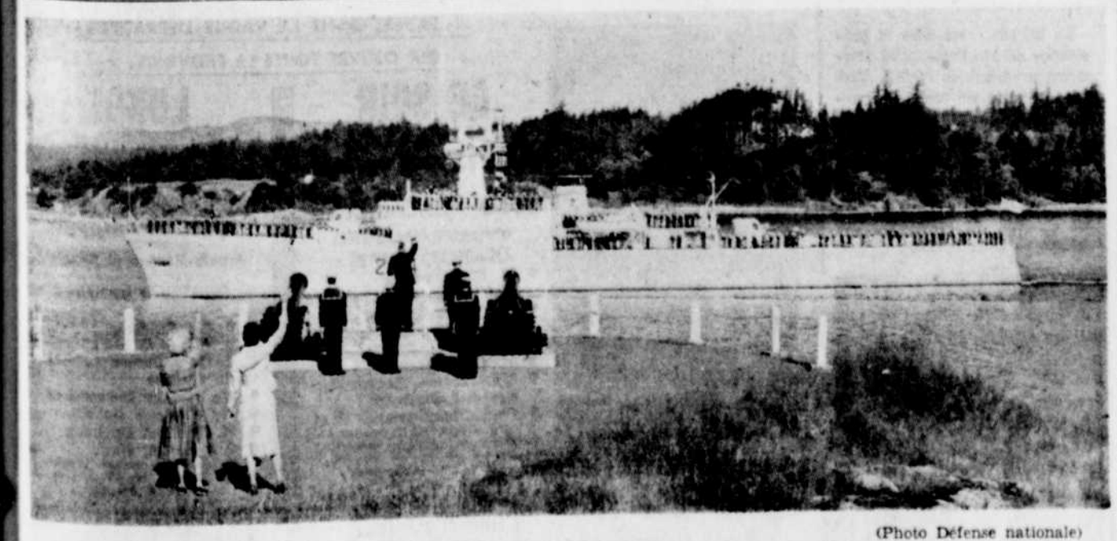
Visite des directeurs de Victoria Paper à la CIP

LA TUQUE — Les membres de la direction de Victoria Paper Company Limited et ses filiales, qui distribuent un grand nombre de produits de Canadian International Paper Company, d'un océan à l'autre, ont visité jeudi les quartiers-généraux de la division forestière de la C.I.P. Cette visite est au programme de leur réunion annuelle.

Le groupe se compose d'environ 40 gérants de divisions, succursales et sections des ventes, avec bureau situés dans un grand nombre de centres à partir de Vancouver jusqu'à Halifax. Plusieurs des produits qu'ils distribuent sont fabriqués à La Tuque.

Jeudi soir, les visiteurs ont assisté à une réception offerte au Community Club par M. Warrent B. Beckler, gérant de l'usine et M. K.A. Patterson, gérant de la division forestière. Ce matin, ils visitent l'usine et les quartiers-généraux de la division forestière. Ils tiennent en outre quelques séances d'étude au cours de leur visite en notre ville.

On sait que l'entreprise Victoria Paper Company et ses filiales étaient acquises par C.I.P. au début de l'an dernier.



(Photo Défense nationale)

TROIS HOURRAS POUR L'AMIRAL — Les officiers et les matelots du destroyer-escorter Assiniboine saluent le contre-amiral H. S. Rayner, officier général (côte du Pacifique), au moment où leur navire quitte le port d'Esquimalt pour entreprendre une croisière d'entrainement d'un mois aux îles Hawaï. Deux autres bâtiments de la même classe, le Saguenay et l'Ottawa, l'accompagnent au cours de ce voyage. Les trois navires ont à leur bord, pour l'entrainement d'été, un certain nombre d'élèves-officiers de la Marine enrôlés sous le régime du Programme d'instruction pour la formation d'officiers des forces régulières (ROTP). Ils reviendront à Esquimalt le 4 juillet, alors que le contre-amiral Rayner aura quitté le Commandement du Pacifique pour se rendre au Quartier général de la Marine à Ottawa, où il sera nommé Chef de l'état-major de la Marine, poste le plus élevé de la Marine royale du Canada.

AUJOURD'HUI PARC DES PINS A 2 H. 30 p.m.



"Les jeunes aussi se souviennent"
Ils appuyent Yves

FETE des ENFANTS

Démonstration des Corps de Cadet et Majorettes

DEPART des QUARTIERS 1h.45 P.M.

PARC STE-MARGUERITE

Cadets de Ste-Marguerite pour les quartiers de Ste-Marguerite, St-Sacrement, Spémont et Normandville.

PARC VICTORIA

Cadets de Shawinigan pour les quartiers St-Philippe et St-Louis

LE FLAMBEAU

Les Majorettes pour les quartiers Ste-Ursule et St-François d'Assise.

Transport Gratuit
PAR AUTOBUS
à chaque endroit de départ

(Organisation de votre ami Yves Gobias)

Un garçonnet de sept ans blessé au Cap-de-la-Madeleine

Un garçonnet de sept ans a été blessé, hier soir dans un accident survenu à l'angle des rues Latreille et St-Pierre. Le jeune Jacques Dubois, a été admis à l'hôpital Cloutier du Cap-de-la-Madeleine où l'accident est survenu. Les automobiles impliquées dans cette collision étaient conduites par MM. Roger D. Labrie 61 ans, 393 Ste-Marthe et Philippe Guilbeault, 51 ans, 21 St-Dominique à Ste-Marthe. Les constables François Darche et Jacques Cloutier ont fait les constatations.

Au Cap

L'échevin Pintal pose de nouveau sa candidature

L'échevin Louis-Paul Pintal, du quartier no 6 au Cap-de-la-Madeleine, a annoncé, hier, son intention de briguer de nouveau les suffrages à l'élection municipale du 4 juillet prochain dans cette ville. L'échevin Pintal sollicitera alors un deuxième mandat.

Incidemment, M. Pintal est le premier échevin de la nouvelle subdivision de St-Odilon qui a été faite en 1957. Voici le texte



M. Louis-Paul Pintal

de la déclaration de M. Pintal: "Conscient de m'être acquitté de ma fonction d'échevin durant les trois dernières années, et à la suite de pressions de tous mes amis et commettants du quartier no 6 de St-Odilon, il me fait plaisir d'annoncer de nouveau à tous ma candidature pour un autre terme à l'échevinage de ce quartier, m'engageant à donner le meilleur de moi-même pour mon quartier en particulier et pour toute la cité du Cap-de-la-Madeleine en général".

Louis-Paul Pintal,
échevin

Ex-organisateur de Paul Sauvé

M. Stan. St-Pierre parle en faveur de M. F. Duchaîne

Lors de l'assemblée en faveur de M. Fernand Duchaîne, candidat libéral dans le comté de Trois-Rivières, l'un des orateurs invités, M. Stan St-Pierre, ancien organisateur de l'hon. Paul Sauvé, aujourd'hui avec le parti libéral, a déclaré que Trois-Rivières était en train de construire avec du "chêne" - du solide. "Dans Trois-Rivières et Deux-Montagnes", dit-il, "le thermomètre monte. Je suis un nouveau venu dans votre parti, ajouta-t-il, mais je suis un homme libre. J'ai passé 20 ans de ma vie auprès de l'hon. Paul Sauvé, un homme honnête et j'ai profité de ses conseils et je me range avec la vaillante équipe du parti libéral parce que M. Sauvé était de ceux qui voulaient que ça change".

M. St-Pierre a affirmé: "L'Union Nationale est un parti ruiné par le grabuge, par les scandales. Le régime est archi-pourri. Après son accession au pouvoir, M. Sauvé nous a dit dans l'intimité: "Je n'ai jamais vu un gouvernement aussi en désordre. Même après des mois de travail, il restera encore de la crasse!"

Harmonie et bonne entente

Les institutrices de Trois-Rivières signent un nouveau contrat collectif

Les institutrices de la Commission scolaire de Trois-Rivières ont signé hier soir une convention collective de deux ans dont les premiers points amènent une nouvelle échelle de salaires.

Les deux parties en présence, les institutrices et les membres de la Commission scolaire, se sont entendus pour déclarer que la discussion de ce nouveau contrat de travail s'était effectuée dans l'harmonie et la bonne entente.

Les premiers résultats de cette entente sont que la moyenne d'augmentation est de $462 par institutrice. Il y a 216 institutrices au service de la Commission scolaire. Le total des augmentations représente une somme de $99,400 dont une grande partie est payée par la nouvelle loi portant sur "le traitement au personnel enseignant".

Cette loi a été votée lors de la dernière session provinciale.

Le syndicat des institutrices était représenté par Mlles Jeanne-d'Arc Blais, présidente; Madeleine Desaulniers, vice-présidente, et Madeleine Julien, secrétaire-archiviste. La Commission scolaire était représentée par MM. Conrad Godin, président, Rosario Blanchet et Roland Leroux, commissaires.

L'échelle nouvelle

Année d'enseignement T.-R.

	Salaires
1 —	$ 2,200.00
2 —	2,300.00
3 —	2,400.00
4 —	2,500.00
5 —	2,600.00
6 —	2,700.00
7 —	2,800.00
8 —	2,900.00
9 —	3,000.00
10 —	3,200.00
11 —	3,300.00
12 —	3,400.00
13 —	3,500.00
14 —	3,600.00
15 et plus	3,700.00
16 à 20	3,800.00
21 et plus	3,900.00

Suppléments

Un seul supplément, par catégorie, sera cumulatif.

Qualifications pédagogiques:

Brevet Supérieur	$ 200.00
Brevet "A" ou Baccalauréat en Pédagogie	300.00

Qualifications spéciales:

Baccalauréat ès-arts	200.00
Licence ou Maîtrise	400.00
Doctorat	500.00

Fonction occupée:

Sixième année garçons	100.00
Première année ou septième	200.00
Huitième ou neuvième année	300.00
Dixième- onzième ou douzième année	400.00
Directrice	500.00

Charges additionnelles:

Classe à divisions multiples	200.00
Classe auxiliaire	300.00
Classe accélérée	300.00



(Photo Le Nouvelliste)

LES INSTITUTRICES et les membres de la Commission scolaire de Trois-Rivières se sont entendus hier soir pour signer une convention collective de deux ans accordant plusieurs nouveaux avantages. C'est ainsi qu'une augmentation moyenne de salaire de l'ordre de $462 par institutrice a été accordée. De gauche à droite, Mlle Madeleine Desaulniers, vice-présidente, M. Léo Carle, secrétaire de la Commission scolaire, Mlle Jeanne d'Arc Blais, présidente du syndicat, Le Dr Conrad Godin, président, Mlle Madeleine Julien, secrétaire-archiviste. Sur la seconde rangée, MM. les commissaires Rosario Blanchet et Roland Leroux.

Panne d'électricité à Mont-Carmel et une partie du Cap

Entre 7h.07 et 8h.56, hier soir, Mont-Carmel et une partie de St-Odilon, y compris le secteur entre ces deux points, ont été privés d'électricité. La foudre tombée sur un poteau fut la cause de cet inconvénient passager. Les abonnés de l'endroit furent totalement privés de pouvoir électrique, tandis que les téléspectateurs du poste local furent privés de leurs émissions régulières, ce qui eut pour effet d'en intriguer plusieurs.



(Photo Le Nouvelliste)

TOUS LES moyens sont bons pour détruire les chenilles à tente. Quand on le peut, on y met le feu et tout est détruit. On voit ici,deux ouvriers en train de brûler des broussailles infestées de chenilles.

En juillet

M. Jacques Leblanc briguera de nouveau les suffrages au Cap

M. Jacques Leblanc, échevin du quartier no 2 de la cité du Cap-de-la-Madeleine, sera de nouveau candidat à l'élection du 4 juillet dans cette ville. M. Leblanc a annoncé son intention de solliciter un nouveau mandat hier soir, et il nous a remis une déclaration officielle à cet effet.

L'échevin du quartier no 2 briguera de nouveau les suffrages dans ce quartier. Pour le moment, il n'a aucun adversaire de connu. La mise en nomination aura lieu le 27 juin.

Voici le texte de la déclaration de M. Leblanc:

"Les contribuables de mon quartier commencent à s'inquiéter sur l'attitude que je prendrai lors des prochaines élections municipales. Je m'empresse donc de les rassurer en leur disant que je serai à nouveau leur candidat et prêt à servir avec toute la détermination dont je suis capable. Je profite de l'occasion pour remercier très sincèrement les contribuables et



M. Jacques Leblanc

tous les résidants de mon quartier pour la coopération qu'ils m'ont fourni et la compréhension qu'ils ont démontré autour des différents problèmes qui se sont présentés pendant les deux termes que j'ai eu l'honneur de me représenter à l'Hôtel de ville.

"Inutile de vous répéter que le quartier no 2 est le plus grand du Cap-de-la-Madeleine et le seul où il s'est fait du grand développement industriel, soit: la Reynolds Aluminum Co. lequel a nécessité la pose d'un énorme égout collecteur. Le même égout, il va s'en dire, nous a permis avec un léger supplément, de desservir un nouveau secteur d'Habitation de la Coopérative Pierre-Boucher et servira à tous les développements futurs dans ce secteur".

"Contribuables du quartier no 2 soyez assurés qu'il me fera nouveau plaisir de vous représenter dignement et que je ferai tout ce qu'il est possible de faire pour assurer le développement et le progrès économique de votre ville".

Jacques Leblanc, échevin.

M. Sam Neilson en deuil de son père

M. Georges Neilson, père de M. Sam Neilson citoyen avantageusement connu de notre ville dans le monde des affaires et du sport est décédé hier à Deschambault. A la famille en deuil, Le Nouvelliste offre ses sincères condoléances.

C'EST LE TEMPS QUE ÇA CHANGE

MISE AU POINT

Monsieur Bellemare lancera un petit pétard empesté

A grand renfort de publicité Monsieur Bellemare veut sortir la veille des élections ce qu'il appelle une bombe.

A l'examen on verra qu'il s'agit seulement "d'un petit pétard empesté de calomnies".

Voici les faits:

Par l'entremise de la Firme Beauport Holding et des immeubles Radisson de Trois-Rivières Monsieur Mongrain a vendu à la cité du Cap-de-la-Madeleine un terrain de 17 arpents .33 ayant coûté $200,000.00 et appartenant à Boréal Rare Metal, le tout au prix de $45,000.00, terrain et bâtisse, sans machinerie ni équipement.

De plus Monsieur Mongrain a présenté lui-même à son Honneur le Maire Julien 5 représentants d'une firme étrangère qui étaient intéressés à se servir de ces locaux. Pour des raisons obscures l'affaire est encore pendante.

Au Maire Julien, Beauport Holding avait demandé $75,000.00 pour cette propriété et Monsieur Mongrain l'a obtenue pour $45,000.00.

Monsieur Mongrain n'a obtenu que sa commission de 5% comme agent, ce qui était son salaire.

Les terrains avoisinants se vendaient 0.10 le pied carré au minimum, et à ce prix de 0.10 le pied carré, le terrain de la Boréale valait plus de $150,000.00 à la suite de cette transaction la bâtisse était donnée au Cap-de-la-Madeleine en cadeau.

Pétard malodorant et malicieux. Au lieu de lancer de telles insinuations vos adversaires devraient plutôt démentir l'affidavit suivant qui provient d'une vieille Dame de 78 ans qui fut terrorisée cette semaine par des agents à la solde de nos adversaires. On est loin semble-t-il dans le camp de M. Bellemare de mettre en pratique les engagements signés par M. Barrette à la demande des ligues du Sacré-Coeur.

AFFIDAVIT

Je soussignée, Dame Vve Marie-Louise Gervais, domiciliée en la Municipalité de St-Stanislas, Comté de Champlain, étant dûment assermentée sur les Saints Evangiles, dépose et dis :

1o — Mardi le 14 juin 1960, vers 4 h.15 p.m., j'ai reçu la visite de trois individus qui se sont identifiés comme étant Messieurs Hamel, et Loranger, du Cap-de-la-Madeleine, ainsi que M. Louis Trépanier de St-Adelphe.

2o — Après s'être identifiés comme des porte-parole autorisés de M. Maurice Bellemare, candidat de l'Union Nationale dans le Comté de Champlain, ces messieurs et tout particulièrement M. Hamel, m'ont menacé de me faire perdre ma pension de vieillesse si je ne votais pas en faveur de M. Bellemare.

3o — Ce même individu a également menacé mon fils Saul de lui faire perdre sa pension d'aveugle qu'il retire depuis 13 ans, s'il ne consentait pas à voter pour M. Bellemare.

4o — Ce même individu du nom de Hamel du Cap-de-la-Madeleine, est revenu le lendemain, soit le 15 juin 1960, et ajouta, au surplus, qu'il ferait vérifier mon vote et celui de mon fils, le 22 juin prochain.

5o — Cette déclaration est faite librement .....

EN FOI DE QUOI, j'ai signé ce 17ième jour de juin 1960 en la Municipalité de St-Stanislas, Comté de Champlain.

Dame Vve Marie-Louise Gervais

Assermenté devant moi sur les Saints Evangiles
Commissaire de la Cour Supérieure, Trois-Rivières.

L.-P. HAMEL,

2 causeries de J. A. MONGRAIN dimanche de 1 h. à 1.15 h. aux postes CHLN et CKTR où il fera des révélations sensationnelles.

Assemblées de J.-A. Mongrain en fin de semaine.

Samedi: St-Sévérin de Proulxville
Dimanche soir 8 hres St-Stanislas
Dimanche 2.30 hres à St-Maurice
Lundi soir 8 hres, Ste-Anne de la Pérade

CHANGEONS NOTRE MINISTRE POUR UN MEILLEUR

(Annonce payée et rédigée par le parti Libéral)

Dimanche soir

L'OTJ de St-Tite rend hommage aux autorités civiles

SAINT-TITE, (D.N.C.) — L'O.TJ.. ofrira, dimanche soir, un banquet en hommage aux autorités municipales et scolaires ainsi qu'au député de Laviolette, Me C. Romulus Ducharme, C.R. en signe de remerciements pour les généreuses souscriptions accordées à l'occasion de la récente collecte faite dans notre municipalité. Me Ducharme profitera de la circonstance pour remettre le premier chèque de $10,000 provenant de l'octroi de $25,000 qui vient d'être accordé à l'O.T.J. par le ministère du Bien-Etre Social.

Environ 75 convives participeront à ce souper qui aura lieu au restaurant de M. Maurice Jacob à 6 heures, dimanche soir. Une manifestaitno semblable sera offerte plus tard à tous les bénévoles qui ont accordé si généreusement leur coopération à l'oeuvre.

Depuis que l'octroi a été accordé, les directeurs de l'Oeuvre ont donné la commande pour le filtre qui épurera l'eau de la piscine. D'après les dernières prévisions, la piscine pourra entrer en activité vers la mi-juillet alors que tous les travaux seront complétés.

Le banquet sera sous la présidence de Me Paul-Emile Tourigny, président de l'O.T.J., Outre le député, on comptera parmi les invités d'honneur, les maires de la ville et de la paroisse, les présidents des commissions scolaires de la ville et de la campagne ainsi que MM. les échevins et MM. les conseillers et leurs épouses.

L'Académie St-Louis-de-Gonzague

La soumission accordée à Louiseville Construction

LOUISEVILLE — La soumission la plus basse, soit au montant de $1,074,000, présentée par la Louiseville Construction, hier soir, lors de l'assemblée qui a eu lieu, continuant ainsi l'autre qui avait été ajournée jeudi soir, a été le choix de la Commission scolaire de notre ville pour la construction de l'agrandissement de l'Académie Saint-Louis-de-Gonzague, rue Saint-Jacques.

On sait que trois autres soumissions avaient été présentées, jeudi soir, dont celle de Saint-Maurice Constructeurs à $1,135,000, Bernard Malo Inc., de Joliette, $1,166,955 et R. Chalifoux, de Montréal, $1,097,000.

Les travaux commenceront dès ce matin, sur les chantiers de cette nouvelle construction et le tout se terminera en janvier 1962.

On devra ériger cet important agrandissement suivant les plans et devis de l'architecte que est M. Germain Chabot, de Québec.

Deux résolutions ont aussi été passées au cours de cette assemblée spéciale; l'une, à l'effet de demander au député, Me Germain Caron, de s'intéresser à obtenir des subsides ou subventions du département de l'Instruction publique pour le financement de ce collège et la deuxième, une résolution pour faire remise des chèques aux soumissionnaires qui n'ont pas obtenu le contrat, soit trois soumissionnaires.

Ce nouvel agrandissement comprendre trois ailes et sera doté d'équipements des plus modernes, car ceci constituera une école régionale pour la poursuite d'un cours secondaire dans notre ville.

M. MONGRAIN
vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu
3,947
voix à la dernière élection fédérale de 1958

EMPLOYER LA PEINTURE



C'EST SICONNAITRE

RALLIEMENTS LIBERATEURS

de fin de semaine

"UN CHANGEMENT S'IMPOSE"...



Fernand Duchaine

SOYONS FIERS...
SOYONS LIBERAL!
Votons pour la
VICTOIRE!

...SAUTEZ DANS LA VAGUE LIBERATRICE
QUI COUVRE TOUTE LA PROVINCE.

CE SOIR

A 8 H. 30 (SAMEDI)

Ecole M.-Bourgeois
(rang Ste-Marguerite)
ORATEURS INVITES :
- M. Charbonneau Cultivateur de la paroisse
- Me Pierre Garceau Jeune avocat de la paroisse
- M. Guy Bacon
- Me Jacques Lacoursière
- Fernand Duchaine
- Paul Charbonneau, M. C.

Un défilé d'automobiles accompagnera le candidat. Départ du Comité Libéral, 2071, rue Baillargeon dans Ste-Marguerite

LUNDI

A 8 H. 30 (LE 20 JUIN)

Ecole St-Philippe
(angle Bureau et Royale)
ORATEURS INVITES :
- Me François Aquin, président de la Fédération de la Jeunesse Libéral du Québec
- Me Jacques Lacoursière
- Me François Nobert
- M. Fernand Duchaine
- Guy Bacon, M. C.

Un défilé se met en branle du Comité Ste-Marguerite vers 8 heures.

LUNDI LE 20 JUIN
ASSEMBLEE A LA MISSION STE-THERESE
Un ralliement des forces libérales de la paroisse dans la soirée.
Orateurs invités : Me Jacques Lacoursière, Me Claude Bisson, M. Guy Bacon.
BIENVENUE A TOUS !

(Publié par l'Organisation Libéral de Trois-Rivières)

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.

VOIR PAGE (15)
Aussi pages
3 - 4
9 - 11
14 - 17
20 - 24

Me Gabias à l'école St-Jean-Bosco

Que le candidat libéral nomme ceux qui ont saccagé le comité

Me Yves Gabias a sommé le candidat libéral de nommer ceux qui ont saccagé le comité libéral, s'il les connait, comme il le dit. Il s'est de plus engagé de les faire arrêter et de prendre les procédures contre ces gens si le candidat libéral peut les lui indiquer.

Le candidat officiel de l'Union nationale répondait ainsi hier soir à l'école St-Jean Bosco à des remarques de M. Fernand Duchaine. Ce dernier avait accusé Me Gabias de protéger ceux qui avaient saccagé le comité libéral. L'assemblée d'hier soir avait été précédée d'un grand défilé partant de la Porte Duplessis, près du parc de l'Exposition. L'invité d'honneur était l'honorable Antoine Rivard, procureur général et ministre des Transports. L'estrade d'honneur comprenait plusieurs personnalités de la paroisse de St-François d'Assise, dont le maitre de cérémonies, M. Hermann Poisson, M. Ls-Philippe Desbiens, un confrère de travail à la Canadian International Paper du candidat libéral, Me Pierre Trudel, Ludovic Laperrière, Jean-Guy Gamache, plusieurs dames dont l'épouse du candidat, Mme Yves Gabias.

L'honorable Rivard

Ce dernier a prononcé un discours qui a soulevé l'enthousiasme à plusieurs reprises. C'est ainsi qu'il a déclaré que si M. Duplessis était vivant, il serait au côté de M. Yves Gabias, son candidat officiel et son successeur dans le comté de Trois-Rivières.

L'honorable Rivard a ajouté que ceux qui cherchent à diviser les forces de l'Union nationale dans le comté de Trois-Rivières font le jeu des ennemis de la province et qu'ils auront à répondre de leurs actes. Ils mettent en péril la force autonomiste du peuple québécois, dit M. Rivard. C'est pourquoi, je suis venu dans la ville et le comté de Trois-Rivières dire à toute la population saine que tous les ministres et les députés de l'Union nationale ne font qu'appuyer Yves Gabias. M. Rivard a ajouté que M. Gabias est promis à un grand avenir politique et que la province de Québec a besoin de lui pour les luttes à venir.

Me Gabias

Ce dernier a déclaré que le candidat libéral doit se rappeler qu'il est commissaire d'écoles. A ce titre, il représente les propriétaires de la ville pour administrer la chose scolaire. M. Duchaine est payé pour accomplir cette fonction qu'il n'accomplit pas présentement "car il est occupé à prononcer des discours qui le déprécient aux yeux de la population."

Parce que M. Duchaine est payé comme commissaire d'écoles, il a le devoir de s'occuper de ses affaires ou de démissionner, a dit M. Gabias. Ce dernier a ajouté que M. Duchaine est membre de la Société St-Jean-Baptiste qu'il est directeur de plusieurs commissions de cette société. Les règlements disent que celui qui se lance dans la politique doit démissionner de son poste de membre de l'exécutif. "Je ne sache pas, a dit Me Gabias, que M. Duchaine ait présenté sa démission". C'est un indiscipliné qui ne respecte pas les règlements des groupements dont il fait partie. Comment pourrait-il faire un député dévoué, actif et discipliné s'il commence par violer les règlements des mouvements de Trois-Rivières, dit Me Gabias?"

Ce dernier a ajouté qu'il s'occuperait uniquement de son mandat de député provincial et qu'il laisserait les autres champs de la politique libres de toute intrusion. C'est ainsi que Me Gabias a déclaré "J'offrirai ma plus entière collaboration à ceux qui occuperont ces postes, mais je ne me mêlerai pas de lutte politique dans ces domaines."



(Photo Le Nouvelliste)

L'HONORABLE Antoine Rivard salue ici la foule immense qui s'était rendue hier soir à l'école St-Jean-Bosco, de la paroisse St-François d'Assise, pour l'assemblée de Me Yves Gabias, candidat officiel de l'Union nationale dans le comté de Trois-Rivières.

L'hon. Bellemare à St-Séverin

L'Union nationale a toujours suivi une politique saine

St-Séverin-de-Proulxville — L'hon. Maurice Bellemare, ministre d'Etat, et candidat de l'Union nationale dans le comté de Champlain, a continué, hier soir, la tournée de son comté en visitant la paroisse de St-Séverin où il a été reçu triomphalement dans la salle paroissiale de l'endroit. L'assemblée était sous la présidence de son honneur le maire Louis Lafrance, qui a souhaité la bienvenue, M. Séverin Francoeur agissait comme maitre de cérémonie.

Dans un discours plusieurs fois ponctué d'applaudissements, le ministre a dit qu'il était venu rencontrer une population qui a énormément reçu de la province et de son gouvernement. "Le gouvernement de l'Union nationale, a-t-il déclaré, a toujours suivi une politique saine et progressive qui a toujours donné le meilleur à la classe agricole comme à la classe ouvrière, aux vieillards comme aux jeunes.

M. Bellemare a remercié les personnes de St-Séverin qui ont bien voulu signer son bulletin de présentation qui compte 13,789 signatures. Il a ensuite fait connaitre le climat des élections dans la province de Québec en citant le journal "Nouvelles illustrées" qui concède 71 comtés à l'Union nationale et, dans Champlain, cote Bellemare à 79 et Mongrain à 48. Le candidat a ensuite fait mention des nouvelles additions de Claude-Henri Grignion, de l'ex-député Alcide Montpetit et de M. Hector Dupuis dans les rangs de l'Union nationale.

"Il y a des libéraux qui se rangent du côté de l'Union nationale, a souligné l'hon. Bellemare, parce que nous avons eu de vrais chefs en Maurice Duplessis et Paul Sauvé et notre présent premier ministre, l'hon. Barrette, qui est leur digne successeur. C'est lui qui, dernièrement, est allé à Ottawa chercher $25,000,000 de nos taxes. L'hon. Bellemare a ensuite fait remarquer à l'assemblée que tous les premiers ministres de la province de Québec avaient été députés avant de devenir chefs de leur parti. M. Lesage est le seul à n'avoir jamais été député au Parlement du Québec avant de devenir chef du parti libéral. Si vous avez eu l'expérience d'Ottawa, M. Lesage, ce n'est pas là que vous avez pu puiser les principes nécessaires à la défense de nos droits et de nos prérogatives.

Parlant de l'article No 24 du programme du parti libéral où l'on offre une augmentation de $10 pour les pensions, il est dit à la fin du paragraphe, ces trois mots bien importants: "suivant leurs besoins". Ces trois mots veulent dire, a continué l'orateur, que ce sont eux qui vont déterminer les besoins de chacun. Nous, en accordant les pensions, nous n'avons jamais regardé si les personnes nécessiteuses avaient les yeux bleus ou les yeux rouges pour distribuer les pensions aux mères nécessiteuses, aux invalides, aux vieillards et autres.

En citant l'hon. Lesage, qui a dit dernièrement qu'il ferait construire des salles communales pour les femmes rurales, pour leur apprendre la vie sociale, l'hon. Bellemare a dit: "Nos femmes de cultivateurs n'ont rien à apprendre de ce côté-là. Leur hospitalité est légendaire et votre suggestion, M. Lesage, est une insulte à leur endroit.

En terminant, M. Bellemare a rappelé les réalisations qu'il a faites dans St-Séverin en construisant des ponts, des écoles, des routes et en accordant des octrois de toutes sortes. "Jamais vous n'avez eu dans Champlain député aussi près de vous, un député qui s'occupe de vos intérêts depuis seize ans et qui continuera à le faire après le 22 juin".

Outre le ministre, ont adressé la parole, M. Paul Lahaye, député de Champlain aux Communes, le maire Louis Lafrance, l'hon. Léon Méthot, sénateur.

Les Compagnons du Jeu

Nouvelle troupe de théâtre formée à Berthierville

BERTHIERVILLE, (Spécial) — Le théâtre est l'un des meilleurs moyens de divertissement et de culture qui soit! Les gens de Berthier ne sont pas gâtés au point de vue théâtre. Il y a quelques années, nous avons eu une troupe qui nous présentait à intervalles réguliers, des pièces qui étaient appréciées de la population. A cause de circonstances imprévisibles, cette troupe s'est dissoute et la populaion de Berthier qui voulait voir du théâtre devait aller à l'étranger ou faire venir des troupes de l'extérieur qui présentaient, la plupart du temps, des pièces de troisième ordre.

Cette année, un groupe de jeunes a décidé, après quelques tentatives faites par les années passées, de tenter de nouveau la grande aventure et d'essayer de fonder une troupe permanente de théâtre.

Pour leur première pièce, ils ont choisi "Jean de la Lune", de Marcel Achard.

C'est une pièce difficile, et dont la mise en scène exige bien des subtilités. Mais nos jeunes, encouragés par le succès qu'a obtenu partout la présentation de "Jean de la Lune" se sont lancés avec courage et les quelques personnes qui ont assisté aux répétitions sont unanimes à dire que leur travail et leurs sacrifices ont porté fruit.

A la population maintenant de faire sa part! Si personne, on à peu près, n'assiste à la première, ce sera peut-être la mort des "Compagnons du Jeu". Si, au contraire, la troupe se sent encouragée et soutenue, elle sera prête à se dépenser de nouveau pour nous présenter une nouvelle pièce dans quelque mois.

M. MONGRAIN
vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu
3,947
voix à la dernière élection fédérale de 1958

SHAWINIGAN



A l'Aréna dimanche Soir 8h:15 l'hon. Jean Lesage

Election chez les Chevaliers de Colomb de Sainte-Thècle

Ste-Thècle (DNC) — La dernière assemblée de l'année Colombienne 1959-60 s'est terminée en beauté sous la présidence du grand chevalier Fernand Bédard qui occupait ce poste depuis six ans. Après que l'aumônier M. le curé Joseph Mongrain, eut donné quelques conseils et directives, on procéda à l'élection des nouveaux officiers pour le terme 1960-61 sous la présidence de M. J.-Alfred Perron, un ex-grand chevalier du Conseil. Les officiers élus sont: Grand Chevalier, Stolan Brunelle; Député grand chevalier, Laurent Lafrance; Chancelier, Raymond Dontigny; Cérémoniaire, Jean-Denis Bacon; Secrétaire-financier, Jean Boisvert; Secrétaire-trésorier, Jeannot Aylwin; Secrétaire-archiviste, Roger Aylwin; Médecin, Dr J.-René Marchand; Conseiller juridique, Me Emile Cloutier; Intendant, Maurice Tessier; Intendant-adjoint, Roméo Bacon; Syndic première année, Gérard Veillette; Syndic deuxième année, Wellie Germain; Syndic troisième année, Rosario Magnan; Porte-drapeau, Gérard Jalbert; Porte-drapeau adjoint, Jean-Blaise Lachance; Sentinelle intérieure, Jean-Guy Robitaille; Sentinelle extérieure, Odilon Magnan.

Il est aussi à noter que le conseil 2817 de Ste-Thècle compte maintenant 20 membres du 4e degré de l'Ordre des Chevaliers de Colomb, membres de l'assemblée générale Laviolette Trois-Rivières.

A Nicolet

M. Lionel Fréchette est élu président du Jeune Commerce

Nicolet — M. Lionel Fréchette de cette ville a été choisi, hier midi, au poste de président du Jeune Commerce pour l'année qui débute. Il succède à ce poste à M. André Picard qui devient du fait président ex officio du nouvel exécutif.

Au cours d'une assemblée des directeurs nouvellement élus, on a aussi procédé à la nomination des deux autres membres de la vice-présidence soit Me Jean-Eudes Roy, notaire, comme premier vice-président et M. Jean-Yves Dessureault comme second vice-président.

Les directeurs sont MM. Edouard Laird, Lucien Houle, Germain Bourque et Jean-Marie Boisvert. Le secrétaire ha-

(Suite à la page 31)



(Téléphoto UPI)

LE CHANTEUR Sammy Davis et l'artiste suédoise de cinéma Mai Britt s'épouseraient bientôt. L'artiste scandinave est récemment arrivée de New-York à Londres où le jeune chanteur noir remplit un engagement.

Le programme du
CAPITAL FAMILIAL
serait le plus beau
cadeau pour la
Fête des Pères
le 19 juin

Vous voterez le 22 juin

CAPITAL FAMILIAL

AUX
31,654
ELECTEURS

Le choix du peuple se fera
LE 22 JUIN
Soyez sérieux . . . c'est le temps
DEMANDEZ et vous RECEVREZ
Ce n'est pas L'ARGENT qui MANQUE
Vous le savez
Bien à vous
C.K.T.M.-T.V.
Dimanche à 1 hres

CAPITAL FAMILIAL
ROUGES
BLEUS

LE CHOIX DU PEUPLE
LE 22 JUIN
SOYEZ SERIEUX
C'EST LE TEMPS

Lettre aux 31,654 Electeurs du comté des Trois-Rivières.

Chers Amis,

Maintenant que mon Programme vous est expliqué, il vous reste à vous unir pour élire un député qui veut votre Capital Familial.

Je vous parlerai encore d'ici le 22 juin. A vous de voter. A vous de choisir l'Homme, de choisir l'Homme, que vous pensez:

LE MEILLEUR

d'après votre jugement à vous, d'après votre gros bon sens.

"Seulement 4 Candidats" ont payé $200. pour leur Bulletin de Présentation, recommandé par au moins 25 signatures officielles d'Electeurs Trifluviens.

"Seulement 4 Candidats" ont le droit de vous instruire et de vous exposer leur programme. Tous les autres "voyageurs" sont payés très cher pour vous distraire et essayer de vous faire MARCHER. Ne vous laissez pas jouer par des gens qui n'ont pas leur Diplôme de $200.

Si les autres vous parlent de Capital Libéral, de Capital National, ou de Capital Animal, vivant ou empaillé, moi j'aime mieux vous parler de Capital Familial, Vivant et Prospère. **Faites votre choix.** Prenez le Capital qui fait le mieux votre Affaire. **Une Eelction,** c'est une **question d'Affaires.**

Même si j'étais seul à Québec, pour réclamer le Capital Familial, ce serait mieux que PERSONNE. UN vaut mieux que ZERO. Et avec l'autorité de vos VOIX, de vos VOTES, très nombreux, je ne serai pas seul... et je n'aurai plus que 94 autres DEPUTES à convaincre. Moi, je suis convaincu. Je suis convaincu de la nécessité du Capital Familial. Pensez à tout cela, c'est pour oVus.

Je vous parlerai encore à la Télévision à C.K.T.M.-T)V. dimanche midi après votre dessert dans chacun de vos foyers, dans chacun de vos salons ceux qui en ont. Remarquez bien de 1 heure à 1 heure et quinze.

Je vous dirai des choses qu'il est trop long d'expliquer dans les Journaux (sans être méchant pour personne).

A Lundi aussi dans le Nouvelliste. A Mardi, et Mercredi, dans le Nouvelliste. La Radio et la T.V. seront défendus pour les Elections.

J'ai encore beaucoup de choses à vous dire, à vous montrer, que les autres Candidats ne veulent pas ou ne peuvent pas vous dire.

Si je suis votre DEPUTE, après le 22 juin, je saurai prendre mes responsabilités, comme de coutume.

Meilleurs Voeux, Confiance et ESPOIR.

Signature: Henri-Geo. GRENIER.

Programme complet du Capital Familial

DECOUPEZ-LE: APPORTEZ-LE: DISCUTEZ-LE: AVEC VOS AMIS: A LA CUISINE ET A L'USINE

1er POINT

CAPITAL FAMILIAL

de l'Argent *pour nos Enfants*

Allocations Familiales : $30 par mois

$30. par mois d'Allocation par Enfant
De la naissance à la fin des Etudes.

Combien cela ferait dans votre Famille?
Est-ce que cela vous aiderait?
Aimeriez-vous cela?

Savez-vous que ce serait possible ?
Savez-vous que vous pourriez obtenir cela ?
Dès le mois de septembre 1960.

Je vous dirai comment vous y prendre.
Ecoutez-moi, lisez-moi, chaque jour.
Vous voterez le mercredi, le 22 juin.
Confiance et Espoir.

H. Georges Grenier



Ceci est vrai . . . Annuaire du Canada

Quand le Canada gagne chaque année:	$35,800,000,000.
Il peut bien garantir $30. par mois	
Aux 6,000,000. d'Enfants ou Etudiants	$ 2,160,000,000.
12,000,000. d'Adultes auraient encore	$33,640,000,000.

Que chaque Elève demande à ses Professeurs Si ces calculs sont justes . . . à demain.

Meilleurs voeux aux 31,654 électeurs de Trois-Rivières.

(Organisation H.-Georges Grenier)

2e POINT

CAPITAL FAMILIAL

de l'Argent *pour nos Enfants*

Prime à la Naissance — $1,000. par Enfant

A la Naissance de chaque Enfant, toute la Famille se réjouit et apporte des Cadeaux.

L'Eglise invite le nouveau-né et lui offre les premières grâces spirituelles.

L'Etat, de son côté, l'invitera aussi, Et lui offrira sa contribution sociale.

C'est logique, Ça se tient . . .
On a oublié cela dans le passé,
Il est grand temps qu'on y pense . . .

Les principes du Capital Familial

"Partout où il manque de l'argent, c'est la faute des hommes, car Dieu a tout mis dans la nature et en pleine abondance". Telle est la déclaration que nous a faite, hier soir, M. Henri-Georges Grenier, du Capital Familial, au cours d'une conférence de presse considérée comme l'ouverture de sa campagne électorale dans le comté des Trois-Rivières.

Pour M. Grenier, le manque d'argent, où que ce soit, dans la famille ou ailleurs, doit trouver sa solution dans les cadres de nos lois actuelles, dans les cadres de nos techniques actuelles de crédit, de monnaie, de finance, de banque et de caisses populaires.

Selon M. Grenier, s'il y a du chômage, si l'argent est rare, s'il y a inflation, c'est la famille qui en souffre le plus et, par la famille les enfants et par les enfants la nation toute entière dans son présent et dans son avenir.

"C'est pourquoi, ajoute le candidat du Capital Familial, le relèvement économique de la famille doit être placé au premier plan des préoccupations gouvernementales". Car avec plus d'argent dans chaque famille, tous les autres problèmes: d'habitation, d'éducation, de santé, de loisir et de formation spirituelle seront plus faciles à résoudre.

Surplus annuels des Profits

par les Particuliers et Compagnies	$8,800,000,000.
472,000 sont nés en 1959, au Canada.	
Disons 500,000 en 1960, à $1,000.	$ 500,000,000.

C'est aussi simple que cela, quand on le veut, Avec son Esprit, avec son Coeur, avec son Argent.

(Organisation H.-Georges Grenier)

3e POINT

CAPITAL FAMILIAL

de l'Argent *pour tout le Monde*

ASSURANCE TRAVAIL... — $1.00 de l'heure, $40. par semaine, $2,000 par année

L'Assurance-Travail . . . ne coûtera rien.
Le Chômeur qui travaille gagne son pain.
Et augmente le Revenu National Annuel.
Ce n'est plus un Chômeur.

Tous les Patrons et tous les Salariés
Cesseront d'être badrés et ennuyés
Par ce "Travail" coûteux et compliqué
Des fameux TIMBRES d'Assurance-Chômage.

Quelle Economie et de Temps et d'Argent.
Fini, (n..i..ni) les Calculs du Compte-gouttes.

Nous serons tous délivrés... "des livrets".

HARMONIE — PROSPERITE

résumé

1.—Allocations Familiales: $40. par mois,
De la Naissance à la fin des Etudes.

2.—Prime à la Naissance: $1,000. par Enfant.
Peut-être "Retro-active" à JUIN 1956?

3.—L'Assurance-Travail: $40.00 par semaine.
A tout Adulte, en santé physique et mentale.

CONCLUSION

Tout cela veut dire: Beaucoup plus d'argent
Dans toutes les familles et les logements.

Tout cela veut dire: beaucoup plus d'argent
Dans tous les magasins et tous les restaurants

Tout cela veut dire: beaucoup plus d'argent
Pour acheter tous les produits, déjà produits.

Tout cela veut dire: beaucoup plus d'argent
Pour tous les patrons, et les gouvernements.
Il faudra donc en reproduire d'autres.

Toutes les MAMANS, en faisant le marché, vendredi,
Marchanderont moins, achèteront plus, en souriant.

Allons-y donc . . .

De l'Argent . . .

(Organisation H.-Georges Grenier)



"Un homme qui se dévoue bénévolement pendant plus de 30 ans pour ses semblables est un FIDELE SERVITEUR qui n'a qu'un but ne sollicitant un mandat de député, c'est celui de"

SERVIR

...

CET HOMME EST

J. C. SAWYER

ANCIEN ELEVE DU SEMINAIRE ST-JOSEPH DES TROIS-RIVIERES – DEPUIS 32 ANS LE NOTAIRE AFFABLE, POLI, INTEGRE, DEVOUE, CHARITABLE ET DIGNE DE NOS FAMILLES –

Les nombreuses activités bénévoles du notaire Sawyer dans tous les domaines en ont fait une personnalité sympathique, appréciée et recherchée des autorités religieuses et civiles ainsi que de la population toute entière.

- PRESIDENT DE LA LIGUE DU SACRE-COUR DE LA PAROISSE DU T.S. SACREMENT ET PRESIDENT DE LA FEDERATION DES LIGUES DU SACRE-COEUR DU DIOCESE PENDANT DIX ANS
- EX-GRAND CHEVALIER DU CONSEIL 1001 DES CHEVALIERS DE COLOMB DONT IL EST MEMBRE AU 4e DEGRE
- MEMBRE DE LA COMMISSION DES ECOLES CATHOLIQUES DES TROIS-RIVIERES PENDANT HUIT ANS
- PRESIDENT DE LA FEDERATION DES OEUVRES DE CHARITE DE LA PAROISSE DU T.S. SACREMENT
- PRESIDENT DE LA FEDERATION DES OEUVRES DE CHARITE POUR LA CITE DES TROIS-RIVIERES
- PRESIDENT DE LA FEDERATION DES OEUVRES DE CHARITE POUR TOUTES LES PAROISSES DU DIOCESE EN 1959
- PRESIDENT DE LA SOUSCRIPTION POUR LES SCOUTS CATHOLIQUES DU DIOCESE DES TROIS-RIVIERES.
- PRESIDENT DE L'ASSOCIATION DU NOTARIAT POUR LE DISTRICT JUDICIAIRE DES TROIS-RIVIERES —
- DIRECTEUR DU CLUB DE BASEBALL DES TROIS-RIVIERES —
- MEMBRE DU COMITE DES SOUSCRIPTIONS EN FAVEUR DE L'UNIVERSITE LAVAL, LES RVDES DAMES URSULINES, LES RVDES SOEURS DE MARIE-REPARATRICE, LE SEMINAIRE ST-JOSEPH, LE SEMINAIRE STE-MARIE, LES RVDES PERES FRANCISCAINS, ETC., ETC., ETC.,
- VICE-PRESIDENT DE LA COMMISSION DE L'EXPOSITION
- PRESIDENT DES SYNDICS DE LA PAROISSE DU T.S. SACREMENT
- INITIATEUR ET PROMOTEUR DU MUSEE DE LA FAUNE CANADIENNE DONT L'INAUGURATION AURA LIEU EN AOUT 1960.

AYONS CONFIANCE EN CEUX QUI ONT CONFIANCE EN NOUS

VOTONS SAWYER

(Publiée par l'Organisation J.-C. Sawyer)



(Photo Le Nouvelliste)

LES ECOLIERS seront bientôt en vacances, mais c'est actuellement pour eux une période fébrile, celle des examens de fin d'année. Un dernier effort, avant le départ pour la liberté, la vie au grand air, les promenades, les voyages, les excursions.



(Photo Le Nouvelliste)

UNE FETE INTIME avait lieu jeudi soir au mess des officiers de l'aviation, à l'occasion du départ prochain de cinq officiers de l'Unité de Radar des Trois-Rivières. La photo ci-dessus, prise à cette occasion, nous fait voir, de gauche à droite, les officiers d'aviation, Audrey Cornell qui se rend à Halifax, Nouvelle-Ecosse, Norma Farwell qui se rend à Baie-Comeau, le Réverend W. Kidd, padre de l'Unité 2453 de notre ville, récemment désigné pasteur de la paroisse anglicane St. Peter de Ville Mont-Royal, Gloria Lodge, qui enseignera à l'école de la 3e escadrille de l'Aviation canadienne à Zweibrucken en Allemagne, et Paul Bourdeau qui sera attaché à partir du 23 juin prochain à une Station de Radar de la ligne Dew, en la Terre de Baffin. Tous ces officiers cousent ici en compagnie du chef d'escadrille André-O. Dumas, commandant de l'Unité locale de Radar et du lieutenant de section Elzéar St-Arnault, président du mess des officiers où a eu lieu la fete. Des cadeaux-souvenirs ont été remis à ces cinq officiers en témoignage d'estime et de gratitude de la part de leurs camarades officiers.

La Garde Notre-Dame fête demain ses quarante ans

Demain dimanche le 19 juin, la garde paroissiale Notre-Dame de Trois-Rivières célébrera le 40e anniversaire de sa fondation.

A cette occasion des fêtes paroissiales sont organisées. Le programme de ces fêtes est le suivant: Rassemblement des membres à 9 hres, suivi d'une messe à 10 hres à l'église Notre-Dame, cette messe sera chantée par le R. P. Ferdinand Coiteux, o.f.m.i., aumônier fondateur, et le sermon sera prononcé par le R. P. Etienne Janelle, ancien aumônier.

Un rassemblement dans la cour du séminaire est prévu pour 1 h.30 en vue de la parade de 2 hres. Cette parade suivra le parcours suivant; Laviolette, Defoy, St-François-Xavier, St-Martin, Ste-Ursule, Ste-Geneviève et St-François-Xavier jusqu'au séminaire. Au cours de la parade, il y aura un point de salut pour le R. P. curé en face du presbytère de la paroisse Notre-Dame.

A 6 hres, il y aura banquet au Club des Raquetteurs sous la présidence du Major Jean-Paul Lacoursière, président de la garde Notre-Dame. Le colonel Emile Caron, président de la Fédération des gardes paroissiales du Canada, assistera à ce banquet.

SEAT COVERS

Pour l'achat d'un SEAT-COVERS voyez toujours un EXPERT dans la POSE SEAT-COVERS en viscose renforcés de cuirette



$18.95

TAPIS en CAOUTCHOUC POUR AUTOS — Tous les prix.. toutes les couleurs

" TOP CONVERTIBLE " $69.00 ET PLUS — posé par des experts

THOMPSON AUTO SEAT-COVERS

1850, LAVIOLETTE (Près du tunnel) FR 5-4937

C'EST UN SECRET de POLICHINELLE

Un dépliant en trois couleurs est actuellement distribué un peu partout et surtout au kiosque touristique. Il a été réalisé grâce à la collaboration du Service de publicité des Trois-Rivières, dirigé par M. Irénée Rochefort et du Comité Central de Tourisme à la Chambre de Commerce, dirigé par Robert Loranger. La couverture du dépliant, faite par Jacques Jourdain appelle l'oeil. Roger Bruneau, Yvon Thériault, André Biron et Marcel Roux ont également pris part à la réalisation de ce feuillet qui groupe tous les détails utiles aux touristes. Un pas en avant, quoique mesuré.

* * *

Le Kiwanis de Sillery prendra le dîner à la table du Kiwanis trifluvien, lundi qui vient. Une délégation de Portneuf complétera le groupe. Exceptionnellement pour l'occasion, le dîner kiwanien se prendra à 6 hres et non à midi. C'est ce qu'on appelle au Kiwanis "visites inter-clubs."

* * *

Pour la durée de la saison estivale et pour faire face à l'affluence croissante des personnes qui se laissent tenter par les voyages transcontinentaux, le Canadien National fera circuler le "Super-Continental" entre Montréal et Vancouver avec des voitures-restaurants et des voitures-lits supplémentaires. Les voitures supplémentaires resteront en service jusqu'au 6 septembre.

* * *

Quand interdira-t-on le stationnement sur la rue Bonaventure, définitivement? Le conseil en avait ainsi décidé, pour le bien de tous les automobilistes des Trois-Rivières, qui sont bien une dizaine de milles. Mais certains se sont plaints... Le bien commun a été sacrifié une fois de plus au bien d'une dizaine d'électeurs. C'est désolant.

M. Fernand Roussel au club des Francs

M. Fernand Roussel, du Centre de Recherches en Relations Humaines (Montréal) prononcera une conférence sur le "leadership", samedi soir le 18 juin, au dîner de clôture des activités du club des Francs des Trois-Rivières.

Le dîner mixte sera sous la présidence de Me Jean-Paul Bérard, à 7 hres p.m., au Castel des Prés. La soirée comportera, en plus de la conférence de M. Roussel, un film exceptionnel tourné au Mozarteum de Salsbourg : Jeux et Musique.

M. Roussel est un spécialiste en dynamique de groupe. Il a fait des stages au centre réputé de Béthel, haut lieu des relations humaines aux Etats-Unis. Il partage actuellement son temps entre l'enseignement universitaire et la recherche scientifique. Il compte développer le sujet de son exposé ainsi : notion du leadership (exemples et définition); historique de l'étude du leadership (théorie du Grand Homme et mystique du groupe); quelques principes qui guident la recherche actuelle; les résultats de deux expériences en milieu industriel et dans la famille.

Ce dîner marque la fin des activités du club des Francs pour ce premier semestre de 1960.

M. MONGRAIN

vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu **3,947** voix à la dernière élection fédérale de 1958

Deux ordinations en fin de semaine

S. E. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque de Trois-Rivières, conférera le sacerdoce à deux enfants de la Mauricie, samedi et dimanche. Samedi matin, à 10h.30, à l'église Ste-Madeleine du Cap-de-la-Madeleine, le R. P. Raoul Rocheleau, o.m.i., accéda à la prêtrise.

Dimanche, à 10h.30 encore, M. l'abbé Gilbert Bournival sera ordonné prêtre à l'église paroissiale de St-Etienne des Grès, paroisse natale de M. l'abbé Bournival.

Délégués du Jeune Commerce

Quatre dignitaires du Jeune Commerce de Trois-Rivières prendront part avec leurs épouses aux journées d'études provinciales qui auront lieu à Hull samedi et dimanche.

Ce sont MM. Louis-Georges Pérusse, président du Jeune Commerce, M. Fernand Marion, ex-président régional, Me Claude Bisson, vice-président provincial et M. Jean-Paul Lamy.

Au cours de ces journées d'études, les divers comités provinciaux soumettront le bilan de l'année écoulée et dresseront els plans pour l'année qui vient.



LE DR ANDRE AUBRY vient de recevoir son doctorat en médecine de l'Université Laval de Québec, avec la mention "magna cum laude". Le Dr Aubry est le fils de M. et Mme Parfait Aubry, du Cap-de-la-Madeleine. Il fit ses études classiques au séminaire Saint-Joseph de Trois-Rivières où il obtint son baccalauréat-ès-arts. Il partira dans quelques jours pour un stage d'étude en gynécologie-obstétrique à l'hôpital Mount Carmel Mercy, à Détroit, Michigan.

CKTM-TV

DIMANCHE

1 hre à 1h.15 p.m.

VOIR PAGE (15)

Aussi pages 3 - 4 / 9 - 11 / 14 - 17 / 20 - 24



(Photo Le Nouvelliste)

LES SONDAGES s'effectuent actuellement dans la paroisse Ste-Catherine de Sienne, en Banlieue, en vue de l'amenagement prochain du service d'égout. Ces sondages sont sous la responsabilité de l'ingenieur-conseil René-A. Robert. On reconnait sur cette photo: le secrétaire-trésorier de la paroisse, M. Roland Prévost, M. Robert, et à l'extrême droite, M. Jean-Guy Hamel, technicien de Surveyer Nenniger & Chenevert, compagnie de Montreal qui se spécialise dans ces sortes de travaux.

Les Cannes Blanches au sanctuaire

Pour la 10e année consécutive, la Société Amicale des Aveugles organise son pèlerinage provincial annuel des AVEUGLES au sanctuaire de Notre-Dame du Cap, qui sera présidé, samedi le 18 juin, par S. E. Mgr Percival Caza, de Valleyfield.

On attend des groupes imposants d'aveugles des principaux centres du Québec: Montréal, Québec, Trois-Rivières, St-Hyacinthe, Sherbrooke, Drummondville, Shawinigan, Joliette, St-Jérôme et même de Chicoutimi. Le groupe le plus nombreux viendra de Montréal par convoi spécial du Pacifique Canadien, et arrivera au Sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine vers 11 hres a.m. MM. les abbés Leopold Guillemette, et Jean Legault, de Montréal, en assumeront la direction spirituelle, tandis que le contingent de la vieille capitale sera animé par la Rde Soeur Marie-Thérèse, des SS. de la Ste-Famille de Bardeaux, et Mlle Lucille Audet.

S. E. Mgr Caza célébrera la messe du pèlerinage vers 4 h. en plein air près du Calvaire à la 12e station du chemin de la croix prêchée par M. l'abbé Léopold Guillemette, curé de la paroisse St-Bonaventure de la métropole.

ASSEMBLEES DE CAMILLE ROY

SAMEDI SOIR: ST-GREGOIRE

DIMANCHE SOIR: ST-LEONARD

LUNDI SOIR: NICOLET



Camille Roy

ORATEURS INVITES

Me ANTONIO NADEAU

BERNARD GOULET

CLEMENT VINCENT

Me PIERRE SMITH

Me YVES GABIAS

ALBERT POULIN

. . . et autres invités de marque.

Grand Rendez-vous lundi soir A NICOLET

(Publiée par l'Organisation Camille Roy)

MON DESIR... UN APPAREIL MOFFAT DeLuxe 1960



POELES

La première cuisinière du Canada. Quelle joie vous éprouverez à préparer les repas sur cette cuisinère d'une beauté incomparable, dont la qualité reconnue est le résultat de 77 années d'excellente fabrication. Sa commodité d'emploi; et son fonctionnement indéfectible seront une source de satisfaction constante tandis que sa belle apparence suscitera en vous un sentiment de fierté.

LES PLUS BAS PRIX QUE VOUS NE POUVEZ TROUVER AILLEURS !



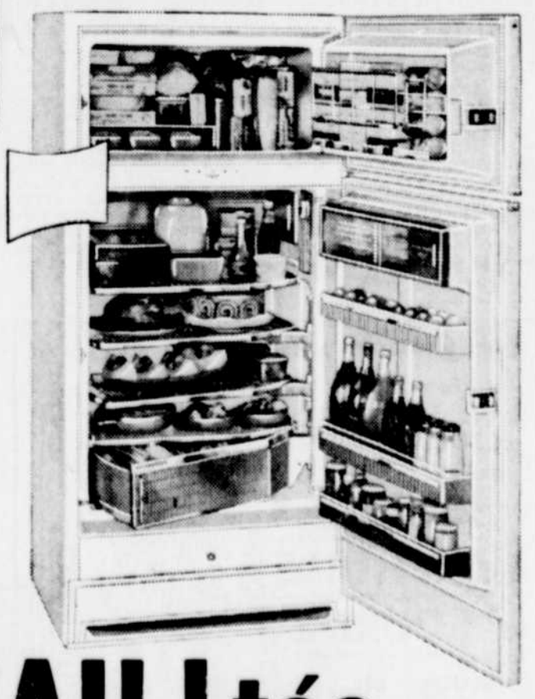
REFRIGERATEURS

Modèle peu encombrant. Finition élégante et facile d'entretien. Intérieur en porcelaine Titanium. Fermeture facile avec jolie poignée de vinyl. Bandes chromées de luxe Meilleur contrôle de température. Cabinet d'acier fini en émail cuit. Moffat.

QUALITE

SERVICE

GARANTIE



Roger CHARBONNEAU Ltée

NOUS AVONS UNE MARCHANDISE SUPERIEURE A UN PRIX PLUS BAS QUE PARTOUT AILLEURS

331, Notre-Dame, Cap-de-la-Madeleine, FR. 4-3852

L'Antre du Poème

Les vertus de la poésie

La poésie démarche vers la connaissance de tout. La poésie écho du conflit de l'homme insuffisant avec l'univers trop complet. La poésie visionnaire et la poésie enfin sculpture et modelage des mots, architecture pour une libération. Tels sont les thèmes du recueil d'aphorismes poétiques que faisait publier aux Editions du Bien Public, Yves Préfontaine cette semaine. Le lancement du recueil a eu lieu mercredi dernier à la Galerie Denyse Delrue de Montréal.

Ce recueil est un fourre-tout. Pensées, phrases, attelages de mots, trouvailles vigoureuses, naïvetés et poncifs, quelques pages d'un lyrisme débordant s'y côtoient. L'impression d'ensemble est celle-ci, qui confirme Paul Toupin: notre littérature c'est talent sans courage ou courage sans talent. Notre littérature se meurt d'être inachevé. Nos poètes s'étonnent d'eux-mêmes, de leur inspiration et n'osent la harnacher, y travailler, en faire oeuvre d'art. Notre poésie est prometteuse, jamais artistique.

Et pourtant, Yves Préfontaine nous donne ici des pages dont l'hermétisme n'est pas stérile, mais riche d'images et souvent torrentiel dans le lyrisme. Sa manière d'exprimer cette "absente réponse au cri de l'homme perdu", et "l'orgueil de l'arbre qui s'écoule d'un seul bloc dans l'abîme, sous la rage du vent... Sa chute alors n'est pas déchéance, mais une addition à ses vertiges nécessaires". Et ceci: " Cette chute de lumière automnale — lente — telle une douceur de visage dispersant le secret", fait de Préfontaine Yves, un de nos plus authentiques jeunes poètes. La gratuité, la facilité, le procédé d'assembler les mots en des épousailles neuves ne sont pas de chez lui. Toujours l'image est sous-tendue par une expérience de la vie ou une observation aigüe de la nature.

On y trouve également une passion pour les mots, une conscience des vertus de la poésie. "Titan ce fut le verbe. Verbe: catapulte vers le connaître. A l'origine était le Rythme. Et le rythme. Et pour tenter sa dernière chance l'homme s'acharne mi les beaux chaos. Et pour fermer le cycle, le verbe se fit



Le poète et son éditeur, Yves Préfontaine et Clément Marchand. Cette photo fut prise lors du lancement du recueil d'aphorismes poétiques de Préfontaine, mercredi en fin d'après-midi, à la Galerie Denyse Delrue, de Montréal.

rythme. Et pour tenter sa dernière chance l'homme s5acharne à briser le cycle. Les mots faitiers sont les astres qui constellent les clairières obscures et le ciel de conscience. Les mots faîtiers sont les torches illuminant le haut-lieu où l'homme se dresse en apogée de savoir intuitionnel. (Au delà j'imagine une trombe de possibles, et je deviens fou)."

Poésie-libération. Libération d'une condition humaine atrocement incomplète. L'homme a les mêmes soifs que Dieu et les moyens d'un enfant de les assouvir. Libération et exorcisme: "Il faudra beaucoup de sang frais dans les veines futures".

En somme, que de richesses dans ce fourre-tout et que de richesses souvent inexploitées! Car il y a peut-être trop de mots et de mots alambiqués pour pallier à la banalité de nos mots si quotidiens. Mais y a-t-il plus de courage à redonner "aux mots de la tribu" un sens nouveau, qu'à employer des mots alambiqués, dites-moi? Préférez-vous par exemple "dans un rythme de graines sèches" de Lorca, à "la Poésie est une sorte de mystagogie bafouillante" de Préfontaine?

Le poète écoute et transsubstantie. Mais il est vrai que Préfontaine n'a probablement pas encore trouvé l'exacte voix qui lui convient. Elle est encore en friche. Il n'en tient qu'à lui d'émonder encore et toujours. Ce que le poète enlève n'est jamais perdu, puisqu'il le garde en lui. Mais ce qu'il laisse en trop le perd.

Je relève en terminant ce bois mort: "Le Cap immuable se tient debout, géant pétrifié sous des blocs d'azur implacable". "Le Poème qui te délivre de tes phantasmes devient toi plus que toi-même: ta propre substance". "Peuplé de mille parsonnes aux facettes auguisées". Ce "facettes" sonne comme "bêbête". "Nature: bourreau superbe..." et enfin, ce conseil de bonne soeur: "Droit d'exiger l'impossible si tu peux le rendre toi-même là où tu oeuvres".

Il convient de féliciter ici les Editions du Bien Public qui se lancent dans l'édition de poètes canadiens. Il y a là un risque financier d'importance, tout le monde sait en effet que tout le monde ne lit pas la poésie. Mais il faut publier, il faut "se manifester", comme dit Préfontaine et c'est à force de ce faire que le verbe s'épure et que naissent Saint-John Perse et Pierre Jean Jouve.

Gérald GODIN

Le prix Champlain

La gagnante du Prix Champlain 1960 est une religieuse acadienne de la Congrégation de Notre-Dame du Sacré-Coeur: la R. M. Marie Grégoire. L'oeuvre primée est un roman acadien intitulé Pointes-aux-Coques et publié par les Editions Fides sous le nom de famille de l'auteur: Antoine Maillet.

Ce prix littéraire d'une valeur de cinq cents dollars a été fondé par le Conseil de la vie française, il y a trois ans. Il est attribué à un auteur Canadien français, hors du Québec ou à un Franco-Américain. Il peut aussi être décerné à un auteur québécois à condition que l'oeuvre primée porte sur les Canadiens français, hors du Québec. Les gagnants du Prix ont été M. le chanoine Lionel Groulx, le R. P. Lorenzo Cadieux, s.j., un Franco-Ontarien, M. Rosaire Dion-Lévesque, un Franco-Américain. Cette année, il va, pour la première fois, à l'Acadie. La remise du Prix se fera en septembre, à Québec, lors de la session annuelle du Conseil de la vie française.

Le concours est maintenant ouvert pour le Prix Champlain 1961. On peut y soumettre des ouvrages ne datant pas de plus de cinq ans, imprimés ou simplement dactylographiés double espace format 8½" x 11". Il faudra envoyer quatre exemplaires de l'oeuvre avant le premier janvier 1961, au secrétaire du Conseil de la vie française, 75, rue D'Auteuil, à Québec.

Des milliers d'édifices tels que :
HOTELS - MAGASINS - EGLISES
ECOLES - INDUSTRIES - ETC.
sont chauffés avec les économiques

BRULEURS A L'HUILE LOURDE



DEMANDEZ UN ESTIME MAINTENANT
—
LA 9-3351

C'est le meilleur temps de l'année pour faire exécuter les transformations nécessaires à votre système de chauffage. Consultez nos experts.

J.A.Y. BOUCHARD INC.
765 CÔTE D'ABRAHAM QUÉBEC

VENTE — INSTALLATION — SERVICE — REPARATION

Les lettres en Mauricie ...et ailleurs



Raymond Pagé

La chanson du vent

Dans les grands cimetières endormis sous les étoiles,
Entre les pierres grises éclairées d'une lueur blafarde,
Une plainte sinistre se glisse au ras du sol:
C'est la chanson du vent qui pleure les âmes oubliées!

Dans les gorges profondes balayées par la tempête,
Entre les têtes altières des majestueux bouleaux blancs,
Un sifflement aigu s'élève dans l'air bouleversé:
C'est la chanson du vent qui glace les coeurs solitaires!

Du fond des forêts sombres que le printemps reverdit,
Parmi les voix babillardes des sources folichonnes,
Un refrain monte léger comme un bruissement de feuilles:
C'est la chanson du vent, l'hymne aux espoirs retrouvés!

Le soir s'étend dans la campagne paisible.
Partout les champs exhalent une odeur de blé mûr;
Là-bas, dans le lointain, une musique presqu'imperceptible:
C'est la chanson du vent, la berceuse des rêves envolés!

Raymond Pagé



Gilles Beaudry

Odeur d'automne

Le glaive de l'automne a pénétré mon coeur
Pour qui monte un chant de la nature oubliée.
Ses grèves d'or, la mer inonde de grandeur;
J'y vais au clair matin et ma vue est choyée.

Dans le creux des vallées, sur les cimes sans fin,
Se répand en un souffle un parfum de grisaille.
L'ombre fraîche échappée à l'étreinte des pins,
Se dérobe au soleil qui lui serre la taille.

Dans le chaume l'oiseau trille son allégresse;
Son aile en son essor, valse au ciel de satin.
Le ruisseau plus pressé chemine avec ivresse
Et m'entraîne avec lui vers un heureux demain.

La chaste forêt, laisse au souffle de la brise,
Flotter un nouvel air d'amour tout embaumé.
Un sentier en son sein, de dépouilles se grise.
Et berce, d'un été, le souvenir aimé.

Gilles BEAUDRY

Romantisme livresque

Les trois poèmes ci-contre, ou ci-haut je ne sais comment on les aura disposés, étaient la collaboration de la Mauricie au 35e concours annuel de la Société des Poètes canadiens-français, association pie et très officielle que vous pouvez joindre moyennant quelques dollars et non quelques vers suivant l'habitude

Mlle Monique Buisson à 16 ans, est étudiante à l'Ecole Normale du Christ-Roi sur le boulevard du Carmel. M. Gilles Beaudry, 18 ans, est étudiant à l'Académie de La Salle et M. Raymond Pagé, 21 ans, est séminariste en petit à Ste-Marie de Shawinigan. Comme quoi le milieu scolaire, qu'il soit classique ou non, n'a rien à faire avec l'éclosion de l'intérêt pour la poésie. Faut-il en effet parler de talent si tôt? Et surtout, à ne lire qu'une page de chacun de ces jeunes écrivains, page toute ivre encore de Verlaine, Musset, Lamartine et autres romantiques que nous révèle si sobrement Calvet.

Votre poésie, mademoiselle et messieurs gagnerait à ne pas rimer. Avec tant de rimes et de chevilles et de délayage, passez-moi ce calembour, ça ne rime plus à rien... Mais vous aimez écrire, c'est beaucoup quoique de moins en moins rare par chez nous. Vous vous distinguerez de la pléthore en ayant du talent, seule chose que vous ne pourrez feindre si par hasard vous en étiez privés, en travaillant d'arrache-pied, en tenant votre journal quotidien, en écrivant enfin non de la littérature, mais la vie que vous observez autour de vous, comme l'abeille ne butine pas les fleurs des tapisseries, mais les fleurs au seuil de la ruche. Parlez de votre famille, décrivez votre oncle Nicéphore, celui qui se "paquète" la fraise à chaque occasion, funérailles aussi bien que noces.

Et enfin, lisez Tchékhov, sinon dans le texte, du moins dans l'étude que lui consacre dans la collection "Ecrivains de toujours" aux éditions du Seuil, Je ne sais plus qui, dont le prénom est Sophie.

Vous y apprendrez que l'écrivain en vient à ne plus être humain. Souffre-t-il du départ de la femme qu'il aime? il courra dès que possible à son papier pour noter ses sentiments dans toute leur chaleur. Quelques mois après, ses sentiments se seront refroidis et tel ou tel passage de son oeuvre qui vous émerveillera sera celui-là même qu'il aura vécu et dont il vous aura fait profiter en étant assez sans-coeur pour le noter. Comme le peintre qui fréquente les salles d'opération pour croquer les masques de la souffrance. Sauf que l'écrivain ne regarde pas les autres, mais sa propre douleur.

Ce livre est en vente dans la plupart de nos librairies. Peu banale leçon, mais combien profitable.

G.G.



Monique Buisson

MELANCOLIE

Un glas dans le lointain lentement agonise
Pendant que peu à peu aux échos de la brise,
Pendant que l'atmosphère revêt sa robe grise,
Le grand astre du jour fond par-delà l'église.

Le pâle paysage égrène ses lambeaux;
Un triste soir arrive avec des ombres noires...
Symbole de la vie: honneur, plaisir et gloire
Tout y passe à son tour mais conduit au tombeau.

Là-bas, loin dans la plaine, sur une vieille tour,
Sur un créneau de pierre à l'heure où tout noircit
Un gros hibou hue sa mélancolie du jour
Qu'un vent léger emporte et traîne dans la nuit.

Dans un ciel de ténèbres, par derrière les nuages,
Une lune blanchâtre jette un dernier rayon...
Et, faisant dans le noir le suprême voyage,
Disparaît doucement dans l'infini profond.

Tout près du cimetière en bordure de la route,
Un pauvre paysan chemine, solitaire...;
Va ! C'est un oublié, un inconnu sans doute
Qui recherche l'oubli en cet endroit désert.

La nature est défunte et le ciel est en deuil;
Mon pauvre coeur lui-même porte son noir linceul.
Avant qu'une autre aurore vienne tout ranimer,
En silence je pleure ce spectacle fané.

Monique BUISSON

EL GRECO

La plus grande Galerie d'Art du Canada

1324 ouest, rue Sherbrooke — MONTREAL

Au service de la meilleure société de la province de Québec

COLLEGE de VICTORIAVILLE

455 est, Notre-Dame, Victoriaville, P.Q.

Pensionnat-externat. Affilié à l'Université Laval

Cours classique régulier après la 7e année

Cours accéléré pour les élèves bien doués qui ont terminé la 8e ou la 9e année; syntaxe spéciale

DEMANDEZ LE PROSPECTUS

PL 2-5901 Le Préfet des études

La Vie des Lettres

Même les grands auteurs ont des faiblesses, qui nous les font paraître plus humains et que l'on pardonnerait si difficilement à des débutants. Avantage d'être célèbre et connu, comme avantage d'être aimé: on pardonne les défauts, ils nous tirent des sourires affectueux. Je relève ainsi dans Julien Green, plus précisément dans son dernier roman: Chaque homme dans sa nuit, ce pléonasme: "Il entra en poussant le battant mobile".

—o—

Les Carnets du Major Thompson ont été et sont encore des best-sellers. Seule Françoise Sagan a été, au cours des dernières années plus lue que Pierre Daninos, père du Major. Comme quoi la grande lit-



Pierre Daninos

térature rebute le plus grand nombre, contrairement à la mineure, plus plaisante car n'oublions pas que la majorité des lecteurs ne lisent pas par devoir ou soi-disant pour se cultiver comme les pauvres critiques ou snobs que nous sommes, mais bien pour se délasser l'esprit. La revue mensuelle du département étranger Hachette: *Livres de France*, consacre son numéro de mai à Daninos. Ce dernier y raconte, en un article souriant, comment lui est né le Major Thompson, qui est bientôt devenu plus célèbre que son auteur. C'est ainsi qu'un lecteur des Carnets se présente chez son libraire et dit: "Vous n'avez rien d'autre de ce Thompson, ce n'est pas mal...". Daninos est un des grands humoristes d'aujourd'hui, c'est Henry Muller lui-même qui le reconnaît. (Ça ne veut rien dire' personne ne connaît Muller, à ne pas confondre avec l'auteur de Nexus. Henry Miller). Pierre Daninos a été journaliste, a publié quelques romans avant de se décider à faire rire les gens avec "Sonia les autres et moi". Son dernier roman s'intitule: *Un certain Monsieur Blot*, type de français moyen qui, grâce à un concours, passe de l'état de transparence à la célébrité et se livre à la satire du bureau, des snobs, de la vie conjugale, etc...

—o—

Mme Claire Martin, gagnante du Prix du Cercle du Livre de France il y a deux ans pour ses nouvelles "*Avec ou sans amour*", se cherche un titre. Son prochain roman sera édité par Robert Laffont, à Paris. Il est noir, très "revenu de tout." Un Roman d'amour sans doute: les femmes ne savent pas écrire autre chose... Elle a confié à son éditeur le soin de découvrir un titre, mais ne refusera pas toute suggestion qui lui sera faite, ainsi qu'elle nous le confiait mercredi soir au lancement du recueil de Préfontaine à Montréal (longue phrase n'est-ce pas? influence de Bossuet). Expédiez donc vos suggestion au Cercle du Livre de France, 40 rue Molière, à Montréal ou aux soins de votre serviteur.

Votre libraire recevait cette semaine le roman d'une jeune fille de l'armée d'Israël, Mlle *Yaël Dayan*, intitulé: *Un nouveau visage*. Dans la collection Ecrivains de toujours: *Edgar Poé* par lui-même, une étude de Jacques Cabau, une abondante iconographie et des pages choisies du grand écrivain américain, traduit par *Baudelaire*. Dans la collection Meneurs d'hommes, dirigée par Jean-Claude Ibert: *Karl Marx*. Dans la collection Solfèges, au Seuil, une étude de Claude Rostand sur Liszt. De *Lanza del Vasto*, Vinôba ou le nouveau pèlerinage.

—o—

Educateurs, lisez **Sur le chemin des Hommes**, aux éditions Grasset, un essai sur l'éducation par Jean Guéhenno. Le bilan d'une expérience exceptionnelle d'universitaire et de professeur. Comment former des hommes aujourd'hui? Que devrait être une vraie réforme de l'enseignement? Comment concilier la tradition et les innovations indispensables? "Il y a peu d'intellectuels pour soumettre les choses de leur esprit à un examen de conscience plus exigeant", en écrivait André Rousseaux dans le Figaro littéraire.

—o—

Il y aura 64 ans lundi le 21 juin, Marceline Desbordes-Valmore naissait à Douai. *Marceline Desbordes* est la première des poètes romantiques, qui ne méritaient guère mieux qu'une femme comme ancêtre, d'ailleurs. Toute la place fut faite au coeur. Au 20e siècle, toute la place est faite à l'esprit. La poésie devient mots, la musique nombre, la sculpture vide et la peinture espace. La honte du coeur et le dédain de la douceur sont des constantes de la poésie contemporaine, plus: on n'en parle plus, par réaction sans doute. L'avant-gardiste devra conjuguer les deux.

G.G.

Vient de paraître

Glossaire bilingue de la comptabilité Le Prix Champlain

L'institut des comptables agréés du Québec a publié un nouveau glossaire français-anglais et anglais-français sur le vocabulaire propre à la comptabilité, glossaire d'une soixantaine de pages où l'on trouve les termes de comptabilité dans les deux langues, et leurs équivalents dans l'autre langue.

Parmi les termes français plusieurs sont déjà reconnus et d'usage courant. Il en est d'autres aussi qui, s'ils sont moins connus, sont pourtant justes et peuvent être employés avantageusement.

Cette nouvelle publication s'inspire de la "Terminologie de la comptabilité", dictionnaire des termes propres à la comptabilité publié en 1957 par l'institut canadien. En même temps qu'il prolonge ce premier ouvrage, le nouveau lexique est spécialement conçu pour faciliter l'établissement d'une terminologie uniforme chez les Canadiens de langue française.

S'il doit être, en tout premier lieu, d'un usage précieux pour les Canadiens de langue française, cet ouvrage n'est pas, non plus, dépourvu de valeur pour les comptables de langue anglaise qui, chaque jour davantage, sont appelés à examiner ou dresser des bilans en langue française.

Cette nouvelle publication intitulée "Termes de comptabilité", est disponible par l'entremise de l'Institut des comptables agréés, 630 ouest, rue Lagauchetière, Montréal.



LA COMPAGNIE D'ASSURANCE DU CLUB AUTOMOBILE DE QUEBEC

SIEGE SOCIAL: 2 ave CHAUVEAU, Québec, P.Q. LA. 5-4751

Trois-Rivières: M. Yvan Beauchamp, B. P.-1013, Tél: FR. 4-9042

Nicolet: M. Hector Verville, Tél.: 102

Circulation maritime

En descendant

Montréal — 11.30-17 Frankcliffe Hall.

Cap St-Michel — 13.00-17 Sylvania, 11.10-17 Griffon, 12.27-17 Rival.

Sorel — Arr. 13.05-17 CMS Berthier, dépt. 12.25-17 Mistral, 08.40-17 Yvon Simard.

Trois-Rivières — Dépt. 12.40-17 Notre-Dames-des-Mers, pass. 1.55-17 Norco.

Batiscan — 13.00-17 Dido, 12.40-17 Coastal Creek.

Grondines — 10.25-17 Martin B.

St-Nicolas — 13.05-17 Marquette.

Québec — Arr. 09.25-17 St-Léon C. dépt. 10.30-17 HMCS Fundy, Chaleur, Quinte et Thunder.

St-Jean — 11.50-17 Sunpalermo, 10.30-17 Skienfjord, 11.10-17 T.R. McLagan, 11.35-17 Bulkarier, 10.40-17 Manchester Explorer, 09.30-17 Woodcock, 11.10-17 G.H. Marie, 12.10-17 H.M.C.S. Fundy, Chaleur, Quinte et Thunder, 09.05-17 St-Pierre.

Escoumains — 07.30-17 Alexandra Sartori, 08.05-17 Gundrun Maersk, 05.30-17 Manchester Regiment, 07.40-17 Deerwood, 08.20-17 Capt. C.D. Secord, 08.20-17 Italmare.

OUEST DE MONTREAL

Port Weller — 09.20-17 Caracas, 10.20-17 Harry Yates, 12.10-17 Joseph Medill Patterson, & R.O. Petman.

Iroquois — 08.50-17 Brown Beaver, 10.05-17 Soreldoc, 12.-10-17 Selkirk.

Snell Lock — 11.55-17 Rheinstein.

Beauharnois — 10.20-17 Las Minas, 11.25-17 Sea Transport et Grainmotor.

Côte Ste-Catherine — 11.50-17 Federal Voyageur.

St-Lambert — 07.30-17 Himing, 10.55-17 Elisabeth Berger, 12.35-17 Imperial Simcoe et Frankcliffe Hall.

En montant

Belle-Isle — 16.00-16 Ruppertfland.

Port Meunier — Départ 08.-15-17 Anticosti.

Escoumains — 09.00-17 Cape Breton, 11.50-17 Larioja, 10.55-17 Imperial Collingwood, Aldebaran 16.00-18, Wendover 08.00-19, Hindanger 11.00-18, Texaco South America 12.00-18, Ramsen Heights 15.00-17, Caria 17.00-18.

Pointe Noire — 12.15-17 Lièvre Consol.

St-Jean I.O. — 11.55-17 G. Montcalm.

Québec — Arr. 11.45-17 Homeric, 12.00-17 USS Becouna 319. Départ 14.45-17 Homeric. Pass. 13.25-17 Lakeshell, 14.05-17 Skern, 12.35-17 Cedarton 9.

St-Nicolas — 12.30-17 Innstein, 12.35-17 E.G. Grace 09.-35-17 Victorious, 11.30-17 Ganandoc.

Batiscan — 12.30-17 USS Willis A. Lee.

Trois-Rivières — 12.20-17 USS North Ampton.

Sorel — Arr. 13.55-17 Walton. Pass. 12.40-17 Keybar, 13.-15-17 Keystate, 12.30-17 Texaco Wajrior, 10.45-17 Wabana, 09.10-17 USS Caloosa Hatchee, 12.50-17 Beaumont.

Cap St-Michel — 13.45-17 Empress of Britain.

Montréal — 13.35-17 Constance Bowater, 09.50-17 City of Swansea.

AVIS AUX NAVIGATEURS

Les propriétaires et agents des navires sont priés de donner au bureau de pilotage un avis de départ d'au moins trois heures avant l'heure fixée du départ de leur navire. (signé) Capt. Jacques Gendron, surintendant régional du pilotage.

Fleuve St-Laurent en aval de Québec.

Québec, le 16 juin 1960
Circulaire N° 67.

Référence : Avis aux navigateurs, circulaire N° 66 en date du 16 juin 1960.

Avis est par la présente donné que la troisième et la quatrième bouées utilisées pour le câble, montrant un feu blanc fixe avec pavillon et réflecteur, placée à la position latitude nord 48 degrés 58'30". Longitude ouest 68 degrés 14'30" RE le vaisseau câble "Lord Kelvin" sont maintenant enlevées. (signé) Capt. G.-E. Gaudreau, agent régional, services maritimes.

Fleuve St-Laurent, en aval de Québec.

Québec, le 16 juin 1960
Circulaire n° 66.

Référence : Avis aux navigateurs, circulaire n° 49, en date du 19 mai et le n° 60 en date du 9 juin.

Le vaisseau-câble "Lord Kelvin" travaille actuellement au câble sous-marin, au large du haut fond de Manicouagan et "Georges McKee" au large de Little Métis, P.Q.

Durant ce travail quatre bouées utilisées pour le câble montrant des feux blancs fixes avec pavillon et réflecteur radar et trois bouées cylindriques jaunes sont placées aux positions suivantes :

1. Latitude nord 49 degrés 01'48" longitude ouest 68 degrés 14'06".

2. Latitude nord 48 degrés 58'01" Longitude ouest 68 degrés 08'30".

3-4. Latitude nord 48 degrés 58'30" longitude ouest 68 degrés 14'30". (bouées cylindriques jaunes 02 comme suit :

5. Latitude nord 48 degrés 43'30" longitude ouest 68 degrés 00'40" au large.

6. Latitude nord 48 degrés 43'30", longitude ouest 68 degrés 00'50" Rochers.

7. Latitude nord 48 degrés 43'30", longitude ouest 68 degrés 00'10" boules.

Les navigateurs sont priés de réduire la vitesse de leur navire au minimum lorsqu'ils passeront à cet endroit, et à une distance raisonnable de l'endroit des opérations. Positions prises de la carte n° 1225. (signé) Capt. C.-E. Gaudreau, agent régional, services maritimes.

C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE!

débarrassons le Québec de son triste

CHAMPIONNAT du CHÔMAGE!



Le Soleil, 10 mai 1960: "une partie de la foule des chômeurs qui encombrent SEPT-ILES.

236,000 CHÔMEURS CHEZ NOUS!

* En chômage: 1 travailleur du Québec sur 7..!
* 42% de tous les chômeurs du Canada!
* 100,000 chômeurs de plus qu'en Ontario!
* *Le gouvernement provincial se contente d'attendre qu'OTTAWA fasse "quéke chose"...*

LA SOLUTION LIBÉRALE:

1. Considérer le chômage comme problème *familial* et responsabilité *provinciale*.
2. Établir un CONSEIL ÉCONOMIQUE – créateur dynamique d'emplois *stables*.
3. Organiser la transformation économique, *chez nous*, de nos richesses naturelles.
4. Exécuter – *sans délai* et *partout* – des travaux publics à la mesure des besoins.

LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC — GAGE DE SÉCURITÉ

C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE!

Votons pour le Parti de la Sécurité:

LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC

(Publiée par le Parti libéral du Québec)

Un ancien journaliste devient président de la Voie maritime

OTTAWA (PC) — M. R.-J. Rankin, 63 ans, vice-président de la Commission des ports nationaux et ancien journaliste de Halifax, a été nommé président de l'Administration de la Voie Maritime du St-Laurent. Sa nomination entrera en vigueur le 1er août.

La nouvelle de la nomination du nouveau président — le quatrième depuis que l'organisme a été fondé en 1954 — a été annoncée hier aux Communes par le ministre des Transports M. Hees.

M. Rankin doit succéder à M. B.J. Roberts, 67 ans, qui a pris la direction de la Voie Maritime il y a deux ans, avant qu'elle soit inaugurée en 1959 par la reine Elisabeth et le président Eisenhower.

M. Roberts, également un ancien journaliste, doit prendre sa retraite le 31 juillet après plus de 40 ans à l'emploi du gouvernement. Il fut sous-ministre adjoint des Finances et président de la Commission des ports nationaux.

Originaire de Chatham, Ont. M. Rankin a joué un grand rôle dans les affaires maritimes avant sa nomination le 1er février 1958, comme vice-président de la Commission des ports nationaux.

Il entra à la Commission comme M. Roberts quittait cet organisme pour devenir président de l'Administration de la Voie Maritime.

M. Rankin entra au service du Halifax Herald en 1921 et atteignit le poste de gérant de la rédaction au Chronicle-Herald de Halifax. Il devint plus tard vice-président et membre du conseil d'administration du journal.

Il est un ancien président de la Presse Canadienne. En 1954 il était nommé directeur de l'agence coopérative de nouvelles pour une période de deux ans.

COMMENTAIRES

MINISTRE DES RESSOURCES HYDRAULIQUES

avec

l'hon. DANIEL JOHNSON



DIMANCHE SOIR

11h. 45

A LA RADIO

CHLN Trois-Rivières — CKTR Trois-Rivières — CKSM Shawinigan

CFLM La Tuque — CKAC Montréal

CKTM-TV

DIMANCHE

1 hre à 1h.15 p.m.

VOIR PAGE (15)

Aussi pages 3 - 4 / 9 - 11 / 14 - 17 / 20 - 24

CAPITOL FAMILIALE

à la TV

DEMAIN – Dimanche 19 juin

L'HONORABLE

ANTONIO BARRETTE

premier ministre de la Province

présentera les

MEMBRES de son Cabinet



CFCM-TV, Québec 5 h. 25 p.m.

CHLT-TV, Sherbrooke 2 h. 30 p.m.

CKRS-TV, Jonquière 1 h. 25 p.m.

CKTM-TV, 3-Rivières 6 h. 25 p.m.

CKBL-TV, Matane 4 h. 25 p.m.

CJBR-TV, Rimouski 4 h. 55 p.m.

CHAU-TV, N.-Carlisle 2 h. 55 p.m.

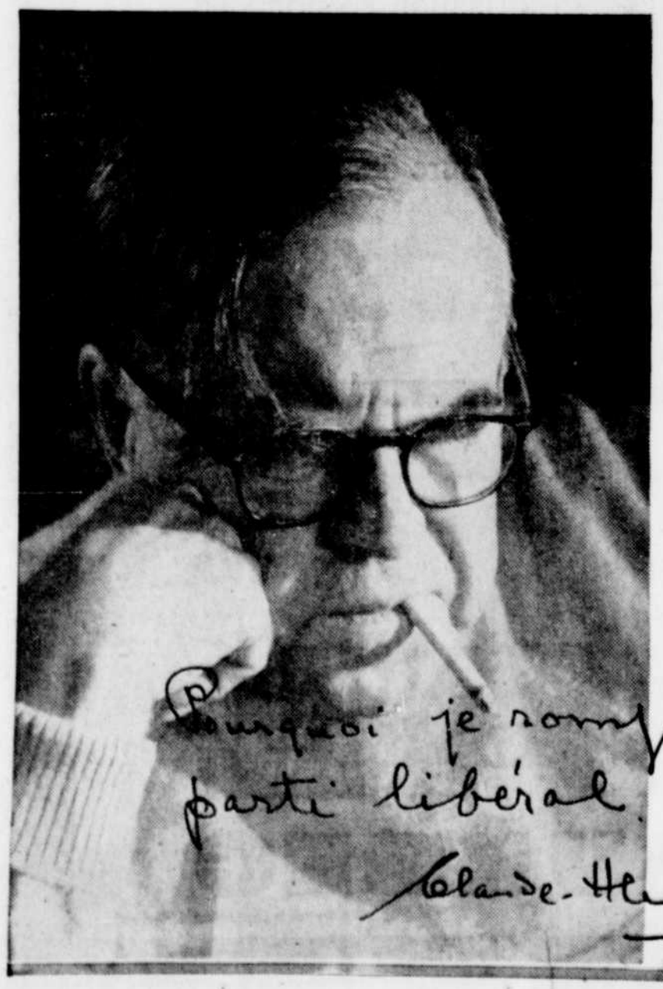
CHRN-TV, Rouyn 12 h. 45 p.m.

(Organisation Union Nationale)

C'est SAWYER qui gagne

AU-DESSUS DE LA MÊLÉE

avec Claude-Henri GRIGNON



DIMANCHE SOIR

19 JUIN

à la télévision

9h. 45

CKTM-TV

TROIS-RIVIÈRES

CBFT Montréal — CFCM-TV Québec — CBOFT Ottawa

CKRS-TV Jonquière — CKBL-TV Matane — CJBR-TV Rimouski

CHLT-TV Sherbrooke — CKRN-TV Rouyn

PUBLIÉ PAR L'ORGANISATION DE L'UNION NATIONALE



NAISSANCE DE L'EQUIPE LYRIQUE

Il y a quelques semaines déjà, j'avais ouï-dire qu'un feu nouveau couvait dans nos milieux musicaux.

Ce feu a percé à la surface cette semaine lorsque le journal a annoncé la formation de l'Empire Lyrique, qui semble ne compter que des jeunes dans ses rangs. L'Equipe Lyrique, devons-nous croire, apportera chez nous cette note de fraîcheur et cet excellent délassement qu'est la comédie musicale. Ceci nous manque depuis plusieurs années.

L'Equipe a choisi la date du 29 septembre pour se produire une première fois. Pas à Trois-Rivières cependant. Elle préfère aller d'abord en province, comme diraient les Parisiens ou les Montréalais. Elle visitera les principales localités de la région pour venir terminer sa saison dans la capitale mauricienne.

Les répétitions vont bon train depuis plusieurs semaines, à l'école St-François-Xavier, là-même où l'Opéra National du Québec, de douce mémoire, a monté la plupart de ses spectacles.

Qu'a-t-on sur le métier ? Une oeuvre de Richard Adler et Jerry Ross: "Damn Yankees", qui deviendra "Ces fichus Yankees" dans sa version française. Pour le printemps prochain, on veut monter "La Veuve Joyeuse", de Franz Lehar. Donc, un programme passablement chargé pour une troupe amateur à ses débuts. Bon succès à l'équipe lyrique.

—o—o—

C'est ce soir que les Tambouritzans donneront leur spectacle, comprenant danses et chants folkloriques, à l'aréna de Shawinigan. On sait que cette troupe américaine recrutée parmi les étudiants de l'université Duquesne, à Pittsburgh, a la réputation de donner un rendement professionnel.

—o—o—

Le Festival international de Bergen, en Norvège, vient de prendre fin alors qu'au Canada toutes les manifestations du genre viennent à peine de commencer ou débuteront plus tard.

Au cours du festival, on a pu entendre l'Orchestre symphonique d'Oslo, l'Orchestre symphonique de Bergen (dirigé par André Cluytens), le Théâtre royal de Copenhague, le Théâtre national d'Oslo ainsi que de nombreux solistes, instrumentistes et ensembles vocaux.

—o—o—

Le camp musical des Jeunesses musicales, au Mont Orford, ouvre ses portes dimanche prochain. Le premier récital ne sera présenté que le 2 juillet.

On aura alors l'occasion de voir et d'entendre les célèbres chanteurs canadiens Pierrette Alarie et Léopold Simoneau.

—o—o—

A Stratford, les autorités du festival shakespearien feront une réception officielle à leur millionnième spectateur au cours de la saison. Cet heureux homme (ou femme) se présentera en juillet et recevra de la direction un billet à vie bon pour deux personnes. Depuis le début des assises de Stratford, il y a sept ans, on a compté 939,071 spectateurs qui ont assisté aux 544 représentations de seize pièces différentes. La moyenne générale d'assistance a été de 88 pour cent de la capacité de la salle. Il ne manque plus que 60,928 "clients", soit vingt-sept salles combles, pour atteindre le millionnième spectateur.

Distribution des prix à Ste-Ursule

Sainte-Ursule (DNC) — La distribution des prix dans les écoles, sous le contrôle de la Commission scolaire, se fera le 23 juin courant, comme suit, soit dans l'avant-midi, aux écoles No 3, Crête-de-Coq; No 5, à Sainte-Louise; au No 5, Haut de Fontarabie et No 4, du Bas de Fontarabie.

Dans l'après-midi aux écoles No 2 de Beaupré; No 7 à l'Externat du Couvent, dirigé par les religieuses de la Providence; et No 1, les garçons du village.

HORAIRE DES EMISSIONS

Télédiffusion et radiodiffusion en faveur du candidat officiel de l'Union Nationale

YVES GABIAS

Samedi le 18 juin

CKTM-TV

7 h: 58 p.m.

Me Ludovic Laperrière



12 h: 15 p.m. Yves Gabias

6h:20 p.m. à 6h:25 p.m.

De Jacques Gouin

6 h. 25 p.m. à 6 h. 30

Yves Gabias

CHLN

6h:59 a.m.	4h:05 p.m.
9h:13 a.m.	5h:13 p.m.
9h:54 a.m.	6h:59 p.m.
11h:54 a.m.	7h:59 p.m.
12h:40 p.m.	8h:54 p.m.
2h:05 p.m.	9h:54 p.m.
3h:05 p.m.	10h:54 p.m.
	11h:54 p.m.

CKTR

7h:40 a.m.	1h:51 p.m.
8h:16 a.m.	2h:48 p.m.
10h:24 a.m.	5h:48 p.m.

12h:35 p.m. à 12h:40 p.m.

Dr. J.C. MATTEAU

6h:20 p.m. à 6h:25 p.m.

Dr J.C. MATTEAU

(Org. Yves Gabias)

Cote morale des films à l'affiche dans nos cinémas

Avec la collaboration du Centre diocésain de cinéma-radio-télévision des Trois-Rivières, nous publions ci-dessous la cote morale des films à l'affiche ces prochains jours dans nos cinémas.

TROIS-RIVIERES

Capitol—19-20-21-22 juin
Les yeux de l'amour — A déconseiller
Le confident de ces dames — Adultes

Cinéma de Paris—18 au 25 juin
Le vent se lève — Adultes
Circuit de minuit — A déconseiller

Impérial—18-19-20-21 juin
Pigeon qui pige — Adultes
Je reviens de l'enfer — Adultes et adolescents

Rialto—18-19-20-21 juin
Les plaisirs de l'enfer — Adultes, des réserves
Le redoutable homme des neiges - Adultes et adolescents

CAP-DE-LA-MADELEINE

Champlain—18 au 25 juin
Le ciel n'est pas à vendre — Adultes et adolescents

Madelon—18-19-20-21 juin
Le pont de la rivière Kwai — Adultes et adolescents
Les frères Rico — Adultes

SHAWINIGAN

Auditorium—18 au 25 juin
Who Was That Lady — A déconseiller
Good Day For Hanging — Adultes et adolescents

Cartier—18 au 25 juin
*Journal d'Anne Frank — Adultes et adolescents
Oh que mambo — Adultes, des réserves

Roxy—18 au 25 juin
Le désordre et la nuit — Adultes, des réserves
Diable au soleil — Adultes

Capitol—18 au 25 juin
Arrêt d'autobus — Adultes, des réserves
Sept ans de réflexion — Adultes, des réserves
Rivière sans retour — Adultes, des réserves

GRAND'MERE

Palace—19-20-21-22 juin
Le pont de la rivière Kwai — Adultes et adolescents

LA TUQUE

Empire—19-20 juin
La fièvre monte à El Pao — Adultes, des réserves

21-22-23 juin
Holiday for Lovers — Adultes et adolescents

LOUISEVILLE

Royal—18 juin
Tarzan The Ape Man — Adultes et adolescents
Prisonnier de la peur — Adultes et adolescents

19-20-21-22 juin
Vacances à Paris — Adultes, des réserves
Les lâches meurent aussi — Adultes

Signification des cotes morales

TOUS: Films visibles par tous, y compris les enfants.

ADULTES ET ADOLESCENTS: Films qui peuvent être vus sans danger par les spectateurs qui fréquentent ordinairement les salles de cinéma. (16 ans et plus)

ADULTES: Films qui ne conviennent qu'aux gens qui possèdent une certaine expérience de la vie et qui ont atteint un degré moyen de maturité intellectuelle, morale et spirituelle. Ces films ne conviennent généralement pas aux adolescents.

Adultes avec réserves: Films qui ne s'adressent qu'aux adultes particulièrement avertis, c'est-à-dire à ceux qui possèdent une formation supérieure à la moyenne sur les plans intellectuel moral et spirituel. Ces films ne conviennent jamais aux adolescents.

A DECONSEILLER: Films ne pouvant que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé morale et spirituelle de la société. Même les adultes avertis doivent s'abstenir de voir de tels films.

A PROSCRIRE: Films nettement condamnables aux points le vue moral et religieux.

SAMEDI ET DIMANCHE à LA TV

SAMEDI LE 18 JUIN

10.00 2-4-7-13: Fon Fon
8: Michael in Africa
10.30 5: Popcorn Playhouse
11.00 2-4-7-13: Domino
8: Soupy Sales
5P: Fury
11.30 5P: Circus Boy
12.00 5P: True Story
2-4-13: Le dernier des Mohicans
7: Bowling Queens
8: Restless Gun
7: CHLT-TV Aujourd'hui
12.30 8: Engine House 8
2-13: Gilf
1.00 5P: Lazy "L" Ranch
7: Tribune libre
1.30 8: Baseball Red Sox at Cleveland
5P: San Francisco at Pittsburgh
2-4-7-13: Coucou
2.00 2-4-7-13: Prof. Calculus
8: Saturday Showtime
2.15 Baseball: San Francisco at St. Louis
2.30 2-4-7-13: Camp vacances
3.00 2-4-7-13: Film
3.30 6: Oxford-Cambridge Boat Race
4.00 8: Wrestling
2-4-7-13: Jour de l'aviation
6: Film
4.30 5P: Florida Derby
2-4-7-13: Film
6: Film
4.45 6: Sport Shop
5.00 2-4-7-13: Roman de la science
5P: Ti-Lou et ses Sun Valley Rangers
5Q-6: March of the Cameron Men.
8: Western Playhouse
5.30 2-4-13: Le monde des sports
5P: Cisco Kid
7: Jamboree
5Q-6: Mickey Mouse
13: Armand St-Louis
6.00 Etoiles de demain
4: Histoire d'un siècle
5Q: Teen club
6:Reflections
8: Early show
6.15 8: Modern Home Digest
2: Je vois tout.
6.30 2:La Loi de la jungle
5P: Hawaien Eye
6: Golf with Stan Leonard
7: Télé-Bulletin
8:Bowling
13: Camera 13:
6.40 4: Ciné-Feuilleton
13: Nouvelles
6.45 5Q: Christie Comedies
2: La vie sportive
6: News
6.50 13: Camera 13
6.55 4: Manchettes Internationales
7.00 4: Nouvelles locales
5Q-6:Dennis the Menace
7: Palmarès des Quadrilles
8: Tombstone Territory
7.06 13: Nouvelles Sportives
7.08 13: Météo
7.15 2: Télé-journal
4: La rose des Vents
8: Saturday Report
13: Caméra 13
7.30 2: Cinéfeuilleton
6: Movies with Manings
4: Chronique des quilles
5Q: Film
5P: Bonenza
7: Emission Politique
8: 77 Sunset Strip.
13: Parti Libéral
7.45 2-7-13: Politique Provinciale
8.00 6: Great movie
4: Cent Parces
8: Star Time
2-7-13: Club des Autographes.
4: Esquisse musicales
8.30 2-4-7-13: La Clé de Sol
5P:Journey to understanding
8: Man from Blackhawk
9.00 2-4-7-13: Billets de faveur
5Q: Wayne & Shuster
5P-8: Lawrence Welk
10.00 5P-8: Football
5Q-6: One Hour from Broadway.
10.30 8: Knikerbocker Playhouse
5P: Wichita Town
2-4-7-13: Frère Jacques
6-5Q: Twilight Zone
10.45 2-4-7-13: Vie de chien
11.00 2-4-7-13: Nouvelles
6: News
5P: FILM
8: World's Best movies
11.10 2-4-7-13: Nouvelles sportives
5P: Wrestling
11.15 2-13: Nouvelles sportives
5Q-6 : Juliette
11.20 13: CBC TV News
11.30 7: Télépolicier
11.35 5Q: Late Show.
2: Télépolicier
12.00 7: Théâtre en pantouffes
12.05 6: FILM
2: Long Métrage
13: Ciné-Soir
12.07 4: Cinéma
12.00 8: Cinéma International

CKTM-TV 13

SAMEDI 18 JUIN 1960

10.00 Fon Fon
11.00 Domino
12.00 Echos de Paris
12.30 Images du Far West
1.30 Fer Lorrain
3.00 Images en tête
5.00 Le roman de la science
5.30 Armand St-Louis
6.00 Etoiles de demain
6.25 Politique
6.40 Manchettes ce soir
6.50 Camera 13
7.05 Météo
7.08 D'un sport à l'autre
7.15 Politique
7.45 Pol. Prov. Fin. Nat.
8.00 Le Club des Autographes
8.30 La Clé de Sol
9.00 Cinéma
10.30 Frère Jacques
10.45 Vie de chien
11.15 Téléjournal
11.30 Nouvelles Sportives
11.34 Télépolicier
12.06 CBC TV News
12.16 Ciné-Soir: "Ils ont vingt ans"

DIMANCHE 19 JUIN 1960

10.00 Messe
11.00 Fils de Dieu
11.30 Le monde de Dieu
11.50 Bulletin de Nouvelles
12.00 Sous tous les cieux
12.30 Opinions
1.00 KIM
1.30 Les Travaux et les jours
2.00 Concours Régional Société St-J.-B.
4.00 Heure des Quilles
5.00 Politique
5.15 Causerie Politique
5.30 Guillaume Tell
6.00 Politique
6.30 Robin des Bois
7.00 Papa a raison
7.30 Petit Théâtre
8.00 Music Hall
9.00 Coq à l'âne
9.30 Elections
10.00 Première
11.00 Téléjournal
11.10 Sport éclair

Le poste de TV le plus populaire au coeur du Québec

DIMANCHE LE 19 JUIN

9.30 7: Messe à la Basilique
10.00 2-4-13: Messe
8: This is the Life
10.45 7: Living Word
11.00 2-4-7-13: Fils de Dieu
8: Oral Roberts
2: Connaissances du monde
4: Les Idées en marche
7: Autour du Monde
12.00 5Q-6: Dateline U.N.
4: Tribune Libre
13: FILM
12.30 2-4-7-13: "Opinions"
5Q-6: Good Life Theatre
1.00 4-7: Tout connaître
6-5Q: Stage Door
5P: Sit back with Jack
2-4-13: "KIM"
1.30 2-4-7-13: Les travaux et les jours
5P: Oral Roberts
8: Baseball: Red Sox at Détroit
5Q-6 Country Calendar
2.00 2-7-:Premières Armes
4: En matinée
5P: News
13: Concours Régional Société St-Jean-Baptiste
6: Junior Magazine
2.30 7: Chansons des prairies
2-13: Reportage
3.00 6: Citizen's Forum
4: Monte-Cristo
2-7-13: Mantovani
3.30 2: Les petites soeurs
5Q-6: Web of Life
4: Court métrage
3.45 2: Téléjournal
4.00 2-4-7-13: Sport d'été
5Q: Caribean Sunshine Cruise
6 - 5Q: Citizens Forum
4.30 6: Lassie
5P:World Championship Golf
8: Flash Gordon
5Q: Cartoon Korner
5.00 4: Musique en tête
2: La bonne nouvelle
8: Matty Funday Funnies
13: Dessins animés
7: Cotillons et Rigodons
5.30 2-4-7-13: Guillaume Tell
6: CBC News
5P: The Alaskans
5Q-6: Documentary '60
8: Lone Ranger
6.00 6-5Q: Walt Disney
4: Philatelie
2-7-13: Dollard Des Ormeaux
6.30 2-4-7-13: Robin des Bois
5P: Hallmark Hall of fame
8: This man Dawson
7.00 2-4-7-13: Papa a raison
5P: Sunset Strip

(Suite à la page 21)

L'HON. ANTONIO BARRETTE

premier ministre du Québec



parlera

DEMAIN DIMANCHE

à ST JEAN

Syntonisez votre poste local

3 h. 30

VERS LES SOMMETS

AVEC L'UNION NATIONALE

CHLN Trois-Rivières — CKTR Trois-Rivières

CKSM Shawinigan — CFLM La Tuque

CKRB St-Georges de Beauce

(Org. Union Nationale)

Radio CHLN

AUJOURD'HUI

12.00 Samedi Parade directement de chez POTEAS B.B.Q.
12.30 RADIO JOURNAL
12.40 Samedi Parade
1.55 NOUVELLES
2.00 Samedi Parade
2.55 NOUVELLES
3.00 Samedi Parade
3.55 NOUVELLES
4.00 Samedi Parade
4.55 NOUVELLES
5.00 Samedi Parade
6.00 Cinéma ce soir
6.10 RADIO JOURNAL
6.20 RADIO SPORT CHLN
6.30 Disco-fantaisie
7.00 Le Chapelet
7.15 Causerie Maurice Bellemare
7.20 Disco-fantaisie
8.00 FANTISIA
8.55 NOUVELLES
9.00 Ici l'on danse
10.30 RADIO JOURNAL
10.40 Ici l'on danse
11.30 Sports en revue
11.40 Ici l'on danse
11.55 RESUMS DES NOUVELLES DE LA JOURNEE
12.00 Pensée du soir
FIN DES EMISSIONS
9.00 Ouverture
9.10 Nouvelles
9.15 Grand'Messe de la cathédrale

DEMAIN

10.30 HEBDO-VARIETES
10.55 NOUVELLES CAILLETTE
11.00 Hebdo-variétés
11.55 Actualités du jour Fromage Champlain
12.00 La route des succès
12.55 NOUVELLES
1.00 La route des succès
1.15 Causerie Politique
1.30 La route des succès
1.55 NOUVELLES
2.00 Irradiation de l'assemblée Politique (Parti Libéral)
3.30 Assemblée Honorable Barrette
4.55 NOUVELLES
5.00 La route des succès
5.30 PARIS STAR TIME
6.00 Cinéma ce soir
6.10 RADIO JOURNAL
6.20 RADIO SPORT CHLN
6.30 Sport Jeunesse
7.00 Le Chapelet
7.15 Disco-fantaisie
8.00 FANTASIA
8.55 NOUVELLES
9.00 Ici l'on danse
10.30 RADIO JOURNAL
10.40 Ici l'on danse
11.00 Sport en revue
11.15 Causerie Yves Gabias
11.30 Causerie Union Nationale
11.55 RESUME DES NOUVELLES DE LA JOURNEE
12.00 Pensée du soir
FIN DES EMISSIONS

LUNDI

5.50 Ouverture & Intermède
5.55 Messe du sanctuaire
6.30 CAFE AU LAIT
6.55 NOUVELLES
7.00 Sur la ferme
7.15 Café au lait
7.30 METEO
7.34 Café au lait
7.40 Interviews en coin de rue
8.00 RADIO JOURNAL
8.10 Nouvelles sportives HFC.
8.15 Débarbouillettes et brosses à dents
8.30 JOYEUX ANNIVERSAIRE RENOMME
8.40 Interviews en coin de rue
8.55 NOUVELLES
9.00 Horoscope Esta
9.05 La vie en rose
9.25 SUCCES VOUS APPELLE
9.30 La vie en rose
9.40 Le Grand Argentier SWIFT
9.55 NOUVELLES
9.25 SUCCES VOUS APPELLE
10.00 Les demandes surprises
10.30 L'Bastringue aux chansons
10.40 Interviews en coin de rue
10.45 L'Bastringue aux chansons
10.55 NOUVELLES Caillette
11.00 L'Bastringue aux chansons
11.30 Studio Variétés
11.40 Interviews en coin de rue
11.55 Actualités du jour Fromage Champlain
12.00 Vie agricole (Massey-Ferguson)

Jacques Beaudry dirige à Paris un concert incluant plusieurs oeuvres canadiennes

Par Paquerette Villeneuve de la Presse Canadienne

PARIS (PC) — Le jeudi 26 mai a eu lieu à l'Ecole Normale de Musique de Paris un concert de musique de chambre sous la direction de Jacques Beaudry. Le jeune chef montréalais avait été invité par M. Capdevielle à venir diriger l'Orchestre de Chambre de la Radiodiffusion-Télévision Française.

Le programme comprenait la Symphonie dite "de Prague" de Mozart, la Symphonie Concertante d'Otto Joachim, la Suite pour Cordes, de Claude Arrieu, et la Symphonie numéro 5 en si bémol de Franz Schubert.

Le soliste était Hyman Bress, ancien premier violon de l'Orchestre Symphonique de Montréal et directeur du quatuor à cordes de l'Ermitage. Quand M. Capdevielle entra en contact avec M. Beaudry, il y a une dizaine de mois, pour l'inviter au pupitre de son orchestre, il le pria de bien vouloir ajouter au programme qu'ils établiraient ensemble, une oeuvre canadienne. C'est ainsi que la symphonie d'Otto Joachim fut choisie.

Ce n'est pas la première fois que les Parisiens entendent cette oeuvre puisqu'Hyman Bress lui-même l'interpréta, en 1957, au Théâtre des Champs-Elysées.

Qu'est-ce qui a poussé M. Beaudry à choisir cette oeuvre de préférence aux autres?

"La symphonie d'Otto Joachim est une composition d'avant-garde qui a aussi de bonnes qualités musicales. Une ville comme Paris, qui fait la part de la musique contemporaine, me semblait l'endroit tout indiqué pour présenter cette oeuvre que j'apprécie".

"Comme la Symphonie Percutante a été composée spécialement pour Hyman Bress, je suggérai à M. Capdevielle de l'inviter avec moi".

L'oeuvre

L'oeuvre d'Otto Joachim fut fort appréciée. Même lorsqu'il fallut, à la suite d'un incident technique survenu dans la bande d'enregistrement, le concert a été radiodiffusé le lendemain, reprendre le deuxième mouvement de cette oeuvre originale, le public se montra fort chaleureux. Il en profita pour applaudir une seconde fois le jeune violoniste montréalais et son chef d'orchestre.

Otto Joachim, né à Vienne en 1910, habite le Canada depuis la fin de la dernière guerre. Il est professeur d'alto et de viole de gambe au Conservatoire de musique de Montréal. Il a consacré quelques travaux à la musique de la Renaissance. Depuis 1954, il s'exprime dans les formes de la musique sérielle.

Le présentateur de la soirée a décrit dans ces termes la Symphonie Concertante:

"Le premier mouvement est de style liturgique, inspiré par les musiques religieuses du Tibet de la Malaisie, régions que l'auteur a parcourues lors de précédents voyages.

"Le deuxième mouvement est de style contraputique. Sur une trame transparente, les bongos scandent la musique et augmentent l'animation. L'auteur stipule que les accidents des instruments de percussion ne doivent contrarier ni la métrique ni la vitesse du mouvement".

Pendant que les 30 musiciens de l'orchestre jouaient une partition assez discrète, les gongs venaient apporter leur sonorité d'un autre monde. Ce sont, en effet ces mêmes gongs qui rappellent les moines bouddhistes à leurs monastères.

L'oeuvre comprend un important solo de bongos africains, admirablement rendu par le musicien auquel il fut confié.

Des vacances

En regardant ce musicien en smoking, au visage grave, on ne peut s'empêcher de penser à la surprise qu'éprouverait un Noir d'Afrique de voir ses bongos dans un cadre d'un tel sérieux.

Après le concert, Jacques Beaudry et Hyman Bress se retrouvèrent dans la coulisse, entourés d'amis et d'admirateurs.

Pour M. Bress, l'oeuvre de Joachim est l'un des meilleurs du Canada. Il a créé la Percutante à la Canadian League of Composers.

"Je crois que les musiciens ont trouvé l'oeuvre intéressante, a-t-il dit. Il a trouvé que l'auditoire répondait bien à la nouveauté de la symphonie.

M. Jacques Beaudry terminait ce soir-là une série de concerts qui l'avait mené en Belgique et en Suisse. Il voyage sans cesse.

L'Université de Montréal l'a nommé professeur il y a environ un mois et tous les mois, il passe au moins quatre jours à Chicago, où il enseigne.

Il reviendra en Europe en octobre, diriger un concert symphonique à Bruxelles après quoi, il se rendra en Yougoslavie, en Tchécoslovaquie et en Pologne.

Pour le moment, il prend des vacances. Il se rendait au Festival de Vienne en voiture décapotable.

"C'est le seul sport que j'aie le temps de faire. A Vienne, j'assisterai à la Tétralogie de Wagner et à trois opéras de Mozart. Ensuite, je rentrerai au Canada".

Mme Beaudry, une très élégante femme aux cheveux noirs et au teint hâlé, accompagnait son mari lors de la tournée européenne. C'était la deuxième fois, le 26 mai dernier, que Jacques Beaudry était invité à diriger l'Orchestre de chambre de la RTF. Son plus grand souhait? Inviter un jour M. Capdevielle à venir diriger un concert à Montréal.

Magasins fermés vendredi, le 24

LOUISEVILLE — Le mercredi, 22 juin prochain, les magasins de notre ville seront ouverts toute la journée. Jeudi, le 23, l'ouverture de ces magasins sera prolongée jusqu'à neuf heures p.m.

Vendredi, le 24, jour de la Saint-Jean-Baptiste, ils seront fermés toute la journée.

A La Tuque

M. Victor Dallaire négocie pour les instituteurs

La Tuque — M. Victor Dallaire négociateur pour l'Association des instituteurs et institutrices de notre ville a rencontré les commissaires avec une délégation d'institutrices pour la deuxième fois hier soir en séance spéciale des commissaires. Plusieurs chiffres ont été suggérés par le négociateur pour certaines spécialités des membres du corps enseignant, mais rien n'a encore été décidé. Le tout sera porté à l'attention de la Fédération des commissaires d'écoles.

Une propos[illegible] a été passée hier soir par les commissaires, acceptant la livraison de l'agrandissement de l'Ecole Centrale. On sait que le département de l'Instruction publique avait fait de même au cours d'une précédente assemblée. L'inspecteur d'école M. Béland procédera à son inspection.

—o—

La surveillance des travaux de lavage dans les écoles de la Commission scolaire a été accordée à Mme Joseph Verreault pour l'Ecole Champagnat d'un montant de $1,500, à Mme Philippe Michaud pour les écoles St-François d'un montant de $400. Et St-Eugène de $600, à M. Léo Lebel pour l'école St-Michel pour $250, à Mme A. Philippon.

Radio...

(Suite de la page 20)

6: Colt 45
5Q-6: Father Knows Be
7.30 2-4-7-13: Edition spécial
5Q- Joan Fairfax Show
8: Maverick
8.00 5Q-6: Ed Sullivan
5P: The princess and the Photographer
2-4-7-13: Music Hall
8.30 8: Curtain time
9.00 8: The Rebel
5P- The Chevy Show
5Q-6: General Motor
2-4-7-13: Coq à l'âne
9.30 2-4-7-13: Elections
8: Alaskans
10.00 5P: Dow hours of mysteries
5Q: Not for here
2-4-7-13: Première
6: T.B.A.
10.30 5P: Keep Talking
5Q-6: Fighting Word
8: 21 Beacon Street
11.00 2-4-7-13: Téléjournal
8: World's Best movie
11.30 6-7: Sport
11.15 5Q-6: Background
11.40 2-13: Magazine du Cinéma
7: Decoy
6: Shoestring Theatre
8: World's Best Movies
12.15 7: Decoy

DERNIER MOT DU CHEF!



Jean Lesage
CHEF DU PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC
FERA LE POINT SUR LA CAMPAGNE
à votre poste
TV LOCAL
9h.45 DIMANCHE
(Publiée par le parti libéral du Québec)

L'UNION NATIONALE à la TV
CKTM-TV
Trois-Rivières

AUJOURD'HUI



5 h. 35 p.m.
L'hon. Daniel Johnson, c.r.
Ministre des Ressources Hydrauliques - député de Bagot



5 h. 50 p.m.
Me Germain Caron
(Org. Union Nationale)
candidat de l'Union Nationale dans le comté de Maskinongé
(Org. Yves Gabias)

HORAIRE DES EMISSIONS
Télédiffusées et radiodiffusées en faveur du candidat officiel de l'Union Nationale
YVES GABIAS

Dimanche le 19 juin
CKTM-TV
6h.20 p.m.
Mlle Micheline Lamy



10 h: 58 p.m.
Jacques Raymond



5 h: 30 p.m. à 5h:45 p.m.
Yves GABIAS



11 h: 50 a.m. à 12 h: 00
L'hon. Antonio Barrette et Yves GABIAS

CHLN

9h:13 a.m.	4h.05 p.m.
10h:35 a.m.	5h:13 p.m.
11h:05 a.m.	5h:59 p.m.
11h:54 a.m.	6h:59 p.m.
12h:40 p.m.	7h:59 p.m.
2h:05 p.m.	8h:54 p.m.
3h:05 p.m.	9h:54 p.m.

11h:15 p.m. à 11h 30 p.m.

YVES GABIAS
CKTR

8h:54 a.m.	2h:36 p.m.
9h:54 a.m.	2h:59 p.m.
11h:20 a.m.	3h:29 p.m.
12h.42 p.m.	5h:04 p.m.
1h:51 p.m.	6h:14 p.m.

(Organisation Yves Gabias)



L'hon. Antonio BARRETTE à la TV
CKTM-TV
SAMEDI
Minuit et 10
DIMANCHE
1h. 15 P. M.
Extraits du discours de L'HON. ANTONIO BARRETTE au PALAIS DU COMMERCE à Montréal le 15 juin.
(Publiée par l'Organisation de l'Union Nationale)

DEMAIN à la TV
dimanche 19 juin
"Les grandes questions posées au peuple de la Province de Québec"
UNE TELEMISSION SPECIALE
PAR
M. Bruno Lafleur

CFCM-TV, Québec	CKRS-TV, Jonquière
5 h. 00 p.m.	1 h. 00 p.m.
CHLT-TV, Sherbrooke	CKBL-TV, Matane
2 h. 05 p.m.	4 h. 00 p.m.
CKTM-TV, 3-Rivières	CHRN-TV, Rouyn
6 h. 00 p.m.	12 h. 20 p.m.
CHAU-TV, N.-Carlisle	CJBR-TV, Rimouski
2 h. 30 p.m.	4 h. 30 p.m.

(Organisation Union Nationale)

A LA TV (Canal 13)
En fin de semaine... en marge
DE LA GRANDE VAGUE LIBERATRICE
Le parti libéral vous parle...



M. ANTOINE GAUTHIER
CE SOIR
6h.30 à 6h.35
"Considérations franches en marge du scrutin".

M. FERNAND DUCHAINE
CE SOIR
8h.20 à 8h.30
"Ma ferme volonté de bien vous servir à Québec".

Mme HENRI LEMAY
DIMANCHE
5 hres à 5h.05
"Le vote un droit et un devoir".

(Organisation Libérale de Trois-Rivières)

Le couvercle va sauter... pour la dernière fois!
LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC
présente son chef dynamique



JEAN LESAGE
DIMANCHE, LE 19 JUIN, À 1h.30
AU MANÈGE MILITAIRE DE
SAINT-HYACINTHE
VENEZ EN FOULE!
Ou encore, syntonisez votre poste local de 2h.00 à 3h.30, dimanche!

Voici ces postes de radio: CKBS ST-HYACINTHE

CFGT	Alma	CJLM	Joliette	CHNC	New Carlisle	CHGB	Ste-Anne-de-la-Pocatière
CHAD	Amos	CKRS	Jonquière	CHRC	Québec	CKRB	St-Georges de Beauce
CJAF	Cabano	CKLS	La Sarre	CJBR	Rimouski	CKJL	St-Jérôme
CJMT	Chicoutimi	CFLM	La Tuque	CJFP	Rivière-du-Loup	CKSM	Shawinigan Falls
CHRD	Drummondville	CKBL	Matane	CHRL	Roberval	CHLT	Sherbrooke
CHEF	Granby	CKBM	Montmagny	CKRN	Rouyn	CJSO	Sorel
CKCH	Hull	CKAC	Montréal				
CKLD	Thetford Mines						
CKTR	Trois-Rivières						
CHLN	Trois-Rivières						
CKVD	Val d'Or						
CKVL	Verdun						
CFDA	Victoriaville						
CKVM	Ville-Marie						

M. LESAGE PARLERA D'AGRICULTURE
et du cultivateur... le GRAND OUBLIÉ du régime actuel!
On ne peut plus le nier:
C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE!
(Publiée par le Parti libéral du Québec)

Les Tamburitzans, la meilleure troupe universitaire de toute l'Amérique

SHAWINIGAN — Depuis l'annonce de la venue des Tamburitzans dans la ville de Shawinigan, samedi soir prochain, plusieurs se posent la question suivante: "Qui sont les Tamburitzans ?" Voici quelques notes que nous avons recueillies concernant cette troupe.

Fondés depuis près d'un quart de siècle, les Tamburitzans de l'Université Duquesne de Pittsburgh se sont acquis la réputation enviable d'être "la meilleure troupe universitaire de toute l'Amérique". Peu après leurs humbles débuts, en 1937, les Tamburitzans sont rapidement devenus une corporation solidement établie, distribuant chaque année des bourses d'études d'une valeur de plus d'un demi-million de dollars aux jeunes étudiants-artistes américains.

Le programme du concert lui-même est devenu une imposante production musicale de deux heures, d'un haut calibre professionnel, et entièrement composé de musique, de chants et de danses originaires de l'Est de l'Europe et des Balkans. Chaque saison, de nombreux jeunes, diplômés des high schools, passent en audition devant le Conseil des Tamburitzans de l'Université Duquesne. Ceux qui sont en mesure de répondre aux normes rigides, tant académiques qu'artistiques, de l'organisation, sont acceptés et deviennent automatiquement éligibles au cours universitaire de quatre ans, à la faculté de leur choix.

Ainsi, pendant que ces jeunes gens chantent, jouent et dansent devant les auditoires américains, ils travaillent en même temps à l'obtention de leurs diplômes universitaires. Dès qu'il est diplômé de l'Université Duquesne, un Tamburitzan quitte la troupe, entre dans sa profession et est aussitôt remplacé par un étudiant de première année. Un personnel de trois hommes administre les Tamburitzans: MM. Walter W. Kolar, directeur-gérant, Steve Kovacev, directeur adjoint et Richard Crum, chorégraphe et aviseur technique.

Avec une organisation aussi solidement établie, la population peut donc s'attendre à assister à un spectacle de première classe, lorsque les Tamburitzans envahiront la scène de l'aréna de Shawinigan, samedi soir prochain, à compter de 8h.30.

Joséphine Baker et son gérant sont acquittés



LA CHARMANTE Barbara Kindl se dandine, une corbeille de pain sur la tête, telle qu'on la verra dans une des danses caractéristiques des Tamburitzans de l'Université Duquesne. Cette troupe sera à l'oeuvre à l'aréna de Shawinigan, samedi le 18 juin prochain.

MONTREAL (PC) — La chanteuse Josephine Baker et son gérant, Stephen Papich, ont été acquittés hier de l'accusation d'avoir transporté illégalement au Canada des marchandises américaines.

Le juge Marc-André Blain a libéré la célèbre chanteuse et son gérant lorsque l'impressario newyorkais, William Taub, qui avait porté l'accusation, ne s'est pas présenté en cour.

Mlle Baker, portant une robe fleurie et un grand chapeau blanc, a souri lorsque le juge Blain a rendu son verdict.

Joseph Cohen, avocat de Taub, a protesté de la décision du juge disant que son client était à New York où il réunissait des témoins.

Taub doit lui-même comparaître en cour à Montréal le 23 juin pour son enquête préliminaire sur une accusation portée par Papich et selon laquelle il aurait volé une somme de $498 des partitions musicales et des documents personnels dans la chambre de Papich alors que la Sûreté provinciale perquisitionnait.

Taub a été libéré sous un cautionnement de $500. Mlle Baker et son gérant avaient été libérés sous un cautionnement de $1,000 chacun.

Taub porta l'accusation peut

(Suite à la page 23)



(Téléphoto UPI)

HOLLYWOOD: La célèbre chanteuse Eartha Kitt montre deux coffrets à bijoux vidés de leur contenu par des voleurs qui ont visité son luxueux appartement. La police recherche deux domestiques de Mlle Kitt afin de les interroger en rapport avec la disparition de valeurs de plus de $50,000 à la résidence de Mlle Kitt.

Elections au cercle des voyageurs de commerce

M. Gaston Pelland, représentant dans la Mauricie de la compagnie Canada Starch Co. Ltd, de Montréal, a été élu président du Cercle récréatif et social des Voyageurs de Commerce de la Mauricie, lors des élections annuelles tenues à l'hôtel Canada M. Pelland succède à M. Roland Bergeron qui occupait la présidence lors du dernier mandat et qui a été élu cette fois à la vice-présidence du Cercle. Ce dernier représente la compagnie McCormick's Ltd.

L'exécutif se composera également des membres suivants qui ont tous été élus au poste de directeurs:- MM. Fernand Allard de Tobacofina Ltd, Roger Thuot de Canadian Canners Ltd; Gérald Parmentier de Gerger's Baby Foods Ltd; Jean-Paul Bourset de Lynn McLeod Engineering Supplies Ltd; Germain Prince de la Crémerie des Trois-Rivières Ltée; Normand Larose et Aimé Abel de la maison Maurice Chevalier Inc., épiciers en gros des Trois-Rivières.

550 CHLN 550
AU CADRAN AU CADRAN

10 hres à 11 h. 30

AUJOURD'HUI 18 JUIN

LA GRANDE FINALE
de la série d'émissions
LA BRIGADE
JUVENILE

Si vous n'avez pas la chance de vous rendre à la SALLE NOTRE-DAME syntonisez (CHLN) 550 et vous serez agréablement surpris de la valeur de nos jeunes talents locaux. Plusieurs personnalités du monde musical rehausseront l'émission de leur présence . . . des prix de très grande valeur seront offerts aux gagnants . . . en somme, on vous réserve d'agréables surprises et vous êtes assurés de passer un avant-midi des plus intéressants, en plus de procurer votre encouragement aux petits.

550 CHLN 550
AU CADRAN AU CADRAN
La fréquence la plus fréquentée au Coeur du Québec

POUR VOS VACANCES



LE MONTCLAIR
STE-ADELE
PISCINE — TENNIS — GOLF — EQUITATION
BOWLING, JEUX ORGANISES, 2 DIRECTEURS SPORTIFS
DANSE, ORCHESTRE, SPECTACLES, ETC.
ECRIRE POUR DEPLIANT "O"

DIRECTEMENT D'UNE TOURNEE MONDIALE . . .
FANTASTIQUE ! SENSATIONNELLE ! MERVEILLEUSE !
1 SOIR SEULEMENT — 8h:30 p.m.
SAMEDI 18 JUIN
ARENA
SHAWINIGAN



PRIX POPULAIRE: Gén.: $1.00 Réservé: $1.50 et $2.00
COMMANDE POSTALE ACCEPTEES - Tél.: LE. 6-5545
Billets en vente dans les dépôts :
LIBRAIRIE SAUVAGEAU, SHAWINIGAN
LIBRAIRIE MATTEAU, GRAND'MERE
ARMAND CHAMPOUX, TROIS-RIVIERES
REST. PETITE MADELEINE, CAP-DE-LA-MADELEINE

SALLE LEMIRE
LES FORGES

SAMEDI SOIR — ORCHESTRE FOUR JACKS
Sous la direction d'Elie St-Pierre en vedette
Roland, chanteur et M. C.
en plus une surprise agréable

Dimanche SOIR — ORCHESTRE RELAIS DES FORGES
en plus Gaston Lafrenière, M. C.
Une surprise agréable vous attend

SALLE CAPRI
BANLIEUE DE TROIS-RIVIERES
SAMEDI 18 JUIN
SOIREE RECREATIVE
Organisée par le
CLUB DE PETANQUE
BIENVENUE A TOUS
ORCHESTRE CAPRI QUARTET
Entrée gratuite pour tous
SALLE de RECEPTION
FR. 4-6939 et FR. 6-3338

POUQUOI REMETTEZ-VOUS VOS ASSEMBLEES
M. MONGRAIN ?
ON NE VEUT PLUS VOUS VOIR !

NOUS SOMMES FIERS de
nos oeuvres





40 écoles d'arts et métiers

La population laborieuse du Québec doit à l'État provincial la plus belle oeuvre d'éducation de notre histoire.

Le niveau de vie de la classe ouvrière a été haussé grâce à la fréquentation des nombreuses écoles spécialisées bâties par le Ministère de la Jeunesse.

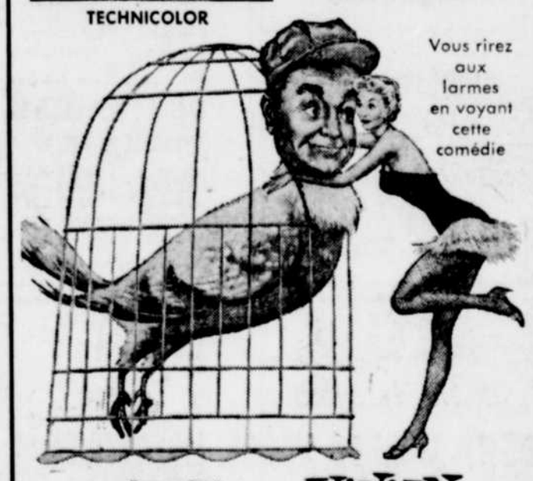
En 14 ans: 355,428 élèves

A choisir:
RÉALISATIONS
ou
PROMESSES électorales irréalisables ?

PUBLIÉ PAR L'ORGANISATION DE L'UNION NATIONALE

VERS LES SOMMETS avec BARRETTE et l'Union Nationale

IMPERIAL
COMMENÇANT SAMEDI
JUSQU'A MARDI
TECHNICOLOR



—RED SKELTON ★ VIVIAN BLAINE
"UN PIGEON QUI PIGE"

WILLIAM HOLDEN
2ième grand film en couleur
"JE REVIENS DE L'ENFER"
Voyez William Holden comme pilote d'essai
LLOYD NOLAN
VIRGINIA LEITH
in COLOR



Samedi et dimanche :
Matinée — 1:30
Soirée — 6:00 - 9:00

RIALTO
COMMENÇANT SAMEDI
UN FILM A VOIR!
une histoire sensationnelle !



LANA TURNER
avec
HOPE LANCE
- dans -
"LES PLAISIRS DE L'ENFER"
(PEYTON PLACE)



En cinémascope
avec
Llyodd NOLAN
Ross TAMBLIN
Terry MOORE



FRANÇAIS
— VOYEZ —
"LE REDOUTABLE HOMME DES NEIGES"



avec FOREST TUCKER — PETER CUSHING
MAUREEN CONNELL
MAT. 1h:30 — SOIREE : 6h:45 - 8h:15

Un peintre canadien à Paris

Le peintre Jean Lefebvrë a rèpris le nom de ses ancêtres: Le Fébure

Par Paquerette Villeneuve
Correspondante
de la Presse Canadienne

PARIS (PC) — En 1952, Jean Lefebvre faisait sa première apparition à Paris. Ce jeune peintre qui avait repris le nom de ses ancêtres, le Fébure, avait quitté tous ses amis automatistes de Montréal pour venir satisfaire la curiosité qu'il éprouvait à l'égard de la France.

Né en 1930 à Ahuntsic, Le Fébure étudia au Mont Saint-Louis jusqu'en troisième scientifique, après quoi, sous l'impulsion que lui avaient donnée les cours du frère Jérôme, il se mit à hésiter entre deux métiers artistiques: l'architecture et la peinture. Cette hésitation se manifesta dans son choix: il alla passer deux ans à l'école d'architecture de Montréal tout en suivant les cours de dessin au fusain à l'Ecole des Beaux-Arts. Après avoir abandonné tout enseignement officiel, il travailla comme dessinateur chez l'architecte Victor Depocas et, par d'anciens amis tels que Robert Blair, il entra en contact avec Borduas. Il commença alors à faire une peinture autodidacte que Borduas aida à orienter.

Il participa à l'exposition des Rebelles et à quelques autres manifestations. En arrivant en France, il passa six mois à parcourir les expositions. Pour assimiler toute cette peinture nouvelle, il sentit alors le besoin d'aller se reposer quelque part.

"Je trouvais Paris physiquement beau mais en même temps, j'étais agressif, je n'avais pas l'habitude de l'étranger. J'eus l'idée de partir pour l'Espagne, croyant, par la suite, repasser à Paris avant de retourner au Canada.

"L'Espagne fut une aventure apaisante. Je vivais dans un village de pêcheurs sur la côte andalouse. J'habitais une maison construite sur la grève, au bout de la seule rue du village qui s'appelait la Rue des Chiens!

"Par un pintre que je rencontrai en ce pays, j'ai pu connaître les gitans. Ce peintre Manuel, était gitan par sa mère et parlait la langue des gitans. Les gitans m'ont invité partout. Ils ont une générosité de rois. J'ai assisté à leurs cérémonies: mariages, baptêmes dont la tradition est souvent différente des nôtres", dit-il.

Exposition

"Mon séjour à La Cariguela me permit de me consacrer entièrement à la peinture. Armé d'un nombre suffisant de tableaux, je pris le train pour Madrid où on m'avait organisé une exposition, patronnée par Camilo José Cela, membre de la Société Royale espagnole.

Un jour, les élèves des Beaux-Arts de cette ville vinrent en groupe. Avec mes trois mots d'espagnol, je m'embarquai dans une discussion qui dura trois heures. Les critiques avaient d'ailleurs bien réagi".

Cela écrivait: "Il nous fait honneur de présenter ce peintre en qui nous voyons une preuve éclatante et personnelle de ce que l'automatisme représente aujourd'hui.

Après avoir passé deux mois à Madrid, le Fébure rentra en France, incertain de la marche à suivre. Il rencontra le peintre Henri Goetz qui l'invita sur la Côte d'Azur où Picasso et Pignon lui firent bon accueil.

"Picasso est un type très simple, aussi aimable que le premier des copains. Il s'intéresse aux jeunes, à ce qu'ils pensent, à leurs luttes.

"Quand il s'en va, ce n'est pas par snobisme, c'est parce que les gens qui l'entourent manquent de simplicité".

A son retour à Paris, le Fébure rencontra, au cours d'une réunion d'amis, une jeune française originaire du Périgord. La rencontre se termina par un mariage. La jeune femme, diplômée de l'Ecole de Librairie de Paris, travaillait dans les librairies-galeries d'art. Après le mariage, le couple acheta une librairie spécialisée dans les langues étrangères. Le travail permettait au peintre de consacrer un certain nombre d'heures par jour à son art. La librairie servait à assurer le pain quotidien dans une atmosphère plaisante. Lorsque la famille s'agrandit, l'entreprise de librairie coupa les loisirs de le Fébure qui dut chercher une autre solution.

La librairie fut vendue, il y a six mois: le petit atelier de la rue Monsieur-le-Prince fut échangé contre un grand logis, rue de l'Ecole de Médecine, toujours au coeur du Quartier Latin et le hasard permit de tout remettre en action: les finances et la peinture.

Un contrat

En 1958, un des directeurs de Saint-Gobain, section Produits Chimiques, décida de faire appel à un jeune peintre pour tenter une expérience de colorimétrie: il s'agissait de choisir les teintes pour peindre une usine: l'enjeu était de $20,000 de peinture à appliquer.

"Je ne savais pas comment aborder le problème quand on me le confia. $20,000 de peinture, ça me rendait nerveux! Je me fis croire qu'il s'agiseait de peindre un bateau transatlantique. Le résultat donna pleine satisfaction. Depuis, on m'a même redonné cinq ou six contrats".

Par la suite, grâce aux expériences faites à Saint-Gobain et à son séjour chez l'architecte Depocas, le Fébure a trouvé du travail chez un esthéticien industriel. Ce travail lui permet de réserver la part la plus importante de son temps à sa peinture.

"Dans l'esthétique industrielle on s'occupe de trois choses: l'architecture d'usine, l'étude des couleurs fonctionnelles et d'ambiance et l'esthétique des objets industriels et ménagers.

On dessine des formes de frigidaire, de fourchettes ou de brosse à dents".

Quant à sa peinture, en Espagne, elle fut d'abord une réaction contre la peinture géométrique. Le Fébure admet qu'il fait une peinture lyrique où on découvre parfois des formes d'oiseaux un peu bizarres. Depuis plus d'un an, il peint avec plus de détente, dans un style qu'on appelle à Paris peinture canadienne ou américaine. Malgré son long séjour en France sa peinture demeure canadienne. Dans le langage de ce garçon brun aux yeux presque gris, il reste d'ailleurs une pointe d'accent canadien. Il est allé pendant deux mois rendre visite à sa famille à Montréal en 1957, et faire connaître le pays à sa femme. Son fils Jérôme a maintenant quatre ans. Les beaux-parents de le Fébure sont dans le commerce du bois, ce qui ne le dépayse pas du tout.

L'hiver prochain, le Fébure exposera à Paris. Il n'a pas encore fait le choix de la galerie. Il compte bien que ses oeuvres seront un jour exposées au Canada. Son travail est suivi de près par quelques critiques très en vue des journaux parisiens tels que France-Soir, le Monde, l'Express et la revue Connaissance des Arts.

Les Carnets du Major Thompson sont maintenant de la collection du Livre de Poche. Votre libraire le recevait cette semaine. En même temps que les Poèmes d'Arthur Rimbaud. N'achetez plus de volumes réguliers: si vous savez attendre quelques mois, vous les aurez à prix très modique en Livre de Poche.

Joséphine Baker...

(Suite de la page 22)

avant que la chanteuse, âgée de 54 ans, monte sur la scène d'un club de nuit, mardi.

Taub a prétendu qu'elle et Papich avaient apporté au Canada pour une valeur de $10,669 en vêtements, partitions et arrangements musicaux.

Les accusations semblent provenir d'une dispute personnelle entre Mlle Baker et Taub.

C'est la deuxième fois que Mlle Baker et M. Taub s'affrontent devant les tribunaux du Québec.

En 1955, à Québec, elle était accusée d'avoir tenté de le léser d'une dette en soustrayant de la vue de ses encaisseurs bijoux, parfums, vêtements et argent.

L'accusation avait alors été portée par un dénommé Dan Brown, qui prétendait être journaliste à Los Angeles.

Mlle Baker devait subir son enquête préliminaire le 17 novembre 1955, et le procès s'était poursuivi jusqu'au 28 mai 1956, lorsque le juge mit un terme à cette affaire sous prétexte qu'on éprouvait des difficultés à amener à la barre des témoins des individus dispersés d'un bout à l'autre du monde.

LA PAROISSE
Sainte-Marguerite
FETE SON FUTUR DEPUTE
YVES GABIAS
A cette occasion, il y aura
SOIREE RECREATIVE
à la
Salle des Loisirs Ste-Marguerite
à 8 hres p.m. Samedi 18 Juin 1960
Deux orchestres au programme
LES BLUE JACKS
et l'orchestre
"The Silver Star Boys"
accompagnées de Mlles Suzette VERRETTE - Odette TOUSIGNANT
et M. Gilles CHEVALIER.
Maitre de Cérémonie : Emilien Labarre
Publiée par un groupe de paroissiens de Ste-Marguerite

Champlain
THEATRE DES PRIMEURS
POUR TOUTE LA FAMILLE
INOUBLIABLE ET VRAIMENT MERVEILLEUX!
ELLE CROYAIT POUVOIR TRICHER LE BON DIEU!
"LE CIEL N'EST PAS À VENDRE"
avec les grandes vedettes ANNIE ROSAR et HANS HOLT que vous avez tant aimes dans "LA FAMILLE TRAPP"
EN COULEURS
Sa Sainteté le Pape PIE XII a exceptionnellement autorisé la réalisation des scènes dramatiques de ce film qui se déroulent à l'intérieur du Vatican et de la Basilique Saint-Pierre de Rome.


"J'ai vu LE CIEL N'EST PAS À VENDRE'. La photographie est magnifique, l'histoire est unique. Chaque membre de la famille l'aimera. J'espère et je prie qu'on aille le voir. Nous aurons de meilleurs films si nous supportons les bons. En voici un qui mérite la plus grande diffusion.
Richard CARDINAL CUSHING, Archevêque de Boston.

EMOUVANT JUSQU'AUX LARMES!
TOUS LES CATHOLIQUES DEVRAIENT VOIR CE FILM
2e FILM A L'AFFICHE
VENISE, LA LUNE ET TOI
en couleurs avec
Marisa Allasio et Alberto Sordi
ATTENTION
Cet après-midi, matinée spéciale à 1h:30 p.m.
Enfants: 35¢ - Adultes : 50¢
En soirée : 6h:30 — 8h:15 - Dim. Matinée: 1h:30
Admission .75¢

LIMONADE ASEPTA REDONNE DE L'ENTRAIN
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

CINÉMA DE PARIS
Commençant aujourd'hui pour une semaine
LA FUREUR DE VIVRE N'EST PAS LE MONOPOLE DE LA JEUNESSE
Curd JURGENS
sera entraîné dans une terrible aventure par Mylène DEMONGEOT
jolie fille démoniaque

LE VENT SE LÈVE
avec ALAIN SAURY, DANIEL SORANO, CLAIRE GUIBERT
Prod. Groupe des Quatre
IL FAUT TENTER DE VIVRE..

Blanchette BRUNOY
Yves VINCENT
Micheline BOURDET
Albert PREJEAN
le Circuit de Minuit
Pas un film ... de la dynamite!
Votre coeur battra au rythme infernal des bolides!
DIMANCHE CONTINUEL — SEMAINE 1h:30 - 6h:30 - 8h:30

EN FRANÇAIS
LE MEILLEUR FILM DE L'ANNÉE!
Gagnant de 7 PRIX ACADEMIQUES

Le PONT DE LA RIVIÈRE KWAI
avec WILLIAM HOLDEN
ALEC GUINNESS • JACK HAWKINS
CinemaScope TECHNICOLOR
AU MEME PROGRAMME

La chasse à l'homme la plus mouvementée de ces dernières années . . .
"LES FRERES RICO"
avec RICHARD CONTE - DIANE FOSTER
COMMENCANT CE SOIR
HORAIRE : en soirée, une seule représentation à 7 heures
"LES FRERES RICO" — 7 hres
"PONT DE LA RIVIERE KWAI" — 8h:45
Matinée dimanche 1h:30
Madelon

2 GRANDS FILMS Primeur!

CAPITOL
A FAMOUS PLAYERS THEATRE
COMMENCANT DIMANCHE
Timide, sacrifiée, elle se croyait vaincu avant d'avoir vécu . . . !
Cet amant plus jeune de quinze ans lui échapperait-il?
Danielle DARRIEUX
dans
LES YEUX DE L'AMOUR
avec BERNARD BLIER • JEAN-CLAUDE BRIALY
FERNANDEL
dans
'LE CONFIDENT DE CES DAMES'
Parce qu'il est un vétérinaire trop brillant, Fernandel devient "Le Confident de ces Dames"
MATINEE 2 hres P.M. — SOIREE 6h:45, Prix régulier
DERNIERE FOIS AUJOURD'HUI "HOUND DOG MAN" avec FABIAN 2IEME FILM "5 GATES TO HELL"

Les Phillies sont confiants de triompher

Programme double dans la ligue Intermédiaire de la Mauricie

Le circuit intermédiaire du président Camille Lebon sera de nouveau en action, en fin de semaine. Un programme double sera à l'affiche.

Ce soir, à 6h.30, le Louiseville visitera le St-Alexis pendant que St-Paulin visitera le Maskinongé, dimanche après-midi, à 2 hres.

Ce soir

Les Loups de Louiseville qui samedi dernier ont repris, seuls, la première place à la suite d'une victoire sur le St-Paulin sont des plus confiants pour leur joute de ce soir contre les Bûcherons de St-Alexis. Les joueurs de la ville du textile forment une équipe des plus équilibrée et de plus l'équipe de Mineau compte sur un brillant personnel de lanceurs. Le St-Alexis qui semble irrégulier, cette saison, espère bien infliger un deuxième revers aux Loups cette saison. La seule équipe à battre le Louiseville a été le St-Paulin.

Demain après-midi

Le St-Paulin de Lionel Lacombe sera à Maskinongé, demain. Dimanche dernier, le Maskinongé a pris tous les amateurs de baseball par surprise en allant vaincre les Bûcherons, chez-eux. Demain, il semble que les joueurs du Maskinongé soient confiants de remporter une deuxième partie. L'addition des trois joueurs a donné un regain de vie. Par contre, le St-Paulin formé de plusieurs étudiants sera au complet et est confiant de reprendre le sentier de la victoire. Gaston Lambert sera au monticule pour le Maski et Langlois, un type qui s'est signalé au D.L.S., cette année, officiera pour le St-Paulin.

Le Lac-à-la-Tortue vainqueur 8 à 5

Dans la ligue de balle molle du comté de Champlain du président Gérard Boisvert, jeudi soir, le club du Lac-à-la-Tortue a remporté une victoire de 8-5 sur celui de St-Louis-de-France. Roger Lafrenière a été la lanceur gagnant et Bill Ayotte, le perdant. Lafrenière a retiré 13 hommes au bâton et Ayotte, neuf. Pour les perdants, Masson, Hardy et Bureau ont cogné un double chacun.

Dimanche, quatre joutes sont à l'affiche. Dans la section est, le St-Prosper visite le Ste-Geneviève et le St-Narcisse se rendra à St-Tite. Dans la section ouest, le St-Maurice visite le Lac-à-la-Tortue et le St-Louis-de-France fera face au Mont-Carmel.

Plus de 20 inscrits dans la classique du lac Mongrain

St-Matthieu — La course de canots "Dow" du lac Mongrain aura lieu, dimanche après-midi, à compter de 2 hres. Cette classique annuelle de 15 milles remporte, chaque année, un vif succès, tant au point de vue assistance que compétion sportive. MM. Emile Desroches et Gerry Desaulniers, représentants de la brasserie Dow, qui subventionne la course, donneront le signal du départ.

MM. André Hould et Paul Boisvert, organisateurs de la classique, ont souligné que les participants pouvaient s'inscrire jusqu'à 1h.30 le jour de la course. Il n'y a pas de frais d'inscription. La seule règle consiste en ce que l'équipe doit être formée d'un amateur et professionnel ou de deux amateurs. Présentement on compte plus de vingt équipes inscrites. Parmi ce nombre, on remarque le duo Giguère-Caron qui a établi un record du 15 milles, l'an dernier, en franchissant la distance en 1 hre 35 min. et 45 sec. On compte aussi la présence des frères Landry, Fratelli, ainsi que les Lajoie, Dufour, Beaulieu, Doucet, Vézina et autres. La course sera intéressante à suivre. Rappelons que le lac Mongrain est situé non loin de St-Matthieu. Les premiers coureurs sont attendus au fil d'arrivée vers les 3h.30.

Deux combats à St-Louis ce soir

Deux excellents combats ont été bâclés par le promoteur Jean-Claude Lefebvre pour le programme de lutte amateur qui sera présenté à St-Louis-de-France, ce soir.

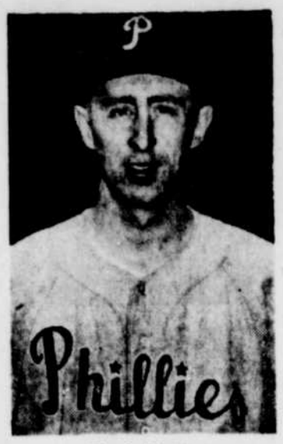
Dans le combat d'ouverture, limité à trente minutes ou une chute, le Sheik Burt Wallace sera opposé à Henri Gagnon tandis qu'en finale André Gagnon et le Fantôme feront face à Ray Toupin et Tiger Dupuis dans un match deux de trois à finir.

André Pleau lancera contre les Canadiens de St-Jean

Les Phillies de Trois-Rivières de la ligue Québec Senior recevront, demain après-midi, à 2 hres, la visite des puissants Canadiens de St-Jean de l'instructeur René Valois.

Présentement, les Canadiens détiennent une solide avance en première place. Dans les dernières statistiques on relevait parmi les 10 meilleurs cogneurs cinq joueurs du St-Jean. Mais malgré ces durs cogneurs l'instructeur Gravel lui opposera une des meilleures équipes défensives de la ligue, qui lui fera subir son premier revers dès demain avec André Pleau au monticule. Ernest Drolet qui a lancé une joute d'un seul coup sûr contre Trois-Rivières, dimanche dernier lancera pour les visiteurs.

Dans le camp des visiteurs il y a sur l'alignement régulier plusieurs cogneurs dangereux comme le premier but Payeur, qui a cogné deux circuits, dimanche dernier, à St-Jean, Pete "Sniff Sniff" Taillefer, un



Claude Lizotte

vétéran qui est au deuxième rang des meilleurs frappeurs du circuit Spada, Claude Groulx, un voltigeur d'expérience, l'instructeur et receveur René Valois, Ménard et autres capables de changer une victoire en une défaite à cause de leur force au bâton. Le département des lanceurs n'est pas à dédaigner avec des lanceurs tels que Corbeil, Drolet et autres.

De plus, le St-Jean joue toujours son meilleur baseball contre les Phillies, au dire de plusieurs connaisseurs. D'ailleurs la défaite que les nôtres leur ont infligée, il y a deux ans, est demeurée une tache indélébile, que l'instructeur Valois n'oublie pas.

"Au complet"

"Oui, de dire l'instructeur Roger S Gravel pour cette importante rencontre, notre équipe aura tous ses membres réguliers à l'exception du voltigeur Gilles Boisvert, qui a été blessé récemment lors d'une rencontre contre le Plattsburg.

Cette rencontre dominicale la première présentée un après-midi, cette saison, devrait attirer une foule record.

En vue de cette importante joute, André Pleau, est le choix de l'instructeur Roger S Gravel. "Pleau tiendra son bout et nul doute qu'il fera subir au St-Jean son premier revers avec l'aide de ses coéquipiers." Charland serait derrière le marbre avec Claude Lizotte au premier but, Marcel Durand, au troisième et la

(suite à la page 31)

Triple égalité possible dans la ligue Junior de la Mauricie

La ligue de baseball Junior de la Mauricie du président Denis Bélisle, présentera deux joutes, dimanche, à 2 hres, au Cap-de-la-Madeleine et à Shawinigan. Au Cap, les Braves de La Tuque visiteront le Ste-Madeleine et à Shawinigan, le club de l'endroit recevra le Victoria de Grand'Mère.

Au Cap-de-la-Madeleine

Le Ste-Madeleine de Léon Rochefort, qui domine le classement de la ligue, fera face à des adversaires de taille. En effet, les Braves et le Ste-Madeleine se sont livrés des joutes serrées. Les Braves ont triomphé 3-0 et le Ste-Madeleine 1-0 tandis que la troisième rencontre s'est terminée par un verdict nul de 8-8.

Le pilote du Ste-Madeleine ne veut pas perdre la première position. Une défaite du Ste-Madeleine et une victoire du Shawinigan dans l'autre joute signifierait une triple égalité en première position.

Le joueur-gérant du Ste-Madeleine enverra au monticule son as-lanceur droitier Fernand Hébert qui affiche un record de deux victoires contre aucun revers. Pour le seconder, nous verrons le meilleur frappeur du club, Jacques Boisvert, et aussi les Marcel Morin, Jean-Roch Desmarais, Gilles Mongrain, André Hébert, Gilles Sauvageau, etc . . .

Pour les Braves, Sévère Scarpino désignera Jean-Yves Pilon pour mater les joueurs du Ste-Madeleine. Il recevra un excellent support de ses coéquipiers Denis Lapointe, Marcel Dion, André Bouchard, les trois Scarpino, etc . . .

A Shawinigan

Les hommes de Willie Bragagnolo recevront la visite du Victoria du Dr Léo Lebeau. Présentement, Shawinigan est en deuxième position du classement, sur un pied d'égalité avec les Braves de La Tuque. Le Shawinigan, qui a subi deux défaites consécutives, se promet bien de commencer une série de victoires pour reprendre la première place du circuit.

Le gérant du Shawinigan, Willie Bragagnolo enverra dans la mêlée Gilles Blais, un lanceur droitier qui sera bien secondé par les André Sauvé, Maurice Pagé, André Chamberland, Robert Charland, Maurice Beauclair, etc . . .

Le Dr Lebeau est fier de son équipe de Grand'Mère, malgré les défaites qui se sont succédées. Si Dame Chance l'avait secondée, elle aurait probablement remporté quelques victoires. Il a désigné le droitier Jacques Demondehore qui, avec ses coéquipiers, Maurice Maurais, Jean-Louis Maurais, René Emond, Marcel Caron, André Gélinas, etc . . . tenteront de donner au Victoria sa première victoire de la saison.

Joute de balle molle au profit de Gilles Boisvert, des Phillies

C'est ce soir que sera décidé si les Braves de la ligue de Football sont supérieurs aux Phillies de Trois-Rivières de la ligue Québec Senior, lors d'une rencontre disputée au stade de baseball à 8 hres.

Cette rencontre est au bénéfice du voltigeur et joueur d'intérieur, Gilles Boisvert, qui a été blessé samedi dernier lors d'une rencontre sur le sol américain entre les Falcons de Plattsburg et les hommes de Gravel.

"Ce soir", de dire Roger S. Gravel, "nous prouverons à ces champions du football, que jouer au baseball et au football, est différent. J'admets qu'ils alignent d'ex-bons joueurs comme Yvon Lamarche, Jean - Claude Laroche, autres seront en uniforme.

Dans le camp des Braves, l'instructeur Jean-Claude Laroche, un solide gaillard qui a déjà brillé au premier but, et qui fut un dangereux cogneur dans le junior dirigera l'équipe mais son absence prolongé du losange du baseball sera peut-être un handicap. Yvon Lamarche, est un autre athlète qui a toujours été reconnu pour son habileté au troisième but. Pour les autres, il y a Marcel Lamarche, Pierre Duguay, Jean Benoit, Pierre lemire et autres qui devraient se signaler. Mais, de dire Louis Arseneault et JC Laroche, les Phillies ne devront pas pécher par excès de confiance car cela pourrait leur préparer la défaite. "Nous ne serons pas des "jaunes" de dire Lamarche et nous serons capable de "toucher le sac initial plus d'une fois quoiqu'on en pense. Voilà une joute qui devrait attirer une assistance des plus intéressantes.

Les canotiers du club Radisson vont à la régate de Chateauguay

La saison des régates de canotage débute cet après-midi alors que se déroulera la première compétition à Châteauguay. Le club Radisson y enverra une importante délégation de près de 50 canotiers sous la direction de Jean-Marie Aubry, capitaine du club, aidé des instructeurs Les Erdie et Claude Dugré.

Le départ de l'équipe locale se fera à 8 heures du chalet du club. Les participants prendront place dans un autobus spécial tandis que les embarcations suivront dans un camion spécialement aménagé à cet effet et sur une remorque tirée par une automobile.

Le club local a inscrit trois équipes dans l'épreuve du canot de guerre, une dans le junior, deux dans le juvénile. Claude Dugré dirigera les équipes dans le junior et dans le juvénile, il se partagera la tâche avec Aubry. Deux équipes sont également inscrites dans les simples juvéniles et junior, dans les doubles juvéniles et junior et dans les "quatre" juvéniles et junior. On a également deux équipes dans le simple junior en kayak et dans le double junior en kayak.

L'équipe locale sera toutefois handicapée pas l'absence de quelques bons avironneurs qui sont retenus en ville par leurs études. Mais il est à souhaiter que les protégés de Jean-Marie Aubry sauront tenir leur bout contre les avironneurs des clubs comme le Cartierville, le Otterburn, le Lachine, le Grand Tronc et le Châteauguay, les six clubs à avoir des équipes dans la Canadian Canoe Association, division du Québec. Il appert toutefois que le club Rideau d'Ottawa a également inscrit ses avironneurs dans la régate.

Ted Williams frappe son 500e coup de quatre-buts

CLEVELAND (PA) — Ted Williams a frappé, hier soir, le 500e coup de circuit de sa carrière dans les majeures. La balle est tombée de l'autre côté de la clôture du champ gauche du stade de Cleveland. Il est ainsi devenu le quatrième joueur de baseball de l'histoire à atteindre le total de 500 circuits.

C'était le huitième circuit, de cette saison, pour le vétéran voltigeur des Red Sox de Boston. C'est aux dépens de Wynn Hawkins que Ted a réussi l'exploit. Willie Tasby se trouvait sur les sentiers et à la suite de ce circuit les Sox ont pris les devants 3 à 1 contre les Indians à la troisième manche.

Voici les autres joueurs de baseball des majeures qui ont cogné 500 circuits ou plus au cours de leur carrière:

George Herman (Babe) Ruth, 714 circuits; James E. Fox, 534 et Melvin T. Ott, 511.



Frank Gauthier

Frank Gauthier mais les autres que peuvent-ils faire ? Une rencontre sera suffisante pour leur prouver nos avancés et je croirais que cette partie se terminera avant les 9 manches réglementaires, car seront-ils capable de se rendre jusqu'au bout ? Mais malgré tout, l'instructeur Gravel ne mésestime pas l'adversaire et aura son équipe au complet.

Jim Bégin serait au monticule avec Jean Hamelin ou St-Pierre dernière le marbre, Claude Lizotte couvrira l'extérieur, Ben Houde et tous les

Harry Fauquier sur l'équipe nationale de la coupe Davis

TORONTO (PC) — Les trois derniers matches des essais junior de la Coupe Davis ont été contremandés à cause de la pluie, hier.

Les matches, qui se poursuivront aujourd'hui à 10 a.m. détermineront quel autre joueur sera choisi sur l'équipe canadienne de la Coupe Davis puisque Harry Fauquier est presque assuré de remporter les honneurs de ce tournoi. Reider Getz rencontrera Don Curtis; Keith Carpenter se mesurera à Brian Flood et Yvon LeBlanc fera face à Tom Bell.

Harry Fauquier de Toronto a remporté sa septième victoire consécutive dans le tournoi de tennis junior canadien pour la Coupe Davis hier à Toronto, en battant John Fraser de Victoria par 11-3. A la suite de ce triomphe, Fauquier est pratiquement certain d'être élu sur l'équipe canadienne de la Coupe Davis cette année, et il conserve le championnat junior réservé aux joueurs canadiens exclusivement.

Fauquier a accumulé 77 points dans le tournoi, soit un point pour chacune des parties gagnées. Le jeune champion de 16 ans, a ainsi vengé la défaite subie aux mains de Fraser, dans le tournoi de 1959. Keith Carpenter de Montréal, qui avait plus tôt vaincu Reider Getz de Vancouver, a remporté une autre victoire au compte de 5-1. Carpenter a un total de 60 points dans le tournoi. Dans une autre rencontre, Yvon Leblanc de Marieville, Qué., a eu raison de Don Curtis de Toronto par 11-6.



A LA PISTE
ST-GUILLAUME SPEEDWAY
DIMANCHE LE 19 JUIN A 2 HRES P.M.
GRAND PROGRAMME DOUBLE
LES FAMEUX LUCKY HELLS DRIVERS
Présenteront un programme de 27 numéros émouvants et sensationnels. Voyez: Le saut de la mort, le démolisseur, l'incomparable canon atomique qui lancera dans les airs une Ford 1960 à une vitesse incroyable.
AUSSI COURSES DE STOCK CARS
8 courses très excitantes mettant en cause les meilleurs conducteurs de la province de Québec.
Un magnifique programme double à ne pas manquer
Rendez-vous en foule à
ST-GUILLAUME SPEEDWAY
ST-GUILLAUME

COMMERCES
Station de Service
Compagnie nationale avec produits reconnus offre poste de commerce pour vente au détail dans les villes du Cap-de-la-Madeleine, Shawinigan et Trois-Rivières. Chiffre d'affaires établi, belle occasion pour hommes d'affaires ambitieux désirant commerce. Les candidats seront choisis selon leurs aptitudes et qualifications. Capital requis à discuter. Considération donnée à garantie acceptable. Cours d'initiation avec salaire.
CANADIAN OIL COMPANIES LTD
2086, Notre-Dame FR. 6-6921 Trois-Rivières

CKTM-TV
DIMANCHE
1 hre à 1h.15 p.m.
VOIR PAGE (15)
Aussi pages 3 - 4 9 - 11 14 - 17 20 - 24
CAPITAL FAMILIAL

SUGGESTION PRATIQUE POUR UN
CADEAU DE GRADUATION
LA MACHINE A ECRIRE
PORTATIVE Remington
EST INDISPENSABLE
La machine à écrire portative Remington est compacte et légère. Ses caractères sont modernes. Cette merveilleuse petite machine à écrire compose les lignes parfaitement égales. Sa touche est extrêmement facile. Voyez-la sans tarder chez

Gérald Martineau
Rénaldo Girard, gérant
LA MAISON DU SERVICE
1547, Notre-Dame, Trois-Rivières, FR. 5-1433

CHOISISSEZ
Comme l'endroit de vos vacances
LE MONTFORT LODGE
Vous y vivrez la plus belle expérience de votre vie

- Ski Aquatique (leçons gratuites)
- Skin Diving
- Piscine
- Cocktail Lounge
- Danse avec orchestre
- Canotage
- Yatchhing
- Pêche
- Salle de Repos
Pour Réservations:


Pour Réservations: ou un dépliant écrivez à:
MONFORT LODGE
Montfort, Comté Argenteuil
Tél.: CApital 6-9967
CApital 6-3923

C'est SAWYER qui gagne

YVES GABIAS
C'EST LE MEILLEUR HOMME
Hon. Antonio Barrette
(Organisation Yves Gabias)

Vacances de printemps inoubliables
Au GRAY ROCKS INN
sur le Lac Ouimet
St-Jovite, P.Q.
Dès maintenant jusqu'à la semaine finissant le 2 juillet PRIX SPECIAL POUR UNE SEMAINE à partir de $48.50 tout compris. Dès maintenant jusqu'à la semaine finissant le 30 juin un COURS DE GOLF OU D'EQUITATION Une semaine, à partir de $48

GRAY ROCKS INN



CLUB MONACO
Angle St-Maurice et Champflour
(air conditionné)
En vedette cette semaine
LUCILLE SERVAL
Spectacles à intervales réguliers de 9 h. 30 à la fermeture
Pas de frais de couvert

Courses d'autos à Mont-Carmel
TOUS LES DIMANCHES A 2 hres P.M.


PISTE DE 1/3 DE MILLE AVEC COURBES DIFFICILES



Un bon placement

SHAWINIGAN. — A compter de dimanche, les âmes dévouées à la cause de l'Oeuvre des Terrains de Jeux de Shawinigan-Sud vous tendront la main au nom de milliers de jeunes, afin de venir en aide à cet organisme essentiel, qui assure l'amusement de la marmaille pendant la saison d'été. Il est vrai que nous sommes sollicités à tous les jours. Certaines fois la cause est bonne, parfois elle l'est moins, mais pour l'Oeuvre des Terrains de Jeux il n'y a pas à douter que vous ferez un bon placement, car chacun de vous peut bénéficier de ses nombreux avantages.

A certains endroits, on compte moins sur la générosité de la population pour subventionner les terrains de jeux, pour la raison que l'état financier de la ville ou municipalité est en bonne position. Ce n'est certes pas le cas pour le patelin situé au sud de Shawinigan. Le conseil de la municipalité appuie fortement l'oeuvre, mais il ne peut pratiquement rien faire du côté financier. Quant au gouvernement, il accorde un octroi annuel, mais ce n'est pas suffisant pour une telle entreprise. Donc il faut que tous fassent leur petite part, si minime soit-elle.

Endroit idéal

Une petite enquête, faite récemment, nous a permis d'apprendre que seulement 3 personnes sur 10, résidant à Shawinigan-Sud, se sont données la peine de se rendre au terrain de l'O.T.J., où tous, jeunes et vieux, peuvent bénéficier de cet endroit d'amusement et de repos. Certains sont sceptiques quand on leur dit que le plus grand village du Canada possède un terrain de jeux, considéré comme l'un des plus pratiques de la province. Certains grincheux diront qu'il n'est pas central. A ces dires, on vous répondra que les grandes villes comme Montréal, Québec, Trois-Rivières, Sherbrooke et autres, ont situé leur terrain de jeux aux environs des limites et non au centre. Nous avons l'exemple parfait aux Trois-Rivières.

Quand les grands projets seront réalisés, le terrain de l'O.T.J. de Shawinigan-Sud sera une vraie mine d'or. Présentement, les sports suivants peuvent être pratiqués: baseball, balle-molle, tennis, football. En hiver: le hockey, le patinage, le tennis sur table, et les glissades. Dans les projets on remarque le montepente qui sera probablement réalisé pour l'hiver prochain et une piste pour les différentes courses. Les plus jeunes peuvent bénéficier des amusements à leur portée tel que: les glissades, balancoires, le bricolage, d'autres peuvent même suivre des cours de sciences naturelles. L'emplacement est totalement sur gazon et à l'extrémité Est se trouve un petit bocage pour ceux désirent se cacher des rayons du soleil. La bâtisse, bien que déjà trop petite, offre de nombreuses commodités, spécialement en hiver, car l'O.T.J. bourdonne d'activités 12 mois par année.

En plus, des moniteurs et monitrices ainsi que des amusements installés au terrain des collèges St-Sauveur et Notre-Dame-de-la-Présentation, et à la plage Notre-Dame. Pendant la saison on compte un personnel de 25 à 30 moniteurs et monitrices, qualifiés pour prendre soin des milliers d'enfants qui s'y rendent chaque jour pour se divertir en collectivité.

Réponse généreuse

Que vous soyez sollicité à votre automobile ou à votre demeure, pensez sérieusement à la raison pour laquelle on vous tend la main. Si vous êtes réellement convaincus qu'il n'est pas nécessaire de donner quoi que ce soit pour l'amusement des enfants, soyez au moins poli, car c'est une tâche très ingrate pour ces personnes bénévoles, qui donneront leur temps à cette campagne de souscription. Ces deux dernières années, l'O.T.J. de Shawinigan-Sud fut menacée de suspendre ses activités, faute d'argent. Cette situation ne devrait plus survenir. Pour qu'il en soit ainsi, que tous répondent selon leurs moyens à l'appel de la marmaille du Grand Village.

François Guay



(Téléphoto UPI)

FLOYD PATTERSON, l'ancien champion mondial des poids lourds se gratte rêveusement la tête durant une conference de presse à son camp d'entrainement à Newtown, Conn. C'était à son dernier [illegible]ainement et Patterson songeait certainement à la couronne des poids lourds qu'il tentera de reconquérir lundi soir aux dépens d'Ingemar Johansson.

Floyd Patterson est confiant de reprendre le titre mondial

Par Floyd Patterson
Ecrit pour la United Press International

Newton, Conn. (UPI) — Je suis déterminé à mettre Ingemar Johanson knockout lundi soir pour devenir le premier homme à jamais reconquérir le titre mondial des poids lourds.

Je suis plus gros et plus fort que je ne l'ai jamais été. Je me suis entrainé rudement et mon corps est prêt pour l'effort suprême. Mon moral est à son meilleur et je me sens prêt à livrer le meilleur combat de ma carrière.

Ce ne sont pas là des vantardises mais des promesses. Le titre signifie beaucoup pour moi évidemment, mais il y a plus que l'argent et la gloire qui y sont attachés. Je le dois à mon épouse, à ma famille, à mon entraineur Dan Florio, à mes seconds, à tous ceux de tous les coins du monde qui m'ont écrit pour m'encourager et à la boxe elle-même.

On (qui on?) dit que les vieux champions ne font jamais de retours couronnés de succès. Le livre de records appuie cette thèse. Mais l'argument est faux quand il s'applique à moi car je n'ai que 25 ans et je suis au début de ma carrière. C'est un fait qu'aucun poids lourd ait jamais reconquis son titre mais cela ne m'impressionne pas et voici pourquoi:

Ezzard Charles avait 30 ans quand il tenta de reconquérir son titre aux dépens de Joe Walcott en 1951; Jack Dempsey en avait 32 quand il rencontra Gene Tunney en 1927; Max Schmeling en avait 33 quand il rencontra Joe Louis en 1938; Jim Jeffries en avait 35 quand il perdit à Jack Johnson en 1910 et Jim Corbett en avait 37 quand il perdit à Jeffries en 1903.

Cela signifie que j'ai de cinq à douze ans de moins que n'importe lequel des cinq autres anciens champions qui tentèrent en vain de reconquérir leur couronne.

Je ne sous-estime pas Ingemar Johnasson le moindrement. Il m'a défait l'an derneir. Mais ceci est un nouveau combat et c'est un Floyd Patterson qui a acquis une certaine maturité morale et physique. J'ai attendu un an pour cette chance et je n'ai pas l'intention de la laisser passer.

Quand j'aurai reconquis la couronne, je promets d'être un champion actif. J'ai déja été accusé de ne pas être un champion actif. Qu'on consulte les records. J'ai rencontré Archie Moore, Hurricane Jackson et Johnasson alors que chacun était considéré comme aspirant numéro 1 et j'ai rencontré Brian London et Roy Harris alors que chacun était classé au quatrième rang.

Et maintenant, pour la dernière fois, permettez-moi d'expliquer le dernier combat. J'etais satisfait de moi-même et

(Suite à la page 31)

GERANTS DE MAGASIN ET ASSISTANTS

Nous avons d'excellentes ouvertures pour des gérants et des assistants-gérants pour plusieurs nouveaux magasins qui seront ouverts bientôt. Bon salaire initial et chances d'avancement pour des hommes qui donneront des resultats. Faire application soulement si vous avez une grande experience dans le domaine des magasins à chaine.

Ecrire à: People's Stores Ltd.
5455 Rue Paré
Montréal

Johanson et Patterson mettent fin à leur long entraînement

Par Jack HAND

New York (PA) — Le "grand combat" est maintenant sorti des camps d'entrainement et déménagé en ville hier. Le promoteur du combat de lundi soir pour le championnat mondial des poids lourds a prédit qu'il attirerait une foule de 35,000 personnes et une recette de $800,000.

Ingemar Johansson, le champion, s'est reposé à son camp à Grosainger, N.Y., laissant la force "revenir dans ses os". Il a l'intention d'arriver à New York dimanche pour terminer son repos de cinq jours.

Floyd Patterson, brûlant d'un ardent désir de reconquérir le titre qu'il perdit le 26 juin dernier, a continué son entrainement à son camp de Newtown, Conn., où il a boxé 84 rounds au cours d'un long entrainement.

Patterson a disputé deux rounds à Bjarne Lingaas, le Norvégien qui vainquit Johansson dans les rangs amateurs en 1952. Il concentra son attaque au corps puis il changea pour une attaque à la tête dans la dernière minute du deuxième round. Plus tôt, il avait couru quatre milles. Il courra encore aujourd'hui mais il ne boxera plus que lundi soir.

Forte assistance

Humbert Jack Fugazy, le vétéran promoteur qui agit comme directeur gérant de Features Sports Incorporated, a prédit que le combat attirera 35,000 spectateurs et une recette de $800,000. Il a dit que l'on pourrait bien dépasser ces chiffres si la température était favorable. Les pronostics sont pour du temps généralement beau pour dimanche et lundi. Fugazy a dit que les billets vendus à l'avance totalisaient plus de $500,000.



William Fugazy

Une source de revenus secondaire qui pourrait bien être supérieure à la principale est celle dérivant des droits supplémentaires comme la télévision dans les théâtres, la radiodiffusion et les films. Il y a 230 abonnés sur le circuit fermé dans 160 villes et offrant 700,000 sièges. Si seulement la moitié de ces sièges son remplis à des prix variant entre $3 et $10, le record pour le circuit fermé serait abaissé. Le record actuel de $1,400,000 fut établit lors du match R[illegible] Robinson-Carmen Basilio.

Il n'y aura aucune télévision régulière sauf dans quelques rares villes par des antennes communautaires.

Malgré la victoire décisive de Johansson lors du premier match au cours duquel Patterson fut envoyé au plancher à sept reprises, le champion est unanimement favori pour l'emporter à nouveau. Les côtes sont apparemment de 7 à 5 pour Johansson. Plusieurs sont d'avis qu'elles monteront d'ici le combat.

SHAWINIGAN



A l'Aréna dimanche Soir 8h:15 l'hon. Jean Lesage

Fleurdelysé
HOTEL ST-MAURICE ENRG.
TROIS-RIVIERES QUE.

POUR LA PREMIERE FOIS A TROIS-RIVIERES

Pour une semaine
Venez rire aux larmes avec
(DORIS LUSSIER)
DANS SON MONOLOGUE
"LA PARTIE DE PELOTE"
En plus
- **JEANNINE GINGRAS**
Charmante chanteuse, m. c.
- **CARO LEE**
acte de nouveautés sensationnelles
- **WILL SKINNER,**
directeur musical

Entrée : $1.00

Spectacles
Semaine :
9.30 - 11.30 p. m.
Samedi soir :
9.00 - 10.30 - minuit



LE PERE GEDEON

Fleurdelysé
HOTEL ST MAURICE ENRG
TROIS RIVIERES QUE

TROIS-RIVIERES, LE 18 JUIN, 1960

A TOUTE LA POPULATION DU COMTE DE TROIS-RIVIERES

Aux personnes âgées, j'offre mon concours pour qu'elles vivent leurs derniers jours en toute sécurité suivant leurs besoins et les moyens de la province.

Aux personnes mariées, j'offre ma tenacité et mon expérience pour qu'elles bénéficient de la prospérité et du gigantesque essor de la province.

Aux jeunes filles et garçons j'offre de leur trouver des emplois rémunérateurs pour qu'ils puissent fonder un foyer heureux.

Aux enfants et aux étudiants, ils peuvent compter que je les aiderai à s'instruire et à atteindre leur idéal.

Aux délaissés, aux orphelins, aux aveugles, aux infirmes, aux célibataires, aux malades, j'offre ma compréhension et mon désir ardent de leur venir en aide et de soulager leurs peines.

Je vous demande de me faire confiance afin que je sois votre député le 22 juin prochain.

Amicalement,
Yves Gabias



YVES GABIAS

A fait ses preuves — Dynamique — Sincère
Compétent "C'est le meilleur homme"
Hon. Antonio Barrette
Premier ministre de la province

LA VOIX DE TROIS-RIVIERES SERA ECOUTEE A LA LEGISLATURE DE QUEBEC

Premières positions en jeu dans la Rurale

Le circuit Beaulieu

Trois équipes se partagent le 1er rang du classement

Shawinigan — Bien que la cédule n'en soit qu'au tiers de la saison, la lutte semble atteindre son point crucial, dans la ligue de baseball du comté St-Maurice. Après la victoire de 7 à 3, remportée par le Shawinigan-Sud aux dépens du St-Etienne, mardi soir dernier, on retrouve trois équipes sur un pied d'égalité en première position. Ce sont: le St-Marc, St-Boniface et le club de l'OTJ de Shawinigan-Sud. Ils ont chacun 4 victoires et 3 défaites. Le St-Etienne est seul en dernière position avec 2 gains et 5 parties perdues.

Dimanche après-midi, le St-Marc rendra visite au St-Etienne, tandis que le Shawinigan-Sud recevra le St-Boniface. C'est dire que trois équipes batailleront ferme pour conserver la tête du classement du circuit Florent Beaulieu, tandis qu'une autre désire un gain pour ne pas s'éloigner des autres et ainsi conserver une lutte serrée et intéressante à suivre.

A Shawinigan-Sud

Les joutes, disputées jusqu'à présent entre le St-Boniface du pilote Henri Desaulniers et le Shawinigan-Sud, ont offert des duels enlevants. Jusqu'à présent ces deux clans sont de force égale. Sur son propre terrain, le club de Raymond Hogue s'est mérité la victoire au comte de 8 à 2. Le St-Boniface riposta chez lui en arrêtant une série de victoires du Shawinigan-Sud par un gain de 11 à 4. Dimanche après-midi, les deux clubs batailleront pour la première position, c'est dire que la rivalité atteindra son point culminant. L'instructeur Hogue compte sur une bonne batterie de lanceurs, Leclair, Désy, Milette et autres. Cependant le St-Boniface aligne de puissants frappeurs dont Fafard, qui se distingue à chacune des parties de son équipe.

A St-Etienne

Le St-Etienne de l'instructeur Boisvert, nommé récemment à ce poste, semble prêt à recevoir le St-Marc de pied ferme. Ce club, qui en est à sa première saison dans la ligue, a connu la défaite dans ses trois dernières rencontres. Les porte-couleurs du club sont bien décidés à reprendre le chemin de la victoire.

La chose ne sera pas facile, car le St-Marc de Roger Philibert demeure une équipe très redoutable et semble vouloir tenir tête aux deux autres clubs qui lui font présentement une lutte très chaude.

Ces deux joutes régulières débuteront à 2 hres précises à St-Etienne et à Shawinigan-Sud.

Tous les clubs à l'oeuvre dans les deux sections

La première position de la ligue Rurale de Baseball Albert Gaucher sera en jeu, demain, et ce, dans les deux sections.

Dans la section Est, le St-Casimir détenteur de la première position recevra la visite du Champlain pendant que le Ste-Flore visitera St-Adelphe, Donnacona se rendra à St-Marc-des-Carrières et St-Etienne mesurera ses forces au Pont-Rouge.

Dans l'Ouest, le Joliette qui a été le seul club à vaincre le Crabtree-Mills, cette saison, recevra ce dernier demain pendant que Berthierville recevra St-Gabriel.

Dans la section Est, le St-Casimir, qui a vaincu les Marins au compte de 8-7, dimanche dernier à Champlain, recevra ces derniers demain. Nul doute que les hommes de Fleury ne pécheront pas par excès de confiance et tenteront de remporter la victoire en vue de conserver leur faible avance en première place. Le Champlain malgré la perte de Jean Hamelin donnera le meilleur de lui-même en vue de se tailler une place dans les séries de détail.

Ste-Flore visite

L'équipe Ste-Flore qui a vainvu le St-Adelphe, dimanche dernier, visitera cette dernière équipe demain. L'addition de Maurice Boucher au monticule a donné beaucoup de poids à l'équipe de Trudel. De plus, les joueurs se sont révélés de dangereux cogneurs. Dans le camp du St-Adelphe, les hommes de Lucien Cossette ont joué une de leur plus mauvaises parties de la saison. "Demain, ce sera différent," de dire l'artilleur Yves Desrochers qui sera au monticule pour cette importante rencontre.

St-Etienne voyage

Les Royaux de St-Etienne qui ont vaincu facilement le Pont-Rouge, dimanche dernier se rendront dans le comté de Portneuf pour y disputer une joute qui pourrait leur donner la première place, avec une défaite du St-Casimir combinée avec une victoire des Royaux. Jean-Claude Plourde et Dick Bussières seront les lanceurs débutants.

St-Marc chez-lui

Les Indiens de Donnacona se rendront demain visiter le St-Marc des Carrières. Les amateurs pourront constater que de nombreuses améliorations ont été apportées au terrain ce qui en fera un des plus beaux du circuit. Yvon Pelletier officiera pour les Indiens contre Jean Lanouette.

Dans l'Ouest

Le Crabtree-Mills qui a été vaincu dans sa première partie par le Joliette sera l'hôte de ce dernier, demain après-midi. Les hommes du président Rock La Salle entendent bien renverser les hommes de Bernard Tellier et ainsi placer ces deux clubs sur un pied d'égalité en première place. Claude Malouin lancera pour les Panthères du Christ-Roi de Joliette contre Laurent Laporte des Castors.

"Le Berthierville qui n'a pas encore gagné une seule joute cette saison remportera demain son premier triomphe." de dire l'instructeur Gilles Rousseau. Malgré leurs revers les membres du club démontrent un bel esprit d'équipe déclare le grand responsable Marc Corriveau. St-Gabriel par contre malgré la bonne volonté des gars de Berthier entendent bien décrocher la victoire.

Rudy Prince, Captain Creed et Guynan favoris pour l'emporter

Rudy Prince, Captain Creed et Guynan sont favoris pour l'emporter dimanche soir dans la principale épreuve à l'affiche du programme de courses sous harnais présenté à la piste locale.

Six coursiers se disputeront la victoire dans cette amble invitation pour une bourse de $800.

Les six ambleurs inscrits dans cette épreuve sont de force égale et il est difficile de prévoir qui l'emportera. Qu'on en juge: Miss Minton menée par André Boucher, The Great Remus conduit par J. Quesnel. Guynan conduit par H. Hoover, Wilson Frost conduit par L. Bourgon, Captain Creed conduit par J. Kopas et Rudy Prince conduit par M. Turcotte.

Ce soir, la principale épreuve à l'affiche sera une classifiée amble D pour une bourse de $450 avec comme favoris Stewart Direct S conduit par R. Quessy, Quick Spangler conduit par J.-L. Gagnon et Breeze Hal conduit par André Boucher.

Les autres partants dans cette épreuve sont Janet's Song, Lee Meadows conduit par Rogatien Savignac, Greentree Jr conduit par C. Savignac, Rita Wick conduit par F. Turenne et Dale Fingo conduit par V. Bédard.

Une autre épreuve intéressante à surveiller dimanche soir un handicap trot et amble pour une bourse de $400. Les favoris en sont Mr. Remus conduit par J. Quesnel, Volo Joe conduit par J.-J. Martineau et Maine Song conduit par J. Quessy. Les autres partants sont Defiance conduit par G. Surprenant, Hickory Hanover conduit par J.-F. Pratte, Essex Boy conduit par O. Zirnis, Colonel Radney conduit par J. Cyrenne et conduit par L. Bourgon.

Voici les inscrits des deux programmes:

PREMIERE COURSE — Amble-D $250.
1. Leo Chief ..... And. Boucher
2. Glen Gary ..... J.F. Pratte
3. Real Axe ..... G. Suprenant
4. Honor's Wonder ..... J. Blouin
5. Wilmington Guy ..... G. Tro
6. Seth Parker ..... R. Bo
7. McElwyn Song ..... I. Dus
8. Quicker Trick .....

2-1-8.

DEUXIEME COURSE Trot-D $350.
1. Maryland Port ..... J. Ro
2. Teddy Volo ..... P. Cou
3. Tiller Grattan ..... A. St. Ge
4. Dr. Riddell ..... R. Ma
5. Just Byron ..... J. Cha
6. Bob Corsica ..... C. Gro
7. Dearie Laird ..... D. Ne
8. Ol'Hickory ..... R. Bel

1-8-6.

TROISIEME COURSE Amble-D $350.
1. Maid's Abbott ..... P. Fre
2. Irish Patti ..... G. Tro
3. Mr. Magic ..... J. Gu
4. Truly Volo ..... J. Fra
5. My Son's Ruth ..... J.E. Ro
6. Tim Blacklock ..... J.P. Cou
7. Duchesse Bars ..... J. Ro
8. Sister Frost ..... H. Gu

Aussi éligible:
Blackhawk's Flash ..... R. Bel

3-2-7.

QUATRIEME COURSE Amble-D $350.
1. Avery Hanover ..... R. Sa
2. Todd Elkington ..... J.C. Ma
3. K.M.S. ..... R. Des
4. Joan Chief ..... J. Gu
5. Mr. King ..... J. Vande
6. Miss Brading ..... F. Tu
7. Janie Hutch ..... J. Ro
8. Mighty Nibble ..... L. Des

6-7-2.

CINQUIEME COURSE Trot-D $350.
1. Remus Azoff L. ..... R. Ro
2. Spencer Van ..... J. Ro
3. Timber ..... R. Sa
4. Homestretch Bobby ..... R. Ro
5. Irish Whisper ..... A. Pa
6. Torrid Volo ..... L. Fo
7. Isabel Truebrooke ..... J. Le
8. Fox Glove ..... J. Ro

1-6-8.

SIXIEME COURSE Amble-D $350.
1. Bobby Spencer ..... J. Fa
2. Walnut Fred ..... J. Ro
3. Storm Bumpas ..... G. Du
4. Mighty Nan ..... R. Sa
5. Showman ..... C. Ro
6. Mighty Santa ..... J.J. Ma
7. Helen Volo H. ..... J. Ro
8. Fan Frost ..... H. Gu

2-3-7.

SEPTIEME Amble-D $350.
1. Tattle Town ..... V. Ro
2. Merry Bars Girl ..... G. Tu
3. Specific ..... J.P. Cou
4. Tom Elkington ..... Art. Ro
5. Adlaiwin ..... J.C. Ma
6. High Thunder ..... P. Ro
7. William A. ..... J.J. Ma
8. Hornet ..... And. Bo

HUITIEME COURSE Amble-D $350.
1. Stewart Direct S. ..... R. Gu
2. Janet's Song .....
3. Lee Meadows ..... R. Sa
4. Breeze Hal ..... And. Bo
5. Greentree Jr ..... C. Sa
6. Quick Splangler ..... J.L. Gu

(Suite à la page 31)

Résultats au Blue Bonnets

PREMIERE COURSE
Amble-D. $500.
(3) Celia's Riddell $15.60—$8.30—$5.20
(4) Irish Consuella $9.20—$8.80
(1) Single Lee $7.40
Ont aussi couru: Billy Johnston, Dennis Herbert, Rival, Scucess Bert, Rocky Dale et Slave Girl. Temps: 2.13.1.

DEUXIEME COURSE
Trot-D $500.
(1) Midge E. Volo $12.40—$6.00—$4.00
(7) Samadelle $4.90—$3.30
(5) Demon Scott $6.10
Ont aussi couru: Leland Colby, P.C. Rose, Vol Regent et Forward. Temps: 2.12. Pari-double 3-1: $137.70.

TROISIEME COURSE
Amble-C-3 $800.
(1) Abbie Direct $6.80—$4.30—$3.20
(7) Grand Maner $9.00—$5.70
(8) Jester Sweetheart $12.30
Ont aussi couru: Chief Blackstone, Indiana Joe, Dinah Knight, Kathy Walnut, Mike Volo. Temps: 2.11.1.

QUATRIEME COURSE
Pace-C-2. $1,000.
(1) Pin Gaughter $9.60—$5.40—$2.90
(5) Miss Golden $5.10—$3.50
(2) Spruce Up $2.60
Ont aussi couru: Victor Pick, Royal Time, Miss Goldenmite, Bardel, Joanna H. Temps: 2.08.4. Quinella $23.60.

CINQUIEME COURSE
Invitation Trot $3,500.
(5) Wee Irish $6.70—$3.20—$2.80
(6) Homestead Dan $3.00—$2.80
(3) Empire Song $3.50
Ont aussi couru: Pro Mac, Song Hi le, Helen Brooke K., Carpet Bagger. Temps: 2.06.1.

SIXIEME COURSE
Pace C-1, $1,200.
(2) Priam $5.00—$3.30—$2.90
(4) McKinley Mahone $5.10—$4.20
(6) Red Flare $4.80
Ont aussi couru: Vivacious Hanover, Andrew Patch, King Fleet, Hal's Peg E., Afton Hardy. Temps: 2.08.1.

SEPTIEME COURSE
Trot-C-2. $1,000.
(6) Nobleman $22.90—$7.00—$4.80
(4) Eclipter $4.40—$3.60
(8) The Rosecroft $7.10
Ont aussi couru: Belwin Song, Nedson, Neva Song, Full Force, Effective St. Charles. Temps: 2.11.1. Quinella $32.70

HUITIEME COURSE
Pace C-1, $1,200.
(4) Sammy Herb. $32.00—$8.90—$4.60
(1) Phil Butler $3.50—$2.70
(5) Indian Prince $3.10
Ont aussi couru: Dino Herbert, Frank Brook, Janice Johnston, Copper Norris et American Way. Temps: 2.06.4.

NEUVIEME COURSE
Trot B-1. $2,000.
(1) Newport Bruce $4.70—$3.40—$2.70
(2) Frysie Rosecroft $4.50—$3.20
(4) Palacona $2.90
Ont aussi couru: Virgne's Tomboy, Cotton Maid, Prudence's Boy, Grand Note, Todd Riddell. Temps: 2.07.2.

DIXIEME COURSE
Pace C-3. $800.
(2) Davey Crockett $6.50—$4.20—$2.90
(3) Some Chance $5.80—$4.60
(1) Maid Mist $2.90
Ont aussi couru: Ila Jean Hec, Daisy Logan, Jet Frost, Royal Ensign, Nell's Lad. Temps: 2.10.3. Pari-Exalta $75.00.

Boxe

Par la Presse Associée

Los Angeles - Pelon Cervantes, 125¾, du Mexique, a défait aux points Richardo Gonzales, 125½, d'Argentine, en 12 rounds.

Détroit - Chuck Taylor, 136, de Détroit, a défait par k.o. technique Tommy Johnson, 138, de Détroit, en 9 rounds.

Tokyo - Mitsunori Seki, 114¾, du Japon, a défait aux points Leo Espinosa, 116, des Philippines, en 10 rounds.

Kingston, Jamaïque — Mel Collins, de New York, a défait aux points Sugar Boy Nando, d'Aruba, en 10 rounds, Mi-moyens.

MONTREAL PC — Trois athlètes de St-Lambert ont été en vedette, hier, au cours de la première journée des championnats de pistes et pelouses de la province de Québec et des essais olympiques.

Warren MacKenzie a été le seul à remporter deux victoires, soit la course à obstacles et le saut en hauteur. Il s'est classé deuxième dans l'épreuve du saut en hauteur.

BASEBALL

VENDREDI
LIGUE NATIONALE
Chicago 6 Cincinnati 4
St-Louis 2 Milwaukee 3 (12 m.)
Pittsburgh à Los Angeles (soir)
Philadelphie à San Francisco (soir)
LIGUE AMERICAINE
Boston à Cleveland (soir)
Baltimore 3 Détroit 1
New York 4 Chicago 2
Washington 3 Kansas City 1
LIGUE INTERNATIONALE
Columbus 0 Rochester 5 (1ère)
Columbus 1 Rochester 2 (2e)
Richmond 3 Buffalo 4
Miami 2 Toronto 6
La Havane à Montréal (remise)

SAMEDI
LIGUE AMERICAINE
New York — Turley 4-1, à Chicago — Wynn 2-5.
Washington — Woodeshick 2-1, à Kansas City — Johnson 2-4, soir.
Baltimore — Estrada 6-2 à Détroit — Bunning 4-3.
Boston — Delock 0-1 à Cleveland — Stigman 2-4.
LIGUE NATIONALE
Chicago — Morehead 0-4 ou Cardwell 3-5 à Cincinnati — Hook 5-5.
Philadelphie — Roberts 2-7 à San Francisco — Junes 8-5.
Pittsburgh — Friend 8-3 à Los Angeles — Drysdale 4-8, soir.
LIGUE INTERNATIONALE
La Havane à Montréal
Miami à Toronto
Columbus à Rochester
Richmond à Buffalo
DIMANCHE
LIGUE NATIONALE
Pittsburgh à Los Angeles
Philadelphie à San Francisco
Chicago à Cincinnati (2)
St-Louis à Milwaukee (2)
LIGUE AMERICAINE
Washington à Kansas City
New York à Chicago (2)
Baltimore à Détroit (2)
Boston à Cleveland (2)
LIGUE INTERNATIONALE
La Havane à Montréal (2)
Miami à Toronto (2)
Columbus à Rochester (2)
Richmond à Buffalo (2)

CLASSEMENT
LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Pittsburgh	35	20	.636	—
San Francisco	32	25	.561	4
Milwaukee	27	22	.551	5
St-Louis	28	27	.509	7
Los Angeles	26	29	.463	9
Cincinnati	26	30	.466	9½
Chicago	22	28	.440	10½
Philadelphie	20	35	.364	15

Joutes d'hier non comprises

LIGUE AMERICAINE

Baltimore	34	24	.586	—
Cleveland	39	22	.569	1½
New York	29	22	.569	1½
Chicago	30	25	.545	2½
Détroit	28	24	.538	3
Washington	22	30	.423	9
Kansas City	23	32	.418	9½
Boston	18	34	.346	13

LIGUE INTERNATIONALE

Toronto	38	14	.731	—
Buffalo	35	20	.636	4½
Richmond	31	30	.508	11½
Rochester	23	27	.460	14
La Havane	25	30	.455	14½
Columbus	25	30	.455	14½
Miami	22	35	.386	18½
Montréal	21	34	.382	18½

Joutes d'hier non comprises

Les inscrits

PREMIERE COURSE
D-Amble-Pace $500.
1. Mighty Frosty ..... B. Madill
2. Janet's Pride ..... F. Baise
3. Rebel Land Cindy ..... R. Simser
4. Blue Angel ..... D. Gillis
5. Royal Match .....
6. Mighty Rich ..... L. Dicks
7. Flying Princess ..... A. Boucher
8. Splangler Chief ..... M. Gingras

DEUXIEME COURSE
Amble-D-Pace $500.
1. Stan The Man ..... R. Robillard
2. Will's Boy ..... B. McManus
3. Silver Chuck ..... R. Caldwell
4. Mighty Abbe ..... L. Pelletier
5. Bar Time ..... E. Abare
6. B. Budget ..... L. Bourgon
7. Black Patty ..... Dun. MacTavish
8. Sparky G. ..... Hervé Filion

TROISIEME COURSE
Amble C-3-Pace $800.
1. Shirley Brooke .....
2. Dynamic Miss ..... P. Casey
3. First Remus Jr. ..... L. Hamelin
4. Scott Brewer ..... W. Bourgon
5. Krismite ..... Hervé Filion
6. Johnny Dollar ..... R. Grandmaison
7. Echo Ridge Eddy ..... K. Waples
8. G. C. Van ..... J. Larente

QUATRIEME COURSE
Amble C-3-Pace $800.
1. Glendale Jerry ..... F. Church
2. Virginia Diamond ..... R. Ponton
3. Tami Herbert ..... J. Herbert
4. Mr. Gibb ..... R. Grandmaison
5. Annie West ..... V. Cowger
6. Miss Madelina ..... R. Frame
7. Chalidale Eta ..... W. Habkirk
8. Rapid Song ..... R. Cardwell

CINQUIEME COURSE
Amble-Invi. $3,500.
1. Mighty Special ..... P. Robillard
2. Margie Eden ..... R. Caldwell
3. Dares Direct ..... Del. MacTavish
4. Scotchlite ..... R. Bruyère
5. Hal Frost ..... M. Dostie
6. Sir Winston Pick ..... R. White

SIXIEME COURSE
Amble C-2-Pace $1,000.
1. Marian Mite ..... W. Arthurs
2. Max Grattan ..... N. Bolduc
3. Private Ike ..... R. Simser
4. Rayson ..... V. Cowger
5. Jim Lynch ..... P. Casey
6. Irish Gander ..... F. Church
7. Adios Whiskers ..... R. Bruyère
8. Coronation Brook ..... P. Cardwell

SEPTIEME COURSE
Trot C-2 $1,000.
1. Accomac ..... A. Rogers
2. Maryland Grace ..... L. Pelletier
3. Cy Hanover ..... B. Huntress
4. Jimmie Lee Guy ..... K. Carmichael
5. Lady S.D. ..... R. Bruyère
6. New Idea ..... R. Ponton
7. Sparky Song ..... W. Hopkins
8. Reyphell ..... B. Hadill

HUITIEME COURSE
Amble C-1-Pace $1,200.
1. Honest Pick ..... J. Wiener
2. Spaghetti Girl ..... R. Simser
3. Canadian Grattan ..... K. Waples
4. Gypsy Rose Chief ..... R. Caldwell
5. Oliver Twist ..... Dun. MacTavish
6. Hal's Bomb .....
7. Klamath Song ..... R. Grandmaison
8. Chief's Royal ..... Hervé Filion

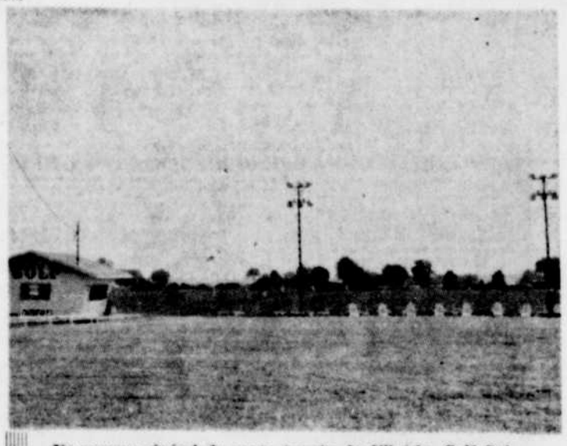
Neuvième Course
Amble B-2-Pace $1,800.
1. Mighty Torrid ..... R. Ponton
2. Hickory Major ..... R. Bruyère
3. Futurity Chief ..... K. Waples
4. Joan's Commander Del. MacTavish
5. Frenchman ..... L. Pelletier
6. Joey Johnston ..... B. Hughes
7. Chet Volo ..... C. Larsen
8. Colona Hanover ..... M. Gingras

DIXIEME COURSE
Amble C-3-Pace $800.
1. Bear Cat ..... M. Turcotte
2. Edna's Counsel ..... Wm. Madill
3. Early Reaper ..... J. Larente
4. Mighty Surprise ..... V. Cowger
5. Aunt Molly ..... W. Habkirk
6. Spaghetti Boy ..... R. Simser
7. Ezra's Pat ..... K. Carmichael
8. Market Wise ..... R. Ponton

M. MONGRAIN
vous n'avez pas été choisi candidat à Trois-Rivières parce que vous avez perdu
3,947
voix à la dernière élection fédérale de 1958

BASEBALL
LIGUE SENIOR DU QUEBEC
CE SOIR à 8 hres
Partie d'exibition
CLUB DE FOOTBALL LES BRAVES
VS
PHILLIES DE TROIS-RIVIERES
Dimanche après-midi 2.30 h.
CANADIENS DE ST-JEAN
VS
PHILLIES DE TROIS-RIVIERES
Evénement No 6
Service d'autobus à partir de 7h.30 à 8h.30
Départ du Marché ainsi qu'après la partie
LOGE: $1.00 — GENERALE 50¢ — ENFANTS 25¢
RESERVATIONS FR 5-4641

OUVERTURE
OFFICIELLE
DU
MAGNIFIQUE



Un aperçu général du vaste terrain du Nikauba Golf Driving Dange. Un parking grandiose permet à tous de garer leur automobile. Le meilleur équipement est à votre disposition. Essayer ce sport c'est l'adopter.

NIKAUBA
GOLF
DRIVING RANGE
BANLIEUE DE TROIS-RIVIERES
● ECLAIRAGE ULTRA-MODERNE
● TEE-QUEEN AUTOMATIQUE
● VUE MAGNIFIQUE
● VASTE PARKING
VENEZ
PRATIQUER CE SPORT DE PLUS EN PLUS POPULAIRE



Voici un aperçu du confort que vous offre le Nikauba Golf Driving Range tout en vous permettant de pratiquer un sport très amusant et de plus en plus en vogue.

C'est SAWYER qui gagne

NOS COMPLIMENTS AUX RESPONSABLES DU
CLUB NIKAUBA
et nos meilleurs souhaits aux sportifs qui fréquentent ce magnifique terrain de récréation.
FRANCOIS ROUETTE INC.
Quincaillerie et Matériaux de Construction
1594, ROYALE FR. 4-4661
TROIS-RIVIERES

COURSES
SAMEDI SOIR A 8 HRES
DIMANCHE SOIR
A 8 heures



● Pari mutuel
● Tableau lumineux
● Barrière automatique
Adm.: $1.00. Organisateur: Chs. H. Côté
Les enfants au-dessous de 16 ans, accompagnés ou non ne sont pas admis.

FELICITATIONS
ET
BONS SUCCES
AUX PROPRIETAIRES
DU "NIKAUBA GOLF DRIVING RANGE"
L'installation électrique fut faite par notre personnel expert
LUCIEN DUCHARME
ENTREPRENEUR ELECTRICIEN LICENCIE
1031 Ste-Julie Trois-Rivières FR. 6-6303

Convocations...

(suite de la page 2)

didat de l'Union Nationale dans Trois-Rivières.

Lundi

Trois-Rivières — Hôtel St-Maurice —12 h. 15 — Diner du club Kiwanis.

Trois-Rivières — 7 hres assemblée de la Commission scolaire.

Trois-Rivières — 8 hres assemblée du conseil de ville.

Trois-Rivières — Ecole St-Philippe 8 hres assemblée électorale de M. Fernand Duchaine, candidat libéral dans Trois-Rivières.

Cap-de-la-Madeleine — 8 h. assemblée de la Commission scolaire.

Louiseville — Assemblée électorale de Me Germain Caron — Visite du premier ministre Antonio Barrette.

Cap-de-la-Madeleine — 8 h. Sainte-Marthe — Assemblée électorale de M. J.-A. Mongrain, candidat libéral dans Champlain.

M. Marcel...

(Suite de la page 4)

l'opinion publique par mes argumentations, j'emploi le même style pour vous dire que vous vous couvrez de ridicule en exigeant des industries majeures, opérant en Québec, qu'elles emploient le français comme véhicule ordinaire de leurs opérations. Ne me servez pas l'argument qu'en France, on utilise le français, qu'en Amérique latine on transige en Espagnol. Vous avez dans ces pays une homogénéité que nous sommes loin de trouver ici. Et ce n'est pas se mettre à plat-ventre que de reconnaitre qu'en Amérique du Nord, la langue de l'industrie et des affaires, c'est l'anglais; c'est d'être réaliste. Vous savez toute la peine qu'on a de faire admettre aux Etats-Unis et dans le Commonwealt, le système métrique, pourtant si logique; et on pourrait tout chambarder l'administration des compagnies pour faire respecter mieux notre caractère ethnique!... Allez soyez sérieux. J'admire votre audace mais pour téméraire qu'il fût, Don Quichotte demeure Don Quichotte.

Là où l'on pourrait se rencontrer mieux c'est sur le respect dû à la langue française par ceux dont c'est la langue maternelle. Et j'ajouterais que la parfaite maîtrise du français est incontestablement un atout additionnel pour "décrocher" des postes-clefs. Encore ici, me direz-vous, mes arguments s'inspirent de l'utilitatrisme. C'est vrai, mais uniquement parce que c'est l'objet de notre dispute. Mes lecteurs vous diront que je nourris pour la langue que je parle un amour indéfectible et qui se traduit fréquemment dans mes articles. Combien j'admire Hugh Maclennan, qui se faisait l'apologiste de notre langue il y a quelques jours et prêchait ce "bilinguisme intégral" dont vous vous gaussez, Monsieur Angers.

Il y aurait beaucoup à dire sur nos "grands hommes" et leurs opinions quant à la valeur multiforme au Canada de la langue anglaise. Je craindrais abuser de l'hospitalité du journal. Ce sera pour une autre fois.

Sincèrement vôtre,
Marcel Pratte, journaliste

Une bonne...

(Suite de la page 11)

par exemple, accomplissent un travail sédentaire.

Le comité d'étude de la nutrition en est venu à la conclusion que les appareils tels que coussins vibrateurs, chaises à vibration, corsets et instruments de caoutchouc à succion n'ont aucune valeur pratique pour perdre du poids. Au chapitre de l'embonpoint on a souligné que toute personne qui mange trop engraisse. Pour n'apporter qu'un exemple, un adulte qui absorbe en un jour 100 calories de plus qu'il n'en a besoin engraissera de quelque neuf livres en un an. On a également souligné que toute augmentation de poids chez un adulte, à moins qu'il s'agisse d'une augmentation du volume musculaire, est dommageable. Les suppléments de minéraux et protéine dans l'alimentation ne font pas perdre de poids et ne sont pas essentiels dans le régime alimentaire d'une personne qui veut maigrir.

Un bon...

(Suite de la page 11)

généralement occupés pendant la durée maximum.

Entre le transfert d'un pays à l'autre, les jeunes filles reviennent au Canada "pour rester dans une perspective canadienne". On leur accorde alors de généreux congés et, si possible, on leur permet de se rendre chez elle avant de les envoyer à l'étranger.

A des périodes déterminées, des examens oraux et écrits ont lieu dans les grandes villes, et le choix des candidats est basé sur les résultats de ces examens. La compétence, la personnalité, la stabilité, l'adaptabilité et l'intelligence de chaque candidates entrent en considération, et toute candidate choisie doit subir une période d'essai à Ottawa. Au bout d'un an, il est à peu près certain qu'elle sera envoyée à l'étranger.

Les salaires, au début, vont de $257 à $297 par mois, avec un minimum de $297 à l'étranger, plus des allocations basées sur le coût de la vie dans chaque pays.

AREX
COMPOUND
Soulage DOULEURS RHUMATISMALES, MAUX DE TÊTE, NÉVRALGIES, GRIPPE. C'est une excellente prescription.
En vente dans toutes les pharmacies

C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE!

le gouvernement provincial abandonne à leur sort

332,071 DÉLAISSÉS!



Les "sans-sécurité": les étudiants, les veuves, les gens âgés de 65 et de 70 ans, les femmes-célibataires, les aveugles et les invalides.

UN CHÈQUE BRISERAIT LEURS CHAÎNES!

* De courageux adolescents, âgés de 16 à 18 ans, restent aux études *de peine et de misère!*
* Nos gens âgés de 65 à 69 ans reçoivent, en moyenne, un maigre $51.88 par mois... *à condition* d'en prouver le besoin!
* À compter de 70 ans, nos *vieillards* reçoivent $55 par mois... et *pas un seul sou* de Québec! Un pensionné calculait qu'il lui fallait $68.62! (Le Petit Journal, 20 déc. 1959)
* S'ils sont pensionnés, nos *invalides* doivent se tirer d'affaire chaque mois avec $53.94, et nos *aveugles* avec $54.06, en moyenne!
* *Aux veuves et aux femmes-célibataires de moins de 65 ans, on donne...* RIEN!

LA SOLUTION LIBÉRALE:

1. Considérer la sécurité sociale, à tous les niveaux, comme problème *familial* et responsabilité *provinciale.*
2. Allocation *familiale* de **$10 par mois** aux parents des jeunes de 16 à 18 ans encore aux études (62,000 actuellement).
3. Allocation provinciale *supplémentaire* de **$10 par mois**, versée selon les besoins aux 242,371 pensionnés suivants: *aveugles, invalides* et toute personne âgée d'au moins *65 ans.*
4. Aux 27,700 *veuves* et *femmes-célibataires,* âgées de 60 ans et plus, **une allocation provinciale équivalente** à la pension versée aux personnes âgées de 65 ans.

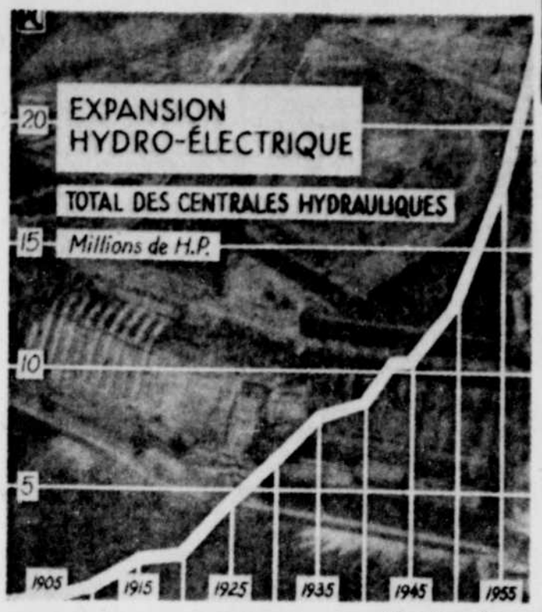
LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC — GAGE DE SÉCURITÉ

C'EST L'TEMPS QU'ÇA CHANGE!

Votons pour le Parti de la Sécurité:

LE PARTI LIBÉRAL DU QUÉBEC

(Publiée par le Parti libéral du Québec)



(Graphique PC)

EXPANSION HYDRO-ELECTRIQUE — La puissance hydroélectrique du Canada a pris un essor considérable au cours du dernier siècle. Ce graphique, qui représente une vue aérienne de la centrale hydroélectrique de Sir Adam Beck, près de Niagara Falls, en Ontario, indique une augmentation marquée des installation hydro-électriques du Canada. Cette centrale d'environ 25 millions de chevaux-vapeur, comparativement à 177,000 en 1900.

Pour la neuvième année consécutive

Les Canadiens ont dépensé davantage outre-frontière

OTTAWA (PC) — Pour la neuvième année consécutive en 1959, les Canadiens ont dépensé davantage au cours de leurs voyages à l'étranger que ne l'ont fait les touristes de passage au Canada.

Le Bureau de la statistique a rapporté hier qu'il en était résulté une augmentation de 3.6 pour cent du déficit commercial du tourisme canadien. Ce déficit est sans précédent. Il est de $200,00,000 au regard de $193,000,000 en 1958.

Les dépenses des visiteurs, surtout de la part de nos voisins d'outre-frontière, ont atteint un nouveau record de $349,000,000, soit une augmentation de 12.6 pour cent sur les $349,000,000, dépensés en 1958, et un gain de 8.3 pour cent sur l'ancien record de $363,000,000 établi en 1957.

Les touristes canadiens, principalement durant leur voyage aux Etats-Unis, se sont livrés à des dépenses de $593,000,000, autre augmentation de 9.4 pour cent sur le record de 1958, qui était de $542,000,000.

Les Américains de passage au Canada ont dépensé $351,-000,000, augmentation de 13.6 pour cent sur la somme de $309,000,000 en 1958. Par ailleurs, les Canadiens en visite chez l'Oncle Sam y ont dépensé $445,000,000, augmentation de 7.7 pour cent seulement sur les $413,000,000 dépensés en 1958.

Potins financiers

BROWN COMPANY — a avisé la Bourse de Montréal, par l'intermédiaire de son agent de transfert, que 10,200 actions ordinaires, provenant du trésor, ont été émises à la suite de l'exercice d'options, en vertu du plan d'option sur les actions de l'entreprise adopté par les actionnaires le 14 juillet 1955 et ajusté aux fins de refléter le dividende-action de 2% du 1er mars 1959. Il y a donc maintenant 2,701,395 actions entre les mains du public.

Informations financières et boursières

Les denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées, transmis à Montréal, hier, par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: prix de gros aux centrales de campagne, cageots de bois: extra-gros 36; A gros 35; A moyen 31; A poulette 24; B 24; C 15. Arrivages 107.

Beurre: arrivages courants 92 points 62 3-4; 93 points 63 3-4; de stockage 62 1-4-1-2 ; frais de crémeries, enveloppé 63-65; frais en gros 92 points 63; 93 points 64; de stockage 64.

Fromage: livré à Montréal, ciré, arrivages courants, québecois blanc 31; coloré 31; en gros québecois blanc 32; coloré 32 1-4; arrivages courants, ontarien blanc Franco de la centrale de classement 32; coloré 32; en gros, ontarien et blanc 32-33.

Pommes de terre: Ile du Prince-Edouard 3.75-4.15 les 75 livres; N.B. 2.65-2.75 les 50 livres; Californie, blanches 5 75-6.00 les 100 livres.

Bourse de Montréal

MONTREAL (PC) — Les cours ont fléchi hier à la Bourse de Montréal, et à la Bourse Canadienne. Les transactions ont été relativement minimes.

Voici les divers indices: banques, 55.33, recul de 0.45; services publics, 140.6, recul de 0.1; valeurs industrielles, 280.6 recul de 0.6; papeteries, 437.9, recul de 4 et valeurs aurifères, 69.70, recul de 0.97.

Le nombre de valeurs négociées a été de 193, dont 42 ont avancé, 74 ont fléchi, et 77 sont restées stationnaires. Le virement industriel a été de 107,200 actions et le virement minier et pétrolier, de 145,000.

Bourse de Toronto

TORONTO (PC) — Les cours ont fléchi dans tous les compartiments hier à la Bourse de Toronto.

Voici les divers indices: valeurs industrielles 491, recul de 1.44; valeurs aurifères 76.64 recul de .05; métaux communs 154.24, recul de .53 et pétroles de l'Ouest, 83.02, recul de .21.

Le virement a été de 1,830,000 actions, contre 1,500,000 la veille.

Dans le secteur industriel, les banques et les papeteries sont les plus gros perdants.

Bourse de New York

NEW YORK (PA) — L'allure a été irrégulière hier à la Bourse de New York. La moyenne que la Presse Associée établit pour 60 valeurs a monté de 20 cents, ce qui la place à $222.90.

Standard Kollsman Industries connue autrefois sous le nom de Standard Oil Products, a été la valeur la plus active pour la quatrième journée consécutive, 181,500 de ses actions ayant été négociées. Elle a monté de 2 3-8, atteignant de la sorte 27 1-8.

Les fluctuations des valeurs canadiennes ont été minimes.

A la Bourse Américaine, les prix et le virement ont monté. Le virement y a été de 1,910,000 actions. C'est le plus élevé de l'année.

Le dollar

NEW YORK (PC) — Le dollar canadien a monté de 13-64 hier à New York. Il y vaut $1.01 27-32.

La livre sterling y est restée stationnaire, soit à $2.80 3-16.

Les céréales

WINNIPEG (PC) — Le prix du lin a monté hier à la Bourse des céréales de Winnipeg. Le Japon et le Royaume-Uni ont acheté un peu de lin au Canada. Cette denrée a enregistré une hausse qui a varié entre un cent et deux cents.

Les blés de la tête des Lacs ont tous perdu un quart de cent.

Dividendes par la Presse Canadienne

Imperial Flo-Glaze Paints Ltd. 37 1-2 cents, le 1er septembre aux actionnaires inscrits le 19 août.

Union Acceptance Corp. Ltd. 78 1-8 cents l'action privilégiée de la première émission, le 1er août, aux actionnaires inscrits le 15 juillet.

Universal Controls Inc. 7 1-2 cents l'action ordinaire le 30 juillet, aux actionnaires inscrits le 15 juillet.

Bénéfices nets par la Presse Canadienne

Famous Players Canadian Corporation, pour le trimestre qui s'est terminé le 31 mars dernier, $594,605, 33 cents l'action, contre $619,650, 44 cents l'action durant le trimestre correspondant l'an dernier.

Western Decalta Petroleum Ltd., pour le trimestre qui s'est terminé le 31 mars dernier, perte nette de $113,524 contre une perte nette de $148,380 durant le même trimestre en 1959.

212,759 véhicules de janvier à mai

La production canadienne des autos a atteint 45,519 unités au mois de mai

Ottawa, (PC) — La production canadienne de véhicules-moteurs en mai a atteint 45,519 unités, comparativement à 40,-524 durant le mois correspondant de 1959, annonce aujourd'hui le bureau fédéral de la statistique. Cela porte le total de la production pour la période de janvier à mai à 212,759 unités. Le total était de 198,486 pour les cinq mois correspondants, l'an dernier.

La production de voitures de promenade a augmenté, en mai de 32,575 en 1959 à 37,833 cette année, et pour les cinq premiers mois de l'année de 164,-775 unités, en 1959, à 174,730 cette année. Celle des véhicules commerciaux a diminué en mai de 7,949 à 7,686, mais elle a enregistré une hausse pour les cinq premiers mois de l'année, passant de 33,711 unités l'an dernier à 38,029 cette année.

Révélations de M. Fleming

Les argents de la Commission d'assurance-chômage diminuent

OTTAWA (PC) — Le fonds de la Commission d'assurance-chômage a essuyé sur papier une perte de $1,722,500 à la suite de la vente, au cours des mois d'avril et mai, d'obligations du gouvernement fédéral, a annoncé hier aux Communes M. Donald Fleming, ministre des Finances.

M. Fleming a fait mention de ces pertes dans une réponse à une question de M. Paul Martin, député libéral d'Essex-Est, qui avait demandé à être mis au courant des transactions individuelles à même le fonds.

C'est avec ce fonds que son puisés les bénéfices de l'assurance-chômage.

M. Fleming a précisé qu'en avril ,le fonds a vendu au Canada des obligations à échéance en 1965, pour une perte, sur papier, de $910,000. En mai, le fonds a disposé de $8,750,000 en obligations du Canada, à échéance en 1972. Dans ce cas, les pertes sur papier se sont chiffrés à $812,500.

De plus, au cours du mois d'avril, le fonds a détenu pour de courtes périodes des sommes de $6,500,000 appartenant au Trésor fédéral. Ces sommes ont rapporté au fonds de la Commission d'assurance-chômage un profit net de $15,826. Par le même procédé, sur une somme de $500,000, le fonds a réalisé en mai un profit net de $220.

En date du 30 avril, le fonds de la Commission se chiffrait à $324,986,215. Il va diminuant régulièrement depuis quelques années, après avoir atteint un sommet de quelque $900,000,000 il y a environ quatre ans.

Potins financiers

CANADA MALTING COMPANY LIMITED — a fait savoir à la Bourse de Montréal que 80 actions ordinaires viennent d'être émises. Elles furent entièrement payées, au prix de $38.0625 l'action. Il y a donc 15,598 actions qui furent émises à ce jour en vertu du plan d'option sur des actions de l'entreprise, d'ou un total de 214,570 actions entre les mains du public au 10 juin 1960.

INTERNATIONAL UTILITIES CORPORATION — a notifié la Bourse de Montréal, qu'il a été émis au cours du mois de mai, 1,174 actions ordinaires à la suite de l'exercice d'options par les employés de la compagnie. Il y avait donc en circulation, le 31 mai, 405,000 actions privilégiées, convertibles, $2 ainsi que 2,462,380.01215 actions ordinaires. Il reste 57,428 actions ordinaires sous option.

Baisse du commerce extérieur

Une balance commerciale défavorable pour le pays

OTTAWA (PC) — Une légère baisse dans le commerce d'importation et d'exportation du Canada durant le mois d'avril fait que le pays accuse une balance commerciale défavorable durant les quatre premiers mois de 1960 inférieure à celle de la période correspondante de l'année dernière.

C'est ce que révèle aujourd'hui le Bureau fédéral de la statistique.

En avril, les importations se sont chiffrées par $477,100,000 une diminution de 7.8 pour cent comparativement aux $517,600,000 enregistrés en avril 1959, tandis que les exportations ont atteint durant le même mois $368,800,000, une diminution de 8.3 pour cent par rapport aux $402,400,000 du mois d'avril 1959.

Les chiffres d'avril, qui ont probablement subi la répercussion du fait que le congé de Pâques est survenu en mars l'an dernier, ont produit un solde cumulatif défavorable de $145,400,000 pour la période de quatre mois. En 1959, le déficit commercial de la période correspondante avait été de $281,400,000.

Importations

Les importations d'avril ont accusé une valeur moindre dans tous les secteurs géographiques, tandis que les exportations à la Grande-Bretagne et aux pays du Commonwealth augmentaient. Par contraste, les exportations aux Etats-Unis et autres pays ont diminué.

La diminution de la valeur en dollars des importations a été un peu plus prononcée que dans le cas des exportations, d'où le déficit moins considérable à l'importation.

L'excédent des importations sur les exportations en avril a diminué de $115,200,000 en 1959 à $108,300,000 cette année.

Il succède à M. W. H. Evans

M. T.R. McLagan, président des manufacturiers

Toronto (PC) — M. T.R. McLagan, de Montréal, a été élu hier à la présidence de l'Association des manufacturiers canadiens pour l'année qui vient. Il succède à M. W.H. Evans, de Toronto.

M. McLagan est président de la Davie Shipbuilding Ltd., et il occupe le même poste à la Canadian Shipbuilding and Engineering Ltd.

Les autres membres élus à l'exécutif sont MM. P.D. Mathers, vice-président, président de la Royal City Foods, de New Westminster, Colombie-Britannique; S.J. Rendall, second vice-président, président de la General Steel Wares Ltd., de Toronto ; T.A. Rice, trésorier, de la compagnie International Harvester of Canada Ltd., de Hamilton.

Les présidents pour les divers comités sont: MM. Humphrey B. Style, de Toronto, intelligence commerciale; T.H. Robinson, de Montréal, relations industrielles; R.R. Merifield, de Montréal, assurances; W. Allan Campbell, de Hamilton, procédures juridiques; D.M. Chisholm, de Hamilton, chef du secrétariat; J. Stuart Richardson, de Montréal, relations publiques; H. Malcolm Smith, de Weston, publicité; Ira G. Needles, de Kitchener au Comité des tarifs; et George Paul de Toronto, Comité des transports.

Bourse de Montréal

Cours du 17 juin 1960

Fournis par Credit Anglo-Français

Abitibi	250	40½	40	40¼	Gr Lak P	260	39¾	39½	39½		
Algoma	260	32¾	32¼	32¾	Hom O A	325	810				
Alumin	1825	31¼	30¾		Hom O B	300	750				
Alum 1 P	400	21			Huds Bay	167	48				
Alu 2 Pr	50	21			Imp Oil	1517	31¾	30¾	31¼		
Argus Cr	110	27½			Imp Tbac	200	11¾				
Asbestos	200	22½			Ind Acce	170	39				
Atlas St	220	26½			Int Nick	805	54				
Bell Tel	1672	44¾	44⅝		Int Paper	301	104½	104	104½		
Braz Trc	100	45¾			Int Utilit	163	24¾	24¾	24¾		
Br Am O	1365	26	25¾	25¾	Int Pt L	420	35¾	35⅝	35¾		
BS Et Sp	100	46¾			Labatt	100	26¾				
BC E 5½p	25	91¼			Macm B	680	15¾	15⅝			
BC Forest	25	12			Mass-Fer	1415	9¾	9¼	9¼		
BC Power	325	32¼	31⅞	32¼	Mitchell A	50	11⅝				
BC Telep	121	45	44½		Molson A	225	24¾				
Brown C	1442	15	14¾	15	Mont Loco	80	15	14⅝			
Colg Pow	200	18¾	18½	18⅝	Noranda	1035	37	36¾			
Can Cem	1000	27			Nov-Sc L	100	14				
Can CemP	25	27			Ogilvie	25	43				
Can Iron	60	17¼			Patil Pete	2	8				
Cdn Avia	600	19½			Page Her	430	23	22¾	23		
Cdn Bre	1835	36¾	36½	36¾	Price Br	100	41¼	41			
Cdn Cela	325	20			Prov Tran	20	13¾				
Cdn Chem	800	6			Queb NG	1183	9¾	9¾			
Cdn Far B	15	6¼			Queb Pow	84	38				
Cdn Ind	1350	12¾			A v Roe	300	5¾				
Cdn In P	825	15			Rollan A	225	38	37	38		
Cdn Oil	260	21			StLaw Cr	740	18	17¾			
C P R	630	25¼	25⅛		Sal She	1050	10¾	10	10¾		
Cdn Pet P	164	9¾	9⅝	9¾	Sha WP	868	27	26¾	27		
Cdn vick	55	14			Simpsons	200	28¾	28½	28¾		
Coghlin	160	400			Std Bl St	25	12½				
Con M S	1055	19	18¾	19	St of Cn	600	70¼	69¾	70¼		
Consm Glas	2	22			Steinb A	115	19				
Corby A	50	17¾			Texaco C	155	49¾				
Dist Sea	315	29			T C Pi L	215	18				
Dom Brid	200	18¼			United St	62	6¾				
Dom Col P	15	300			Walk G W	647	35½	35½	35¾		
Dom Glass	25	75			Webb Kn	300	300				
Dom Stor	600	32	31½	32	Weston A	350	23				
Dom Tar	1055	14	13¾	13¾	**BANQUES**						
Dom Text	100	9¾			Cana Nat	125	53¾	53	53¾		
Dupont	200	22¼			Commerce	845	53	52¾			
Foundatio	143	9¾			Montréal	895	53¾	53¾			
Fraser	380	26¼	26	26¼	Nova-Scot	285	59	58½			
Frost A	200	15¾			Provinciale	10	38				
Gatineau	800	36¼	36		Royale	989	69½	68¾			

Bourse Canadienne

Cours du 17 juin 1960

Fournis par Credit Anglo-Français

INDUSTRIELS					New San	9000	3	2	3		
Anglo N	3605	6¾	6¾		Obalski	1500	10½	10			
Can Do S	157	17	16½	16¾	Opem Exp	500	640	625	640		
Cdn In-R	995	40			Paudash	9000	16	14	16		
Cdn Mar	1400	5¾	5½	5¾	Pennbec	500	14				
Cons Pap	481	41	40½	41	Que Cob	2700	360	340			
Dom Oilcl	195	34	33¾		StLaw R	1885	625	610	625		
Loblaw B	100	27¼			SouthD	15000	21	20			
Meiche P	167	13			Tazin	1000	7				
Moore	713	45¾	45¾	45¾	Titan	3000	15	14½			
McRoy Da	200	6			Vanguar	2000	46	45	46		
Shop Sav	607	7	6¾		**RESUME DE LA JOURNEE**						
Sobeys St	50	11¾			Stocks transigés				193		
Tr Fin A	500	27½	27⅝		Avances				42		
Trans Mn	500	8¾	8¾	8¾	Déclins				74		
Union Gs	150	13½			Inchangés				77		
Un P P	1720	210	200	210	Nouveau Hauts				4		
Waterman	173	5½			Nouveau Bas				11		
MINES et HUILES					**10 vedettes Industrielles**						
Algom	200	10			Un P P	1720	210	200	210		
Arno	2500	6½	6	6½	Cdn Ko	12100	88	80			
Augustus	2803	25			Anglo N	3602	6¾	6⅝			
Bat Bay	2000	18	17	18	Fleetwoo	2800	10¼				
Bellecha	1000	28			Cdn Bre	1825	36¾	36¾	36¾		
Bonnyvil	1000	17	15	17	Alumin	1825	31¼	30¾			
Canora	11350	58	56	58	Bell Tel	1672	44¾	44¾			
Castar	50	12¾			Imp Oil	1517	31¾	30¾	31¾		
Chemalle	4600	203	195	203	Brown	1442	15	14¾	15		
Chess	15500	7½	7		Massey	1415	9¾	9¼			
Chib-Co	3000	12			**3 Vedettes Mines et Huiles**						
Gold Ag	6500	62	60		Chess	15000	7½	7			
Haitian	4700	3			SouthD	13000	21	20			
Hollinger	325	22¾			Canora	11350	58	56	58		
Masaval	1000	13	12½		New San	9000	3	2	3		
Magador	1000	9			Paudash	9000	16	14	16		

Bourse de Toronto

Cours du 17 juin 1960

Fournis par la Presse Canadienne

MINES					Cadamet	3000	11	10	11		
Abacus	1000	22			Camp Ch	6330	615	595	600		
Advocate	2800	365	360	365	Camp RL	125	10¾				
Agnico	4568	73	72		C Tungst	600	159	156	159		
Algom	50	985			Cdn Asto	500	5				
Am.Lard	1000	19½			C Dyno	2625	60				
Amal Rar	500	7½			C Malar	5200	47	46	47		
Anacon	3165	48½	47	48	C N Inc	6200	13	11	13		
Ang Rou	1000	17			Cdn NW	2000	28½	28			
Ansil	1642	8			Candore	1500	11				
Area	1500	73			Can-Er	42500	86	85	86		
Arjon	3000	8½	8	8½	Captain	2500	7½				
A Arca	13675	37	34½	37	Caribou	2000	85				
Atl C C	1000	110			Cassar	2850	12¾	12¼			
Atlas Yk	500	5			Cen Pat	1000	80				
Atlin-Ruf	500	7			Chester	13000	34	32	33		
Aumacho	1000	5½			Chib Ja	3500	32	30			
Aumaque	2500	6½			Chib-Kay	2000	11				
Barnat	1650	142	141	142	Chrom	100	475				
Bary Ex	3200	42	41	42	Cech Wil	4100	283	280			
Base Me	3200	12¾	12	12½	Coin La	1000	14				
Bethlm	1800	70	69	70	Conigas	1500	47	46			
Bevcon	1021	11			C Belle	2500	4				
Bicroft	2125	48			C Bet G	1000	6				
Bidcop	1000	8			C Diseo	2635	315	305	310		
Black B	4000	10	9		Con Gil	1000	8				
Bouzan	5900	46½	45		CG Arzo	600	10½				
Boymar	1000	4			C Hollw	5000	50	48	49		
Broul Re	500	38			C Marb	14350	48	42	47		
Brunswic	1100	370	350		C Marcus	500	65				
Buffad	3000	7			Con M S	1310	19				
Buff An	6200	205	199	204	C Mogul	1900	85	84	85		
Buff RL	1000	6			C Moyri	2000	17				
C Meshe	1800	181	150		Wy Hay	8825	114	107			
Con Su	10975	24	23		Ye Knife	2745	92	91			
Conwest	5000	20			Young-S	4500	92	91			
Coprand	4705	117	113	116	Bobjo	1500	12				
Coulee	2000	31									
Craigmt	720	300	325	350	Bubble	500	100				
D'Aragon	2500	22	22	23							
Deer Ho	9000	25	24		All Bor	1000	32				
Dehlom	2674	990	975	990	Almoria	1000	16				
Dome	280	17¾	17		A Lacro	5000	7				
Donalda	4000	5¼	5	5¼	Aurore	1000	7½				
East Ma	1500	142	141		Bata Pe	500	10				
East Su	1100	195	192	195	Bella Ba	2000	20				
Elder	7000	98	96		Bonilla	2000	20				
Falcon	1700	32¼	32	32¼	Calmita	500	6				
Faraday	1100	70	68		Cal Ed	900	15				
Fatima	1600	48½	47		C Cal L	2000	10				
Frobishe	4000	170	167	170	C Cal L w	1000	5				
Frob dois	1000	5			C Gld ex	3000	30				
Geco Min	270	18	17¾		CB Pete	1000	5				
Giant Y	1685	400	370		C Chief	1000	40				
GF Minin	800	20			Chs Dev	2000	10				
Gunnar	1300	775	765		C Eq Ex	5000	150				
Gun wts	3000	8	8		C Hunter	1000	15				
Hard Roc	650	13			C Hoss w	5000	5				
Headway	3000	28½	27		C Roper	1000	10				
Hollinger	450	23¾	23½		Chn Del	1000	10				
Huds Bay	300	46¾	45¾	45¾	Chor Oil	1000	10				
Hydra Ex	850	36½			C Dragn	1000	10				
Inspirat	1000	39			C Mc Mo	1000	10				
Int Nick	2318	54¼	53½	53¾	C West P	2000	10				
Irish C	4300	101	92	100	Dev Pal	1000	9				
Iron Bay	2250	260	260	270	Dom Pet	1000	10				
Iso	16500	37	30	34	Dynamic	1000	10				
J Walt	43600	25	22	25	Fj Pet pr	1000	10				
Jacobus	1500	112	105	112	Gr Plain	1000	10				
Ker Add	2150	11¾	10¾	11¼	Hm O A	1000	10				
Kilembe	800	220			Hm O B	1000	10				
Kit C wt	1900	32	35½	32	Int O Ex	1000	10				
Kopan	500	22			Kopan	500	22				
Labrador	850	18	17½		L Dufay	2000	44	41	44		
L Dufay	2700	44	41	44	L Ons	900	14	12			
L Ons	900	14	12		La Luz	100	325				
La Luz	100	325			Lamaque	350	285				
Lamaque	350	285			Langis	2000	59	57	59		
Langis	2000	59	57	59	Lac A	2000	12	10	11		
Lac A	2000	12	10	11	Leitch	100	145				
Leitch	100	145			Lf Lac	800	177	167	177		
Lf Lac	800	177	167	177	Lorado	28500	38	34½	36		
Lorado	28500	38	34½	36	Lyndhat	2100	11¾	11	11¾		
Lyndhat	2100	11¾	11	11¾	Macassa	200	280	255			
Macassa	200	280	255		Mandon	1000	17½				
Mandon	1000	17½			Marfle	1500	4	3½	4		
Marfle	1500	4	3½	4	MacLeod	200	100				
MacLeod	200	100			Medorp	200	276				
Medorp	200	276			Malartic	7100	90	85	90		
Malartic	7100	90	85	90	Maritime	8100	87	83	87		
Maritime	8100	87	83	87	Martin	4850	40	29			
Martagan	200	400			Martagan	200	400				
Maybrun	6500	9	8	9	Maybrun	6500	9	8	9		
McIntyre	325	24¼	24½		McIntyre	325	24¼	24½			
McKen	6000	23	21		McKen	6000	23	21			
McWat	300	35			McWat	300	35				
Merril	2100	69			Merril	2100	69				
Mirim	3350	59	50		Mirim	3350	59	50			
Milliken	1710	85			Milliken	1710	85				
Min Corp	250	10¾	10½		Min Corp	250	10¾	10½			
Mt Wrig	3300	57	52	52	Mt Wrig	3300	57	52	52		
Murr M	10000	64	62	63	Murr M	10000	64	62	63		
New Ain	2000	30			New Ain	2000	30				
New Cal	1000	32			New Cal	1000	32				
N Dicke	4000	176	177½		N Dicke	4000	176	167	177½		
New Hos	2800	73	69	73	New Hos	2800	73	69	73		
N. Kelor	3000	10½	9½	10½	N. Kelor	3000	10½	9½	10½		
Newlund	500	14			Newlund	500	14				
N Man	2000	26	25		N Man	2000	26	25			
N Mylam	9700	42	38	42	N Mylam	9700	42	38	42		
New Rou	6000	6	6½		New Rou	6000	6	6½			
Nisto	1000	4½	4		Nisto	1000	4½	4			
Noranda	1868	37	36¾	36¾	Noranda	1868	37	36¾	36¾		
Norbeau	500	38			Norbeau	500	38				
Norlartic	1068	20			Norlartic	1068	20				
Normetal	800	265	272		Normetal	800	265	272			
N Ordn	4350	141	139		N Ordn	4350	141	139			
Nottingt	1044	24	23		Nottingt	1044	24	23			
N Rank	1650	57	55		N Rank	1650	57	55			
Northgt	500	58			Northgt	500	58				
Nor A wt	300	29			Nor A wt	300	29				
North C	4180	110	109		North C	4180	110	109			
Opemiska	2052	640	625	640	Opemiska	2052	640	625	640		
Orchan	12100	103	98	101	Orchan	12100	103	98	101		
Paymast	6000	17	16		Paymast	6000	17	16			
Pcx Exp	3500	10½			Pcx Exp	3500	10½				
Peerles	241600	22	22½	22	Peerles	241600	22	22½	22		
Pick Cr	1772	65			Pick Cr	1772	65				
Placer	2259	13	12¾	13	Placer	2259	13	12¾	13		
Portage	1780	78			Portage	1780	78				
Preston	950	275	270	275	Preston	950	275	270	275		
Pronto	233	280	265	280	Pronto	233	280	265	280		
Prts Ar	500	40			Prts Ar	500	40				
Purdex	2000	5	4½	5	Purdex	2000	5	4½	5		
Que Chi	2000	21			Que Chi	2000	21				
Que Lith	200	250			Que Lith	200	250				
Quemont	800	661	658		Quemont	800	661	658			
Radnore	3100	62	61		Radnore	3100	62	61			
Reverca	3400	32	31		Reverca	3400	32	31			
Realm	9100	25½	23		Realm	9100	25½	23			
Rexspar	2000	30			Rexspar	2000	30				
Rix Ath	1500	17¼	16¾	17¼	Rix Ath	1500	17¼	16¾	17¼		
Rexwin	2000	19	18		Rexwin	2000	19	18			
Ron An	21300	100	94	98	Ron An	21300	100	94	98		
Sheep Cr	500	84			Sheep Cr	500	84				
Sherrit	2750	269	261	268	Sherrit	2750	269	261	268		
Sisco	1820	87			Sisco	1820	87				
Stanleig	4450	43¾			Stanleig	4450	43¾				
Stan wts	445	6	5½		Stan wts	445	6	5½			
Starrat	14500	4½		4	Starrat	14500	4½		4		
Steep R	7412	625	596	625	Steep R	7412	625	596	625		
Sturgeon	500	18			Sturgeon	500	18				
Sullivan	2800	168	163		Sullivan	2800	168	163			
Sunburs	42500	28	21	28	Sunburs	42500	28	21	28		
Sylvanit	3000

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avant la seconde insertion. Autrement nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. Au cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce. Aucune cancellation ne sera acceptée après 3 heures p.m. les lundi, mardi, mercredi, jeudi et vendredi. Le samedi après 11.30 heures a.m.

2- Cartes d'affaires

ALCIDE CARON

VOUS désirez vendre, acheter une propriété ou un commerce, consultez en toute confiance Alcide Caron, courtier en immeubles, Edifice Ameau. Tél. FR 5-5811 — Rés. FR 4-3774.
2 T 177-208

Monuments

GRANIT ET GARANTIS. Achetez du manufacturier. Aucun agent solliciteur.

Roland Lavoie
ENR.
St. Foley — Cap — FR 4-2191
2 T 180-279

Propriétés à vendre

$13,500

AUBAINE QUE vous rechercherez! — Charmant bungalow 6 pièces, avec garage, magnifique terrain en pelouse, arbres, de beaux arbres. Situé rue de Rotheau St-Louis, près Laviolette et des autobus. Véritable aubaine pour prompt acheteur, propriétaire pressé. Informations, Rod. W. Tappe, FR 4-4248.
4 T 180-209

IDEAL POUR

PROFESSIONNEL

MAISON PIERRE et briques, 2 logements très modernes, situé dans centre commercial, près de l'église St-Philippe, dont logement de 5 pièces, l'autre de 3 pièces, salle de jeux, plus 2 appartements de bureau attachés. En plus: 4 garages dont 1 chauffé et 1800 pieds de plancher pour entreposage.

S'ADRESSER C.P. 822

TROIS-RIVIERES
x 4 T 188-195

ST-MADELEINE, près église, bungalow moderne, 4 grandes pièces, construction récente, planchers durs, chauffe-eau chaude. Prix $7,400. Léger comptant. Jean-Paul Faucher, FR 4-7725 ou FR 4-4061.
4 T 190-199

$950 PAPINEAU: bungalow moderne 4 pièces, quatre chambres, cuisine, salle de bain, finie tuile, garage, grand terrain. Prix avantageux, léger comptant. Prêts 6%. — FR 5-3643.
x 4 T 195-196

UNE VIE

AGREABLE

Voilà ce qui vous attend dans un joli bungalow brique, solidement construit dans un site où toute la famille pourra prendre ses aises sans se soucier de l'entourage ou de la sécurité des enfants. Vous pouvez acquérir ce "chez soi" agréable et moderne pour aussi peu que $400. comptant; remboursements mensuels (comprenant taxes, capital, intérêt) $61. par mois. Nul ne peut vous offrir un placement aussi avantageux. Située au Cap-de-la-Madeleine, près de la rue Thibeau cette maison 5 pièces possède un système de chauffage, des planchers de bois franc resplendissants et faciles d'entretien, une cuisine où il fera bon de prendre les repas de famille, une salle de bain en tuile, de grand éclat et tous les avantages que vous n'auriez jamais cru possible à ce bas prix incroyable de $11,000. Terrain 60 x 90. Ristourne provinciale 3%, etc., etc. Pour informations appelez FR 4-4090 entre midi et une heure ou le soir après 6 heures.
x 4 T 193-195

STE BRUNELLE, près Reynolds: cottage six pièces, chauffage automatique, prise 220, garage. Prix: $6,500, comptant $1500. Balance mensuelle: $45. intérêt compris. — Maurice Faucher, FR 4-7725 - FR 4-7725.
4 T 191-202

A votre tour
de bien vivre

Ne pensez-vous pas de l'admiration que vous aura pour vous votre famille si vous lui achetez un duplex ultra-moderne à revenus avantageux qui vous donne le double de la valeur d'un bungalow tout en payant deux fois moins cher?

Imaginez le prestige que vous aurez en demeurant pour seulement $80. par mois dans un logement qui en vaut $100.

Voici quelques raisons avec les suivantes pour acheter cette maison immédiate de 41' de façade avec des cloisons nouvelles et pratique, construite dans un quartier résidentiel, sur un grand terrain de 75 x 100.

Venez voir ces spacieux duplex en belle brique de qualité Laprairie, murs plâtre, 2 systèmes de chauffage, 2 réservoirs, cuves de lavage, installations pour lessiveuses automatiques, fixtures et couleurs attrayantes, etc. Venez les visiter tous les jours de la semaine de 2 à 5 hres et 7 à 9 hres p.m. Pour informations supplémentaires, appelez Noël St-Louis, Contracteur à FR 6-3541 ou FR 4-4090.
x 4 T 193-195

VILLAGE DES FORGES, Duplex neuf, moderne, 4 appartements chacun chambre de bain, système de chauffage. — Aussi terrain avec chalet. Après 4 hres, FR 5-1248.
4 T 192-195

SANTE TRANSFERT, près église St-Louis, bungalow pierre-brique, cinq pièces modernes avec garage, coin tranquille. Prix $16,000. Faites vite. — Jean-Paul Faucher, FR 4-7725 - FR 4-4961.
4 T 192-201
4 T 192-193

NORMANVILLE

BUNGALOW "Ranch type" de 7 grandes pièces, plus garage et "breezeway". Cette maison comprend un très grand salon avec foyer, salle à manger, cuisine et 4 chambres. Très bien situé près de la future école sur un des plus grands terrains (148 x 100). Entièrement paysagé. Pour prix et conditions appelez: J.-P. Desaulniers, FR 5-6421.
x 4 T 195-196

A VENDRE — Maison de 5 pièces, grande cuisine, foyer, chambre de bain finies, grand terrain paysagé, 1710 rue Nicolet, FR 5-6906.
4 T 194-195

A vendre ou à louer

MAISON 5 pièces plus salle de bain, située 399 Bellerive, Cap-Madeleine. Pour informations, FR 6-8028.
4 T 193-202

MAISON A VENDRE, 4 chambres à coucher, avec garage, fournaise huile, situées dans chambre de bain, cuisine extérieure. Prix raisonnable — 342 rue St-Laurent, Cap.
4 T 194-197

MAISON 2 LOGEMENTS ultra-moderne, brique, pierre, garage, foyer en arrière, système chauffage eau chaude. Parc OTJ St-Odilon, Cap-Madeleine. Appelez FR 4-3478.
4 T 195

VILLE Trois-Rivières, maison seule 3½ pièces à vendre ou louer pour de suite ou année, eau chaude, électricité fournie. Libre. Mme A. Mireault 23 Tourville, Cap. FR 4-4117.
4 T 194-197

Au Cap-Madeleine

RUE MERE GAMELIN, duplex pierre brique, 5 pièces et entrée 220. Appelez: FR 6-2631
4 T 194-197

CENTRE DE LA RANLIEUE, grande maison finie plâtre pouvant faire 6 chambres à coucher, système chauffage eau chaude, appelez FR 5-3878 après 5 h. 30.
4 T 194 197

Dans Ste-Marguerite

EN DIX RUES, maison pierre et brique, 2 logements 5½ pièces finies plâtre. Appelez: FR 5-6445.
4 T 194-197

MAISON A VENDRE pouvant se convertir en 2 logements. Téléphoner: FR 4-4024.
4 T 193-196

MAISON presque neuve à vendre à St-Aubaine, 5 pièces. Située à Ste-Anne près du Cap-Madeleine. Téléphone FR. 4-5782.
4 T 195

PROPRIETE située à Bécancour avec 3 arpents de terrain, chemin asphalté à la porte. Idéal pour maison d'été. S'adresser à Urbain Loranger, Récan, Téléphone 31.
4- T 195-196

4 - Propriétés à vendre

Pourquoi
Payer Loyer?

VOUS POUVEZ DEVENIR PROPRIETAIRE AVEC UN PAIEMENT MENSUEL DE $47. COMPRENANT TAXES, CAPITAL ET INTERET

Venez visiter le magnifique projet

Geo.
Demontigny
Ltee

Banlieue - Trois-Rivières
11 MODELES
DIFFERENTS
S'adresser

Alcide Caron
FR. 4-3774 ou FR. 5-5811
x 4 T 195

Secteur Normanville

A vendre: maison brique et pierre, 30 x 40, avec 2 logements, cinq pièces, appelez FR 5-1183.
4 T 195-196

TRES BELLE VALEUR

près école St-Patrick

COTTAGE MODERNE, 6 pièces plus garage, comprenant salon 13½ x 22 avec foyer, salle à manger, cuisine et 3 chambres. Très bonne construction sur terrain 65 x 100, clôturé, aussi terrassement complété. Hypothèque $11,750 à 6%. — Pour plus d'informations, appelez: J.-P. Desaulniers, FR 5-6421.
x 4 T 195-196

BANLIEUE T.-R. face motel TV, 1ère Avenue, Bellemare, 1ère maison, 2 logements, 6 pièces à louer, bas, libre à l'acheteur — pierre et brique, fer forgé, 2 systèmes chauffage Colleman, 2 réservoirs Bryant, 2 éléments garantis 10 ans — Plomberie pour laveuse vaisselle, laveuse-sécheuse — planchers finis tuile caoutchouc, bois franc, salon, foyer brique porcelaine — Pour visiter, de 9 hres a.m. à 9 hres p.m. Téléphoner à "Faculté" 7-4258.
4 T 195-197

NORMANVILLE

Bungalow de luxe

FOYER NATUREL, TUILE CERAMIQUE, EXTERIEUR PIERRE. PRIX : $17,490 ET $16,900

Comptant $2,000
(ou plus)

GEORGES LAMBERT INC.
Bur. FR 4-4657
DEMANDER
Jules Lambert ou A. Anctil
SOIR RESIDENCES
FR 6-6866 — FR 4-9609
x 4 T 195

7- Commerces à vendre

A VENDRE cause maladie: restaurant épicerie avec très bon chiffre d'affaires, pour acheteur sérieux avec argent. Pour informations, 1138, Ste-Marie, T.-R. (Pas d'agents).
7 T 190-199

9- Commerces à louer

Station de Service

Ultra moderne à louer, dans le centre des affaires de Trois-Rivières, appelez FR 4-2794.
9 T 195-198

14 - Locaux à louer

LOCAL DE plus de 2,000 pieds, garage attenant. Propice pour commerce de gros, salle de démonstration, etc. — Ecrire casier postal 756, Trois-Rivières, FR 4-2484.
14 T 186-195

Local 33 x 29 pi.

POUVANT SERVIR de magasin ou entrepôt, $50 par mois. — S'adresser 1461 Laviolette, FR 4-6444 ou FR 6-3183.
14 T 193-202

16- Chalets

A BATISCAN: campement IDEAL, chalets sur la plage. Spécial d'ici au 25 juin. $15.00 à $25.00 par semaine. — Réservations.—Téléphone No 9 ou 49
16 T 179-196

QUATRE CHALETS à vendre — beau lac naturel, montagne Mont-Carmel. — Site idéal et reposant. 15 minutes de Trois-Rivières et de Shawinigan. — Appelez Shawinigan, LE 7-1727.
16 T 186-195

AU LAC ST-PIERRE, chalet et terrain à vendre. Aussi projecteurs 16mm et équipement de tombola. J.-Arm. Pelletier, Tél.: 40, Yamachiche.
16 T 191-197

A STE-MARTHE, au bord du fleuve: deux grands et deux petits chalets à louer à la semaine ou à la saison. — Pour informations, appelez FR 5-7272 ou FR 5-9348.
16 T 192-195

A louer à la semaine

CHALET TROIS pièces meublées, eau courante, réfrigérateur. — Pour rendez-vous s'adresser 154 Ste-Marthe, FR 4-6700.
16 T 192-195

A LOUER : chalet lac Mondor — Zoël Asotte, (près Grand'Mère) : cinq pièces, eau courante avec toilette, poêle à gaz, réfrigérateur, électricité, foyer naturel, véranda avec moustiquaire, garage. — Visible en tout temps.
16 T 192-195

A PRIX RAISONNABLE pour saison, chalet semi-meublé, 2 chambres à coucher, grand vivoir, solarium, eau courante, électricité, plage privée. S'adresser: Valley Inn, Ste-Marthe, Cap.
16 T 193-196

A louer pour saison

A Ste-Marthe du Cap, chalet 3 pièces, eau courante. S'adresser 935 Ste-Marthe, FR 4-2591.
16 T 195-196

A LA BANLIEUE — 3 milles de la ville, chalet, 4 pièces meublées, électricité, eau courante, à louer $225 pour la saison. Appelez: FR 4-8164 ou FR 6-3812.
16 T 193-196

A VENDRE! Beau camp au bord de joli lac, situé à 35 milles au nord de Shawinigan. Terrain de chasse pour petit gibier et chevreuil. Signalez: LE 9-3541.
16 S 193-196

POINTE-DU-LAC, chalet meublé à louer au mois ou saison. Aussi terrains paysagés près de l'eau à vendre pour construction de chalets. FR 6-2711. — FR 5-8282.
16 T 194-197

2 chalets

3 pièces meublées, belle plage, près du fleuve à Ste-Marthe du Cap. Appelez FR 5-5448.
16 T 195-198

BANLIEUE — A vendre ou louer pour semaine ou saison, chalet avec belle plage. Aussi beau terrain à vendre au même endroit. Pour informations, appelez FR 5-4174.
16 T 195

QUATRE MILLES pont Duplessis: chalets meublés, $200 pour saison ou $25 par semaine. Y compris piscine, terrain de jeux, eau courante, électricité fournie. — Appelez FR 6-6840.
x 16 T 195

L'attrait et la force des Annonces Classées dépendent de la diversité de ces offres.

17 - Terrains à vendre

AUBAINE !

TERRAINS 60 x 130 à $90. — Aussi autres terrains face aéroport et site d'aqueduc, dans St-Michel des Forges. FR 5-8247.
17 T 191-220

$5.00 COMPTANT — balance 50c par semaine ou plus pour achat de terrain à mission Ste-Thérèse et aux Vieilles Forges, environ deux milles du futur aéroport, service autobus — Pour appointements, appelez FR 6-7944. Nous irons vous chercher, sans aucune obligation de votre part. — W.-A. Lainesse, 3074 De Courval, Trois-Rivières.
17 T 154-253

29 Terrains

NOUVEAU DEVELOPPEMENT pour chalets et maisons. Rang des Prairies, Ste-Marthe, deux milles de la rue Thibeau — 60 x 112, bornés et cadastrés — $10 comptant, $2.50 par semaine. — Lucien Lefebvre, 370 St-Laurent, FR 5-1451. — (Le propriétaire sera sur les lieux dimanche après-midi, de 1 à 5 hres p.m.
17 T 179-208

CAP-MADELEINE, coin Thunay et St-Léon: terrain 80 x 90, propice pour maison à logements. Aqueduc et égouts installés. — S'adresser Roméo Morrissette, 15 Longval, FR 6-3122.
17 T 194-203

TERRAIN A VENDRE — Près église, école et système d'incendie, 60' x 215', rue Gagnon, Hérouxville, $150, seulement. Ecrivez ou téléphonez à Marius Lambert, 320, rue Paul, Ville Jacques-Cartier OR 7-4902.
17 T 194-195

PRES SALLE LEMIRE, Chemin des Forges, terrains secs, pas glaise, $5 et $10 par mois. Venez voir ces terrains sans obligation. Eugène Bellefeuille FR 6-3410.
17 T 194 200

CAP-MADELEINE, coin Boulevard de Grandmont et Rocheleau: deux magnifiques terrains environ 70 x 115, trottoirs payés. Léger comptant, termes faciles. — Appelez FR. 6-6840.
x 17 T 195

19- Terres demandées

ON DEMANDE terre (abandonnée ou non; 25 milles aux environs de Trois-Rivières, de préférence près rivière ou ruisseau. Ecrire casier 7665 Le Nouvelliste.
19 T 195

20 Terres ou fermes à vendre

PRIX TRES raisonnable. — Terre avec bois de chauffage, grange, poulailler, maison sept appartements, bain. Belle localité. — Mme Ernest Brodeur, De Foy, Co. Arthabaska, P.Q.
x 20 T 195

23- Logements à louer

LOGEMENT CHAUFFE, 5 pièces, buanderie sous-sol, balcon, vitres des châssis extérieurs nettoyées et chassis doubles posés. Espace pour stationnement d'automobile. Appeler: FR 5-4758.
23 T 177-206

LOGEMENTS CHAUFFES — 3½ pièces, avec eau chaude, poêle, réfrigérateur. Construction neuve de première classe, très bien située. — Pour couple ou célibataire. — Aussi 2½ pièces avec mêmes avantages et aussi bien situées. — Invitation à les visiter. Appelez FR 5-4758.
x 23 T 175-204

A 2010, Lajoie app. 2

TROIS PIECES chauffées, réfrigérateur, poêle fournis. — Appelez, après 5 h. 30 : FR 5-5756.
23 T 192-195

AUX VIEILLES FORGES: 2 logements neufs, 3½ pièces chacun, chauffés, 220, fixtures, prélarts, grandes galeries. Libres présentement. Endroit reposant. Lac en avant. $50.00 mois.—FR 4-2277.
23 T 186-215

1020 DES CHATAIGNIERS, dans Normanville : quatre pièces modernes, chauffées, tuile partout, fenêtres panoramiques, entrée 220, réservoir eau chaude. Installation lessiveuse-sécheuse. Julien Cinq-Mars, FR 6-3372.
23 T 192-201

PRES DU sanctuaire, Cap-Madeleine, libre 1er août : logement neuf, cinq pièces, chauffé, plus cuisinette et salle de bain. — S'adresser 65, St-Philippe, Cap-Madeleine.
23 T 193-195

Logement neuf

3½ PIECES meublées, poêle, réfrigérateur, eau chaude, douche, libre présentement. Appelez: FR 6-2800.
23 T 194-197

BANLIEUE, PRES autobus St. Lawrence : logement libre actuellement, trois pièces (2e), $22.00. — Aussi: logement quatre pièces, (bas), pour 24 juin. — S'adresser 1515 Notre-Dame, FR 4-7772.
23 T 192-195

LOGEMENT A louer, trois pièces plus salle de bain, entrée 220. Libre présentement. — S'adresser à 17 St-Georges, Cap-Madeleine.
23 T 192-195

Libres 1er juillet

4½ PIECES chauffées (2e étage), situées à 2080 Victoria. — Appelez FR 4-3815.
23 T 193-196

LIBRE — MAGASIN à louer, bon centre d'affaires. Aussi trois pièces chauffées, meublées, plus salle de bain. — Possession immédiate.—S'adresser 949, Champflour, FR 5-5514.
23 T 193-196

4 pièces

DEUXIEME, TRES propres, eau chaude, bain, $38.00 — S'adresser 630 Saint-Benoit, près Ste-Cécile - Des Ursulines.
23 T 193-196

A SOUS-LOUER $55, pour plusieurs mois si désiré : cinq pièces meublées, propres, confortables, tranquilles. — Appelez, de 11 à 3 et 5 à 9 : FR 4-9455.
23 T 194-195

A 986 DUPLESSIS, près hôpital Saint-Joseph, (3e): quatre pièces modernes, chauffées, entrée 220, eau chaude, place pour auto. — Pour renseignements s'adresser: 982 Duplessis.
x 23 T 194-195

Libre immédiatement

POINTE-DU-LAC (village), maison 5 pièces, haut et bas. Appelez après 6 heures: FR 4-7284.
23 T 194-197

A LOUER OU VENDRE, jolie maison d'été venant d'être construite, située boulevard Jean Pierre (Boul. des Grandes Prairies), près rivière Champlain, appelez FR 6-7003, soir seulement.
23 T 194-195

A 1573, Laviolette

LOGEMENT NEUF, moderne, six pièces, 3e, libre 1er juillet ou août, $55 mois. — Appelez: FR 4-1592.
23 T 194-197

LOGEMENT CHAUFFE 5 pièces avec garage situé 130 St-Jean, Trois-Rivières, angle 856 Des Ursulines. S'adresser G. Bellavance FR 4-6717 ou FR 5-2956.
23 T 194-198

Route Nationale

PRES AUTOBUS, maison 5 pièces, libre, $65. par mois. Visible 1135 Thibeau, Cap-Madeleine, FR 4-3476.
23 T 195

SITUEES coins Gervais-Bellefeuille, libre 1er août, 6 pièces, 2e étage, eau chaude, entrée 220, $49.00. S'adresser à 827 Gervais. Téléphoner FR 4-1927.
23 T 194-195

A 232 ROCHEFORT, Cap-Madeleine, logement 4 pièces, prélart, fixtures électriques fournis, 110-220. Possession immédiate. S'adresser Irénée Rochefort FR 5-7966.
23 T 197

A 2046, Laviolette

LIBRES ACTUELLEMENT, 5 pièces plus salle de bain, entrée 220. Appelez: FR 5-1560 ou FR 4-0152.
23 T 194-197

A 455 RADISSON; logement chauffé comprenant salon, salle à dîner, cuisine, deux chambres à coucher, salle de bain en tuile, fixtures et incinérateur. Ménage fait à neuf. $80 — S'adresser 3125, Boulevard Royal, FR 5-1653.
x 23 T 195

A 2236 St-Philippe

Logement 5 pièces libre 1er juillet $25 par mois, appelez FR 5-8645.
23 T 195-198

A LOUER logement, 3 pièces plus chambre de bain, 3e, entrée 220. Situé 1158 Ste-Angèle, près Wabasso et autobus. Pour informations, appeler FR 4-2222.
23 T 195

PRES DU SANCTUAIRE, maison seule, 5 pièces, entrée 220, aussi garage. Libre immédiatement. Pour informations appeler FR 5-4919.
23 T 195-198

Idéal pour couple

2½ pièces modernes chauffées, entrée privée, stores vénitiens, eau chaude. Près manufacture et autobus, appelez FR 6-6531.
23 T 195-196

AVENUE DU PARC, Coteau St-Louis. Pour 1er juillet logement très confortable, 5 pièces, chauffé, salle de bain, entrée 220, vaste entrée, appelez FR 4-3063.
23 T 195-196

Beau choix

de logements de 4 à 9 pièces, bien central. Libres présentement. S'adresser 1153 Laviolette, FR 4-6097.
23 T 195

2 LOGEMENTS, 3 pièces plus salle de bain complète, eau chaude, entrée 220, libre 1er juillet. Situés à 109-111 Thibeau, Cap. Appeler FR 5-7059.
23 T 195-198

24- Logements demandés

POUR JUILLET OU AOUT, logement, 5 pièces demandé, un bas, Cap-Madeleine ou Trois-Rivières. Pour informations, téléphoner FR 6-7597.
24 T 194-197

25 Appartements à louer

BELLE LOCALITE pour adultes, appartement chauffé, éclairé, meublé, comprenant vivoir, chambre, cuisine, salle de bain, réfrigérateur, 220. Pour rendez-vous, appelez: FR 6-6041.
25 T 190-199

CENTRE DE LA VILLE, 3 appartements, un 3 pièces, un 2½ pièces, et un 2½ Refrigérateur, poêle, eau chaude fournis. Appelez FR 6-7133.
25 T 194-197

APPARTEMENT MEUBLE, 3 pièces, salon, chambre, cuisine, chambre de bain, $15.00 par semaine — 2 autres appartements 2 pièces, $12.00. Téléphoner FR 4-0028 - 525 Notre-Dame Cap.
25 T 194-195

DEUX PIECES neuves, modernes — genre petit logement, complètement meublées, grande véranda, entrée privée, salle de bain complète, eau chaude. — S'adresser 156, Loranger, Cap. FR 4-5056.
25 T 193-196

A prix raisonnable

Près cathédrale, 2 grandes pièces non meublées présentement libres, s'adresser 362 Niverville, FR 5-1305.
25 T 195-198

MON CHEZ-NOUS

Chambre meublée, poêle à gaz compris, libre présentement, pour renseignements s'adresser à 378 Bonaventure.
25 T 193-202

RUE DES CHENAUX sous-sol, 2 pièces meublées plus salle de bain, grand terrain $25. par mois. Conviendrait pour couple âgé. Pour renseignements appelez FR 4-2612.
25 T 195

Le tarif des Annonces Classées est exceptionnellement avantageux en comparaison des résultats possibles !



Sans doute, désirez-vous lui offrir les plus beaux, les plus pratiques des cadeaux ?

LES ANNONCES CLASSEES

vous fournissent maintes suggestions qui rendront votre choix facile.

27- Chambres à louer

CHAMBRE A LOUER, avec cuisinette ou sans cuisinette, tout le confort, belle terrasse où vous pouvez faire la détente, et manger en plein air. Idéal pour passer un bel été. — Informations à FR 4-5543, après 4 hres p.m.
27 T 192-197

Au Cap-Madeleine

POUR DEUX personnes: grande chambre meublée avec entrée privée, poêle électrique, chaufferette fournis. — Appelez: FR 5-6059.
27 T 192-195

BELLE CHAMBRE bien meublée, (grand bureau). Endroit tranquille, chez dame seule. — A vendre couvre-pieds, tapis, coutellerie, poêlon "Wear Ever". Montre pour homme. Appelez FR 6-2373.
27 T 197

AU CAP-MADELEINE, près église Ste-Madeleine : chambre avec entrée privée et meublée au complet, armoire, poêle, lavabo et toilette privée. — Appelez FR 6-2418.
27 T 192-195

PRES WABASSO, chez deux grandes personnes: chambre située en avant, pour un ou deux. Usage téléphonique, télévision. Permis de faire cuisine. — Appelez FR 6-2301.
27 T 187-190

PRES LA CATHEDRALE, belles chambres propres avec entrée privée. Endroit tranquille, aussi garage à louer. S'adresser à 492 Radisson, FR 5-5031.
27 T 194-195

BELLE GRANDE CHAMBRE avec fenêtre donnant sur la rue, pour 1 ou 2 personnes, chez dame sans enfant. Pour informations, appeler FR 6-6504.
27 T 195

CHAMBRE A LOUER pour bonne personne, dame ou demoiselle à leur pension désirant une chambre à bas prix. S'adresser Mme D. Leboeuf, 763 Radisson, FR 5-6788.
27 T 195

30- Chambre et pension

A 752, Ste-Angèle

CHAMBRE ET pension dans famille trois grandes personnes, $18 par semaine. — Pour informations signaler FR 6-8825.
30 T 193-196

31 - Bureaux à louer

Deux bureaux

CENTRE COMMERCIAL — près des Forges, autobus, des bateaux — S'adresser Dr Conrad Godin, 190 Bonaventure, FR 4-8466.
31 T 187-196

CENTRE COMMERCIAL

BUREAU TROIS pièces chauffées, service de concierge, éclairage compris. Pour plus d'informations, appelez FR 5-4758.
31 T 177-206

Rue des Forges

CENTRE DE la ville : bureaux. Idéal pour professionnels ou hommes d'affaires. — Pour informations, signaler FR 5-3715.
31 T 189-196

33-a Réfrigération

Inter City

REFRIGERATION
service 24 heures
sur réfrigérateurs
OUVRAGE GARANTI
FR 5-8372
x 33A T 195

34- Prélarts - Tapis

Sablage

de planchers
Posage de prélarts et tapis
Tuile de tout genre
GUY ROBERGE
FR 5-6591
34 T 166-195

34a- Rembourrage

J.-P. FORTIER, 1113 St-Prosper Spécialité: remodelage de chesterfield fait tel que modèle désiré. Chaises chromées. — Beau choix de tissus des plus nouveaux. — Estimés gratuits. — FR 4-7747.
x 34A T 182-203

PAUL MAROIS ENR. — Rembourreur chesterfields, davenports, fauteuils, chaises cuisine. Remodelage, choix tissus. Estimé gratuit. Ouvrage garanti. Seat covers posés par experts. Meubles neufs au prix de la manufacture. 860, St-Roch, FR 5-4200.
x 34A T 163-1262

AVIS AUX ménagères qui songent à faire réparer leurs matelas. Appelez "Provincial Matelas Enr." — Tél. FR 5-3888, Guy Ricard, prop., 1163 Chapleau. — Spécialité : matelas à ressorts.
x 34A T 181-280

35 - Meubles neufs

BOIVIN

Meubles

NEUF ou USAGE

MOBILIERS CHAMBRE (sommier compris) ..... partir $ 99.
MOBILIERS SALON 2 mcx partir $109
MOBILIERS CUISINE ..... partir $49.95

Réfrigérateurs et poêles
" LEONARD "
Meubles usagés

REFRIGERATEURS ..... partir $75.
TELEVISEURS ..... partir $60.
MOBILIERS CUISINE ..... partir $10.
LESSIVEUSES ..... partir $35.
POELES (gaz - huile - bois) partir $25.
LITS ..... partir $ 5.
LESSIVEUSE automat., 2 ans d'usage. SPECIAL : $100.

CONDITIONS DE PAIEMENT FACILES AUSSI PEU QUE $2. SEMAINE.
(Commencez à payer en AOUT seulement)

765, ST-MAURICE
FR 6-6839
35 T 191-195

35 - Meubles neufs

SPECIAL

cette semaine

MOBILIER CHAMBRE 3 mcx. Bureau double, commode, et lit
Rég.: $129.95 SPECIAL: $89.95
MATELAS à ressorts
Rég.: $29.95 SPECIAL: $19.95
SOMMIER à lames
Rég.: $16.95 SPECIAL: $12.95
DINETTE — 4 chaises, table
Rég.: $139.95 SPECIAL: $79.95
POELE électrique 30 pcs. (vitre)
Rég.: $259.95 SPECIAL: $179.95
REFRIGERATEUR 10 pi. cu. De Luxe
Rég.: $279.95 SPECIAL: $219.95
LESSIVEUSE avec pompe
Rég. $179.95 SPECIAL: $119.95
DAVENPORT 2 mcx.
Rég. $159.95 SPECIAL: $99.95

L'ensemble 13 morceaux
pour
$699.95

Ces item peuvent être achetés séparément

Aimé Breton
313, Loranger - Cap
FR. 4-6074
35 T 193-195

TAPIS VISCOSE $3.95 la verge — 9 x 12, $39.95 — Tapis passage $3.45 — Meubles, poêles, réfrigérateurs — Mobiliers cuisine $59. — O. Paul Meubles, 341 St-Laurent, Cap — FR 4-4850.
35 T 97-196

AU RAYON DU MEUBLE — Meilleures marques de meubles et appareils électriques: MOFFAT, FRIGIDAIRE, R.C.A. VICTOR, MARCONI, CONNOR, THOR, SKLAR, SERTA, SINGER, SIMMONS, etc. Ouvert le soir. — 490 Ste-Marthe, Cap. (1 mille du sanctuaire) FR 5-6073.
35 T 192-221

36- Meubles usagés

CAUSE DEPART. — Téléviseur Roger Majestic, cabinet fini noyer, 21 pouces. Radio — table téléphone—avec chaise. Bureau d'enfant — Parfait ordre. — S'adresser 460, Radisson, app. 7, FR 6-6144.
36 T 192-195

FOUR LE CHALET: 4 réfrigérateurs, lits, sommiers, matelas, tables en bois et chaises, chesterfield, 500 verges de prélart, grand spécial à $0.37 verge — 2 poêles brûleur huile, 1 électrique, 220, $15. — Coupons de tapis 2 à 5 verges — 2 radios — Larrivée & Delorme, 1038, rue St-Maurice, Trois-Rivières.
36 T 191-200

VRAIE AUBAINE: Mobilier salon, chesterfield trois morceaux, réfrigérateur, poêle électrique avec fourneau, table 36 pouces carrés solide, fauteuil de chambre à coucher. — 1541, Notre-Dame.
36 T 191-194

ARMOIRES DE cuisine, éviers, lavabos, mobiliers ratin, divans, lits pliants, garde-robes, 6 commodes de 4 à 7 tiroirs, poêles combinés, du plus petit au plus gros, fournaises de plancher, lance-flammes, etc. Ludger Magny, seconde-main, 540 Des Forges, FR 4-1762.
36 T 189-196

A prix réduit

MOBILIER CUISINE avec buffet et 4 chaises, piano automatique avec rouleaux. Appelez: FR 4-4253.
36 T 194

36- Meubles usagés

PIANOS

POUR CHALET: Choix de 4 pianos — En spécial, piano "Gerard Heintzman" en parfaite ordre, seulement, $85. — Conditions faciles chez Nap. Caron et Fils Enr. — Vente, service, réparations, échange, location. 1775 St-Philippe, FR 4-5315.
36 T 111-210

DESIRE MEUBLES — POUR CHALETS — Davenports $10. — Poêles 110-220, $35. — Cuisine chromé $25. — Lessiveuses $10. — Sommiers, matelas, lits $5. — Fauteuils $2.00 — 70 ST-GEORGES, CAP. FR 5-3052
36 T 163-262

MOBILIERS CUISINE, $10 et plus — Buffets de cuisine $6. — Caresse $15. — Poêles au bois, huile, électricité, gaz ou combiné $25. et plus — Lessiveuses reconditionnées avec pompe $25. — Téléviseurs reconditionnés et garantis $89. et plus — Mobilier salle à manger complet, 9 mcx. Provincial Français $100. — Réfrigérateur Astral comme neuf, $59. — Sets chesterfields ou davenports $35.

AIME BRETON
313, Loranger - Cap
FR 4-6074
36 T 193-195

POUR LE CHALET

REFRIGERATEURS $69. Glacières $5 Téléviseurs 21" $99. Poêle électrique 110 volts, $39. Poêle électrique 220 volts, $125. Poêles blancs, bois, huile, combinés, $50. Chesterfields, $25. Mobilier de chambre, $50. Table, 4 chaises et buffet (nover), $45. Table et 4 chaises, $15. Lessiveuse, $15. Tapis 6' x 9', $19 — 15 pieds canot de toile, $45. — ADAM Limitée 956 St-Maurice, Trois-Rivières, — FR 4-7722.
36 T 170-199

POELES USAGES

BEAU CHOIX — Bois, gaz, huile, électricité. Réfrigérateurs, lessiveuses, etc. Aucune offre raisonnable refusée. — Trudel & Frères, 65, rue Notre-Dame, Cap. FR 6-8855.
36 T 191-220

CHESTERFIELD
"KROEHLER"

TROIS MORCEAUX, deux rouges, un vert, à vendre en très bonne condition. — S'adresser 110, rue St-Laurent, Cap. FR 6-7377.
36 T 192-195

BAIN — TONDEUSES — Armoires — Buffets — Glacières — Commodes — Radios — Pick-up — Secrétaire — Sommiers — Matelas — Cadres — Vaisselle — Lingerie — Electroliers, etc. — Magasin seconde main Jules Demers, 293 Hertel, FR 4-5061.
36 T 162-261

MOBILIER SALON trois morceaux, à vendre en parfaite condition. Aussi deux tables de bouts, et table à café en noyer solide. Bon marché. — S'adresser 389, rue Laverendrye, T.-R., entre 2 et 4 p.m. et 7 et 8 p.m.
36 T 191-194

LESSIVEUSE "Thor" carrée de luxe, peu usagée, avec minuterie, capacité 10 livres. Très propre, en bon état. Prix raisonnable. S'adresser 857 St-François-Xavier, FR 6-6319.
36 T 195-198

DIVAN ROUGE, trois morceaux $35. chesterfield 3 morceaux $40., très propre, poêle électrique 4 ronds, 40 pcs $25, en très bon ordre. 341 St-Laurent, FR 4-4880.
36 T 195

MOBILIER CHESTERFIELD 3 morceaux très propre: $35. — Divan-studio: $15 — 2 chaises rembourrées $12. chacune. S'adresser: 29, Du Parc, Cap. FR 4-3478
36 T 195

37 - Articles de ménage

RECHERCHEZ

NOUS VENDONS la télévision Fleetwood 24 po. à meilleur prix qu'une T.V. 23 pouces — Aussi, 15 autres modèles. — Avons 20 modèles Stéréo "Fleetwood", acoustique parfaite. — Termes faciles. — Les Accessoires Electriques Laviolette, 815, Laviolette, FR 4-5526.
37 T 170-199

MENAGE COMPLET

AINSI QUE cloture de parterre à vendre. Prix de sacrifice, cause déménagement. S'adresser: 908, rue Ste-Cécile, T.-R.
37 T 191-200

Idéal pour le chalet

LITS A vendre — Mobiliers de cuisine — Poêle. — Le tout en bon état. Téléphoner FR 4-3339.
37 T 192-195

DEUX POELES

ELECTRIQUES SUR table, deux ronds, 110. Aussi un bicycle pour garçon et un pour fille. — Appeler FR 4-9203.
37 T 193-196

A PRIX DE SACRIFICE

MENAGE TRES moderne, à peine usagé, comprenant: mobilier chambre, cuisine, salon, machine à coudre, bassinette 30 x 54, davenport deux morceaux, à vendre cause transfert. — Téléphoner FR 4-6649.
37 T 192-195

Pour chalet

AUBAINES: Meubles, lambes, tapis, mobilier chambre. Albert Tessier, Champlain.
x 37 T 194-195

CAUSE TRANSFERT, doit vendre. Mobilier de sofa-lit et chaise rouge foncé, $75.00; Mobilier à 4 sections "Rhroeler", vert, $85.00; tapis 6 x 9, gris et vert, $35.00; mobilier de salle à dîner chêne blond, 9 morceaux $85.; table cuisine $10.00; 2 bibliothèques ouvertes, $30.00. Tout en bonne condition. FR 6-3041.
37 T 194-197

CARROSSE BLANC

GROS. TRES PROPRE. Pour information, s'adresser: 4080 Mgr de Laval ou Téléphoner: FR 5-3261.
37 T 194-195

POELE BELANGER

Poêle bois et charbon à vendre $30. S'adresser 15 Loranger, Cap-de-la-Madeleine.
37 T 195

J38-Ameublement, bur. & mag.

AMEUBLEMENT
de magasin
et FIXTURES
A VENDRE
Cause : déménagement

Auvent 21' — compteur 8' — 2 tables — 10 fixtures électriques, 4' (fluorescents) — bureau — caisse enregistreuse — fournaise avec réservoir de 150 gallons.

• PARFAIT ORDRE
• PRIX AVANTAGEUX

E. Pinet & Fils
DECORATEURS
1674, Royale FR 4-7828
Trois-Rivières
38 T 193-195

COMPTOIR VITRE, 8 pi. longueur x 30 pcs

113- Positions offertes

On demande

Jeunes hommes

ambitieux et désirant un brillant avenir, âgés de 23 à 30 ans, possédant diplôme minimum 12ième année. — Expérience non requise, programme d'entrainement.

Ecrire à :

Traders Finance Corp.

1240, ROYALE,

TROIS-RIVIERES

(Applications strictement confidentielles)

113 T 193-195

Compagnie Nationale

INTRODUISANT UN NOUVEAU SERVICE

Profitez de cette offre spéciale qui est présentée pour la première fois dans la province de Québec. Commissions libérales plus une garantie. Pour être qualifiés, vous devez être bilingue, avoir de 18 à 30 ans, et intéressés à faire $20 et plus par jour. Dépenses d'auto payées, mais une considération spéciale sera accordée au candidat avec auto, qui a des aptitudes d'organisation.

Avancement rapide à ceux qui sont intéressés dans une carrière. Assurance-groupe, fond de pension.

Pour entrevue personnelle, présentez-vous à M. E. Bowen, Hôtel St-Louis, lundi et mardi, de 10 hres a.m. à 4 hres p.m. — Pas de téléphones, s.v.p.

113 T 193-196

115--Représentants demandés

AGENTS ET REPRESENTANTS DEMANDES POUR COMPAGNIE DE FINANCE PRETANT SUR HYPOTHEQUE. — TERME JUSQU'A 7 ANS — SERVICE COURTOIS ET BONNES COMMISSIONS. POUR LA REGION DE TROIS-RIVIERES. — S'adresser à: Aide Universelle Ltée., 466, de la Couronne, Ch. 220, Québec, P.Q.

115 T 193-197

117- Vendeurs demandés

ETUDIANTS UNIVERSITAIRES

OPPORTUNITE pour 5 étudiants travailleurs, énergiques, de gagner frais universitaires. Travail de vente très intéressant. — Belle personnalité, expérience non requise. — Se présenter 870, Thibeau, Cap-Madeleine, vendredi de 6 p.m. — 10 p.m. samedi de 9 a.m. — 6 p.m. 117 T194-195

FAITES $100.00 PAR SEMAINE, et établissez-vous en affaires. Nous sommes prêts à aider tout homme ou toute femme de confiance qui est intéressé à gagner $100.00 par semaine de 5 jours, ou, $30.00 à $50.00 dans moments de loisirs. Vous serez votre propre maitre en vendant les 250 produits PAULA, consistant en nécessités pour le foyer et la ferme, thé, café, épices, remèdes brevetés, articles de toilette, insecticides, produits pour la ferme, etc., à des clients réguliers dans votre entourage. Des centaines réussissent maintenant. Aucune expérience requise. — Ecrivez aujourd'hui pour appointement immédiat et détails complets. — LUC LAURIN, Gérant des Ventes, Dépt. 5, LA CIE PAULA Limitée, 21, rue St-Paul Est, Montréal, P.Q.

x 117 T 194-196

"AVONS BESOIN DE VOUS pour nous représenter dans très bon territoire disponibles. Vendez 225 produits garantis: cosmétiques, médecines, insecticides, produits de la ferme, culinaires, thé, café. Demandez notre Plan d'Essai de 30 jours. — JITO, Dept. C, 5130, St-Hubert, Montréal".

x 117 T 195

VENDEURS
et
VENDEUSES
Avec ou sans expérience
Auto essentielle
Gagne $7,500 à $15,000
par année
Pour une entrevue:
Tél.: FR 4-4235
de 9 hres a.m. à 5 hres p.m.
117 T 195-196

118- Services domestiques

Jeune fille

DEMANDEE POUR ouvrage général de maison. — Téléphoner à: FR 4-2705.

118 T 193-196

BONNE DEMANDEE pour ouvrage à l'année dans une maison privée. Deux enfants: 4 et 1 ans. Très propre. Pour plus de renseignements, appeler FR 5-4752. 118 T 194-195

BONNE DEMANDE

POSITION A L'ANNEE, chambre seule, salle de bain, télévision. Pour informations: FR 4-3621. 118 T 194-197

JEUNE FILLE

DEMANDE pour ouvrage général dans maison privée. S'adresser à: Mme Baribeau FR 4-1713.

118 T 195-198

Fille d'expérience

Demandée immédiatement dans famille de 4 enfants. Références exigées. — Signalez FR 5-2127.

118 T 195-198

120- Cours privés

COURS PRIVES ou en groupes — Cours de préparation universitaire — Mathématique, chimie, physique — Cours pour aspirantes garde-malades — Pour informations, téléphoner: FR 4-1698 ou écrire: 2023 Chamberland.

120 T 193-196

122A - Extermination

EXTERMINATION

25 ANNEES au services du public. Extermination, coquerelles, punaises, etc. Travail propre, soigné, garanti. — B.B. Extermination, Co. Shawinigan, LE 6-3808 ou LE 7-8642. x 122A T 195

123-Objets-perdus ou trouvés

UN PORTE-MONNAIE de cuir jaune a été perdu, vendredi après-midi, soit au magasin A & P, soit aux environs, dans le Centre d'achats de Normanville ou bien sur la rue Père Frédéric. Il contenait une importante somme d'argent et une bague de grande valeur. Récompense promise. Pour toutes informations, prière de communiquer avec Mme Jos Normand, 1027 Blvd Lavinlette, tél.: 4-5429.

123 T 195

125 . Autos-Camions à vendre

LEFRANÇOIS

Auto électric

926, Notre-Dame, T.-Riv.

FR. 5-1675

Vous offre des chars d'occasions, de toutes les marques.

MODELES 1950 à 1959 A DES PRIX EXCEPTIONNELS

Venez et comparez

Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 heures, excepté le samedi soir.

125 T 195-196

125 . Autos-Camions à vendre

Spécial

pour 3 jours

dernière vente

de Juin

chez

LAROCHE Automobile

330, Boul. Normnad

FR. 6-2911 - FR. 4-1261

NOUS AVONS RECU UN NOUVEAU STOCK D'AUTOS USAGES DE TOUTES MARQUES ET DE TOUS MODELES POUVANT SATISFAIRE TOUS CLIENTS INTERESSES.

1957 Oldsmobile 88 sedan autom.
1957 Meteor sedan cust. 300 aut.
1957 Dodge sed. Regent tout éq.
1956 Meteor coach custom radio
1956 Plymouth Savoy sed. équipé
1955 Plymouth hard top Savoy 2 tons
1955 Pontiac V-8 coach de luxe automatique
1955 Dodge hard top coach 2 tons équipé
1954 Chevrolet Bel-Air sedan, 2 tons, équipé
1953 Chevrolet Bel-Air sedan, 2 tons, radio
1953 (2) Dodge sedan de luxe, équipé
1953 Chevrolet sedan de luxe, équipé, 2 tons
1953 Pontiac Laurentien, sedan, 2 tons, radio
1952 Dodge sedan de luxe équi.
1952 Pontiac coach de luxe radio
1951 Meteor custom sedan équi.
1951 Nash sedan de luxe, équipé
1950 Pontiac sedan de luxe, éq.
1950 Chevrolet sedan de luxe équipé

TERMES FACILES

ACHAT - VENTE - ECHANGE

125 T 195

OLDSMOBILE 1954, peinture neuve, vert deux tons, moteur neuf, huit cylindres, transmission automatique, power brakes, power steering, radio, parfaite condition. Cause vente: auto fournie par compagnie. — S'adresser 3961, Des Erables, FR 4-6649.

125 T 192-195

FORD 1952, 2 portes, très propre et en bonne condition. Aussi Dodge 1956, 4 portes, radio, lumières synchronisées; 4 pneus neufs. En excellente condition. Téléphonez FR 4-4571. 125 T 194-195

A VENDRE camion Fargo, 2½ tonnes, très propre, en bonne condition, $500. S'adresser succession Gauvin, 23 St-Maurice, Cap-Madeleine.

125 T 195

DECISION

embarrassante ?

ETES-VOUS INDECIS QUANT AU CHOIX D'UNE VOITURE USAGEE? FAITES AFFAIRES AVEC UNE MAISON BIEN ETABLIE, UN VENDEUR DE CONFIANCE ET TOUS VOS SOUCIS SERONT VITE DISPARU. . . AVEC UNE VOITURE GARANTIE.

"OK"

- FORD '55 - 359 - Coach, chaufferette, radio . . . . . $1045.

"OK"

- CADILLAC '56 - 377 - Sedan "Fleetwood", chaufferette, radio, transmission automatique, servo-freins . . . $2425.

"OK"

- OLDSMOBILE '58 - 466 - Sedan, chaufferette, radio, transmission automatique, servo-direction, servo-freins . . . . . $2945.

"OK"

- BUICK '55 - 471 - Sedan, chaufferette, radio. . . . . $995.

"OK"

- PONTIAC '56 - 476 - Sedan, chaufferette . . . . . $1250.

"OK"

- DODGE '55 - 489 - Sedan, chaufferette . . . . . $995.

"OK"

- CHEVROLET '53 - 499 - Sedan, chaufferette . . . . . $550.

"Camion"

- CHEVROLET '51 - 458 - Camion 2 tonnes, chaufferette . . . . $695.

PLAN D'ACCOMMODATION GENERAL MOTORS A VOTRE SERVICE

THREE RIVERS CHEVROLET

MOTOR SALES LIMITED

755-855, Champflour

FR 6-3791

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HRES

125 T 195

Un espace restreint, de coût minime est suffisant pour donner une description vendante de tout produit.

125 . Autos-Camions à vendre

Connaissez-vous les nouveaux représentants

Sirois

PRENEZ LEURS NOMS! VERIFIEZ LEURS FAMEUX SPECIAUX DE PRESENTATION!

Spécial

Gilles Gagnon

'56 BUICK, automatique

$895.

Ludger Deshaies

'54 BUICK, une aubaine

$595.

PROFITEZ AUSSI DES FAMEUX SPECIAUX "SOLDE DE JUIN". C'EST UNE VRAIE OCCASION POUR RAJEUNIR VOTRE VOITURE USAGEE ACTUELLE. CONDITIONS ET PRIX TRES AVANTAGEUX.

Sirois

automobiles Itée

FR. 4-3565 le jour

FR. 6-2565 le soir

Banlieue

Trois-Rivières

125 T 195

131- Bicycles - Motocyclettes

Bicycles neufs

USAGES, REGULIERS, de course, etc Pour garçons et filles. — Armand Gagné, 857, St-Honoré, FR 4-2055.

131 T 123-222

235 M. AU GALLON

MOBYLETTE à $89. et plus. Scooter 1960, (100 m.p.g.), $419. Usagés à prix d'aubaine. Vente et réparation. — Marcel Gagnon, 763 St-Paul, FR 5-8264 ou FR 4-7875. 131 T 183-212

MOTOCYCLETTE B.S.A., Golden flash 1955, 650 c.c Equipée, en parfaite ordre. Prix raisonnable. S'adresser: 1401 Denoue, Tél.: FR 5-9108.

131 T 192-195

CCM 3 VITESSES pour hommes ou dames. Rég. $49.95, Spécial $43. Bicyclettes usagées à partir de $10. Réparations de toutes sortes. H.-P. Denoncourt, 1311 St-Olivier, FR 4-8060. 131 T 192-195

MOTOCYCLETTE Royal Enfield, Météor 700. Parfaite condition, comme neuve. Aussi veste de cuir et habit de pluie. S'adresser: 1669 Ste-Marie. Tél.: FR 5-9298. 131 T 193-196

BICYCLES POUR GARÇON. Marque C.M. 3 vitesses, de course, presque neuf. Paniers, lumières, klaxon. FR: 5-5806.

131 T 195

135- Machinerie

RESERVOIRS NEUFS et usagés de toutes les dimensions. Réservoirs de cabions citernes, neufs ou usagés. — R. St-Germain, 6368 Boul. St-Laurent.

x 135 T 195

137- Taxis - Voyages

PASSEZ DE BELLES VACANCES! Voyagez et économisez! — A vendre ou à louer à la semaine ou la journée, roulotte légère 18 pi. très propre, modèle récent, equipé au gaz et électricité, pouvant accomoder 5 adultes. — Communiquez immédiatement pour réservations, avec Guertin Automobiles Inc., ou appelez 34 ou 226, Ste-Anne de la Pérade.

x 137 T 195

139- Chaloupes & Yachts

GARAGE

B. Bergeron

DEPOSITAIRE

Moteurs hors-bord "Mercury"

DE 3 H.P. à 80 H.P.

Plan de finance

SI DESIRE, NOUS ACCEPTONS VOTRE MOTEUR EN ECHANGE.

1959 Mercury 40 H.P.
Rég.: $899. SPECIAL: $675.
1959 Mercury 35 H.P.
Rég.: $833. SPECIAL: $629.
1959 Mercury 15 H.P.
Rég.: $490. SPECIAL: $368.

MOTEURS USAGES

59 Mercury 22 H.P. ..... $325.
57 Mercury 20 H.P. ..... $200.
57 Mercury 10 H.P. ..... $200.
58 Mercury 10 H.P. ..... $250.
47 Mercury 3 H.P. ..... $ 35.
48 Johnson 16 H.P. ..... $ 65.
59 Johnson 35 H.P. ..... $300.
56 Johnson 30 H.P. ..... $150.
56 Evinrude 15 H.P. ..... $175.

AUSSI:

PLUSIEURS EMBARCATIONS USAGEES EN ALUMINIUM ET EN BOIS NOUS VENDONS LES EMBARCATIONS "FIBERGLASS" "SPAN-AMERICAIN"

Boite postale 39, Banlieue

FR. 6-7078

139 T 191-196

Moteur "VIKING"

5 H.P. NEUF à vendre à prix de sacrifice, cause mortalité. — Informations supplémentaires à FR 4-3940.

139 T 192-195

CHALOUPE CARTOP

CHALOUPE DE 12 pieds, en fibre de verre, 3 sièges. S'adresser: 1107 Laviolette. 139 T 194-195

YACHT, 14 pieds de long avec moteur 25 forces à vendre. Pour informations téléphoner FR 5-7624.

139 T 195-204

143 - Animaux domestiques

Caniche français

NOIR, STANDARD, enregistré, femelle opérée, 2½ ans. — Appeler FR 6-6719

143 T 192-195

VENDS CHIENS enregistrés, jeunes, adultes, vaccinés, Boxers, Boston Bulls, Poméraniens, Bergers Allemands, Cockers, Colleys, Terre-Neuve, autres races. — Leboeuf Kennel's Reg'd, St-Casimir, Tél.: 152-s-2.

x 143 T 195

SHAWINIGAN

Tél.: LE 7-1801

2 - Cartes d'affaires

PRETS HYPOTHECAIRE

1ère OU 2e HYPOTHEQUE. S'adresser: CREDIT MAURICIEN, 603, 5e Rue, Shawinigan, LE 7-7216. 2 S 190-199

PRETS SUR HYPOTHEQUE

RESIDENCES, fermes, commerces — Villes et campagnes — Meilleurs taux d'intérêts — Prêts temporaires — Aucun déboursé pour avoir votre prêt. — A vendre terrains et maisons. Téléphonez: LE 7-7461. Ecrire à: Casier Postal 174, Shawinigan. x 2 S 193-194

4- Propriétés à vendre

PROPRIETE A VENDRE de 2 logements de 8 appartements chacun, moderne, construction neuve, quartier résidentiel, près hôpital Ste-Thérèse. Conditions de paiements faciles. Situé rue Frontenac. S'adresser: Casier 1503, Le Nouvelliste, Shawinigan. 4 S 193-196

AUBAINES

2 BUNGALOWS l'un à Terrasse Des Rapides, l'autre à Shaw.-Sud pour occupation immédiate. Construction des plus modernes, 6 appartements, foyer, garage, chauffage à l'huile. Aucune offre raisonnable refusée. Voir: MARCEL BOUVETTE, courtier en immeubles. LE 6-3595. 4 S 188-197

A VENDRE! Magnifique bungalow construit en 1955, à proximité de l'école de l'église et des magasins. Structure d'acier, vivoir 13 x 31, superbe cuisine très moderne 12 x 20 avec chassis de 12. Grande chambre 20 x 12, chambre de bain attenante et vaste garde-robe. Trois autres superbes chambres au 1er étage avec chambre de bain fini tuile et plancher de terrazzo. Sous-sol avec très grande salle de jeu, salle d'étude et buanderie, salle à coucher, chambre de bain complète et douche. Large terrain complètement terrassé et plusieurs autres avantages. Hypothèque C. M. H. C. Prix demande: $25,000. Comptant à discuter, $101. par mois pour capital, intérêt et taxes. Libre 1er août. Situé: 1000, 123e Rue, Shawinigan-Sud, LE 6-5164. 4 S 192-195

A VENDRE Résidence 12 pièces, salon avec foyer, salle à manger, 6 chambres boudoir, garage chauffé, sur 2 terrains, arbres, arbustes, fleurs. LE 7-1727.

4 S 186-195

A VENDRE cottage en brique, situé coin rue Shawinigan-Sud, dans centre, 5 appartements, plus salle bain complète, 220, système chauffage air chaud, garage, terrassement fini, véranda. LE 7-6732. 4 S 186-195

A VENDRE! Cottage neuf 5 appartements plus salle bain complète, chauffage, terrassement, trottoir, près école, église, autobus. Cause départ. Prix: $9,800. Comptant: $4,800. S'adresser: 1265, 116e Rue, Shawinigan-Sud.

4 S 193-196

AUBAINES

A VENDRE avec cours d'eau, 2 chalets, 1 garage, verger. S'adresser: LE 8-6789. 4 S 194-195

COTTAGE A VENDRE, coin de rue, split level, 3 grandes pièces plus salle de bain complète, système chauffage, 220, chambre froide, entrepôt, garage, situé 1395 - 123ième Rue, LE 7-9826.

4 S 195-200

7 - Commerces à vendre

BISCUITERIE A VENDRE. Situé au centre des affaires. Conditions de paiements faciles. Signalez: LE 7-7583.

7 S 167-196

16- Chalets

BEAUX CHALETS à louer, situé Lac Goulet, très propre, eau courante, électricité, toilette. Aussi à vendre, machine à crème glacée molle. LE 9-5595.

16 S 187-196

CHALET A VENDRE au Lac Mondor, 5 appartements, toilette, eau, électricité. Aussi terrain à Shawinigan-Nord, rue de la Montagne. S'adresser: 256, 3e Rue, LE 6-5201. 16 S 192-195

CHALET A LOUER à la semaine ou au mois. Pouvant accommoder 10 personnes. Plage à proximité. LE 7-0048 ou LE 6-2064. 16 S 193-196

CHALET A VENDRE ou à louer à St-Mathieu. S'adresser: Armand Corriveau, St-Gérard des Laurentides. Tél.: 18-S-3. 16 S 193-196

CHALET A VENDRE au Lac Goulet, 5 pièces, eau courante, électricité, toilette, le tout meublé, grand terrain, chaloupe, belle grève. Téléphonez: 10-S-5, Mme G. Hébert, St-Matthieu, Co. St-Maurice. 16 S 194-195

17 - Terrains à vendre

AUBAINES! Quelques terrains 70 x 100 disponibles à Shawinigan-Sud. Conditions avantageuses. S'informer: DENIS BEAUMIER, LE 6-4855. 17 S 185-199

17 BEAUX GRANDS terrains à vendre, dimension 75 x 121 sur rue de 60 pieds de largeur, situé à Mont-Carmel, parti des Vétérans. Aucune offre raisonnable refusée. S'adresser: LE 7-6071

17 S 188-197

TERRAIN 50 x 100 rue Roy près église St-Charles Garnier. Autre terrain de 40 x 81 rue La Salle près église Ste-Croix. Aussi chalet 5 appts meublé eau courante, électricité 110-220, situé Lac Des Erables. S'add. LE 9-9663. 17 S 194-199

23- Logements à louer

LE. 7-8221

DEMENAGEMENTS! — Pour vos déménagements, appelez: GRENIER EXPRESS LE 7-8221. Local et longue distance. Entièrement assuré. Résidence d'été LE 8-6847. 23 S 193-239

LE. 6-5414

VOUS DEMENAGEZ? Appelez toujours un transport d'expérience. — Entièrement assuré. — DERRY EXPRESS, LE 6-5414. 23 S 180-206

LOGEMENT A LOUER, 3 pièces chauffées, salle bain complète, eau chaude à l'année, balcon vitré. Aussi sous-sol 20 x 40, servirait pour magasins ou entrepôt. S'adresser: Pharmacie Fafard, 692, 4e Rue, LE 6-2910. 23 S 187-216

SUR LA 5e RUE: Logement chauffé, 6 appartements, 3 chambres à coucher, salle bain complète avec douche, 220, prélart de cuisine et salle bain fourni, balcon vitré. S'adresser: 387, 5e Rue, LE 6-2389. 23 S 193-196

LOGEMENT A LOUER, 4 appartements plus salle bain, 2e étage, 220, situé: 867 rue Lévis. S'adresser: LE 7-7416.

23 S 193-196

LOGEMENT A LOUER 3 appts plus salle de bain complète, eau chaude, 220, libre immédiatement. S'add. 1382 rue Trudel ou LE 7-6345 23 S 194-197

MENAGE NEUF

OYER IDEAL personne seule ou jeune couple, 3 appartements chauffés, salle bain, 220, balcon, arrêt autobus, peinture neuve. 2293, Royal, coin Lambert, LE 9-5783. 23 S 194-195

LOYER A LOUER 3 appartements plus salle bain complète. Situé: 1377, rue Cartier. S'adresser: 2043, Defond, LE 6-3607. 23 S 194-197

$28 par mois

LOGEMENT QUATRE pièces, salle de bain complète, stores vénitiens, libre immédiatement. — S'adresser 3355 Des Hêtres.

x 23 T 195

LOGEMENT à louer 4 appts, ensoleillé, commodités, modernes, ménage fait à neuf, bas prix, centre Shawinigan-Sud, LE.: 7-8316. 23 S 195

RUE LAMBERT: 6 et 3 pièces modernes. Coin 4ième et Mercier. Magasin à louer Ste-Flore: maison à louer ou vendre $3,000. Tél.: 6-2516 LE: 7-6782.

23 S 195-198

LOYER a louer 5 appts, 2ième étage. Libre immédiatement. LE: 9-1326.

23 S 195-198

A LOUER logement très moderne chauffé 5 pièces service d'incinérateur et de conciergerie. Occupation immédiate 2ième étage, ménage fait à neuf. S'add: 228 — 7ième Rue ou LE 6-5964 ou LE: 6-4767 ou LE: 8-8594.

23 S 195 224

33- Accessoires électriques

PECHEURS CHASSEURS VOYAGEURS Nouveau petit poêle lampe Primus au gaz propane, la première bouteille $2.50 et ensuite ça ne vous coûte que .35 pour l'emplir. AMATEURS voyez la vitrine chez Roy & Frère 549, 6e Avenue Grand'Mère. 33 G. 195

35 - Meubles neufs

PROPRIETAIRES DE CHALET ATTENTION! Poêle, réfrigérateur, lit, T.V. set de salon, à prix d'aubaines. Surveiller le tirage $3,000 en prix, à l'aréna. Visitez notre GROS LOT en montre au sous-sol. LUCIEN BELANGER 1623 — Frigon Shawinigan LE.: 9-9484

35 S 195-204

35 - Meubles neufs

TESSIER MEUBLES
3522, 18e Av. Shaw.-Est
(route Grand'Mère) LE 9-4434

FORMIDABLES AUBAINES! Réfrigérateur General Electric automatique 13 pieds cubes, spécial $279. Poêle General Electric de luxe, régulier $399, spécial $249. Réfrigérateurs et poêles usagés, très propre pour chalet.

35 S 187-216

Wm. GELINAS
568, 4e RUE

SET DE cuisine chromé, pour chalet: $29.50. — Ameublement de salon.

35 S 188-243

36- Meubles usagés

REFRIGERATEURS commerciaux et domestiques usagés à vendre. Congélateur, réfrigérateur à coke. Pour le prix de ces aubaines, tél. René Richer réfrigération, LE 7-9168. 36 S 191-196

37 - Articles de ménage

A VENDRE ou à échanger, poêle électrique 220, 2 ronds avec fourneau pour égale valeur. Préférence tournedisque. S'adresser: 277, 127e Rue, Shawinigan-Sud 2. 37 S 193-195

MENAGE A vendre! Petit piano, set de salle à diner en chaine solide propre pour résidence ou chalet. Petite table blanche, deux panneaux, quatre chaises, chaise-haute se transformant en chaise basse et table, parc, poussepousse chromé avec garde-soleil, lampes et lustres. — S'adresser LE 6-3469.

37 S 193-195

POELE COMBINE électrique General Electric avec brûleur a-b-c, pompe et tuyau en stainless steel très propre. Le tout $225. LE 6-2219. 37 S 194-195

BEAU réfrigérateur LEONARD très propre, set de cuisine 6 morceaux en parfaite condition tout les morceaux. LE.: 7-1942. 37 S 195

41- Articles de sport

INCROYABLE MAIS VRAI. Jolies raquettes de tennis $0.98 — $1.95. Valeur régulière de $4.00 à $10.00. Raquettes de badminton $0.29 — $0.49 — $0.69 — $0.98 — $1.95. Valeur régulière $1.50 à $7.00. Set de badminton complet $1.98 — $2.95 — $3.95. Livraison à Shawinigan si désiré. Magasin J.-A. Lacombe, 891, 6e Avenue, Grand'Mère, Tél.: LE 8-3581. 41 G 192-202

50- Radios & Télévisions

ST-AMAND T.V.

521, 4e RUE LE. 7-9468

VENTE - SERVICE

REPARATION

REPARATION Radio — T.V. — Stéréophonique. Tout appareil électronique. 3 techniciens diplômés A VOTRE SERVICE. 50 S 173-202

56- Produits de beauté

EPILATION des POILS SUPERFLUS pour toujours par l'Electrolyse à ondes courtes. Soignez votre apparence, enlevez ces poils disgracieux qui recouvre votre personnes. Appelez pour appointement dès aujourd'hui STUDIO DES CEDRES, LE 6-4058, 128 Des Cèdres, Shawinigan. x 56 S 171-209

64a- Robes de mariées

ROBE DE mariée, grandeur 12 ans, blanche, longue. Confectionnée de dentelles perlées. Exclusivité du SALON DE LA MARIEE. — S'adresser: 1964, Bellevue, LE 9-3475 le soir seulement.

64A S 192-195

ROBE DE MARIEE, gr: 11-12 ans en tulle et dentelle longue, avec crinolines. Aussi costumes tweed vert et gris 10 ans, nouveau, très bas prix. LE 6-2140. 64A S 193-196

ROBE DE MARIEE blanche, gr: 11-12 ans longueur cocktail en dentelle et organza. S'add: 1842 Defond appt. 4 LE.: 6-3802.

64A S 195-199

73- Magasins de coupons

MARQUISETTE 3 verges $1.00, draperie imitation fibre de verre 0.69 la verge, broadcloth 4 verges $1.00 Jacques Allard sous-sol Allard nouveautés 402, 5e Rue, Shawinigan. Ouvert mercredi après-midi. 73 G 195-199

98- Divers

ACHETERAIT UN coffre COOLER. — Aussi grosse éventail commerciale à vendre — poêle à hot-dog et table de restaurant. — S'adresser LE 7-0743.

98 S 192-195

ACHETERAIS set de torches exygène acetylène, machine à souder, 110-220 Volt, meules, enclumes, étaux et autres équipements servant à travailler le fer. S.V.P., appeler: LE 9-4245 ou LE 6-5543 le soir entre 5 et 10 heures.

98 S 194-197

107- Personnel

"RHUBAX"

POUR LA DIGESTION, acidité stomacale. S'adresser: à votre pharmacie ou LABORATOIRE J.-J. Trudel, 1733, St-Marc, Shawinigan. x 107 S 193

109- Emplois demandés

OUVRAGE DE bureau à la main et au dactylo, placement de malade, infirmier à domicile, chauffeur privé. — Rendez-vous à 2442, Laval.

109 S 192-195

115--Représentants demandés

HOMMES OU femmes demandés temps plein ou partiel, pas de livraison à faire. — STAR BRUSH, 663 Montcalm, app't 3, Shawinigan. Rendez-vous après 6 heures. 115 S 192-195

116- Vendeuses demandées

VENDEUSE habituée au public, emploi permanent. S'adresser: A LA BOUTIQUE D'EVE, 775, 4e Rue, Shawinigan.

116 S 190-193

117- Vendeurs demandés

HOMMES AGES DE 23 à 40 ans avec expérience de la vente de préférence (mais non essentiel), marié et pouvant fournir de bonnes références pour la vente des machines à coudre, aspirateurs et polisseuses SINGER. Rémunération salaire fixe et commission. Assurance-santé, vacances payées. NOTEZ BIEN: L'entrainement complet est donné à Shawinigan si vous avez les qualifications requises pour cet emploi communiquez avec le gérant à 525, Ave de la Station, Shawinigan, LE 6-2661. 117 S 194-196

123-Objets-perdus ou trouvés

BRACELET PERDU (souvenir) dimanche 29 mai, or, nacre et camées, aux Trois-Rivières exposition, St-Jean et St-Jacques des Piles, Grand'Mère et Shawinigan. Bonne récompense assurée. S'adresser: LE 7-0868. 123 S 193-196

125 . Autos-Camions à vendre

FORD 57, sedan, 6 cylindres en bonne condition. Aussi scie mécanique Homelite 1 mois d'usage seulement. S'adresser: LE 9-9742 ou 2803, La Salle.

125 S 192-195

AUTOMOBILE DODGE 1951, sedan équipé, $275. S'adresser: LE 7-0972.

125 S 194-197

DIESEL 4 camions de 1 tonne et demie à 10 tonnes. Aussi Land-Rover Diesel. Chars neufs et usagés à prix réduit. RHEAULT AUTOMOBILE ENRG. 2605 3ième Av. Shawinigan-Sud, LE 7-6855 Dépositaire: HILLMAN - SUNBEAM - HUMBER. 125 S 195-198

PONTIAC LAURENTIEN V-8, 1957, 33,000 milles. En excellente condition, un seul chauffeur, $1,400. ou échangerais pour Citroen. Appelez Shawinigan LE 7-6729. x 125 S 195-198

129 - Accessoires d'autos

"Mufflers"

VENTE — SERVICE — Installation gratuite — Garantie 1 an — Ouvert tous les soirs — MARC BERGERON, 2563, rue St-Marc, LE 9-4561.

129 S 186-197

GRAND'MERE

Tél.: LE 8-3347

1 - Cartes professionnelles

PROFESSEUR DE PIANO

Mme SOLANGE MENARD VAILLANCOURT, "Bachelière licenciée du conservatoire national, affilié à l'Université de Montréal" annonce l'ouverture d'un studio musical. Enseignements: piano, théorie, solfège, harmonie, préparation diplômes. Inscription immédiate. Les cours débuteront en septembre à 1590, 3e Avenue, Grand'Mère. Tél.: LE 8-5398. 1 G 194-196

2- Cartes d'affaires

A. ZDANOWICZ, courtier en immeubles, achat, vente de propriétés, terrains, placement d'argent, commerce. S'adresser: 1330, 12e Avenue, LE 8-9046

2 S 119-277

4- Propriétés à vendre

GRAND LOGEMENT 4 chambres, cuisine, cuisinette, salon, chambre bain, système de chauffage, 220, aussi un garage. $50. par mois, situé 15e Rue. S'adresser: 1015, 7e Avenue.

4 G 192-195

GARAGE tout équipé, restaurant avec 2 maisons pour $21,000. Appelez votre courtier en immeubles A. Zdanowiz — 1330, 12e Avenue, Tél.: 8-9046.

4 G. 195

6 - Propriétés à louer

COTTAGE A LOUER, moderne, fini briques et pierres, 5 appartements, système chauffage, libre 15 août. Tél.: LE 8-4609. 6 G 195-197

COTTAGE A LOUER 6 appartements, chauffage central, livre 1er juillet, $49. par mois. S'adresser 5, St-Paul, St-Georges-de-Champlain. Tél.: 8-5218.

6 G 195-198

7 - Commerces à vendre

COMMERCE A VENDRE

J.-C. GAGNON, Maison du Cadeau, situé à 552, 6e Avenue, Grand'Mère. Très intéressant chiffre d'affaire, revenu assuré et grosses possibilités d'augmentation. Téléphoner: LE 8-2898 — LE 8-3211. 7 G 186-195

16- Chalets

TROIS CHALETS, 5 cabines, un garage, tout meublés, eau courante, électricité, bonne clientèle, tout sur même terrain. Mme Wilfrid Pronovost, 421 Sud, Lac-à-la-Tortue, Tél.: LE 8-8798.

16 G 192-195

CHALET NO 1171, à louer au Lac-à-la-Tortue, du côté Plage des Sports, eau courante, toilette, chaloupe, réfrigérateur. Pour saison de préference. Téléphoner: LE 8-2010. 16 G 192-195

A VENDRE au Lac-à-Tortue sur terrain 200 x 100, chalet 5 pièces meublées, électricité, eau courante. Droit de passage pour le lac. Appelez: FR 5-1857. 16 T 193-196

17 - Terrains à vendre

BEAU TERRAIN pour chalet 50 x 100 sur le bord du St-Maurice au rang des Hêtres. Téléphoner: LE 8-3429

17 G 194-197

Un espace restreint, de coût minime est suffisant pour donner une description vendante de tout produit.

23 - Logements à louer

ST-GEORGES, logement non chauffé, taxe d'eau comprise, réservoir eau chaude, 6 pièces, 4 pièces, 3½ pièces. Pour informations, s'adresser: Prosper Normandin, 128 Champlain, LE 8-8255.

23 T 171-200

2 LOYERS DE 4 appartements, libre immédiatement. L'un de $22.00 par mois, situé 27, 10e Avenue. L'autre situé 670, 6e Avenue. — Un autre de 3 appartements, libre immédiatement, situé 332, 12e Avenue, $20.00 par mois. Pour informations: LE 8-2959.

23 G 193-195

LOYER 3 appartements, 220, eau chaude. Libre immédiatement. S'adresser: 1185, 7e Avenue ou telephoner: LE 8-2690. 23 G 194-197

LOGEMENT moderne chauffé, 4 appartements, plus salle bain, entrée 220, plancher bois franc. Libre 1er juillet aussi chambre à louer. S'adresser 1841, 6e Avenue. 23 G 195-200

APPARTEMENTS à louer 2½-3½ ou 4½ pièces chauffées, eau chaude fournie à l'année, situé au centre de la ville. Edifice Rennert's. Tél.: 8-4443.

23 G 195-204

33- Accessoires électriques

REFRIGERATEUR usagé Servel à gaz très bon marché. S'adresser AMEUBLEMENT CARIGNAN 308, 6e Avenue, Grand'Mère. Tél.: 8-3543. 33 G 195-198

PECHEURS CHASSEURS VOYAGEURS Nouveau petit poêle lampe Primus au gaz propane, la première bouteille $2.50 et ensuite ça ne vous coûte que .35 pour l'emplir. AMATEURS voyez la vitrine chez Roy & Frère 549, 6e Avenue Grand'Mère. 33 G 195

36- Meubles usagés

CAMP — PECHE — CHALET. Grand Spécial, poêle au gaz propane, 3 ronds avec fourneau, cadran, tuyaux, 1 tank pleine de gaz, équipement complet pour $15.00 seulement. Roy & Frère, Grand'Mère Tél.: LE 8-3767.

36 G 192-196

37 - Articles de ménage

POELE "L'ISLET" à l'huile pour seulement $25.00. S'adresser: 361, 7e Avenue.

37 G 194-195

46 - Machines à coudre

MACHINE A COUDRE, portative, bobine ronde, avant et reculons $89.00, Alpha, Singer, Bernina et White. Réparation et démonstration. J.-René RICARD, 574, 4e Rue. Tél.: LE 8-5468.

46 G 181-210

73- Magasins de coupons

MARQUISETTE 3 verges $1.00, draperie imitation fibre de verre, 0.69 la verge, broadcloth 4 verges $1.00. Jacques Allard au marché d'aubaines, en arrière A. Allard Ltée 342, 6e Avenue, Grand'Mère. 73 G 195-199

112 - On demande

FILLES OU FEMMES avec expérience sur couture, travail à l'année, bon salaire. Vous adresser en personne à Lu'Bel Industries Ltd., 400, 7e Avenue, Grand'Mère. Tél.: LE 8-3791.

112 G 194-195

125 . Autos-Camions à vendre

MONARCH 52 à vendre, hard top, automatique. Pour informations, téléphoner: LE 8-9160. 125 G 192-195

A VENDRE Plymouth 1949 et Plymouth concelateur 1950. Le tout en parfaite condition. S'adresser à 910, 11e Avenue Tél.: 8-5354.

125 G 195-198

RIVE SUD

4 - Propriétés à vendre

A VENDRE

A NICOLET

Propriété

Quatre logements

Construction en blocs de ciment, sur grand terrain. Rue La Salle, près de l'hôpital et des Soeurs Assomption, rapportant environ $2,000 par an. Très bon placement, logement libre à l'acheteur, termes faciles; toute offre sera prise en sérieuse considération. Cause de vente: le propriétaire demeure aux Etats-Unis.

Pour toutes informations, détails, etc, écrire à:

LORENZO ROUSSEAU,

8310, WAVERLY

MONTREAL

Tél.: DU. 8-8807.

x 4 R 195

16- Chalets

CHALET A VENDRE ou à louer, situé au Port St-François. Eau courante et potable. Terrain 50 x 100. S'adresser à: M. Bertrand Roch, Port St-François, Nicolet, Tél.: 588.

195 R 199

L'attrait et la force des Annonces Classées dépendent de la diversité de ces offres.

LOUISEVILLE

Tél.: 8-4032

135- Machinerie

Arthur Grandchamp

MACHINES AGRICOLES NEUVES usagées Massey-Ferguson — Vente Service — Tracteurs usagés, bonne condition. — 6 St-Antoine — CA 8-2[illegible] Louiseville.

135 L 195-[illegible]

LA TUQUE

LA 3-4547

49- Photographes

PHOTOGRAPHIE — Quels que soient vos besoins, consultez un expert. Nous avons un beau cho

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE LA
PAROISSE DE ST-ADELPHE
COMTE DE CHAMPLAIN

AVIS PUBLIC

Avis public est par le présent donné que le conseil municipal de la Corporation de la Paroisse de St-Adelphe, recevra des soumissions pour l'ouverture des chemins d'hiver sur une longueur d'environ 32 milles.

Les chemins devront être entretenus suivant les exigences du Ministère de la Voirie Provinciale.

Les soumissionnaires devront avoir la machinerie adéquate pour l'ouverture de ces dits chemins.

Les soumissions seront reçues au Bureau du Secrétaire-trésorier jusqu'au 4 (quatre) juillet 1960 à 7 (sept) heures de l'après-midi.

Le conseil de la Municipalité ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Donné à St-Adelphe ce quatorzième jour de juin 1960.

Geo.-M. Thiffault,
Secrétaire-Trésorier

District de Trois-Rivières.
Cour Supérieure
No. 22157
Valère Lachance, demandeur
Vs
Jean-Marie Dupuis défendeur

AVIS PUBLIC

Par encan, je procéderai le 27 juin 1960 à 10 heures de l'avant-midi, au numéro 1350 des Récollets à Trois-Rivières, à la vente des effets mobiliers, saisis en cette cause, consistant en 1 stock car Mercury '48, radio, etc.

Roger Provencher
H. C. S.
District des Trois-Rivières

L'âge...

(suite de la page 7)

Paquin, et Joachim Darveau ont été nommés estimateurs pour la Commission Scolaire afin d'évaluer le territoire annexé récemment à notre Commission Scolaire. Ce territoire comprend une partie du Canton Lejeune en direction du grand Lac long.

Meurtre dans...

(Suite de la première page)

de taxi Bert Montambault, que l'individu recherché s'est fait conduire dans la Métropole.

Il descendit du taxi en plein coeur de la Métropole, à l'intersection des rues Ste-Catherine et St-Laurent vers 10 hres hier matin. On en a perdu la piste à partir de ce moment. On est porté à croire qu'il avait l'intention de se rendre chez des parents.

Toutes les forces policières ont été alertées. Plus d'une quinzaine d'hommes de l'escouade des homicides, sous la direction du lieutenant Gaston Archambault aidés des patrouilles de la police municipale sont à sa recherche. Sa description et sa photographie ont été fournies à tous ces gens. Le filet est tendu.

Mobile

Bien que la police n'ait voulu rien révéler, elle aurait au moins une théorie sur le mobile du crime. Le vol ? On a retrouvé 20 cents dans sa bourse. Il pourrait fort bien s'agir d'une tentative d'échapper au chantage.

La victime avait déjà fait quelques stages dans une maison de santé, il y a trois ans environ.

Le dernier meurtre

Le dernier meurtre, à Trois-Rivières, remonte à juillet '59. Mais la plus célèbre affaire de ce genre avait défrayé les manchettes des journaux, il y a quelque douze ans, alors qu'une jeune fille de notre ville avait été trouvée sans vie dans une cour d'école.

M. Lionel...

(Suite de la page 15)

bituellement choisi par le président lui-même sera nommé incessamment.

A l'issue de l'assemblée de la direction, M. Lionel Fréchette a annoncé qu'il participerait en fin de semaine aux journées d'études provinciales qui auront lieu à Hull. Cette rencontre des dirigeants provinciaux du mouvement Jeune Commerce sert à l'élaboration du programme de l'année.

HOUGHTON, Michigan (PA) — Les Black Hawks de Chicago de la LNH, enchantés du succès qu'a connu Red Kay l'hiver dernier, ont engagé un autre joueur ayant fait partie d'un circuit intercollégial au Etat-Unis. Il s'agit de John Kosiancic du Michigan Tech. Kosiancic est un ailier droit de 21 ans qui obtiendra son diplôme en administration commerciale dimanche. Il mesure six pieds et un pouce.

Au cours de ses trois dernières années avec le Michigan Tech., il a compté 64 buts et s'est mérité un total de 131 points.

Kosiancic sera au camp d'entrainement du Chicago, à St. prochain. Il habite Rossland, Catharines, Ontario, l'automne en Colombie-Britannique.

CHICAGO (PA) — Eddie Machen, l'aspirant no 4 à la couronne des poids lourds, souhaite que Floyd Patterson détrône Ingemar Johansson le 20 juin prochain au Polo Grounds de New York. Il croit qu'il sera plus facile pour lui d'obtenir ensuite un combat de championnat contre Patterson. Machen a remporté une victoire par décision en 10 rounds sur Alonzo Johnson mercredi soir à Chicago.

Il a déjà été mis hors de combat en un round par Johansson en Europe. Machen devait obtenir par la suite un match revanche contre Johansson, en Amérique, mais la chose ne s'est jamais réalisée.

Entente de hockey

MONTREAL (PC) — Les Comets de Spokane de la ligue de hockey de l'Ouest ont conclu une entente avec deux équipes de la ligue Nationale de hockey, les Canadiens de Montréal et les Red Wings de Détroit, a déclaré samedi, le gérant-général Roy McBride.

A la suite de cette entente, les deux équipes de la LNH devront fournir cinq joueurs chacune aux Comets, qui ont terminé en dernière position l'an dernier.

Forbes Kennedy est au nombre des joueurs que les Wings enverront aux Comets et le joueur de défense Larry McNab qui était à Regina l'an dernier est parmi ceux que les Canadiens dépêcheront aux Comets.

Température

MONTREAL (PC) — Prévisions officielles de la Météorologie nationale.

Régions de Montréal, de Québec et du Lac St-Jean: nuageux devenant ensoleillé au cours de la matinée; plus frais; vents du nord-ouest de 10 à 15 milles. Minimum et maximum à Montréal 60 et 75, Québec 55 et 70, Chicoutimi 45 et 75.

Régions d'Ottawa, des Laurentides et du St-Maurice: ensoleillé avec périodes nuageuses; plus frais; vents du nord-ouest de 10 à 15 milles. Minimum et maximum à Ottawa 50 et 70, Ste-Agathe et La Tuque 45 et 70.

Régions des Cantones de l'Est et de Baie Comeau: averses devenant ensoleillé au cours de la matinée avec périodes nuageuses au cours de l'après-midi; vents du nord-ouest de 10 à 15 milles. Minimum et maximum à Sherbrooke 60 et 75, Rivière-du-Loup 55 et 70.

Aperçu pour dimanche dans toutes les régions: ensoleillé et chaud.

Parties à compléter

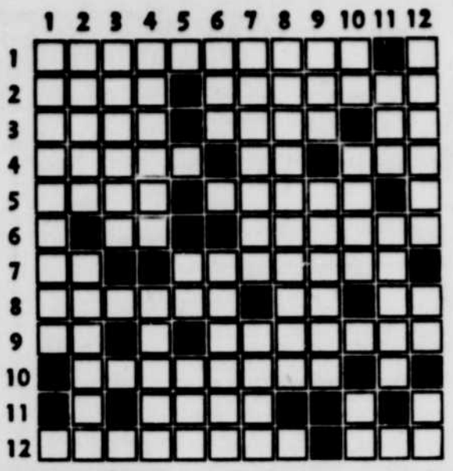
TORONTO (PC)— Les Maple Leafs de Toronto de la ligue Internationale de baseball ont annoncé les dates où seront complétées deux joutes qui n'ont pu être terminées au cours du mois dernier.

La joute du 21 mai entre les Bisons de Buffalo et les Leafs qui a dû être arrêtée à cause du brouillard aura lieu le 13 juillet au cours d'un programme double. La joute du 22 mai, entre les Bisons et les Leafs, qui a été arrêtée à cause du couvre-feu, aura lieu le 11 juillet.

LE CLUB STE-MADELEINE

Le club Ste-Madeleine de la ligue Jr Mauricienne a écrasé l'équipe de Grand'Mère au compte de 17 à 8 lors d'une rencontre disputée, hier soir, à Grand'Mère.

Jacques Baribeau relevé par Léon Rochefort à la cinquième manche a été le lanceur gagnant. Ils ont donné 11 hits. Le lanceur perdant Demon Dehore a accordé 19 hits. Des circuits ont été cognés par Jacques Boisvert et Marcel Morin du Ste-Madeleine et Caron du Grand'Mère.



HORIZONTALEMENT

1—On la rencontre à Lisbonne
2—Prénom — Perte de mémoire
3—Sillon du temps — Echassier — Parcouru
4—Probablement malade — Avant de dîner — On le trouve en mer
5—Mois — Remua
6—Voyelle doublée — Pour le cavalier
7—Pour la couturière — Attaques
8—Prit une première part — Connu
9—Abréviation — Il manque de courage
10—Imprévue
11—Retourne à son propriétaire
12—Qui sélectionnent — Habitant

VERTICALEMENT

1—Vestiges de la civilisation égyptienne
2—Prénom du Québec principalement — Total
3—Annoncer à nouveau
4—Bête de "somme" — Aime beaucoup
5—Avant midi — Pas beaucoup
6—De bonne humeur — Conifères
7—Circuit de paroles — Eau en mouvement
8—Que l'on ne peut copier
9—Possessif — Poisson de lac
10—En matière de — Est au courant — Convient
11—Entourée d'eau — Envol
12—Polir avec un abrasif — Article — Exclamation

Solution d'hier

Horizontalement:—
ECHEANCE — PAR; COURTIER; HUIS — RAIES; ART — ROMAINS; FIRMAMENT — SA; ARE — LENT — CAR; CEDE — PAYE; DATE — RIEN; AGIRA — GENRE; GENCIVE; OLGA — U; EULALIE

Verticalement:—
ECHAFAUDAGE; COURIR — AGE; HUITRE — TINO; ERS — CERCLE; AT — RALE — AIGU; NICOMEDE — VAL; CE — MENE; ERRANT — IL; AIT — PRET; PAIN — CAIN — DE; ESSAYER; RAS — ARENES

Record canadien abaissé

VANCOUVER (PC) — Doug Kyle, un géologue âgé de 27 ans, originaire de Calgary, a abaissé le record omnium canadien de trois milles hier, lorsqu'il a parcouru la distance en 13 minutes et 21.2 secondes.

Il a retranché 22.6 secondes de son record précédent et 13.6 secondes du record omnium canadien qui était 13:34.8, établi en 1958 par le champion polonais Zlado Kryzyskowiak.

Repatriement...

(Suite de la première page)

n'intéressaient que l'une ou l'autre des provinces et le pouvoir central.

La quatrième renfermait les articles qu'on n'aurait pu modifier sans le consentement de la majorité des provinces, et la cinquième, ceux qui n'auraient pu se modifier sans le consentement de toutes les provinces.

Comme on l'a vu, ce plan fut rejeté car les provinces de langue anglaise craignaient le veto de Québec lorsqu'il aurait fallu toucher les articles de la cinquième section.

Malgré cet échec, un certain progrès s'est fait. Depuis 1949, Ottawa peut amender seul,—sans recours à Londres,—les articles qui ne concernent que ses intérêts et les provinces peuvent faire de même.

Tout le domaine d'intérêt commun demeure au statu quo et nous sommes toujours face à une situation dont le ridicule ne peut mieux se prouver que par la résolution présentée aux Communes mardi.

Pour mettre à la retraite des juges nommés par Ottawa, le Canada doit demander la permission d'un parlement étranger. En terminant, mentionnons que ce qui vient de se passer n'est pas un cas unique. Comme l'a démontré le premier ministre par une liste impressionnante, 17 appels identiques ont été faits à Londres depuis 1867.

La retraite...

(suite de la page 4)

teinture politique, comme la Fondation canadienne.

"Pour chaque $1,000,000 mis à la disposition des universités en vue de défrayer leurs coûts d'opération, devrait s'y joindre un octroi de $250,000 applicable à l'expansion de l'institution.

Etude des langues

"Les enfants devraient commencer l'étude d'une langue seconde et d'une troisième dès les dix premières années de leur existence. A cet âge, trois langues sont aussi faciles à apprendre qu'une seule."

Le Dr Penfield a rappelé que les Grecs avaient possédé la plus grande civilisation de leur époque parce qu'ils avaient encouragé la concurrence entre leurs états pour récompenser les réalisations d'envergure, et qu'il en avait été ainsi durant la période de la Renaissance au XIIe siècle.

Eviter la routine

'Cependant", a-t-il ajouté, "il a été impossible d'éviter la guerre durant ces deux époques. Et aujourd'hui, le Canada a l'occasion d'augmenter de façon considérable ses ressources mentales. L'octroi annuel que décerne le gouvernement aux universités ne devrait pas développer d'uniformité ou de standardisation déprimantes au sein des institutions de haut savoir de notre pays.

"Le système qu'ont adopté les Russes pour décerner des bourses d'études aux étudiants prometteurs est "admirable". Mais il convient de condamner le contrôle centralisateur qu'exerce sur l'éducation un ministère spécifique à Moscou".

L'éminent homme de science a déclaré que la génération actuelle ne connaitrait pas de guerre et de destruction totale, s'appuyant sur la bonté naturelle de l'homme, et sur la conviction que la bonne volonté empêche la destruction "d'une façon ou d'une autre".

Fin de la Conférence

CALGARY (PC) — Les gérants-généraux des cinq équipes de la Conférence de football de l'Ouest qui s'est terminée hier, ont demandé au commissaire de football Sydney Halter de mettre fin à la subornation de leurs joueurs.

Au cours d'une interview qui a suivi la réunion, le gérant-général des Stampeders de Calgary, Jim Finks, a déclaré que les représentants de la nouvelle ligue Américaine de football tentent d'obtenir des joueurs de la Conférence de l'Ouest en les incitant à se libérer de leurs contrats actuels afin de pouvoir jouer aux Etats-Unis.

Les gérants ont décidé à l'unanimité de tenter d'obtenir l'adoption d'une assurance destinée à tous les clubs de ce circuit, y compris pour les voyages, afin d'enlever ce fardeau aux équipes individuelles.

Rudy...

(Suite de la page 26)

7. Rita Wick ..... F. Turenne
8. Dale Fingo ..... V. Bédard
1-6-4.

NEUVIEME COURSE Trot-D. $200.
1. Premier Lee ..... H. Hébert
2. Gay Minstrel ..... D. Martel
3. Queen De Caxton ..... V. Gagnon (P)
4. Minnie ..... J.J. Martineau
5. Chalidale Neal ..... Y. Pratte
6. Jassland ..... And. Boucher
7. George Brooke ..... P.E. Rivard
8. Jill Herbert .....
2-5-7

DIXIEME COURSE Amble-D. $350.
1. Ima Direct ..... P. Hébert
2. Furdetta ..... And. Boucher
3. Easter Volo ..... J.P. Courchesne
4. Danceaway ..... J. Kopas
5. Hal's Maid ..... J. Quessy
6. Maryland Lady ..... J.L. Gagnon
7. Lone Elm Anna .....
8. Morris Abbe ..... F. Turenne
1-2-4
Positions tirées par Jean Quesnel.
Positions drawn by

Les inscrits

PREMIERE COURSE Amble-D $250.
1. Souvenir Scott ..... R. Quessy
2. Peter Allpatch ..... Y. Pratte
3. Butter Bowl ..... L. Bordeleau
4. Doctor Guy Baker ..... J.F. Prattte
5. Sambee ..... R. Claing
6. Lady Lucky ..... R. Rivard
7. Mighty Lucky ..... And. Boucher
8. Wee Atom ..... L. Fugère
2-1-6.

DEUXIEME COURSE Trot-D. $250.
1. Peter Ritz ..... G. Trahan
2. Sybert Hanover ..... J.L. Gagnon
3. Alex Volo ..... J. Gagné
4. Bulldog Song ..... L. Bourgon
5. Conway Hanover ..... R. Bellemare
6. Glena Miller ..... O. Zirnis
7. Dusty McElwyn ..... L. Landry
8. Spender Lawrence ..... J. Quessy
7-2-3.

TROISIEME COURSE Amble-D. $200.
1. Eddie Truax ..... J. Landry
2. Tony Brook Jr. ..... R. Bellemare
3. South Gold ..... J. Blouin
4. Nicole Ferland ..... M. Kirkness
5. King Ferland ..... P. Courteau
6. Profilist ..... R. Dumont
7. Costicook Boy Jr ..... J. Quessy
8. Babe Brook ..... R. Desjardins
2-3-1.

QUATRIEME COURSE Amble-D. $300.
1. Lotta Brewer ..... R. Rivard
2. Maxwell Armstrong ..... M. Carpentier
3. Will Senator ..... R. Jodoin
4. Guy Up ..... J.P. Courchesne
5. Betsy's Son ..... R. Savignac
6. Highland Atom ..... P. Hébert
7. Vivid ..... G. Trahan
8. Retlaw Winchell ..... J. Cyrenne
1-2-4.

CINQUIEME COURSE Trot. $400.
1. Defiance ..... G. Surprenant
2. Volo Joe ..... J.J. Martineau
3. Hickory Hanover ..... J.F. Pratte
4. Maine Song ..... J. Quessy
5. Essex Boy ..... O. Zirnis
6. Colonel Rodney ..... J. Cyrenne
7. Chuckmor ..... L. Bourgon
8. Mr. Remus ..... J. Quesnel
6-2-4

SIXIEME COURSE Amble-D. $300.
1. Chuck Astra ..... P. Courteau
2. Glenworthy C. ..... C. Boisvert
3. Scott Plaid ..... G. Labelle
4. Miss Claudette Volo ..... R. Landry
5. Miss Tornadi Chief ..... R. Trahan
6. Freeport ..... J. Chabot
7. Mr. Baker ..... H. Hoover
8. The Real Remus ..... J. Blouin
8-7-5.

SEPTIEME COURSE Amble-D $250.
1. Miss Royal ..... H. Hébert
2. Rocky Castle ..... R. Quessy
3. Billywyn ..... G. Trahan
4. Royal D. Lee ..... G.E. Houle
5. Attorney's Ace ..... R. Trahan
6. Patchen Chief ..... A. Piché
7. J.L. Volo ..... R. Savignac
4-8-2.

HUITIEME COURSE Amble-inv. $800.
1. Miss Minton ..... And. Boucher
2. The Great Remus ..... J. Quesnel
3. Guynan ..... H. Hoover
4. Wilson Frost ..... L. Bourgon
5. Captain Creed ..... J. Kopas
6. Rudy Prince ..... M. Turcotte
6-5-3.

NEUVIEME COURSE Amble-D $350.
1. William Byrd ..... C. Hébert
2. Atmore Grattan ..... M. Carpentier
3. Priaks Creed ..... R. Savignac
4. Task Brewer ..... R. Quessy
5. Nipper McKinney ..... J.P. Courchesne
6. Ann Direct ..... P. Courteau
7. Sheridan Song ..... P. Hébert
8. Blitzworthy ..... J. Quessy
4-6-1.

DIXIEME COURSE Amble-D $250.
1. Bishop Worthy ..... J. Gagné
2. Lady Forbes C. ..... J. Blouin
3. Volo Elkington .....
4. Sunday Punch ..... L. Fugère
5. Colonel Fleet ..... J. Fearneley
6. Baker Direct ..... J. Quessy
7. Gardner's Boy ..... J.J. Martineau
8. Rose Direct ..... J. Hauver
3-2-1.

Positions tirées par J.J. Martineau
Positions drawn by

Les provinces...

(Suite de la première page)

premier ministre a affirmé que les deux gouvernements réclament la priorité de l'autre au sujet de certains droits de taxation.

Le droit qu'ont les provinces d'imposer des taxes "doit être un droit souverain, et non pas un droit divisé" de dire M. Barrette.

Chaque province doit posséder l'autorité complète sur le domaine de l'impôt.

Achat des Yankees

NEW YORK (PA) — Les Yankees de New York ont acheté le receveur Wilmer Shantz de leur club ferme, les Virginians de Richmond, de la ligue Internationale, samedi dernier.

Shantz est le frère du lanceur gaucher Bobby Shantz également des Yankees. Il remplacera le receveur de relève John Blanchard qui a été forcé à l'inactivité à la suite d'une intervention chirurgicale.

NOTICES SOCIALES

Avis de décès

DERY — A la Pointe du Lac, le 17 juin 1960 à l'âge de 83 ans, est survenu le décès de Mme Alfred Déry, née Amanda Racine, épouse de feu Alfred Déry autrefois de Québec, demeurant à la Pointe du Lac.

Lui survivent: sa fille: Béatrice mariée au docteur Louis-Georges de Charette, ses fils J.-Armand marié à Marie-Louise Montour, Marcel marié à Edith Guilbert, ses petits-enfants Ginette, Chantal et Martial Déry et Racine de Charette.

Les funérailles auront lieu le 20 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence du Dr Louis-Georges de Charette, à la Pointe du Lac, à 8.45 hres pour se rendre à l'église paroissiale de la Pointe du Lac où le service funèbre sera chanté à 9 hres et de là au cimetière Belmont, à Québec, lieu de la sépulture.

Dans l'avis de décès de M. Willie Elliot, époux de Malvina Gélinas. On a omis sa soeur et son beau-frère: M. et Mme Ovide Noël (Lydia) de Shawinigan.

Le maire...

(suite de la page 3)

"Pendant sept ans, j'ai donné toute mon attention aux problèmes concernant l'hôtel-de-ville, de même que ceux de tous nos concitoyens qui ont bien voulu me soumettre les leurs".

"J'ai aimé profondement toute la population à qui je souhaite de choisir des administrateurs sincères, dignes et compétents, afin que les souhaits que je formule ardemment pour le bien de tous, soient réalisés".

"Ma santé ne me permet pas de continuer. D'une part, je sors plus pauvre que j'y suis entré, mais d'autre part, enrichi d'expériences inoubliables. Je retourne à ma famille et à mon commerce, anxieux de pouvoir rattraper les nombreuses heures que je leur ai soustraites, pour le besoin de la cause publique au cours de ces années."

"Avant de vous quitter, je dois m'excuser, mes chers amis, si parfois et bien involontairement j'ai pu faire de la peine à qui que ce soit et je vous remercie de l'indulgence que vous avez bien voulu avoir à mon endroit".

"Je n'ai aucune rancoeur et je ne veux garder en mémoire que les merveilleux souvenirs que certaines gens ou événements m'ont procurés".

"Je remercie tout particulièrement mon épouse et mes enfants qui ont accepté de faire leur grande part au cours de ces années. Et pour exprimer ma toute dernière pensée, je garde de mon séjour avec vous, de l'hôtel-de-ville et de la population, le plus heureux des souvenirs".

"Encore une fois, un cordial merci à tous et chacun, et bon succès à ceux qui redemanderont un renouvellement de mandat".

ANDRE JULIEN,
Maire.

La politique...

(Suite de la première page)

candidat du Capital Familial a déclaré hier qu'il multipliera en fin de semaine, lundi et mardi les contacts avec les électeurs du comté de Trois-Rivières. Il réclame bien que ces 12,000 comités familiaux soient en pleine activité autour de son programme, complètement détaillé dans Le Nouvelliste de chaque jour.

M. Maurice Bellemare tiendra des assemblées

L'hon. Maurice Bellemare, député sortant du comté de Champlain et ministre d'Etat tiendra au moins deux assemblées en fin de semaine. Ce soir, M. Bellemare parlera à St-Adelphe. Dimanche après-midi, il adressera la parole à St-Stanislas et dimanche soir à Ste-Anne-de-la-Pérade.

Assemblées de M. J.-A. Mongrain

Me J.-A. Mongrain candidat officiel du parti libéral dans le comté de Champlain tiendra trois assemblées en fin de semaine. Ce soir, M. Mongrain parlera à St-Séverin-de-Proulxville. Dimanche après-midi, M. Mongrain parlera à St-Maurice et dimanche soir à St-Stanislas.

Les provinces...

(Suite de la première page)

premier ministre a affirmé que les deux gouvernements réclament la priorité de l'autre au sujet de certains droits de taxation.

Le droit qu'ont les provinces d'imposer des taxes "doit être un droit souverain, et non pas un droit divisé" de dire M. Barrette.

Chaque province doit posséder l'autorité complète sur le domaine de l'impôt.

Achat des Yankees

NEW YORK (PA) — Les Yankees de New York ont acheté le receveur Wilmer Shantz de leur club ferme, les Virginians de Richmond, de la ligue Internationale, samedi dernier.

Shantz est le frère du lanceur gaucher Bobby Shantz également des Yankees. Il remplacera le receveur de relève John Blanchard qui a été forcé à l'inactivité à la suite d'une intervention chirurgicale.

FLORICULTURE
H. G. Gauthier
FLEURS
TEL FR 5-4813
BOUL ROYAL
TROIS-RIVIERES

TREMBLAY — Aux Trois-Rivières, le 17 juin 1960 est décédé à l'âge de 66 ans et 5 mois M. Louis Tremblay, époux de Rosa Martel demeurant à 2463 Pelletier (Trois-Rivières)

Lui survivent outre son épouse, ses filles: Laurette mariée à Edgar Abbott, Irène mariée à Roger Aubry, Mlles Monique, et Hélène Tremblay, Brigitte mariée à Gilles Paillé, ainsi que Nicole, tous de Trois-Rivières. Ses frères et soeurs: Mme Vve Emile Drouin née Diana de Sorel, M. et Mme Eddy Tremblay née Marie-Rose Boulay de Victoriaville, M. et Mme Willie Tremblay née Fernande Beaudette de Victoriaville, M. Lionel Tourigny de St-Hyacinthe. Son beau-père: M. Ulric Pellerin de Victoriaville, ses beaux-frères et belles-soeurs: M. et Mme Thomas Martel, de Trois-Rivières, M. et Mme Omer Martel, de Trois-Rivières, M. et Mme Oliva Martel du Cap-de-la-Madeleine M. et Mme Philias Martel de Trois-Rivières, M. et Mme Roméo Martel de Montréal, M. et Mme Philippe Paillé de Trois-Rivières, M. et Mme Alexandre Gaumont de Trois-Rivières, Mme Vve Philippe Paillé de Trois-Rivières, M. et Mme Alexandre Gaumont de Trois-Rivières, Mme Vve Oscar Martel du Cap-de-la-Madeleine. Il laisse aussi dans le deuil plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu lundi le 20 courant. Le convoi funèbre partira des centres funéraires Rousseau et Frère, rue des Volontaires (Trois-Rivières) à 9.45 heures pour se rendre à l'église paroissiale de Ste-Marguerite (Trois-Rivières) où le service funèbre sera chanté à 10.00 heures et de là au cimetière St-Michel (Trois-Rivières) lieu de la sépulture.

VEZINA — A Shawinigan, le 17 juin 1960 à l'âge de 49 ans est survenu le décès de M. Maurice Vézina, époux de Florida Veillette, demeurant à 649, 5e Rue, Shawinigan.

Lui survivent, outre son épouse, un fils: André marié à Rita Mélançon, une fille: Denise, plusieurs frères et soeurs.

Les funérailles auront lieu le 20 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires Bouvette & Frère, 741, Des Cèdres, Shawinigan à 8.45 hres pour se rendre à l'église paroissiale de St-Pierre où le service funèbre sera chanté à 9 hres et de là au cimetière St-Joseph, lieu de la sépulture.

Service-Anniversaire

LE 18 juin à 9.30 hres en l'église St-Pierre de Shawinigan sera chanté le service anniversaire pour le repos de l'âme du Commandeur Albert Gigaire, décédé le 27 juin 1959. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Remerciements

Mme Josaphat Lacroix et ses enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Marie-Jeanne Lacroix, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

Les Phillies...

(Suite de la page 24)

combinaison Houde-Bégin complétera l'intérieur. Au champ, Yvon Després, le meilleurs voleur de buts de la ligue patrouillera le centre avec Marcel Lebel et Jean Hamelin, dans la gauche et droite. Guy Béliveau et Jack St-Pierre sont deux autres joueurs qui pourraient être sur la liste pour débuter la partie de nous dire Gravel. "Je me déciderai que quelques minutes avant la partie car nous vaincrons le St-Jean".

Floyd...

(suite de la page 25)

cela entraine l'excès de confiance. Je ne croyais pas que Ingemar était aussi bon qu'il le fut prouvé. Il ne m'a rien montré au cours des deux premiers rounds et je devins négligent quand j'entendis la foule qui commençait à manifester. C'est alors qu'il me frappa. Voilà la vérité pure et simple.

Mais cela ne se répétera pas. Je sais les fautes que j'ai commises et je me suis entrainé durement et avec soin pour éviter de les répéter. J'ai pris du poids dans mes épaules afin d'avoir plus de puissance dans mes coups et il ne reste plus qu'à Ingemar de prouver s'il peut soutenir cette puissance accrue.

MONUMENTS
HOUDE & FRERE
Téléphone : FR. 6-3055
Achetez directement de la manufacture au prix du gros. Sauver la commission du vendeur.
404, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine

LIVRAISON
24 HEURES
Pour tous genres de
CARTES DE REMERCIEMENTS
APPELEZ
L'IMPRIMERIE DES FORGES
Tél : FR. 5-4911
Cartes de distinction



Portant une croix

Un infirme se rend, à pied, de Montréal à Ste-Anne-de-Beaupré

LOUISEVILLE (par Maurice Béland) — "Je te salue, ô croix, mon unique espoir" . . . Voilà bien ce que nous enseigne la liturgie de l'Eglise à une certaine époque de l'année . . . Et c'est aussi la ferme conviction de M. "Andy Private" André Lamoureux, du 15A, Boulevard Sainte-Rose, Laval-Ouest, 33 ans, qui, bien qu'affligé d'un pied bot qui l'a contraint à subir 35 interventions chirurgicales et obligé de porter un appareil orthopétique, a tout de même décidé de remplir une promesse et de faire, à pied, le trajet Montréal-Ste-Anne-de-Beaupré avec une croix de 25 livres sur ses épaules.



M ANDRE LAMOUREUX, de passage à Louiseville, reçoit les souhaits de notre représentant dans cette ville, M. Maurice Béland.

La raison: l'amour du genre humain et le désir inné de semer le bonheur parmi le peuple, par un sourire matinal, un mot d'encouragement, un geste charitable. Sur son chemin qui le conduira à Ste-Anne-de-Beaupré, il invite les personnes qu'il croisera sur son passage à lui parler de leurs soucis journaliers et il sait avoir un mot de réconfort qui leur donnera le courage et la fierté de poursuivre leur chemin.

Parti de Montréal, le dimanche, le 12 juin, plus précisément de la Chapelle de la Réparation, Lamoureux qui traîne une croix, et qui est marié et père d'un enfant, n'est pas un guérisseur. Avec une confiance infinie dans la foi du Christ-Jésus, il va, comme le divin Sauveur de par les chemins, et donne à ceux qui l'approchent, cette lueur d'espoir qui se traduit par le commandement-clé de notre sainte religion: "Aimez-vous les uns les autres".

Nous avons personnellement admiré ce gaillard qui a une foi sans borne dans la Providence et qui veut, dans un geste non moins admirable, semer la joie et le bonheur dans le monde, simplement par un sourire contagieux, une charité persuasive.

Bon voyage au pélerin du sourire de notre patronne nationale, la bonne Sainte-Anne!

Le corps de M. Alexandre Morin a été retrouvé

Daveluyville (DNC) M. Alexandre Morin, fils de M. et Mme Wellie Morin du 2e rang de Daveluyville, qui avait été porté disparu, il y a quelques mois, sur le chemin de Chibougamau, à Québec, a été retrouvé noyé, dans la rivière à peu de distance de la route où la police avait retracé son véhicule contenant un porte-monnaie vide et autres objets personnels importants. L'enquête du coroner a été ouverte à la morgue.

La Fête-Dieu à La Tuque

La Tuque — Une foule de paroissiens de Marie-Médiatrice ont participé pieusement jeudi soir à la procession de la fête-Dieu en cette paroisse. Le cortège religieux accompagna le St-Sacrement depuis l'église pour se rendre au reposoir installé à la demeure de M. Brassard sur la rue Neault en passant par les rues Réal, Paquin, jusqu'à Kitchener pour prendre Neault jusqu'au reposoir et ensuite la rue Castelnau et Paquin jusqu'à l'église.

La croix précédait la procession, accompagnée des enfants de choeur, de l'Harmonie de La Tuque qui interprétait des pièces de circonstance. Puis venaient les croisés et les mouvements féminins ainsi que les dames de la paroisse. Suivant le dais sous lequel le St-Sacrement prenait place dans le cortège, porté par M. le curé Léo Paquin et escorté par des zouaves et policiers de la ville. Suivaient la Ligue du Sacré-Coeur et les hommes de la paroisse.

Au reposoir, les zouaves ont fait le salut au Saint-Sacrement à la trompette. Plusieurs religieux faisaient parti de la procession dont MM. les vicaires et l'aumônier de l'hôpital, M. l'abbé Maurice Leclerc.

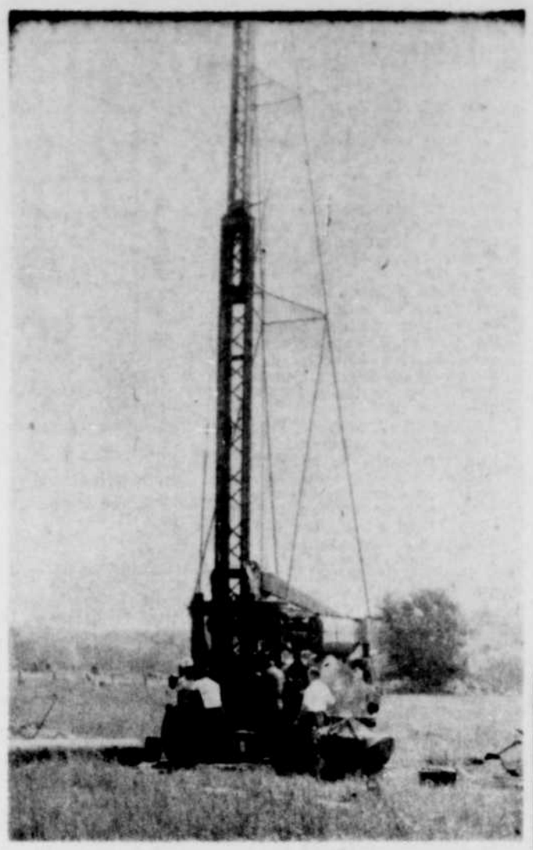
Procession de la Fête-Dieu

LOUISEVILLE — La procession de la Fête-Dieu se déroulera après la grand'messe, dimanche prochain et suivra le même parcours que celui de la fête de Saint-Antoine-de-Padoue, patron de notre paroisse, soit rues Saint-Laurent, de la Fabrique, Saint-Aimé, Saint-Martin, Notre-Dame et retour à l'église par la rue Saint-Laurent.

A l'occasion de la Fête-Dieu, l'horaire des messes sera le suivant: 7 heures, 8h.30, 9h.30 et 10h.15. Cette dernière sera suivie de la procession.

CARRIERE
BARBIER - COIFFEUSE
COIFFEUR
Equipement et Accessoires
Bénéfices assurance-chômage durant le cours si éligible.
Trans-Canada Beauty Industries Ltd.
Moncton, N.-B.
Passage - retour au delà de 300 milles remboursé

LE SAGE
VOTE
BELLEMARE
BARRETTE



(Photo Le Nouvelliste)

LES EMPLOYES de la firme R.-J. Levesque procèdent au creusage d'un nouveau puits pour la municipalité de la Pointe du Lac dans le rang Ste-Marguerite. Un second sera creusé aussitôt celui-ci terminé.

A Pointe-du-Lac

Creusage de deux puits d'une capacité de 30,000 gallons

POINTE-DU-LAC (DNC) — Afin de parer à toute éventualité en cas d'incendie grave les autorités municipales de Pointe-du-Lac sous la direction du maire Louis Beaulieu, ont autorisé le creusage de deux puits artésiens de 40 pieds de profondeur et d'une capacité de 30,000 gallons chacun par jour. Ces travaux sont présentement en cours et une fois terminés, ils auront coûté environ $25,000 à la municipalité.

Les puits en question sont creusés sur la terre de M. René Dugré et seront reliés à la conduite qui passe dans ce rang. Les travaux de creusage et d'aménagement sont exécutés par la firme R. J. Lévesque & Fils. Les puits entreront en opération la semaine prochaine.

Jusqu'à nos jours, le service d'aqueduc de Pointe-du-Lac s'alimentait à des sources qui resteront d'ailleurs en opérations. Comme ce système devenait insuffisant, il fallait à chaque année au moment de la sécheresse, se procurer de l'eau dans la rivière St-Charles qui appartient aux Frères de l'Instruction Chrétienne. Ces derniers accordaient la permission aux autorités afin de maintenir le réservoir à son maximum en cas de feu. L'eau n'était pas toujours de la même qualité et il a fallu songer à autre chose; c'est pourquoi on a entrepris de tels travaux.

Avec ce surplus d'eau potable et le contenu du réservoir de 250,000 gallons, les pompiers pourront se procurer l'eau nécessaire quelle que soit l'importance de l'incendie, même au cours des plus grosses sécheresses.

Toujours en liberté

LOUISEVILLE — Le conducteur du véhicule qui a blessé mortellement la jeune Suzanne Bergeron, de la rue Notre-Dame nord, il y a plus d'une semaine est toujours au large. La police provinciale fait de constantes recherches en vue de lui mettre la main dessus.

On sait que la jeune Bergeron fut heurtée à mort quand un camion qui montait vers Saint-Paulin la projeta durement sur la chaussée.

De toutes les passions violentes, celle qui sied le moins mal aux femmes, c'est l'amour. De La Rochefoucauld

CHALET
A
VENDRE ou A LOUER
au Lac au Sable
terrain 100 pieds de largeur sur le lac, plage privée. Véritable aubaine, s'adresser.
J. A. BUSSIERE
St-Marc des Carrières,
Cté Portneuf
Tél. CO. 4-3259

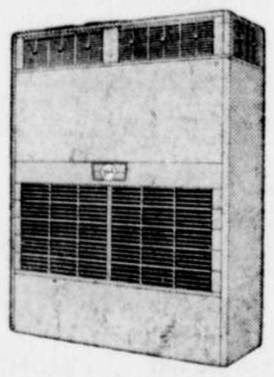
C'est
SAWYER
qui gagne

ÉLECTEURS ÉLECTRICES
Avec le crayon qui vous est fourni, faites votre croix (x) dans un des petits carrés à droite du bulletin —



Faites plus d'argent
INSTALLEZ DANS VOTRE MAGASIN
NOTRE SYSTEME
D'AIR CLIMATISE
YORK
AIR CLIMATISE





Continuez à faire de bonnes affaires même durant les chaleurs les plus accablantes. Notre conditionneur York s'installe facilement, vous amène de la clientèle, vous fait faire plus de ventes et augmente vos profits. Le conditionneur York s'installe facilement sans interrompre vos affaires.

Envoyez-nous ce coupon et notre représentant ira vous faire une estimation gratuite sans aucune obligation de votre part.
☐ RESIDENTIEL ☐ COMMERCIAL
Nom: .....
Adresse .....

Installation à peu de frais. Vous pouvez obtenir maintenant dans votre bureau le degré de température que vous désirez. Appelez-nous aujourd'hui même, sans obligation de votre part.

TROIS-RIVIERES REFRIGERATION INC.
REFRIGERATION ET AIR CLIMATISE — EQUIPEMENT POUR FAIRE DE LA GLACE
2184, St-Philippe, Trois-Rivières, FR.: 5-7375





– J'allais vous le demander. Mais j'apprécie votre prévenance.

– Je suis à votre service, monsieur Lachance, comme tout le personnel du paquebot. D'ailleurs, nous avons une attention toute spéciale pour nos passagers canadiens.

– C'est ce que m'avaient dit mon agent de voyages . . . et mes amis qui voyagent par la TRANSAT. *Ils avaient bien raison!*

LES CANADIENS PRÉFÈRENT LA TRANSAT

Tout, sur la TRANSAT, est fait pour vous plaire. C'est, sur l'Atlantique nord, la seule ligne maritime où vous puissiez savourer l'authentique cuisine française (et quelle cuisine! . . . Une enquête impartiale effectuée par la revue "Réalités" classe la salle à manger de "Liberté" parmi les cinq premiers restaurants de France). Le service, lui aussi, est "à la française": souriant sans familiarité, empressé sans obséquiosité . . . et particulièrement chaleureux à l'égard des passagers canadiens. Sur "Flandre" ou "Liberté", vous mènerez "la vie de château". Fêtes brillantes, distractions variées et calmes heures de détente s'y succèdent dans un cadre d'une élégance typiquement française. Et vous parlerez français tout à votre aise! Pour aller en France, voyagez à la française: choisissez la TRANSAT.

LIBERTÉ et FLANDRE
Départs fréquents de New-York pour Le Havre / Tarifs convenant à tous les budgets de voyage / Plan de crédit "Bon Voyage" exclusif à la *Transat*.

RÉSERVEZ SANS TARDER!
Tant de gens préfèrent la Transat que vous risqueriez une déception en ne réservant pas au plus tôt.

Cie Générale Transatlantique
VOYEZ VOTRE AGENCE DE VOYAGES
Son personnel expérimenté vous conseillera au mieux de vos intérêts. Si vous le désirez, il se chargera de retenir, outre votre cabine sur la TRANSAT, vos billets de chemin de fer, vos chambres d'hôtels, etc. Et n'oubliez pas que ses services ne vous coûtent rien!

CIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE 1-4
1255, Phillips Square, Montréal
☐ Veuillez me faire parvenir des brochures illustrées sur vos paquebots *Liberté* et *Flandre*, ainsi que les tarifs en
☐ classe touriste ☐ cabine ☐ première.
J'aimerais partir vers le (date)_____et revenir vers le (date)_____
Mon agence de voyages est_____
☐ Veuillez m'indiquer des agences de voyages proches de chez moi.
(EN LETTRES MOULÉES, S.V.P.)
NOM:
ADRESSE:
VILLE: PROV.